

# கல்கி



**KALKI**

**2-8-1959**

**30**  
காசி





அவள் எவ்வளவு அழகாயிருக்கிறாள்...

அவள் உபயோகிப்பது பாண்ட்ஸ்



கீழ்களும் சருமத்தை மிருதுவாகவும், வழுவழப்பாகவும், அழகாகவும் எவற்றுக்  
கொள்ள **பாண்ட்ஸ்** வானிலிங் க்ரீம் உபயோகிப்புகள்

இவ்வாறு தம் பனிக்கட்டிபோல் மென்மையான துளையான பான்ட்ஸ் வானிலிங் க்ரீம் உய்கள் சருமத்தின் மென்மையான அழகைப் பாதுகாத்து, அதை ஏழிறுடனும், பொலிவுடனும் இருக்கச்செய்யும். ஏனெனெல் பகைகளில்லாத இந்த க்ரீம் தேய்த்துக்கொண்ட மறு வினாடிவெப்ப மனதாக விடுகிறது. பவுடர் போட்டுக் கொள்வதற்குமுன் இவ்வு க்ரீமைத் தடவிக்கொண்டால் பவுடர் மனிக்கணிக்கில் படிக்கிறதும்.

சருமத்தை கத்திகரிக்கும் சிறந்த க்ரீம்  
நாளும் இரதில் பான்ட்ஸ் கொண்டு கிரை முகத்  
தில் தடவுகண், அது உங்கள் சருமமான சரு  
மத்தை கத்தம்செய்து முக அழகைப் பாதுகாக்கும்



சுமார்-பான்ட்ஸ் இன்டர்நாஷனல்  
(கம்பெனிக்ஸ்பட்டி, ரோதர்ஃபுடில் டுபுல், சாமி இன்டர்நாஷனல்)



# கல்கி

பொருளடக்கம்

திலகத் திருநாள்	தலைவரங்கம்	...	3
சபாஷ்! ஜனநாயக கரங்கிரஸ்!	...	...	4
நேருஜியின் தயக்கம்	(கார்ட்டூன்)	...	5
கர்தாடக மகாநாடு	...	...	6
என்ன சேதி?	...	...	6
கதிர்காமக் கடவுள்	ரஜினி	...	8
தீவச்சேதிக்குத்தலும் உணவு உற்பத்தியும்	டாக்டர் சி. பி.	...	10
கூட்டுறவு விவசாயம்	திரு கே. எம். லக்ஷி	...	16
உணவு தானியத்தில் அரசாங்க வர்த்தகம்	திரு ஏ. டி. வுராப்	...	18
பக்தி வயல்	பெளராணிகர்	...	22
வேங்கைமீன் மைத்தன்	அவிவன்	...	27
தெய்வ பலம் — நாட்டுக்கொரு தல்வகன்	காத்தன்	...	39
படித்தவர்கள்	வித்தன்	...	41
கண்கள் உறங்குவோ?	மாயாவி	...	51
வள்ளியை வள்ளி	தொ. லா. பாலகரத் தொண்டையன்	...	60
வள்ளுவர் வாசகம்	ராஜாஜி	...	65
தேன் கூடு	ஆர்வி	...	67
நாட்டு மைத்தியம்	ஸ்ரீமதி	...	75
ஒட்டாந்திக்கு	டி. எஸ். ராஜு	...	83
புறநாடு திருத்த தெருவம்	ஏ. எஸ். ராகவன்	...	89

"கல்கி" யில் வெளிவரும் கதைகளில் உள்ள பெயர்கள் எல்லாம்  
உற்பிஷ்ட பெயர்கள்; உற்பிஷ்டங்களும் உற்பிஷ்டமே.



நான் முழுவதும்

நேரத்தியாக கிருக்க

பெர்லின்  
ப்ரென்ச்

லாவண்டா  
ப்ரிலியண்டைன்  
உபயோகியுங்கள்



பின்னியின் துணிகள் வாங்க எல்லோரும்

எமது புதிய ஜோருமை

நோக்கி  
விரைகின்றனர்

4

வேங்கடேஷ்  
வஸ்திராலயா

ஜோரும் நெ. 3

கெட்டில் ஸ்டேஷனுக்கு எதிரில்

இப்புதிய வசதி கிடைத்த துணிக் கடைக்கு  
விரைவில் செய்ய இதுவே தருணம்

ஜோரும் நெ. 1 & 2: ஹைகோர்ட்டுக்கு எதிரில்





மார்ச் 19 ||  
இதழ் 1 ||

தமிழ்நாடு நாடு தன்மைப் - பெற்ற  
சாபென்று குமரேசு பார்ப்பு - பார்ப்பார்

மார்ச் 17  
ஆகஸ்ட் 17

## திலகர் திருநாள்

இந்த இதழின் அட்டையிலே நாள்கு மகா புருஷர்கள் காட்சியளிக்கிறார்கள். இந்த நாள்கு மகான்களும் பாரத நாட்டுச் சீர்திருத்திலே மூக்கியமான கட்டங்களில் தோன்றிப் பாரதத்தின் மூன்றோற்றத்துக்கு வழிகாட்டியவர்கள்.

மூன்றாம் பாலகங்காதர திலகரை எடுத்துக் கொள்வோம். திலகர் காலத்துக்கு மூன் பாரத நாட்டுச் சுதந்திரக் கிளக்கி வேறும் காலத்துத் தீர்மானங்கள் போடுவதோடு அமைந்திருந்தது. ஆண்டுதோறும் காங்கிரஸ் மகாசபை கூடித் தீர்மானம் தீர்ந்து வேற்றிடப்படல் பின்புல அரங்கம் அளந்து கொடுத்து விடும் என்று நம்பினார்கள்.

இந்தச் சூழ்நிலையில் திலகர் தோன்றி, ஒரு சில பேர்மேல்கள் கூடித் தீர்மானம் தீர்ந்துவேற்றி விட்டால் கிடைக்கக்கூடிய காலப்பயல் சுதந்திரம் என்று கூறினார். நாட்டு மக்கள், படித்தவர்கள் படித்தவர்கள் ஏழைகள் தனக்கத்தர் அமைதலும் கூடித் சுதந்திரம் கொடுவோமென்று என்றார். சுதந்திரக் கிளக்கி மக்கள் கிளக்கியாகப் பிளமிக்க வேண்டும் என்றார். பாரத மக்களைச் சுதந்திரமாகக் கொள்ளச் செய்தார். பாரதநாட்டு ஜனசமுதாயத்தைத் தட்டி எழுப்பி விடுகொள்ளச் செய்தார். உறுக்கிட்டுக் கொண்டு பாரத சிங்கத்தினுள் உயிரும், உணர்வும் வடிவமும் இருக்கின்றன என்று அத்திய ஆட்சிக்குக் காணியித்தார். "சுதந்திர இயக்கத்தின் தந்தை" என்று எல்லோராலும் பாராட்டப்பட்டார். அந்த மகானின் திருநாளை ஒவ்வொரு ஆகஸ்ட் மாதம் தேதி வண்டும் திலகர் திருநாள் என்று நாம் கொண்டாடி வருகிறோம்.

திலகர் விடுகொண்டு எழுச் செய்த மக்களை, அவர்கள் தோய்தி உணர்ச்சியைக் கொள்ளினும் பலாத்காரத்தினால் செல்லாமல் புனிதமான மார்க்கத்தின் செறுத்தியவர் மகாத்மாஜி. அன்றைச் வழியில், சத்தியாக்ஷியும் மூன்று பாரத மக்களின் சுதந்திரம் போராட்டத்தை நடத்தி வெற்றி கண்டவர் மகாத்மாஜி. மகாத்மாஜியின் இந்தப் பணி உலகுக்கொரு அநிசம்பலாகத் திகழ்ந்து வருகிறது.

ஒரு நாட்டுப் பெரும் மக்கள் சமுதாயத்தின் போராட்டத்தை அறத்தின் வழியிலும் தியாகத்தின் வழியிலும் நடத்திய மகா புருஷர்கள் உலக சீர்திருத்திலேயே கிடையாது. அந்த அநிசம்பலாகத் திகழ்ந்தியே திருமேனி என்று மகாத்மாஜி பிடிவாதமாக நின்று. மகாத்மா காந்தியடிகள் பிடிவாதமாக இருந்தது அநிசம்பலில். அவர் வகுத்த வழிக்கு ஒப்ப, ஸ்டைக்கன்க்கான பாரத மக்கள் தீர்ப்பத்தின் அடிப்படையில் தியாகங்கள் புரிந்து, தடிமையுண்டு, கடும் சிறைவாசம் அனுபவித்து உண்மையின்மீது பிறழாமல் வாழ்ந்த தாங்களே, அந்த அநிசம்பலாகத் என்னவென்று சொல்வது! அந்த அநிசம்பலான இந்தத் தேசம் மகான்கள் பாதம் பட்ட தேசம், புண்ணிய தேசம், தீரம் தேசம் என்பதை நினைத்தது.

நாம் சுதந்திரம் பெற்றோம். ஆனால் மூன்றுதரம் சொல்லக் கடுதாசை உலகநாடு பதிகலுக்கும் அளிக்கப்பட்ட பூரண சுதந்திரத்துடன் நமக்குச் சுதந்திரம் கிடையாது. அந்த கடுதாசை உலகநாடு பதிகலுடன் ஒன்று சொடுத்து 'இந்தியாவின் ரோ முடியாது' என்று சொல்லியிருந்ததால் நம் பாதி ரொம்பவும் தொத்தவாகப் போயிருக்கும். அந்தப் பெரும் கடிபத்தியிருந்து காப்பாற்றி, உறுதியான தடிம தடிமையுள்ளவர்களினால் தெருகாத்தி னாலும் அத்தனை உலகநாடுகளையும் பாரதத்துடன் இணைத்த பெருமை,



காத்தி! மகாவீரன் தளபதியாக விளங்கிய ஸ்ரீதர் வம்சபாபு மட்டேயிருக்கிறது.

இந்தப் பெருமையையிட அவர் வாழ்ந்த மூலமும் பிரத்தியட்ச வாழியாக வாழ்த்து கூறி காட்டியதனால் இங்கு தீவிரவாத வேண்டிய விஷயம், 'கொண்டை ஏறு? நடை முறையில் எவ்வளவு தூரம் அந்தக் கொண்டையை அறுத்துக்கொடுக்க' என்ற அறுபடும் வாழ்த்தவர். அதனால் அவர் எந்தக் கொண்டையையும் நடைமுறைக்கு ஏற்றமா என்றதோக்கைக்கொண்டிட மாந்தியவந்தார்.

அவர் மறைவிற்குக் கால்கிரல், ஒரு பிரத்தியட்சவாழியை இழந்து விட்டது. நேருஜியின் கற்பனையில் தோன்றும் கொண்டைகள் நடைமுறைக்கு உதவுமா என்ற யோசனை சென்று கொண்டிருக்கிறது சகிஷ்யம் கைநிழலும் உள்வளர்வியை கால்கிரலில் அற்றுப் போய் விட்டார்கள்.

தமது விவசாயத்தின் தன்மையைச் சற்றுப் உணராமல், நேருஜி ஒரு அயிர்பிராயம் வெளியிட்டால் அதற்கு 'ஆமாம்' மட்டுமே மாறும் கட்டிடமே பெருகி விட்டது. இதன் காரணமாக, கால்கிரல் நான்குதரம் கம்யூனிஸ்ட் கட்சியாக மாறி வருகிறது.

இந்த தீவிரமையைக் கண்டு வருத்தப்படுபவர்கள் எல்லாம் ஸ்ரீதர் மட்டேயிருந்தால் தேசம் இவ்வளவு யோசனா தீவிரம் எந்த திருக்குறள் என்று ஏங்குகிறார்கள். மாரத நாட்டினங்கள் தடுத்தா வரக்கூடியதில், விவசாயிகள், வர்த்தக சமூகத்தினர் அனைவரும் 'விவசாயமே இல்லையா? மாரதம் கம்யூனிஸ்தாடாக மாறியே வேண்டியதுதானா?' என்று ஏங்கி மனம் பழுக்கிக் கொண்டிருக்கும் போது, ராஜாஜி கத்திரக் கட்சியைத் தோற்றுவித்திருக்கிறார்.

மாரத நாட்டுச் சக்திரத்தினம், அதன் மனப்பாட்டுக்கும் நாகரீகத்துக்கும் ஆபத்து விளைவக் கூடிய சமயத்திலே இந்தப் புதுக் கட்சி தோன்றியிருக்கிறது.

## சபாஷ்! ஜனநாயக காங்கிரஸ்!

சக்திரக் கட்சியின் கொண்டைகள் ஏற்றுக் கொள்ளும் எந்தக் கட்சியும் கத்திரக் கட்சியில் சேரலாம் என்று ராஜாஜி அழைப்பு விடுத்தார். அந்த அழைப்பை ஏற்று இந்திய தேசிய ஜனநாயக காங்கிரஸ் கட்சியினர் கத்திரக் கட்சியில் சேர ஏகமனதாகத் தீர்மானம் தீர்மானித்தனர். சேர்த்தும் விட்டனர். இது கத்திரக் கட்சி நான்கு தரம் பரம்பெற்ற வருகிறது என்பதற்கு எடுத்துக்காட்டு.

இந்திய தேசிய ஜனநாயக காங்கிரஸ் அங்கத்தினர்கள் முன்னிமகங்கிரஸில் இருந்தவர்கள். ஜனநாயக காங்கிரஸின் தீர்மானம் 'வெங்கடேசுவரன் ரெட்டிமார் தமிழ்நாடு காங்கிரஸ் கமிட்டியின் உபதீபனாராக இருந்தவர். தமிழ்நாட்டுக் காங்கிரஸின் எதேச் சாதிக்காரப் போக்கைக் கண்டு பிடிக்காமல், வெளியேறினார். அவரைப் போலவே மற்றும் பலர் காங்கிரஸ்காரர்கள் வெளியேறினார்கள்.

ராஜாஜி இந்தத் தாழ்ந்திருந்திருக்கிற எதிர்ப்பை மகத்தான தொண்டுகள் புரிந்திருக்கிறார். அந்தத் தொண்டுகளுக்கெல்லாம் சிறம் வையத்தாற்போல் விளங்குவது இந்தச் சக்திரக் கட்சியைத் தோற்றுவித்திருப்பது.

இந்தக் கட்சி மாரதாட்டு மக்களின் ஆய்வு மட்டம் உயர்த்தியும் தப்பிக்க வையத்துத் தோற்றுவிக்கப்பட்டிருக்கிறது.

மகாத்மா காத்தி சத்தியத்தின் அடிப்படையில் அறிவிக்கப்பட்ட அடிப்படையில், கத்திரப் போருக்கு வாருங்கள் என்று அழைத்தார் போல், ராஜாஜி, "மாரத நாட்டு செவ்வயக்கினை, உங்கள் உள்வளத்தில் அடக்கி இருக்கும் சகை ஊற்றைத் திறந்து விடுங்கள்! ஏழ்மையை அகற்ற ஏராளமான தொழில் கிளப் பெருக்குங்கள்! தனி மனிதனின் கத்திரத்தைக் காப்பாற்ற விழிப்படைந்து கத்திரக் கட்சியில் சேருங்கள்!" என்று அழைக்கிறார்.

அவர் அழைப்பு நல்ல எதிரொலியை மக்கள் உள்வளத்தில் விளர்த்திருக்கிறது. மக்கள் புது உணர்ச்சி பெற்று விட்டார்கள். உற்சாகமும் ஊக்கமும் எங்கும் பரவலாகக் காண்கிறோம். மாரதாட்டு மக்கள் பெருமையாகக் கத்திரக் கட்சியில் சேர ஆர்வத்துடன் துடிக்கிறார்கள் என்பது தெளிவாகத் தெரிகிறது விட்டது.

கத்திரக் கட்சியின் ஸ்ரீவாங்க மகாதாடு தினம் திருநாவைய ஆகஸ்ட் மாதம் தேதியில் மப்பாயில் கருகிறது. கட்சி சம்பந்தமான விதிகள், முறைகள், சத்தா முறையியல் ஏற்று அம் மகாதாட்டில் நிர்ணயிப்பார்கள்.

தமிழ்நாட்டும் தமிழ்நாட்டிலும் மக்கள் ஆர்வமாயும் மாரத நாட்டும் கத்திரத்தையும், தனி மனிதனின் கத்திரத்தையும் பெணும் மாடுகட்டுக் கொண்டிருக்கும்.

அதுமட்டுமல்ல; கத்திரக் கட்சியில் சேருவது, தினம், காத்தியகார், வம்சபாபு மட்டேயும் ஆய்வுக்குச் செலுத்தும் அஞ்சலி வாகனம் தீர்மானமாகவும் கருத வேண்டும்.

அவர்கள் சேர்ந்து ஜனநாயக காங்கிரஸ் என்று கட்சியைமேற்றுச் சென்ற தேர்தலில் போட்டியிட்டுப் பல உதவாக்களைப் பெற்றிருக்கிறார்கள். சென்னை சட்டசபையில் ஜனநாயக காங்கிரஸ்தான் ஒக்கிய எதிர்க்கட்சி. ஜனநாயக காங்கிரஸ் அங்கத்தினரான திரு. வி. கே. ராமசுரேயி முதலியவர்தான் எதிர்க்கட்சியின் தலைவர்.

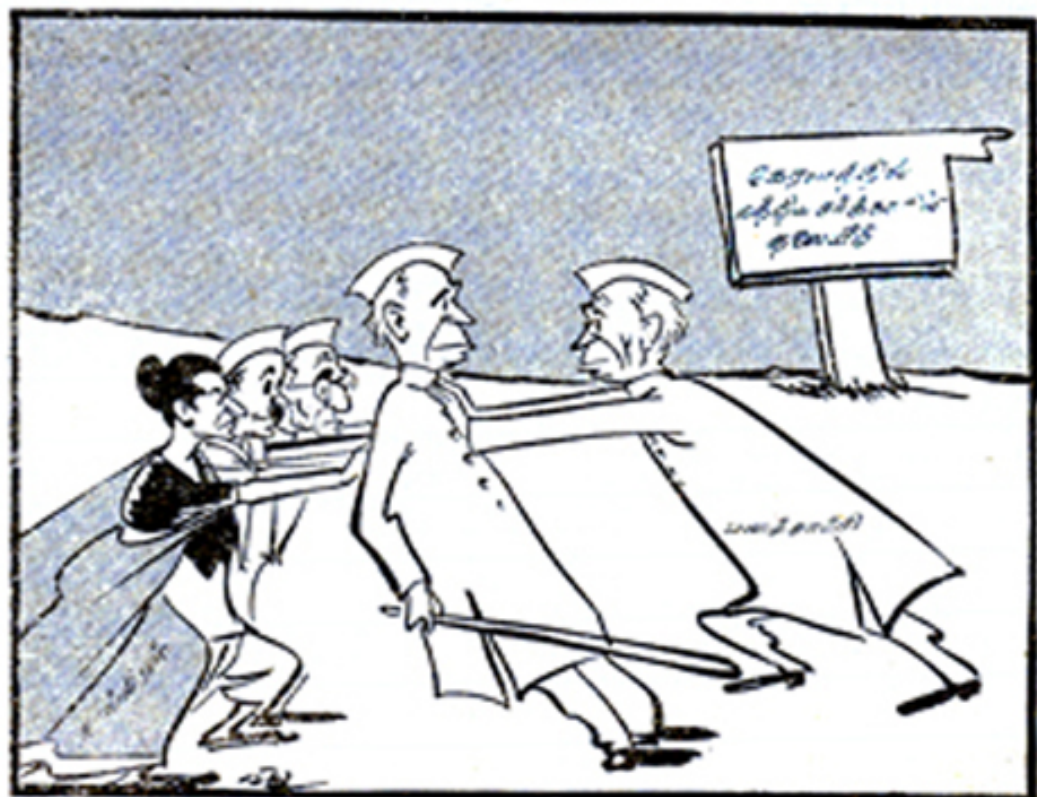
ஜனநாயக காங்கிரஸ் தமிழ்நாட்டும் மற்று, திருநெல்வேலி, ராமநாதபுரம் ஜில்லாக்களில் செவ்வயக்கும் பெற்ற கட்சி. எனினும் அவர்கள் அகில இந்திய ரீதியில் இயல்பு வேண்டும் என்றே ஆரம்பத்திலிருந்து எண்ணம் கொண்டிருந்தார்கள். அதனால் அவர்கள் ராஜாஜி ஆரம்பித்த கத்திரக் கட்சியில் சேர்த்தது இயல்பான முடிவுதான். அவர்கள் ஏகமனத்தோடு கத்திரக் கட்சியில் சேர்த்தது பற்றி மகிழ்ந்தோம்.





குடியாவுக்குச் சென்றால் அரைக்க உதவி இருப்பேறி தீக்களும். குடியைப் போய் குருகேஷும் பாஸ்ஸும் பா விசுவாசகரப் பந்தரம் பேசிக் கோண்டனம்.

நேருஜியின் தயக்கம்





# கர்நாடக மகாநாடு

கர்நாடகம் எல்லாம் எப்படியோ தமிழில் பழமையான என்ற பொருள் வந்து விட்டது. அதுமட்டுமன்றி புதுக் கருத்துக்களையும் புதுக் கொள்கைகளையும் ஏற்க மறுப்பது என்ற பொருளும் வந்திருக்கிறது. ஆனால் இந்தப் பொருள் எல்லாம் ஒற்றும் தவறு என்று சொல்லக்கூடிய முறையில் கர்நாடக மக்கள் நடந்து கொண்டிருக்கிறார்கள்.

கர்நாடக ராஜ்யத்தின் தலைநகரான பெங்களூரில் சுதந்திரக் கட்சியின் முதல் மகாநாடு நடைபெற்றிருக்கிறது. கர்நாடக ராஜ்யத்தின் பல பகுதிகளிலிருந்தும் சுமார் ஐந்து ஐந்து யோற்பட்ட பிரதிநிதிகள் வந்திருந்தார்கள். இதன் பொருள் என்ன? புத்தம் புதிய ஆரம்பிக்கப்பட்ட சுதந்திரக் கட்சியைக் கர்நாடக மக்கள் முழுமனத்துடன் ஏற்றுக்கொள்வதற்காக இருக்கிறார்கள் என்று மிக வலுவாக?

இந்த மகாநாட்டைத் தார்யாவரச்சேர்த்த ஸ்ரீ பி. எம். பட்டேல் துவக்கி வைத்தார். நாகரீக நிர்மாணத்தை நிறைவேற்ற ஒர்பட்டாய், நாட்டிய குழப்பமும் கவரமும் ஏற்படும். விவசாயிகள் தங்கள் நியத்தைக் கட்டுப் பண்ணையில் சேர்க்க முன்வரமாட்டார்கள். முடியில் மோசடியும் குழப்பமும் கவரமும் ஒடியும் என்று எச்சரிக்கை செய்தார் திரு பட்டேல்.

மகாநாட்டுக்குத் திரு பி. ராமசுந்திரா ரெட்டி அவர்கள் தலைமை வகித்தார். திரு

ராமசுந்திரா ரெட்டி அவர்கள் மூன்றாம் பெல் சபையின் சபாநாயகராக இருந்தவர். விவசாயத்துறையில் மிகுந்த அனுபவம் வாய்ந்தவர். அவிய இந்திய விவசாயிகள் சங்கத்தின் உபநாயகர்.

"மூல்பெய்லாண்டி பீகித்தாலும் கொள்கையை அனுஷ்டித்து வந்தனர். ஆனால் நமது சர்க்காரோ (நியத்தைப்) 'பீகித்து நாசமாகு' என்ற கொள்கையை அனுஷ்டித்து வருகின்றனர்!" என்று உணர்ச்சி வெகத்தோடு பேசியிருக்கிறார்.

இந்தக் கூட்டத்தில் சுதந்திரக் கட்சியின் தலைவர் திரு என். ஜி. ரங்காவும் பங்கேடுத்துக் கொண்டு பேசியிருக்கிறார்.

இந்த மகாநாட்டுக்குப் பல இடங்களிலிருந்தும் வாழ்த்துச் செய்திகள் வந்துள்ளன. அவற்றில் குறிப்பிட வேண்டியவை ராஜாஜியின் வாழ்த்தும் திரு பி. டி. ராஜன் அவர்கள் வாழ்த்தும்.

திரு பி. டி. ராஜன் அவர்கள் அவிய இந்திய அடிப்படையில் சுதந்திரக் கட்சி தோன்றியிருப்பதை மூல மனத்துடன் ஏற்றுக்கொண்டிருக்கிறார்.

கர்நாடகம் வழிகாட்டியிட்டது. அதை யோட்டி, ராஜ்யத்துக்கு ராஜ்யம், ஜில்லாவுக்கு ஜில்லா, கிராமத்துக்கு கிராமம், சுதந்திரக் கட்சி மகாநாடுகள் இனி நடைபெறவேண்டும்.

## என்ன சேதி?

### தட்சிணப் பிரதேசம்

கேரள நாட்டில் திவ்யம் குழப்பம் கிளப்புகிறது. இப்பொழுதெல்லாம் பலர், "அவ்வைக்கோ ராஜாஜி சொல்லு—தட்சிணப் பிரதேசம் ஏற்படுத்தலாம் என்று. கேரளம், எமரூர், சென்னை—ஆவிய மூன்று ராஜ்யம் கிளையும் சேர்த்து ஒரு ராஜ்யமாக அமைத்திருந்தால் கம்யூனிஸ்டுகள் பதவிக்கே வந்திருக்க மாட்டார்கள் அல்லவா?" என்றெல்லாம் பேசிக் கொள்ளுகிறார்கள். இப்படியுப் பேசுபவர்களில் முக்கியமாகக் குறிப்பிடப்பட வேண்டியவர் கேரளா பிரஜா சோஷலிஸ்ட் கட்சித் தலைவர் திரு கே. பி. மேனன். அவர் சேன்ற வாரம் தட்சிணப் பிரதேசக் கொள்கையை விண்டும் பரிபூரணமாக ஏற்றுக்கொண்டிருக்கிறார்.

கேரளக் கிளர்ச்சிக்கு முக்கிய தலைவரான ஸ்ரீ மன்னத்துப் பத்மநாபன் அவர்களும் பத்திரிகை திருவர்கள் கூட்டத்தில், "தட்சிணப் பிரதேசம் ஏற்படுத்தினால்தான் கம்யூனிஸ்ட் ஆதிக்கம் ஏற்படும் என்று தான் தட்சிணப் பிரதேசத்தை ஏற்றுக்கொள்வதற்காக இதுக்கே இடம்" என்று குறிப்பிட்டார்.

தட்சிணப் பிரதேசக் கருத்தை கம்யூனிஸ்டுகள் நீக்குவதற்காகவோ, மற்றொரு கட்சியை ஏற்றுக்கொள்வதற்காகவோ ராஜாஜி சொல்லவில்லை. இந்த மூன்று ராஜ்யம்

களும் பொருளாதாரத் துறையில் ஒன்றுக் கொன்று மிக நெருக்கிய தொடர்புடையவை. அதனால் இவை சேர்த்திருந்தால் தென்னகத்தின் பொருளாதார மூலமேற்றம் வெகு விரைவில் ஏற்படும் என்று கருதி இக்கொள்கையைத் தெரிவித்தார். தென்னக மக்களின் உணர்ச்சிகளை ஒருருகமாக வெளியிடவும், கூடநாட்டினுள்ள உத்தரப் பிரதேசத்துக்குச் சமமான பலமுள்ள ஒரு பெரிய ராஜ்யம் தென்னகத்தின் இருக்க வேண்டும் என்பதற்காகவும் தட்சிணப் பிரதேச அமைப்பை ஏற்படுத்தினார். நாட்டு நலனை மதிக்காமல் குறுகிய கருத்துக்கள் கொண்ட அரசியல்வாதிகள் சிறிய ராஜ்யமாக இருந்தால் தங்களுக்குச் சௌகரியமாக இருக்கும் என்று கருதி, தட்சிணப் பிரதேசத்தை ஆதரிக்கவில்லை.

### வந்திக் சம்மேளனம்

67-வீதும் தென்னகத்து வந்திகர்கள், ஆத்திர—தமிழ்—எமரூர்—கேரள—ராஜ்யத்தைச் சேர்த்த வந்திகர்கள் சேர்த்துப் பணிபாற்றினால்தான் தென்னகத்தின் எதையெல்லாம் சாதிக்க முடியும் என்ற முடிவுக்கு வந்து மூன்று முறைகளாகத் தென்னக வந்திக மகாநாடு கூட்டி வருகிறார்கள். இத்தக் கருத்துக்கு ஆதிகர்த்தா பெருமகன் தொழில் பிரமுகரான திரு பி. கே. சாரங்கபாண்டி



முதலியார் அவர்கள், அவர்தான் தென்னக வர்த்தகர்கள் மகாதாட்டைப் பெங்களூரில் முதன் முதலில் கட்டியவர். இந்தத் தடவை மாதாடு சென்னைக்குக் கட்டப்பட்டது. தென்னகத்திலிருந்து ஆயிரக்கணக்கில் வர்த்தகர்கள் வந்து இந்த மகாதாட்டில் கலந்து கொண்டார்கள். இந்தத் தடவை மகாதாட்டுக்குத் திரு. பி. கே. சாரங்கபாணி முதலியாரும் தயைமை வகித்தார். அவரை 'தென்னக வர்த்தக மகாதாட்டின் தந்தை' என்று சென்னை வர்த்தக சங்கத்தின் தலைவரும் ஸ்ரீரெங்கபுக் குருத் தலைவருமான திரு. கே. வி. சீனிவாசன் பாராட்டினார்.

## தீயத்தின் பயனை

இந்த மகாதாட்டில் பங்கெடுத்துக் கொண்ட திறமத்தித் திரு. சி. சுப்பிரமணியம் தென்னகத்தின் ஒரு எஃகு தொழிற்சாலை ஏற்படுத்தியது. திட்டக் கமிஷன் மகாதாட்டில் பரிசீலனாக்கள் மேற்கொண்டார். தென்பெனியில் விடைக்கும் பழப்பு நிலக்கரி கொண்டு இரும்பு உருக்கும் தொழிற்சாலை ஏற்படுத்த முடியும் என்று நம்பினார். தீயத்தித் திரு. சி. சுப்பிரமணியம் ஒரு எஃகுத் தொழிற்சாலை ஏற்படுத்தும் முயற்சியில் வெற்றி பெற்று விட்டால் தமிழ் நாட்டு மக்களின் பாராட்டைப் பெறலாம் என்பதில் ஐயமில்லை. ஆனால் ஒரு விஷயம்; சர்க்காரின் வசிக் கொள்கை இப்படியே தொடர்ந்து போனால், என்ன வாக்வி உபயோகிக்கும் மக்கள் சந்தையம் நாட்டில் இல்லாமல் போய்விடலாம். அதனால் எஃகு தொழிற் கூடம் ஏற்படுத்தியும் பயனற்றப் போய் விட்டால் என்ன செய்வது என்பதையும் திறமத்தித் தோசித்தம் நடை.

## தேசியம் வித்தும்

வித்தக சூழத்தினர் லுப்பெல்லாம் மிகத் தைரியமாகத் தேசிய சக்தியைக் கலந்து கொண்டனர். காத்தியமாவின் ஒத்துழைப்பையும் இயக்கத்துக்குப் பய விதங்களில் உதவி புரிந்தனர். தாங்களும் தேச பக்தி யிருந்த இத்தியர்கள் என்பதைப் பவவிதங்களிலும் காண்பித்துக் கொண்டனர். இப்படி அத்திய ஆட்சியில் தைரியமாக நடந்து கொண்ட வர்த்தக சூழத்தினர், இப்போது நமது இத்திய அரசாங்கத்தைக் கண்டு குழி நடுக்கம் கொண்டிருக்கின்றனர். அரசாங்கத்துக்கு விரோதமாகப் பேசினால் எத்த விதமான கஷ்டத்துக்கும் தண்டனைக்கும் உள்வாங்குவோமோ என்று பயப்படுகின்றனர். இத்திய அரசாங்கத்தின் வரிமுறைகள் கடுமையாக இருக்கின்றன என்று கூறிவிட்டால் என்ன கஷ்டத்துக்கு உட்படுத்தப்படுவோமோ என்று பயப்படுகின்றனர். ஆகவே, இத்திய வர்த்தக சூழத்தினருக்கு இன்று முக்கியமாகத் தேசியப்படுவது தேசியம்!

இத்தத் தைரியத்தை எந்தப் பாக்கியில் கடன் வாங்குவது என்று தேசியமும் வர்த்தக சூழத்தினர் விழித்துக் கொண்டிருக்கின்றனர். அவர்களுக்கு அத்தப் பெரும் பாக்கியைச் செய்த வர்த்தக சம்பளனத்தின் ராஜாஜி பெரிய போது அறிமுகப்படுத்தி வைத்தார்.

"ஆண்டவன் திருவடிக்கில் நமது வாழ்வை ஒப்படைத்து விட்டு, மனத்துக்குச் சரி என்று பட்டதைத் தைரியமாகச் சொல்லுங்கள்; தைரியமாக நடவுங்கள். ஆண்டவன்தான் நமக்குத் தைரியம் அளிக்கக்கூடியவர்" என்று அருத்தம் திருத்தமாக ராஜாஜி சொன்னார்.

திருமயம் பணித்துநித்தம்  
செய்வதைத் தொழிலியுரித்து  
வருக வருகவிதென்றே—விடுபெ  
யகிழ்வுத் திருப்போயடி!

என்று கூறினார் பாரதியார்.

"வருக வருக—வருவது வரட்டும்" என்ற துணிச்சல் அளிக்கக் கூடியவர் அவர் பாரா சக்திதான் என்பதைப் பாரதியாரும் கூறி விடுக்கிறார். வர்த்தக சூழத்தினர் ராஜாஜி யும், பாரதியாரும் காட்டிய வழியைப் பின்பற்றித் தைரியமாக நடந்து கொண்டார்கள் என்று நம்புகிறோம். பாரத நாட்டின் எதிர்காலம் அவர்கள் கைவிலும் இருக்கிறது என்பதை அவர்கள் உணர் வேண்டும்.

## தேய்க்குக்கு நன்றியும் வணக்கமும்

இத்த இதழிலிருந்து கங்கிக்குப் பத் தொல்பதாவது ஆண்டு தொடங்குகிறது. சென்ற பதினெட்டு ஆண்டுகளைத் தமிழ்ப் பெருமக்களுக்குத் தொடர்ந்து பணிபுர்தி வரும் பெற்றதைப் பெற்றதபற்றி மகிழ்கிறோம். பாரத மக்களின், முக்கியமாக, தமிழ் மக்களின் நன்மையே அல்லும் பகலும் சித்தித்து வரும் பாரதநாட்டின் அரும் தலைவர் ராஜாஜி யின் கொள்கைகளையும் பின்பற்றியே தமிழ் மக்களுக்கு அரசியல் துறையில் அரும் பணி புர்தி வந்திருக்கிறோம். இதைப் பெரும் பாக்கியமாகக் கருதுகிறோம்.

இயக்கியத் துறையில் டி. கே. சி. குப்பேரந் தொல்விச் செல்வர் ரா. பி. சேதுப்பிள்ளை, பெராசிவார் அ. சீதிலாசராகவன் முதலிய அறிஞர்களின் இயக்கியக் கட்டுரைகளை வழக்கி வந்திருக்கிறோம். திரு. தொ. மு. பாலசுரத் தொண்டமார் அவர்களின் கட்டுரைகளை இப்போது வழக்கி வருகிறோம்.

பெராசிவார் கங்கி ரா. கிருஷ்ணமூர்த்தி அவர்கள் தமிழ்நாடு சக்திதிரம் எத்தகைய மகத்தான சக்திதிரம் என்பதைச் சிவகாமி யின் சபதம். பெர்னாவியின் செல்வன் மூலம் அறிமுகப்படுத்தி வைத்துத் தமிழ் மக்களால் பெருமை கொள்ளச் செய்தார். அவர் காட்டிய தெரியல் பின்பற்றித் திரு. நா. பார்த்த சாரதி அவர்களின் "பாண்டியமேதேவி"வை அளித்தோம். அந்த வழியில் அவ்வை அவர்கள் எழுதும் "தென்னகவியை மைத்திரி" அளிப்பதில் மகிழ்ச்சி அடைகிறோம்.

நவநவமான கருத்துக்களை உணர்ச்சியுள்ள நடைமில் எழுதக்கூடிய பல் புது நிறுவனத் எழுத்தாளர்கள் அறிமுகப்படுத்தியிருக்கிறோம். இவற்றுக்கெல்லாம் காரணம் தமிழ்ப் பெரு மக்கள், கங்கி தேயர்கள் கங்கிவிப்பாய் கொண்டுவர் அவரே. அத்த அவரே காரணமாக இன்னும் பல் புது முயற்சிகள் வருகிற ஆண்டுகளில் மேற்கொள்ள முடியும் என்ற நம்பிக்கை வுண்டாகிறது.

அகப்பாக்குக்கு வணக்கம்.



# கதிர்காமக் கடவுள்

கொழும்பு, ஜூலை 21.

இங்கிலாந்தில் தேசிய வாழ்வைச் சீர்திருத்திக் கொண்டு சென்ற மூன்று வாரங்களாக நடைபெற்று வந்த துறைமுக வேலை நிறுத்தங்கள் இவ்வாரம் ஒருவிதமாக முடிவுக்கு வந்து விட்டன. இந்த வேலை நிறுத்தத்தை ஆதரித்து நடத்தி வந்த நிறுத்தங்களும் தற்காலிகமாக லாபஸ் லாக்கப்பட்டிருக்கின்றன. துறைமுகக் குழாய்களாக இருந்த மாதச் சம்பளம் அளிப்பது பற்றி விசாரணை நடத்தி அறிக்கை சமர்ப்பிக்க நிலிக்கப்பட்டிருக்கும் இது விசாரணைக் கூட்டங்களில் அறிக்கையைப் பார்ப்பதென்றும் அந்த அறிக்கை நிரூபிப்பதைத் தராவிட்டால் பிறகு மீண்டும் வேலை நிறுத்தத்தை ஆரம்பிப்பதென்றும் தொழிலாளர் ஐக்கியங்கள் தீர்மானித்திருக்கின்றன. ஆனால் உண்மை வேறு. மூன்று வாரகாலமாகத் தொடர்ந்து வேலை நிறுத்தம் செய்துவந்த தொழிலாளர் ஐக்கியங்கள் அரசாங்கம் அளவற்ற கொடுக்குமென்று எதிர்பார்த்தன. ஆனால் அரசாங்கம் சற்றுப் பணித்து கொடுப்பதாயிற்று. தொழிலாளருக்கும் வேலை நிறுத்தத்தின் சலிப்பு ஏற்பட்டு விட்டது. வேலைக்குத் திரும்புவதைத் தவிர வேறு வழி அவர்களுக்கு இல்லை.

பிரதிகாந்தமும் இங்கிலாந்தில் சிறப்பாக நடக்கும் ஆடிமேல் திருவிழா இவ்வுருட்டமும் வழக்கம்போல் நடைபெற்றது. வள்ளியம் மைசை மருகப்பெருமான் மணத்து கொண்டதாகக் கூறும் கதிர்காமக் கேசுதிரத்துக்கு ஆரோமாவிரமாக இத்துக்கும் பொன்தரிகளும் சென்று வழிப்பட்டார்கள். கதிர்காம மென்பது இத்துக்களுக்கும் புனிதமான கந்தலாக இருப்பதைப் போலவே பொன்தரிகளுக்குப் பசேஷப் புனிதத்தன்மை வாய்ந்ததென்பது குறிப்பிடத் தகுந்தது.

கதிர்காமக் கடவுளுக்கு துணைவன் என்றும் இடத்தில் ஒரு கோயில் இருக்கிறது. இந்தக் கோயிலிலும் பிரதி வருடமும் உற்சவம் நடப்பது வழக்கம். சென்ற வருடம் பிரதம மந்திரி இந்த ஆயத்தத்துக்குச் சென்று காவடிப் பெருத்தவொது பொன்தரிகளில் சிலர் பிரயாணமான எதிர்ப்பைக் கிளப்பினார்கள். பொன்தரத்தின் கதிர்காமக் கடவுளான மருக

னுக்கு உண்மையில் இடம் விடலாது என்றும், பிரதமர் ஒரு பொன்தராக இருக்கும் காவடிப் பெருத்தது பெருத்தவது என்றும் கிளர்ச்சிகள் நடத்தின. இவ்வுருட்டம் அபித கோயிலில் உற்சவம் நடத்தப்போனது பிரதம மந்திரி திரு பண்டாரநாயகர் மறுபடியும் கோயிலுக்குச் சென்று கதிர்காமக் கடவுளின் விக்கிரகத்தைத் தமது சிரமத் கமத்து கொண்டு ரதத்தில் கொண்டு போய் வைத்தார். அந்த வைப்பு வத்தின் அவரது மனைவியாரும் மற்றும் பல மந்திரிகளும் கவந்து கொண்டனர். மணச் சாட்சியின்படி நடக்க வேண்டுமென்பதுதான் புத்தகம் போதல் வேண்டும். தமது மணச் சாட்சியின்படியே துணைவன் ஆவதற்கு வந்து கதிர்காமக் கடவுளின் திருவிழாவில் கவந்து கொண்டதாயும் பிரதம மந்திரி கூறினார். கொழும்பின் மருகப் பெருமான் ஊர் வளத்திலும் கவந்து கொண்டு அவர் கோயில் மானியணித்துப் பிரசாதம் பெற்றுக்கொண்டார்.

திரு அம். வள்ளியப்பாவுக்கு நாட்டுக் கோட்டை நகரத்தார் சமூகம் கொழும்பில் ஒரு லாசெர்டி உபசாரம் நடத்திய பொழுது, அந்தக் கூட்டத்தில் பேசிய பண்டிட் இரத்தினம் அகில உலகிலுள்ள தமிழ் பேசும் மக்கள் தேசிய எல்லைகளிலும் அரசியல் கொள்கைகளிலும் சில சமயம் கடைப்பிடிக்கும் மதக்கொட்பாளர்களிலும் பிரதிநிதித்துவம் பெறும் பேசும் மொழியும் பண்பாட்டினும் அவர்களை ஒரு சமுதாயமாக இணைத்திருக்கிறதென்றும் இந்த ஒற்றுமை அம்சத்தைப் பயன்படுத்தி அகில உலகத் தமிழர் மீதும் ஒன்றை நிறுவி, தமிழ்ப் புனிதப் பாதை வேண்டுகின்றும் கேட்டுக் கொண்டார். இந்த வந்தாபனத்தை நிறுவித் தாய்த் திருநாடாவை தமிழகத்திலுள்ள பெரியார்கள் தான் அக்கறை பெடுத்து ஆவன செய்ய வேண்டும். இவ்வாறு பண்டிட் கா. பொ. இரத்தினம் ஒரு மேலான யோசனையைக் கூறினார். திரு அம். வள்ளியப்பா பிரதம பேசிய பொழுது பண்டிட் இரத்தினத்தின் பேற்படி யோசனையைப் பாராட்டி விட்டு, சென்னை தமிழ் எழுத்தாளர் சங்கக் காரியதரிசி வென்ற முறையில் இந்த யோசனையைத் தமிழக எழுத்தாளர்களுக்கு எடுத்துக் கூறுவதாகச் சொன்னார்.

— ரஜனி

கூட்டு விவசாயம், நில உச்சவரம்பு, சர்க்கார் வர்த்தகம்

என்ற விஷயம் பற்றிய இந்த ஆராய்ச்சி அரங்கத்தில் அடுத்த வாரம் ஆகஸ்டு 9-ந் தேதி கல்கி இதழில்

போலிவாள் என். ஜி. ரங்கா, திரு மின்னா முனாவி,  
திரு சித்ரா என். நாசராயணன்வாமி

ஆடிமோசின் கட்டுரைகள் வெளிவரும்.

# 19-வது அகில இந்திய காதி, கைத்தறி சுதேசி & கைத்தொழில் பொருட்காட்சி, சேலம் 1959

(சேலம் தாள் கணியம் நடத்தப்படுகிறது)

இரை, நடன, நாடக நிகழ்ச்சிகள் - கலை அரங்கம் தினசரி மாலை 6-30 மணிக்கு

1959 ஆகஸ்ட் தேதி கிழமை	விவரம்	நட்புரை
2 ஞாயிறு	ஏ. கே. சி. நடராஜன் ...	கொள்ளெட்
3 திங்கட்கு	குமாரிசு உமா & மகேஸ்வரி ...	கடனம்
4 செவ்வாய்	சேலம் ஸ்கூலில் கிளப் ...	மனமாற்றம் - நாடகம்
5 புதன்	எம். டி. கர்ப்புலகம் & மதுரை பாட்டு ...	பாமா விஜயம் - நாடகம்
6 வியாழன்	குமாரி ச. கி. சோஜா & பாட்டு ...	கடனம்
7 வெள்ளி	டி. கே. பாசாத்தி, எம். எம். கண்ணப்பா & பாட்டு ...	பாட்டு முடிவு முன்னே நாடகம்
8 சனி	எம். ஆர். ராஜா & பாட்டு ...	இரத்தக் கன்னி - நாடகம்
9 ஞாயிறு	டி ...	பலிபீடம் - நாடகம்
10 திங்கட்கு	கே. ஏ. தங்கவேலு & பாட்டு ...	மனைவியின் பாக்கியம் - நாடகம்
11 செவ்வாய்	டி ...	துப்பறியும் சிங்கம் - நாடகம்
12 புதன்	சேலம் சரதாசுய நாடகக் களம் மற்றும் ...	கடனம்
	சேலம் களம் கொள்ளி நாடக சபா ...	சமது திருப்பணி - நாடகம்
13 வியாழன்	செலமா புகழ் எம். பாசாத்தி ...	வினாக் கச்சேரி
14 வெள்ளி	எம். எம். கர்ப்புலகம் ...	இன்னிசைக் கச்சேரி
15 சனி	கே. பி. கத்தாம்பா, எம். எம். சி. ...	இன்னிசைக் கச்சேரி
16 ஞாயிறு	கே. சாரிபா & பாட்டு ...	புதுக்குருப் பம் நாடகம்
	(ஜெமினி கணினி, எந்திரி முன்னிலையில்)	
17 திங்கட்கு	சேலம் சேலா கட்டேஜ் சங்கம் ...	தேரோட்டி மகள் நாடகம்
	எம்.கி. சகலதாசன், 'முதலாளி' புகழ் தேவகா	
18 செவ்வாய்	டி ...	புகழ் வழி - நாடகம்
19 புதன்	டி. ஆர். மகாவிங்கம் ...	புள்ளிக்குழல்
20 வியாழன்	'குலதெய்வம்' ராஜகோபா & பாட்டு ...	கனம் பெற்ற வாழ்வு நாடகம்
	(செலாஜி கணினி முன்னிலையில்)	
21 வெள்ளி	டி. ஆர். மகாவிங்கம் & பாட்டு ...	மாலைவிட்ட மங்கை நாடகம்
22 சனி	மகாவிங்கம், பாண்டிசாமி, கண்ணதாசன்	
23 ஞாயிறு	விவதாநதி & ராமலித்தி ...	இரை விழா
	(செலமா கணினி பாடகிகளும் பாடகிகளும்)	
24 திங்கட்கு	சேலம் அறிவிக்கப்படுகிறது ...	
25 செவ்வாய்	எம். எம். ராஜேந்திரம் நாடக களம் ...	மனிமகுடம் நாடகம்
	ராஜேந்திரம், விஜயநாயகி, டி. கி. தாண்டவராசி	
26 புதன்	டி ...	புது வெள்ளம் - நாடகம்
27 வியாழன்	குமாரி எம். காவதி & பாட்டு ...	கடனம்
	டி. எம். பாண்டி & பாட்டு ...	தூண்டி நாடகம்
28 வெள்ளி	சேலம் தேவனம் தலைட்டி ...	உப குப்தா
29 சனி	எம். ரமேஷ், பி. ஏ. & பாட்டு ...	நாடகம்
30 ஞாயிறு	சேலம் மதுங்குத்தம் & பாட்டு ...	விவதா பட்டு
	(செலமா கணினி எம். எம். கே. வாழ்க்கைக் கதை)	

பொருட்காட்சிக்கு கமிட்டியார்



[ டாக்டர் எஸ். பி. ராமஸ்வாமி அய்யரைத் தமிழ்நாடு தன்கறியும், தொழில் துறையில் தெள்ளுட்டிய ஊங்கிக்கு மீட்டிஷன் ஆட்சைக் காணத்தினேயே அந்த ஊரம் அணைத்தவர். பல தொழில்களை ஆரம்பித்தவர். நிர்வாகத் துறையில் முதிர்ந்த அனுபவவந்தர். திருவிதாங்கூர் சமஸ்தானத்தில் நிவாகியப் பணிபாற்றியபோது ஊர்டு நிலங்களை ஒன்றாக இணைக்க அவர் செய்த பரிசுசென்றி பெற்றவியில் என்பதை ஒரு பாடமாக எடுத்துக் காட்டுவோர் - ஆகஸ்ட் ]

## நிலச் சீர்திருத்தமும் உணவு உற்பத்தியும்

டாக்டர் எஸ். பி. ராமஸ்வாமி அய்யர்

நிலச் சீர்திருத்தங்கள், நில உடைமையுக்கு உச்சவரம்பு, கூட்டுறவு விவசாயம் முதலியவை சம்பந்தமாகத் திட்டக் கமிஷனும் மத்திய அரசாங்கமும் செய்துள்ள பொரிகளும் செயல் முறைகளும் நாட்டில் பெருத்த வாத விவாதங்களைக் கொண்டு விட்டிருக்கின்றன. இவ் விவாதப் பேச்சுக்களுக்குமேற்படையே, அடிப் படைத் தத்துவங்களும் நாட்டில் அடிப் படைத் தேவைகளும் கிரீது கவனிக்கப் படாமலும் அமைதியாக ஆராயப்படாமலும் போய் விடுகின்றன. அவற்றைப் பற்றி ஒரு முகமாகக் கவனம் செலுத்தப்படுவதில்லை. மாறாக, அவசியமில்லாத விஷயங்களும், காரணமான விவாதங்களும் அமைதியைக் குலைக்கும் பேச்சுக்களாகக் காணப்படுகின்றன. இதுகளும் கனரகத் தொழிலாளர்களிலும் பெரிய அளவில் திறம்பட்ட தீர்ப்பாசனம், மின் உற்பத்தித் திட்டங்களிலும் மின்சார கவனம் செலுத்தப்பட்டது. சிறு கைத் தொழில்களையும், கிராமத்தாத்த தொழில்களையும், அளவில் சிறிய இனங்களாக இருப்பினும் அவசியமான தீர்ப்பாசனத் திட்டங்களிலும் அதற்குச் சம்பந்தப்பட்ட மின்சார உற்பத்தி இனங்களிலும் புறக்கணித்து விட்டு, பெரிய தொழில்களிலும் அளவுகளிலும் கவனம் செலுத்தப்பட்டது. இப்போதுதான் நாட்டில் எவ்வாறு மக்களுக்கும் - நமது பிரதமருக்கும் கூட - நமக்கு உடனடியாகத் தேவைப்படுவது கணினிமான அளவுக்கு உணவு உற்பத்தி என்பது தொன்ற ஆரம்பித்திருக்கிறது.

இப்போதும் கூட இவ் விஷயத்தில் பெருத்த குறுப்பம் மட்டும் இருந்து கொண்டே வருகின்றது. சமீபத்தில் சில டிஸ்ட்ரிப்யூட்டர்கள் வெளி விட்டப்பட்டன. தானிய வங்கிகள், பருப்பு வங்கிகள் ஆகியவற்றில் நாம் 1954-55 ஆண்டில் உற்பத்தி செய்திருக்கும் அளவு 730 டிஸ்ட்ரிப்யூட்டர்கள் என்று கூறப்பட்டது. இது வரையில் கண்டிராத அமெரிக்காவை உற்பத்தி இது வென்று நமது பிரதமர் நேருஜி பெருமை கூடும் இதைச் சுட்டிக்காட்டிப் பேசினார். ஆனால் இந்த ஆண்டுவாறுக்கு முன்னர் இதே துறையில் உற்பத்தியான அளவுடன் இந்த ஒப்பீட்டுப் பாரீத்தாம் இந்த "அமெரிக்காவை" உற்பத்தி முன்னகைக் காட்டினும் 5 அல்லது 6 சதவீதத்தான் பெருகியுள்ளது என்பது தெரிய வரும். இந்த இந்த அளவு ஆறு சதவீதம் பெருக்குக்குக் காரணம் சாகுபடிக்குப்பட்ட நில விஸ்தீரணம் அதிகரித்ததிலும் என்பதை மூல கவனத்திற்கொண்டு பார்க்க வேண்டும்.

அவ்விதம் பாரீத்தாம் கூடத் துத்தாண்டு காணத்தில் நிகர உற்பத்திப் பெருக்கு இரண்டு சத அளவில்தான் ஏற்பட்டிருக்கிறதென்பது தெளிவாக விளங்கும். இந்த முன்னேற்றத்தைக் கொண்டு திருப்பியமைவு முடியுமா?

"செட்டர்ஸ் எக்ஸ்பிரஸ்" என்ற கார சந்திரிகை அதுமாதைய சமீப இதும் ஒன்றில் இது சம்பந்தமாக ஆராய்ச்சி நடப்பம் மிகுந்த சில விவரங்களைக் கொடுத்திருக்கிறது. 1952-54 ஆம் ஆண்டில் அரிசி, கோதுமை ஆகிய இரண்டு இனங்களிலும் ஒரு ஏக்கராவின் தோளத்தில் 670 பவுண்டு அரிசியும் (அதாவது அவ்வளவு அரிசி விடக்கூடிய நெல்) 806 பவுண்டு கோதுமையும் விளைந்ததாம். ஆனால் 1956-57 ஆம் ஆண்டில் சர்க்கார் கொடுத்ததன் மாதிரியே, குறிப்பிட்ட அரிசித் தோளத்தில் 715 பவுண்டு அரிசியும் 815 பவுண்டு கோதுமையும் தான் விளைந்ததாம். புள்ளி விவரங்களை எவ்வளவு சாமரீத்தியமாக அளவி விள்கிறதும் அடிப்படைய உண்மையை மட்டும் மறைக்க முடியாது. கருங்கச் சொல்லும், கூடத் துத்தாண்டுகளில் உணவுப் பண்டங்களின் உற்பத்தி மிக, மிகக் குறைவான அளவில் தான் பெருகியுள்ளது என்பதை அந்த உண்மை. இதை ஒப்புக் கொண்டால், உணவு உற்பத்தி பெருக்குகளை உற்பத்திப் பட்ச பாதமற்ற, புனர் பரிசீலனை அத்தியாவசியம் என்பதை ஏற்றுக் கொள்ள வேண்டும். வேகமாகத் தொடர்ந்து பெருகிக் கொண்டே வரும் நம் ஜனசங்கிலையிலும் ஏற்படும் விளைவு களைச் சமாளிக்க மிக, மிகப் பெருமளவில் நாட்டில் உணவு உற்பத்தி பெருகினதால் முடியும் என்று உறுதிகூட அடிக்கடி வலி புறுத்தி வருகிறார்.

### பலன் தராத திட்டங்கள்

மீறாத துறையில் அவசியமான மூல வேற்றத்துடன் கிராமங்களில் உணவுப் பெருக் கத்துக்கு சலாக அபிவிருத்தித் திட்டங்கள் ஒரு முக்கியமான பரிசாரமாகும் என்று மிகவும் விவாகப் பேசப்படுவதை இப்போதெல்லாம் கேட்கிறோம். சமீபத்தில்தான் ஸ்ரீமதி இந்திரா காந்தி மதுரைக்குவினுள்ள காத்திராமத் துக்கு விஜயம் செல்தது வாசகர்களுக்கு திண விருக்கும். இந்த இடம் புலம்பெற்ற சலாகத் தொண்டர் ஸ்ரீமதி செனத்தாம் ராமச்சந்திரன் அவர்களால் நிர்வகிக்கப்படுகிறதென்ப தும் எல்லோரும் அறிந்ததே. அப்போது



காத்தி பிராமத்தனத் சுற்றியுள்ள இராம விராமங்களில் அறிவித்தி வேலைகளிலும் முறைகளிலும் காணப்பட்ட அருத்தத்தக்க ஒரு பொக்கையப்பற்றி ஸ்ரீமதி இத்திரா காத்தி குறிப்பாகப் பேசினார். ரஸ்தா போடுதல், வெணு வெட்டுதல், பல்விக்கடங்கள் நிரியாவித்தல், மற்றும் இவை போன்ற வேலைகளில் ஆரம்பத்தில் மிகவும் உற்சாகமாகவும் தீவிரமாகவும் ஒத்துழைத்துச் செல்பவ் புகித்த விராம மக்கள் எவ்வளவுப் போகப் போகச் சுறுசுறுப்பு குறைந்து, வேலையில் ஒத்துழைப்பில்லை வென்றும், அதற்குக் காரணம் என்னக் காணப்படவும் அரசாங்கமே செப்து விடுவதாகும், தாங்கள் ஒன்றியம் செப்து வேண்டியதெனவெனில் வென்ற மக்கள் மனத்தில் தொன்றி விடுப்பதுதான் என்றும் அவர் வலியுறுத்திச் சொன்னார். அட இத்திராவின் மக்களிடையே காணப்படும் தன்விசுவாசமான ஒத்துழைப்பை இப்போது தென்னகத்தில் விராமப்பகுதிகளில் அந்த அளவுக்குக் காணவில்லை என்பதைவும் காங்கிரஸ் தலைவி ஓபெக் கொண்டார். (இத்திரா எக்ஸ்பிரஸ் பத்திரிகையின் ஜூன் 24-நாதி இதழில் 3-ம் பக்கத்தில் இச் செப்தி வெளியாகியுள்ளது.)

## பேலுத்தன் பாடம்

இராம நாடுகளில் அனுபவத்தனத் கவனித்தாலும் இந்த உண்மை புலப்படும். கம்பு விளக்கு ஆட்சிக்குப்பட்டு அநிலா தொருமையில் செலம் நடத்தும் பேலுத்த நாட்டில் அந்நாட்டுப் பிரதமர் திரு கோலுமகாவின் அனுபவம் இதற்குச் சான்று. நில உடைமையின் சொத்துரிமையெனவும் பரிசீலித்தோழில் நடத்தும் விவசாயிகள் திறந்து, தன்விசுவாசம் செவ்வாற்றும் விராம விவசாய வட்டாரங்களில் மூலம்தான் படிப்படியாக மூலமேறிக் கடைசியில் கூட்டுப் பங்கினை முறைமை அடைப வேண்டும் என்று அவர் சபித்தித் தெரிவித்தார். "நில உடைமையின் சொத்துரிமை கொண்ட" என்ற சொற்றொடருக்கும் "படிப்படியாக மூலமேறிக் கடைசியில் கூட்டுப் பங்கினை முறை" என்ற சொற்றொடருக்கும், இவ்வு பிரத்தியோக முக்கியத்துவம் கொடுக்கப்பட்ட முடிப்பதைக் கவனிக்க வேண்டும். நாட்டில் பொருளாதார மூலமேறாத திட்டத்தின் வெற்றிக்கு, விவசாய உற்பத்தி தொடர்ந்து பெருக வேண்டியது மிகவும் அவசியம் என்ற உண்மையை அம்மாட்டுப் பிரதமர் உணர்ந்து தான் 'விராம விவசாய வட்டாரங்கள்' கவியச்சுவாக ஒன்றியே வேண்டும், நில உடைமை பாத்தியைதழுவின் வர்க்கமாக இருக்க வேண்டும்; ஆறும் விதைகள் வாய்க்குவதற்கும், விவசாய வத்திரத் தள வட்டங்களை உயிரியாப்பதற்கும், மற்றும் இது போன்ற விவசாய காரியங்களுக்கும் கூட்டுறவு முறையில் செவ்வாற்ற வேண்டும் என்றெல்

லாம் சொல்லி விடுக்கிறார். இந்தக் விராம விவசாய வட்டாரம் என்பது வேலை செலம் பட்ட சொத்துடைமையுள்ள தனி நபர் விவசாயிகள் பல பேர்களைக் கொண்டது. இவ்வாறு சொத்துடைமைக்குத் தனிமீடும் அளிக் கப்பட்ட பின்னாலும்கூட, இம்மாதிரி விராமப் புற விவசாய வட்டாரங்களில் பற்றிச் சந்தித்த உறுதியைதான் விவசாயிகள் கருதுகின்றனர் என்று சொன்ற ஜூன் 23-நாதி வாரிசாவி விடுத்து வெளிவந்த ஒரு அறிக்கை கூறுகிறது.

## "காப்பியங்கள்" இயங்கும் முறை

நிலை சிலையில் கம்புவிளக்கு ஆட்சி நடத்தும் பரிசோதனைகளைப் பற்றிப் பேசுகையில், டாக்டர் எஸ். சத்திரசோகர், அங்கும் கூடத் தலைவர்களிடத்தில் மக்களின் காப்பியம் முறைமையிற் பற்றிச் சந்திரசோகர் அதற்கு எதிர்ப்பும் காணப்படுவதைப் பற்றிச் சொல்லிவிடுக்கிறார், அங்கு மனிதர்கள் எவ்வளவுமே மிகுக்க காட்சிவிதழின் விவங்குதலுக்குச் சமமான நிலைமைக்குத் தாழ்த்தப் பட்டிருப்பதாக அவர் கூறுகிறார். இது சம்பந்தமாக மக்கள் காப்பியம் முறை தகர்ப் முறையாக இந்த ஆண்டில் அகற்றப்பட்டுள்ளது என்று சபித்தில் வெளிவான செப்தி இப்போது குறிப்பிடத் தக்கது. உற்பத்திப் பெருக்கைப் பற்றிக் கொடுக்கப்படும் புள்ளி விவரங்களில் உண்மை பற்றி டாக்டர் சத்திரசோகர் மிகவும் சந்தேகிக்கிறார். சபித்தில் அவர் மக்கள் காப்பியம் பற்றிச் சொல்லியுள்ள விவரங்களை இப்போது கவனப்படுத்திக் கொள்ளுவது நல்லது. அவர் கூறுகிறார்:

"ஒரு காப்பியத்தில் தினசரி வேலைகள் எப்படி நடக்கின்றன? அநிலாசியம் தெருவில் வந்துமூலம் சத்தம் கேட்டதும் ஆண்டுகளும், பெண்டுகளும் படுக்கை விட்டெழுந்தென்றனர், உடனே அவர் மனிதேரம் திறத்த வெளியில் தேகப்பறிச்சி செப்து வேண்டும். (தெகப் பறிச்சிக்கு அநிலாசியம் மூக்கிப்பத்துமில்லுக்கே கொடுக்கப்படுகிறது). அது முடிந்ததும் சலுகப் பொது பொது சாலைக்குக் காலை உணவு கொள்ளச் சென்று கின்றனர். பிரதம அங்காரங்கள் தங்களை

திறமைக்கும் சத்திக்கும் ஏற்ற வான அணி அணிவாகப் பிரித்து அந்தந்த அணிக்கு ஏற்பட்ட விதவத்துக்கு வேலைக்குச் செல்லுகின்றனர். கணவனும் மனைவியும், பெற்றோர்களும் பிள்ளைகளும் ஒரே அணியில் இருப்பார்களென்று நிச்சயிக்கின்றனர். அணி உள் பிரித்து தொழிற்கூடங்கள் ஐக்கியமாகவும் ஐக்கியமாகவும் எம்மோரும் உணவுக்காக அநில பொதுணாலையில் மறு பதிலும் கடுவாரிகள், பசும் உணவு சிறிது சாதமும், மூட்டைகோகும் சர்க்கரை வள்ளிக் கிழங்கும்தான், எப் பொதுவது சிறிது இறைச்சியும் வழங்கப்படும். பசும்



டாக்டர் எஸ். என். சி



உண்டி, முடித்ததும் ஊக்கன முன்போலவே அமைனாகப் பிரித்து வேலிக்குச் சென்று விடுவார்கள்.

“மாணவிக் எக்ஸ்போசும் வழக்கம்போலப் பாட வகுப்புகளுக்குச் செல்லுவார்கள். அங்கே ரேடியோ ‘மக்களின் தினசரி’ (People’s Daily) பிவிருத்து தலைப்பங்களை அறிக்கொண்டிருக்கும். அது முடிந்தால் விவசாயத்திலும் தொழில் துறையிலும் உற்பத்திப் புள்ளி விவரங்களும், ‘அமெரிக்க நாடாட்சித்துவ’த்தையும் ‘நியாட் கொல்டு’ எய்லும் ஒழித்துக் கட்ட எவ்வளவு நடவடிக்கை மேற்கொள்ளப் பட்டிருக்கிற தென்பகையும், எப்படிச் செறிவாக உற்பத்திப்பெருக்கம் இக்கொத்துதையும் மீறிவிட்டது எவ்வளவு பற்றியும் ஒவியாப்பும்.”

இம்மாதிரியான ஒரு முறைமை முன்பின் யோசியாது சாவதானமாக நம் பாரதத்தில் எந்த அரசாங்கமும் புகுத்த முடியும் என்பதையே எவ்வளவு சிங்க முடிவாகியும்,

## ஜப்பான் அனுபவம்

ஜப்பான் தொத்தின் தளபதி மக்கூர்த குண்டை ஆதரவில் திவச் சீர்திருத்தம் ஆரம்பிக்கப் பட்டது. அதனுடைய எட்சியம் கிராய்ப்புறங்களில் ஐந்தாய்க முறை ஏற்படுத்தப்பட்டது. பெரிய திவச்சுவாந்தாரங்களும் கிராமத்தை விட்டு வெளியே வரிகளும் திவச் சொத்தக்காரர்களும் அநேகமாக ஒழிக்கப் பட்டு அவர்களிடையே திவக்கடமைகளெனவும் வாய் சிறிய விவசாயிகள் கைக்கு மாறின. இந்த மாற்றத்தின் நோக்கம் சிறிய விவசாயிகளை ஓரளவுக்கு வலியுள்ள பெரிய திவச்சுவாந்தாரங்களாக ஆக்குவது. மண் வளத்தைப் பாதுகாக்கச் சிறு விவசாயிகளுக்குப் பிரத்தியயமாக வக்கவளிப்பதும், விவசாய உற்பத்தியை அதிகரிக்கச் செய்வதும் இந்தச் சீர்திருத்தத்தின் நோக்கம் என்று தளபதி மக்கூர்த் விடுத்த அறிக்கையிலேயே எடுத்துக் கூறப்பட்டது. தனிப்பட்டவர்கள் திவக் குண்டை, உரிமை பற்றி இந்தச் சீர்திருத்தத்தில் சந்தேகம் ஏழவில்லை. சீர்திருத்தத்தின் சமூக ஐந்தாய்க எட்சியம் சமூகத்தினரிடையே நியாய உணர்ச்சியும், பொது நலத்தில் அவர்களுக்கு நீதி உணர்ச்சியும் புகாத தாழ்மற அமைதியான முறையில் ஏற்பட வேண்டும் என்பதுதான் என்று சீர்திருத்தக் காரர்களே சொல்லி விடுகின்றனர்.

தளபதி மக்கூர்தின் கருத்து எப்பாடு பட்டாவது ஜப்பானிய வேகமாக அழிக்கும் கெய்லின் அலியிலிருந்து காப்பாற்றி அதை ஒரு அரணாக அமைக்க வேண்டுமென்பதுதான். இதன்படியிதான் அங்கே நடவடிக்கையும் எடுக்கப்பட்டன. தொழிற்சாத்தியம் வரிகளும் திவச்சுவாந்தாரங்களின் திவத்தையும், குறிப்பிட்ட ஒரு உச்சவரம்புக்கு உயர்பாக உள்வெளியே திவச்சுவாந்தாரங்களின் அதிகப்படி திவத்தையும், கட்டாயமாக அரசாங்கம் எடுத்துக் கொண்டது. திவத்தை இழந்த சொத்தக்காரர்களுக்குச் சிறிது குறைந்த அளவில் நஷ்டம் கொடுக்கப்பட்டது. இம்மாதிரி நாட்டிலுள்ள திவத்தில் 35 சத

விகிதம், முன்பின் ஒரு பாகத்துக்கு அதிகமாகவே சர்க்காராக வாங்கப்பட்டு உழவர் களுக்கும் பண்ணையாட்களுக்கும் புதிதாக வழங்கப்பட்டன.

இது நடத்தது 1952ம் ஆண்டில். இந்த மாதிரி ஜப்பான் முழுதும் சிறு திவச் சுவாந்தாரங்கள் மரவி விட்டனர். தனி தபரீன் சொத்த மேற்பார்வையில் நாட்டிலுள்ள 90 சதவிகித திவத்தில் விவசாயம் நடைபெற்று வருகிறது. பண்ணையாட்கள்—திவச் சுவாந்தார சண்டை சச்சரவுகள் நாட்டிலிருந்து மறைந்து விட்டன. தொழிலாளிகளைக் கிளறிவிட்டுக் கிளர்ச்சி நடத்தும் போர் வழக்கங்களும் காப்பிரீக்மாயம் போர் விட்டது. திவத்தை இழந்த பெரிய திவச் சுவாந்தாரங்களுக்குக் கொடுக்கப்பட்ட நஷ்டம் கட்டுத்தொகை குறைவு என்று மரவசாக ஆட்சிபெய்கள் இருந்தாலும், இந்தச் சீர்திருத்தம் பெரிய திவச்சுவாந்தாரங்கள் மீது துரிதமான பாய்வுமையுடன் நடைபெறவில்லை என்பதை இங்கே உணர வேண்டும். அத்துடன் ஜப்பான் தொழிலாளிகளுக்கு விவகாத நாடு என்பதையும், தொழில் வளத்தையும் முன் சொந்தத்தையும் ஒட்டி அவற்றுக்கு அனுசரிப்பாகவே விவசாய உற்பத்தி திவத்திலுந்து என்பதையும் கவனத்தில் கொள்ள வேண்டும்.

## கிப்பந்தம் கூடாது!

அவ்வநாட்டினர்கள் பிரக்லிகவிச் சமாவித்தாற் போன்று அநேகமாதிரி பிரக்லிகவிச் சமாவிக் முயன்று கொண்டிருக்கும் தமக்கு அவர்களிடையே அனுபவங்கள் பெரிதும் பயனாகியும் என்பதில் சந்தேகமில்லை. இம்மாதிரி விஷயங்களைப் பற்றி விவாதிக்கும் போது, பிரக்லிக தேசத்து அறிஞர் போய்லியா (Boilya) வேடிக்கையாக, ஆறுதல் கருத்துச் செறிவுடன், சொல்லிய திவத்தைக் கவனத்தில் கொள்ளுமாறு தாம், “இயற்கையின்மையப் புகாத்தாரம்மூலம் திவவாயில் வழியே வெளிப்பெற்றதும், அவன் சித்தங்கொண்டு இரண்டாத்திர வேகத்துடன் பிரக்லிக வாயில் வழியே உள்வெளியுந்துவிடுவான்” என்று அந்த அறிஞர், எவ்வளவு உண்மை! மேலும் தெரிய முன்பெற்றத்தை, தனி மனிதன் வெளிக் கட்டுப்பாடின்றி, எவ்வித திப்பத்தமுமின்றித் தாளுகியே எந்த அளவுக்கு அபிவிருத்தியடைகிறான் என்பதைக் கொண்டே மதிப்பிட வேண்டும் என்ற உண்மையையும் மறந்து விடக் கூடாது.

திவக் குண்டைக்கு உச்சவரம்பு கட்டுவது பற்றியும், கட்டுப் பண்ணாதின தமது இறுதி எட்சியம் என்று ஓரளவு அரணியம் திவவர்கள் வலியுறுத்தியதைப் பார்த்தால், ஒரு விஷயம் முக்கியமாகச் சொல்ல வேண்டும் என்று தென்படுகிறது. அவசியமானதை மட்டுமே முதலில் கவனித்து, அதற்காக வேண்டியதைச் செய்ய வேண்டும். உணவு உற்பத்தியைப் பெருக்க வேண்டியதுதான் அவசியமென்றால் அதை அதிகமான சராவன உரம், எரு போடுதல், மண் வளத்தைப் பாதுகாக்கத் தேவையான இடங்களில் படிக்கட்டுக்கள் போல் திவத்தைச் சமன்படுத்துதல், அதிகமான தீர்ப்







## மாவை விதைத்தால் செய் லுணக்குமா?

தானியத்தை அரைத்தால் மாவே விடைக்கும். அதனும் உயிர்ப்பாகம் உண்டு. ஆனால் தானியத்திலிருந்து விடைத்த மாவை வயே தீவத்திய விதைத்து, எவ்வளவுதான் உரம் போட்டாலும், தண்ணீர் பார்க்கி னாலும், குதிய வேப்பம் இருந்தா லும் அதிலிருந்து செடிகள் லுணக் குமா? தனி மனிதர்களைப்போல கசக் கிப் பிழித்து சமூகத்தை ஏரீர மாவும் பிண்டமாகிற்று. அதிலிருந்து புது ஜீவங்கள் எப்படித் தோன்றும்? எந்த விதமான லுணையும் விடாத பானியைப் பூயியாகத்தான் ஆகும். இது உலகத் துக்கவெளியைப் பொருத்தும் பொதுவியி.

ராஜாஜி

றுக்கு 'பொருள்' மற்றும் இதர வசதிகளெல் ளாம் விடைக்கின்றன. கிராமப்புறத்தில் தன் றுமடைய குடும்பத்தினரின் உணவுப்பாக் களாக் கொடுத்துக் கொள்ளாமல் ஒரு ஏக்கர் தீவத்தி லிருந்து விடைக்கும் தீவர வறுமாளம் ஆன் டுக்கு ரூ. 130 கிருத்து ரூ. 160க்குக் இருக் கிறது. ஆகவே இந்திய விவசாயம் இப்பொ ழுள்ள நிலைமையில் தமக்குத் தேவைப்படுவது குறைந்தபட்ச வரம்பில் (உச்சவரம்பு அல்ல) அமெரிக்காவில் இருப்பதுபோல் விவசாயப் பண்டங்களுக்குக் குறைந்தபட்ச விலை நிர்ணயமும் அந்த விலையை மாற்றமும் தரிக்கச் செய்யும் சர்க்கார் நடவடிக்கைகளும்தான் என்று சொல்லும் அது மிகையாகாது.

## கட்டுறவு வேலை செய்யவில்லையே!

சீமீபத்தில் அரசியல் தலைவர்கள் பெரும் பேச்சுக்களிலிருந்து அரசாங்க வர்த்தகம், உற்பத்தியாளர் கட்டுறவுச் சங்கங்கள், உபயோகிப்பவர்களின் கட்டுறவுச் சங்கங்கள் (இவை களைத்தான் தேவா கட்டுறவுச் சங்கங்கள் என்று சொல்லுகின்றனர்.) ஆவியையதான் தம்முடைய பிரச்சினைகளுக்கு ஏற்ற பரிசாரம் என்று கருதுவதாகத் தெரிகிறது. இதை வற்புறுத்தும் தலைவர்கள் என்ன காரணத்தாலோ சேன்ற பல ஆண்டுகளில் இந்தக் கட்டுறவுச் சங்கங்கள் நிறுத்திக்ரையாகச் செயலாற்றவில்லை என்ற விஷயத்தை மட்டும் சொல்லுவதில்லை. கட்டுறவு இயக்க விவதரிப்பும், அரசாங்க வர்த்தகமும், லுக்கியமாக, தியாய மீலக் கடைகள் லுமும் நடக்கும் விவாபாரமும், சர்க்கார் ஆதிக்கத்துக்குட்பட்ட காரியாலயங் களும், சிப்பந்திகளும் விவசாயவிலத்தார் கொண்டுபோய் விடும். இவை வந்துதான் திரும்ப தவிர்க்க முடியாது.

இந்தப் பிரச்சினையின் பரிபேறு அம்சங்களை யும் கூர்ந்து கவனித்தபின் எனக்கு ஒரு விஷயம் புலப்படுகிறது. விவசாயிகளின் தீவ உடைமையிலும் உரிமையிலும் தீவத்தையப் பரிசீலிக்கும் உரிமையிலும் தனிநிலைமையில் பெரும் ஆபத்துத்தான் உண்டு என்று தெரிகிறது. ஒத்திற்றுச் சமீபச்சமயாக இயல்பி லும் லுதிய, (இதில் எவ்வித சந்தேகமுமில்லை) பல மோகன் உரிமை கொண்டாரும் ஒரு விவசாய குறை, எப்படியும் சர்க்கார் அநிகாரிகளின் ஆதிக்கத்துக்குட்பட்டுக் கடைசியில் கட்டுப் பண்ணியவர்களால் முடிவு பெறும். கட்டுறவுக்கு அநிகரமான தேவை இருக்கிற தென்பது உண்மையே. ஆனால் இந்தக் கட்டுறவு லுக்கியமாக விவசாயத் தளவாட்டங்கள் வாய்க்கிக் கொடுக்கவும், கடன் வசதியளிக்கவும், சமீபச்சமயான கட்டுறவு சேவையை வளர்ப்பதிலே ஊக்கமளிக்கவும், உற்பத்தி செய்வதற்கு மட்டுமல்லாது அதைப் பத்திரப் படுத்தி வைக்கவும், தரப் பிரித்து வைக்கவும் போக்குவரத்து வசதி செய்கு கொடுக்கவும் வீதமீன செய்கு தரவும் பலப்பட வேண்டும்.

கட்டுப் பண்ண குறைக்குத் தனது எதிர் ப்பைத் தெரிவித்து, அதை வலியுறுத்தியதனால் ஒத்திற்றுச் சமீபச்சமயம் இயக்கக் கூடிய கட்டுறவு குறைவினமேயே விருப்பமுதாகப் இந்தியப் பிரதமர் நேருஜி சமீபத்தில் கூறியது பொற்றத்தக்கது.

குப் பரிசீலிக்குக் கொடுப்பதற்காகக் விடைக்கக் கூடிய தீவம் மீளவும் குறைவாகவே இருக்கும். வெகு சமீப காலத்தில் ஆத்திரப் பிரதேசத்திய விவசாய மத்திரி தீவ உச்சவரம்பு கொள் கையை அரசின் நடத்திய மீளையும் ஆத்திரப் பிரதேசம் முடிவதிலும் வலும் ஏக்கருக்கு மேல் பக்கிடு செயல் உபரி தீவம் விடைக்காது என்று மதிப்பிட்டார். ஆகவே, அவை இந்திய விவசாயிகளின் சமீபமானம் கூறுவது போல், பக்கிடு லுமம் சமூக சமத்துவம் ஏற்படுத்தவதை விட்டு விட்டு உற்பத்தியைப் பெருக்குவதில் கவனம் செலுத்தவேண்டியது தங்கு இப்பொது தவிர்க்கமுடியாத அவசியம்.

இந்த விவாதத்தில் அக்கறை கொண்டுள்ள லுக்கொருவரும் தமது திட்டங்களில் வட்டி யும், கிராமாத்திர மக்கள், தங்களுக்குத் தேவை யான பண்டங்களை 'வாங்கும் சத்தியை அதிகரிப்பதற்கு இருக்க வேண்டும் என்று கட்டிக் காட்டுகின்றனர். இது ஸ்ரீரீ தியம் சமீபம், ஏனெனில் கிராமங்களில் வரு மாவும் அதிகரிப்பதன் லுமே அவர்களுடைய வாங்கும் சத்தி அதிகரிக்கும். அவர்களுடைய வருவாய் அதிகரிக்க குறைவாகதாகச் செயல் வேண்டியது தீவத்தின் விளைபொருள் உற்பத்தியைப் பெருக்க வேண்டும். இரண்டாவ தாக விவசாயம் வாய்க்காமாக இருப்பதற்குக் கட்டுப்பாடாகக் கூடிய தீவப்பரப்பின் பண்ணைகளை உருவாக்க வேண்டும்.

கட்டுப்பண்ண விவசாயம் பற்றி லுமாம் பேசிக் கொண்டே இருப்பதன் லுக்கிய ஆபத்து என்னவென்றால் விவசாயிகளின் ஊக்கமும் உற் சாகமும் குறைந்துவிட்டது. இப்படியேபோய்க் கொண்டிருத்தால் உற்பாசம் ஒத்திற்றுக் இக்களமல் கடப் போய் விடலாம். மேலும், விவசாயத்திலிருந்து விடைக்கும் வறுமாவக்கும் தகர்ப்புறத் தொழில்களிலிருந்து விடைக்கும் வறுமாவில் கிருத்த தாரதம்மியம் இருக்கிறது. திரைமேல்க்காத ஒரு தொழிலாளி ஒரு தொழிற்சாலைக் மாதம் குறைந்த பட்சம் ரூ. 50 சம்பாதிக்கிறான். இதைத் தவிர அவ

# கிஷோராமீர்தம்

(ஆயிரேத கிஷர் மட்டி)

குழந்தைகளின்

ஆரோக்கியத்திற்கு மிகச்

சிறந்ததொரு டானிக்

குழந்தைகளின் வியாதிகளுக்கு

கைகண்ட மருந்து



தயாரிப்பவர்கள்

தி நேஷனல் பார்மஸி

195, வக்கீல் புதுத் தெரு, மதுரை

விநியோகம் தான் !

E. S. L. C. 1960

**LIFCO**  
GUIDES

1. லிப்கோ தமிழ்த் துணைவன் ரூ.1 15
2. லிப்கோ ஆங்கிலத் துணைவன் ரூ.1 25
3. லிப்கோ சமூக நூல் துணைவன் ரூ.1 30
4. லிப்கோ விஞ்ஞானத் துணைவன் ரூ.1.30

லிப்கோ ரெவின்-17; எம். தாமசுராமன் & கம்பெனி, அப்பா ரீதியில், ரெவின்-17 துணைவன், ரெவின்-2; தமிழ்நாட்டின் உட்கட்சி; கிருஷ்ணசாமி கம்பெனி, சென்னை-2; திருச்சி-2; நடனகத்தம், முதலாளித்துவம், முதலாளி, நடனகத்தம், கோலத்தூர்; கவிஞர் பதிப்பகம், 361, ராஜாஜிதி, கோலத்தூர்; சத்தமாரிய ரெவின்-17, ரெவின்-2, ரெவின்-17; S. M. ஜெகதராம், தாமிரவருகி.

# அம்ருதம்

நாள்பட்ட கீரழிவு வியாதிக்கு ஒரு சிறந்த நிவாரணி

இது கீரில் எரிக்கரை சத்தையும் அதனால் உண்டாகும் மற்ற

உபத்திரவங்களையும் அகற்றி உடம்புக்கு ஊக்கமும் புஷ்டி

யும் கொடுக்கவல்லது. மற்றும் சிறந்த ஆயிரேத ஒளவுதல்

களுக்குப் சிகிச்சைகளுக்கும் உம்பிக்கையான இடம்.



# ஆரிய வைத்திய ஆசிரமம்

(சந்தாபேதம் 1942)

குமரன் வீதி - திருப்பூர்

கிளை

செவ்வாய்பேட்டை, சென்னை - 2

பிரதான வைத்தியர் :

பி. ஜி. வைத்தியர்



[இந்திய அரசின் துறையிலும் நிர்வாகத் துறையிலும் அனுபவம்மட்டவர் திரு கே. எம். முன்ஷி. யகாத்மா காத்திரின் சிட்டுகளில் ஒருவர். இவ்விவரத் திலும் பரதப் பண்பாட்டிலும் ஊதித் திணைத்தவர் சிறந்த அறிவாளி. சித்தி காலம் மத்திய சர்க்காரில் உளவு மத்தியாக இருந்தவர். அதனால் தாட்டின விவசாய நிர்வாகம் அவருக்கு நன்கு தெரியும். கூட்டுப் பண்ணை முறையிலும் அதிகாரத்திலும் பணிகளாழம்தான் உண்டாகும் என்பதை ஆணி அடித்ததுபோல் கூறி எச்சரிக்கிறார். — ஆர்.வி.]

## கூட்டுறவு விவசாயம்

திரு கே. எம். முன்ஷி

தற்போது தடைமுறையிலுள்ள சேவா கூட்டுறவுச் சங்கங்கள் பெரும்பாலும் ஜீவ னத்துக் கிடக்கின்றன. எப்படியும் உருப்படி யாகச் சேவல் புரீடும் திரியும் அவை இல்லை. அவற்றைப்பெய்வும் சிரமம் திணைக் குக் கொண்டு வந்து சேவல் புரீடும்படி செய்வது நமது முதல் வேலை. அடுத்தபடி யாகத் தேசம் முழுவதிலும் பரவலாகப்போது யான அளவு சேவாக் கூட்டுறவுச் சங்கங்கள் ஏற்படுத்த வேண்டும். ஆனால் இவற்றை அமைப்பதில் அவசரமோ, தீர்ப்புத்தமோ, பிரசார தோக்கமோ இருக்கக் கூடாது. தீர்க்கமாக ஆலோசனை செய்து பார்த்த பின் னரே இவற்றை அமைக்க முற்பட வேண்டும். இதற்கு முன்னெற்பாடாகக் கணக்கற்ற சிப்பந்திகளைத் திரட்டிப் பரிசீலி யலிப்பதோடு இத்தியா முழுவதிலும் விபரித்திருக்கக் கூடிய சங்கங்களுக்குத் தேவையான ஏதாவதாவது வசதிகளையும் (திதிகசதி யும் இதரப் பொருள் வசதியும்) தவாராக வைத்திருக்க வேண் டும். இவற்றுக்கான முயற்சியை மேற்கொள் றுவது அவசியம்.

3. 'சேவா கூட்டுறவுச் சங்கங்கள் அமைப்பது முதல் படி? முடி யான எட்டியல் கூட்டுறவுப் பண்ணைகள் அமைப்பதுதான்' என்று இப்போதெக் காலம் சாதாரணமாகச் சொல்லப்படுவது போலவே திரைத்துச் செயலாற்றினும் அரை குறை சேவா கூட்டுறவுச் சங்கங்கள்தான் தோன்றிய பொய்யி, முன்ன பல் அளிக்கக் கூடிய சேவா கூட்டுறவுச் சங்கங்கள் தோன்றாது. தற்போது அரை குறைபாகச் செயலாற்றும் சங்கங்களின் சீர்திருத்தி அமைக்க முடியாது. அவற்றின் திறமையின்மையை மறைப்பதற்கும், அவற்றின் அவசியத்தை வலியுறுத்தவும் சிவனஞ் சிறு விவசாயிகளை அல்லப்போது திர்ப்புத்தப் படுத்திக் கூட்டுப் பண்ணையில் சேர்த்துவிடும்

படி அவர்கள் வற்புறுத்தலார்களே. இந்த விஷயத்தில் திர்ப்புத்தம் இருக்காது என்ற பிரதம் மத்திரி தேருவின் வாக்குறுதிகள் அனைத்தும் வெறும் வார்த்தைகளாகவெ திற்கும். சேவல் முறையில் திர்ப்புத்தம் இருக் கிய செட்டும்.

3. திர்ப்புத்தம் இருக்காதென்பது மக்கள் மனத்தில் ஆழப் பதிய வேண்டுமானும், அது ஏற்படாமலிருப்பதற்குப் போதிய தடைகளை உடனே ஏற்படுத்தி அவற்றை அடும் நடத்த மேற்கொள்ளப்படும் ஏற்பாடுகளையும் திரைபுத்த அவற்றை மக்களுக்குத் தெரிபுப்படி பிரகரிக்க வேண்டும். அவ்விதம் செயலாமிட் டால் திர்ப்புத்தம் தீர்சலமாக இருந்த திரும். தாட்டின சில பாகங்களில் திர்ப்புத்தம்

இப்போதே தலைகட்ட ஆரம்பித்த எிட்டது. அதிகாரிகளிட் கிருது திர்ப்புத்தமும், கூட்டுறவு முறை விவசாயப் பண்ணைகளில் சேர மறுப்பவர்களை எதிர் துப் பணயத்தமும், பன இடங்களில் காணப்படு கின்றன. இதற்கடுத்த படியாக வரி வரும், வரிவசூலி விஷயங்கள், பதிவுதாக்கம் விவகாரங்கள், பாசனவசதி கள், விதை, உரம் முத விவயற்றின் விவியோ கம்- இம்மாதிரி டிரைல் களில் பட்சமாத நட வடிக்கைகள் விவரமில் வரும் என்று எதிர் பார்க்கலாம்.

4. உண்மையான சேவா உணர்ச்சிபுட னும் திறனுடம் செய லாற்றவேண்டும் என்ற உற்சாகத்துடனும் சேவா கூட்டுறவுச் சங் கங்கள் முதல் முதலில் ஆரம்பித்து தாட்டியில்



திரு கே. எம். முன்ஷி

அவற்றைப் பரப்ப வேண்டும். அதற்கு முன்ன தாகவே கூட்டுறவுப் பண்ணை முறைக்குத் திரைமாக அதிகார வர்க்கத்தினர் பிரசாரத் தில் இறங்குவது அபாபகமானது. இந்த ஆரம்பம் நமக்கு எதிரே தின்று கொண்டிருக்க சிறது என்பதைக் கவனிக்காமல் கண்ணை மூடிக்கொண்டு, செயலாற்றிக் கொண்டிட

அவற்றைப் பரப்ப வேண்டும். அதற்கு முன்ன தாகவே கூட்டுறவுப் பண்ணை முறைக்குத் திரைமாக அதிகார வர்க்கத்தினர் பிரசாரத் தில் இறங்குவது அபாபகமானது. இந்த ஆரம்பம் நமக்கு எதிரே தின்று கொண்டிருக்க சிறது என்பதைக் கவனிக்காமல் கண்ணை மூடிக்கொண்டு, செயலாற்றிக் கொண்டிட

செய்யும் முன்னேற்றம் அடைந்து விட்ட மாதிரி பிரமதாஸ் உண்டாகும். உண்மை முன்னேற்றத்தில் போலியைத்தான் காணலாம். ஆனால் அதன் மூலம் வேறு சித்திரத்தி னேவே, நாம் எவ்வாறும் எதிர்பார்ப்பதற்குப் பண நாட்கள் முன்னதாகிய நமது கிராமிய விவசாய அமைப்பினை சீரழித்துபோய் எல்லாம் ஒரே குழப்பமான நிலைக்கு வந்துவிடும். கூட்டுறவுப் பண்ணை முறைமை எதிர்த்துப் போவார்களே வெவ்வேறு "தீர்ப்பாக்காளர்கள்", "கலாநாயகர்கள்" என்று கண்டனம் செய்து இதைப்பற்றி விவாதம் செய்வதையே தடை செய்துவிட்டு, உண்மையை மறைத்துக் கட்டுக் கட்டுப்பாட்டுப் பண்தான் அரசியல் கருத்தினை ஒன்று போலவே உருவாக்கப் பிரசாரத்திலும், ஓயாத கோஷங்களிலும் ஈடுபட்டு, இப்போது நடத்து வருவதைப் போலவே இனிமேல் தொடர்ந்து நடத்தாம், வேலை கொள்ள குழப்ப நிலை ஏற்பட்டு விவசாய அமைப்பும் சீரழித்து போகும் நிலை வரும்.

5. நாட்டிலே அந்தத் துர்ப்பாக்கிய நிலைமை ஏற்பட்டு விட்டால், எல்லாப் பாகங்களிலிருந்தும் அவைக்குக் குரங்கள் கேட்கத் தொடங்கும். செய்வது இன்னது என்று அறிவாமல் திணைப் படைத்து தவிக்கும் தருணத்தில் ஏற்கனவே ஒருமுடியான கருத்துடன் உருவாக்கப்பட்டிருள்ள அரசியல்வாதிகள் கட்டாயக் கூட்டு முறைப் பண்ணைகளை உடனே ஏற்படுத்த வேண்டும் என்று கோஷிப்பார்கள். ஆரம்பம் முதல் கடைவிலைமையில் அதிகாரிகளையேயே நிர்ப்பலித்து நடத்தப்பட வேண்டிக் கூட்டுறவுப் பண்ணைதான் மிக அருமியம் என்று வலி புறுத்துவார்கள். பண்ணையிலிருந்து விவசிக் கொள்ளப் பட்டதால் அங்கத்தினர்களை அனுபவிக்கவே கூடாது என்று கக்குறவிடு வார்கள். சோஷலிச ரூபம் முறைமையினை சுருதாய் பண்ணியில் (Collectivism) மற் றொரு தோற்றத்தால் இது. கூட்டுறவுப் பண்ணைகள் விவசாயிகளின் சிவச்சாஸன அடிப்படையில் ஆரம்பிக்கப்படும் என்பது கத்தப் போய் என்பது அப்போது விளங்கும்.

## ஆகாச வெடி!

கிம்வாசிலிருந்து திரும்பிய நேருவை நிகு பர்கள் அனுப்பியேயோது. "கடவுளின் சரி யின்மை, கேள்வி கேட்காதீர்கள்" என்றார்.

—புதுமெய்க் செய்தி

உடல்தீய பற்றிக் கேள்வி போடாமல் விடார்களா?

●

"மெற்கு பாவித்தாலிலிருந்து ஆடுகளை அறிய ஒழித்துக் கட்டச் சர்க்கார் முன் வந்திருக்கிறது." —செய்தி

ஆடுகளைப்போல் தாடி வளர்த்துக் கொள் ளோடுகளுக்கு இது ஒரு எச்சரிக்கையா மிருக்கலாம்.

●

"பலவகையான ஒட்டுவதற்கு ஒரு புதுமாதிரி பண்பைக் கண்டுபிடித்திருக்கிறார் வங்க இளைஞர் ஒருவர்." —செய்தி

பதவியில் நீடித்து ஒட்டிக்கொள்ள அது பயன்படுமா என்று ஒரு மத்தியி கேட்டால் ஆச்சரியமில்லை.

●

"இன்று பதவியில் ஒரு வேடிக்கை; கூட்டத் தினர் விசிய கத்தளை ஏத்தி. போலீஸார் அவர்கள் மீதே விசையார்!"

—நிருவகன்தயாரம் செய்தி

போட்ட கற்களெல்லாம் திரும்பி வந்து விட்டதால் தங்கள் கட்டுக்கு நஷ்டம் ஏற்பட வில்லை என்று கூட்டத்தினர் பெசிக்கொண்ட யிருக்க வேண்டும்.

"தயாக்காரர்கள் நாம் கடிக்க வருவ தால், விட்டுக்காரர்கள் இனி வசையில் தயாம் பெட்டிகளைப் பொருத்தும்படி சொன்ன தயாம் அதிகாரிகள் யோசனை கூறியுள் ளார்கள்." —செய்தி

தயாக்காரர்களை எதிர்பார்த்துக் கொண்ட யிருந்த நாய்கள், இனி ஏமாற வேண்டி யனுதான்!

●

"நாகத்துக்கு வேண்டுமானாலும் செல் வேனை தவிர. கோள கம்பியுள்ளிருந்துடன் சமரலம் போ மாட்டேன்." —மன்னத்து பதமகாபன்

கேளம் பதில் நாக வேதனையில் ஸ்ரீ மன்னத்து அங்கெல்லாம் ஏன் போக வேண்டும்?

●

"தாக்கத்திலிருந்த 25 பேர் காஷ்மீர வேளத்தில் இருந்துச் செல்லப்பட்டனர்." —செய்தி

விழித்தமொது, அவர்கள் மூக்கவெள் ளத்தின் முழுவீச்சுக்கே நேரித்திருக்கும்.

●

"கச்சல் போட்டுக் கொல்லப்பட்டதே தோட் டங்களிலிருந்து விலகிவிட விட்ட கவிக்கு ஆட்கள் திரட்டப்படுகிறார்கள்." —செய்தி

கச்சல் போடாமலிருப்பவர்களைப் பழம் நின்று கொண்டிருப்பதாக நினைத்து விட்ட, வானர நிலமித்தார்களோ?



[திரு ஏ. டி. ஷாப் மஹப் தொழிலதிபர், சமீபத்தில் தேருஜியின் கோரிக்கும் அடம்பெத்துக்கும் இடக்காகவே திரு ஏ. டி. ஷாப் அகில இந்தியப் புகழ் பெற்று விட்டார். ஆம்; நான் எப்பொழுதுமில்லாதபடி ஏ. டி. ஷாப் என்ன சொல்லுகிறார் என்று தெரிந்து கொள்ள வேண்டும் என்ற ஆவல் ஜனங்க ளிடையே மிகுதியாக எழுந்துள்ளது. அரசாங்கம் வர்த்தகத்தில் எடுபட்டால் பொதுமக்களுக்கு எவ்வளவு கஷ்டம் விளைவு என்பதை எவ்வளவு அனுபவ உண்மையொடு இப்பம்மான் தொழிலதிபர் கூறுகிறார், பாருங்கள்! —சூர்யா]

## உணவு தானியத்தில் அரசாங்க வர்த்தகம்

திரு ஏ. டி. ஷாப்

நம்மவர்களிடையே ஒரு பரிதாபகரமான மனநிலை காணப்படுகிறது. அரசாங்கத்தில் நடவடிக்கைகள் நேரடியாக நம்மவர் பாரித்து தஷ்டம் விளைவித்தாலன்றி அவ்வகிப்ப பற்றி நாம் அதிகம் கவலை கொள்ளுவதில்லை. இது வருத்தத்தக்கது. இன்றைக்கு உணவு தானியங்களில் வர்த்தகத்தை அரசாங்கம் மேற்கொள்ளும். நான் சர்க்கரை விவாபாரத்தைத் தானே எடுத்துக் கொள்ளும். மற்றவர் வேறு ஏதாவது விவாபாரத்தைத் தொடங்கும். ஆகையால் சமீபக்காலச் சித்திக்ஷம் ஆற்றியுள்ள அறிவுள்ள வர்க்கத்தினர்களைப் பெயர் நாய்க்கும் நடக்கும் செயல்களைப் பற்றிக் கவனம் செலுத்தி அக்கறை கொள்ளுமாறு வற்புறுத்திக் கேட்டுக் கொள்ளுகிறேன். ஒரு புறம் வர்த்தகர்களெல்லாம் வாயில் சம்பாதிப்பதிலேயே கண்ணாக இருக்கிறார்கள் என்று பழிக்கப்படுகிறார்கள். நமது ஆட்சியாளர்கள் கருத்தில் வாயில் என்ற அம்சமே அநீதி. அக்கிரமம் என்பதாக எண்ணப் போகும். மற்றொரு புறம் தேசிய வர்த்தகக் கார்ப்பரேஷன் அடிக்கும் கொள்ளை வாயில் ஒரு தேசிய த்தி. தேசியமாவன நடைமுறை என்று பெருமையாக எடுத்துக் காட்டப்படுகிறது! சிமிட்டி விவாபாரத்தில் மூலம் அதிகப்படியாக ஐந்தரைக் கோடி ரூபாய் வாயில் கிடைத்தது என்றால் அது பெருமையுடைய வேண்டிய விஷயமாகிறது. அரசாங்கம் ஏற்படுத்திக் கொடுத்த ஏக போக நுழைவிலில் அகிகாரவர்க்கத்தினர் சிமிட்டியைப் பொது மக்களுக்கு அதிக விவையில் வீற்று அதன் மூலம் ஐந்தரைக் கோடி ரூபாய் உபயோக வாயில் சம்பாதிக்க முடிந்தது என்ற விஷயம் இந்த நடவடிக்கை ஒரு அக்கிரமச் செயல் என்பதைப்பேர் மனந்தது விடுகிறது.

**யார் கவநலக் காரர்கள்?**

புதுதில்லியில் அமைந்திருக்கும் நமது ஆட்சி யாளர்களுக்கு விவாபார மூன்றையும் மூக்கியமாக உணவுப் பண்ட விவாபார மூன்றை மிகச் சிக்கலானது என்பதும்,

அதன் நடப்புகள் ஒரே நாளில் தெரிந்து கொள்ளக் கூடியவை அல்ல என்பதும் விளங்குவதில்லை. அவசரப்பட்டு வர்த்தகத் துறையில் சர்க்கார் நுழைத்து குழப்பம் விளைவிக்கிறார்கள். தலைமுறை தலைமுறைவாக இயங்கத்தக்கதில் எடுபட்டுள்ள விவாபாரிகளில் இடைவிடாத முயற்சியிலும்தான் உணவுப் பொருள்களில் வர்த்தகம் நிறமையுடன் கையாளப்படுகிறது. சமீபத்தில் இந்த விவாபாரிகளையும் வர்த்தகர்களையும் குறைகூறுவதற்கு நமது சீர்தயர் தேருஜிக்கு ஒரு புதிய வாதம் கிடைத்தது. அவர்கள் எப்போதும் “கவநலக்காரர்கள்” என்று ஒரு மட்டத்தைச் சூட்டினர். வருஷக் கணக்காக ஒரு குறிப்பிட்ட துறையில் விவாபாரத்திலிருந்து அதை வெற்றிகரமாக நடத்தி விட்டாள். அது இருபது, எக்குப் பொருளானாலும் சரி. மேட்டார் வாகனமாக இருக்காது சரி. வேறு எதுவாயினும் சரி. அது “கவநலமா”க் கூறிவிடுகிறது. ஆகவே, அவருடைய கருத்துப்படி, அவற்றை ஒழித்துக் கட்ட வேண்டியது. ஆனால் நமது அனுபவத்தில் காண்பது என்ன? எப்போதா க் காட்டினும் பெருமையான அளவில் கவநலக்காரர்களாக இருப்பது. ஜனநாயகத் துக்கே ஆபத்து விளைவிக்கக் கூடிய ஆளும் வர்க்கத்தினர்கள்தாம். நாங்கள் வகிக்கும் பதவியை விட மனமில்லாமல் அதை எப்படி



ஏ. டி. ஷாப்

வேறும் காப்பாற்றிக் கொள்ளவேண்டுமென்று விடுத்துக் கொண்டிருக்கிறார்கள் அவர்கள் தான் 32 நாட்டில் உண்மையில் கவநலக் காரர்கள்.

சென்ட்ரல் மாநாடு 11 தேதியன்று அகில இந்திய உற்பத்தியாளர் சம்பேதனத்தில் ஒரு ஷாத்திரக் கூட்டத்தில் பிப்பாயில் பெரிய சீர்தயர் தேரு அகிகாரம்—அரிலம் அகிகாரமாயினும் சரி. பொருளாதார அகிகாரமாயினும் சரி. இரபால் மமயோர் கைமில் குறித்து மிட்பது கண்ணியமாகக் கண்டிக்கப்பட வேண்டியது என்று முடிக்கப் செப்தார். அவருடைய கருத்திம் தற்போது உணவு



தானிய விவாபாரத்தில் ஈடுபட்டுள்ள சுமார் 3,00,000 வர்த்தகர்கள் அதிகாரம் குவித்து தேங்கிக் கிடக்கும் "ஜெனரல்ஸெயின்ஸ்" போதுமி! ஆனால், பீரூம்மாண்டமான லண்டன் மாநில தேசிய வர்த்தகக் கார்ப்பரேஷன் இயக்கி எவக்கும் ஒரு சில அதிகாரிகள் வலிக்குமி அதிகாரம் "ஜெனரல்ஸெயின்ஸ்" அதிகாரமாக அலாபுர்டை கண்களுக்குத் தோன்றவில்லை. இந்த வர்த்தகத்தின் நேர்மையான எங்கு விளங்கவில்லை.

## இதுதான் கதந்திரம்?

பிப்பாப் ஜாஜ்பந்தைச் சேர்ந்த உணவு மந்திரி நிறுவன சமீபத்தில் நிகழ்ந்த ஒரு பிரச்சாரத்தில் குண்டுவெடித்து மோட்டார் வண்டிகள் வரையில் வர்த்தகத்தை அரசாங்கம் ஏற்று நடத்த வேண்டிய நிலை தயாராக இருக்கிறதென்று பெருமிதத்துடன் தெரிவித்தார். அவர் கூறிய விஷயத்தைப் பற்றி நாம் ஒருவரும் பொருட்படுத்த வேண்டியதில்லை. ஆனால் நமது ஆனால் கட்சியினர் மனப்பான்மை எப்படியிருக்கிறது என்பதைத்தான் இதிலிருந்து நாம் உணர்ந்து கொள்ள வேண்டும். இந்த மனப்பான்மை தான் நமது நாட்டிலிருந்து ஓடிய சில தாயகத்தைப் பிரித்தெழுந்த லண்டன் நமது அச்சம் சட்டத்தில் நமக்கு உறுதி பளிக்குவதில் கதந்திரங்களில் ஒன்று மக்களுக்கு இடையே தொழில் எவ்வளவு தடவ் காலமாகிவிட்டிருக்கிறதோ அவர்கள் செல்லாமல் போய். உணவு தானிய விவாபாரத்தில் ஈடுபட்டுள்ள ஒருவருக்கும் வர்த்தகம் கிடையாது. "உங்கள் விவாபாரம் அனைத்தும் தேசிய வர்த்தகக் கார்ப்பரேஷனிடம் ஒப்படைத்து விட வேண்டியது" என்று சொல்லும் அரசியல் சட்டத்தில் வர்த்தகம் கிடையாது அப்போது கதந்திரம் மீறப்பட்டதாகாதா?

அரசாங்கம் வர்த்தக விஷயத்தில் ஒன்றிலிருந்து மற்றொன்றுக்குத் தானிக் கொண்டு செல்லுகிறது. மாக்ஸீஸ் வர்த்தகத்தில் தேசிய வர்த்தக கந்தாபரம் தலைமீட்டு அதைக் குண்டுவெடிக்கச் செய்துவிட்டது. 1959-60ம் ஆண்டு வரவு செலவுத் திட்டத்தின் கீழ் பொருளாதார நிலைமை பற்றிய விளக்க உரைப்பில் மாக்ஸீஸ் தாதுப் பொருள் ஏற்றுமதியில் 50 சதவீதம் - அதாவது மாதிரியாக - குறைத்துவிட்டது என்று அரசாங்கம் ஒப்புக் கொண்டிருக்கிறது. இந்த விஷயத்தை மாநில மாக்ஸீஸ் ஏற்றுமதி செய்யும் விவாபாரிகளிடத்திலும் அவர் நாடுகளில் இருந்து மதி செய்யும் விவாபாரிகளிடத்திலும் கேட்டால் இவ்வாறு விவாபாரம் குறைந்து போனதற்கு உண்மைக் காரணம் தெரியவரும். உண்மை வர்த்தகம் மத்தித்துப் போய்ந்து என்ற பொதுக் காரணம் ஒருபுறம் இருக்க, அவர் நாட்டிலிருந்து நம் நாட்டின் விவாபார நிலை ஒரே ரோக இல்லை என்பதை ஏற்றுமதிக்குறவுக்குக் காரணம் என்று சொல்லுவார்கள். இதுதான் உண்மைக் காரணம் என்பதில் சந்தேகமில்லை. ஒருநாள் ஏற்றுமதி மீது வரி விதிக்கும் நமது அரசாங்கம், அடுத்த நாள் வரி விதித்ததைக் குறைக்கும்; மூன்றாவது நாள் ஏற்றுமதியை கூடாது என்று நடை

## சோஷலிஸம்? சர்க்கார் தீர்மானம்?

சோஷலிஸம் என்பது என்ன? எனில் விளக்குவது. இதைச் சொல்லவேண்டுமானால், கலப்பற்ற சர்க்கார் தீர்மானம் என்றதால் இதைக் கூறவேண்டும். இவ்விதம் குறைவிலும் கடைபிடிக்கப் பார்த்தால் தனி மனிதன் அறிந்துதான் போகிறது. இவ்விதமும் வெவ்வேறு வகை எங்கே, ஒன்றுக்கு மாற்றாக அளவற்ற மற்றொன்று எங்கே கூறவ தெல்லாம் பிராந்தியம், கல்குலியைத் தவிர்த்து அதன் ஸ்தலமாகக் காணப்பட்ட பணக்காரம் இவ்வாறே சோஷலிஸத்தை நிறுத்திவிட்டது. எவ்வு சொல்லுவதால் மட்டும் தீர்மானம் மாறி விட்டது. தனி மனிதன் சித்திர வகை செய்து, பழங்குறி இதைச் செய்தாலும், எதிரிக்கும் சக்தியை இவ் வாதமாக அவர் மாற்றி மரணத்தை அவர் சிவந்தாழ்வுடன் வரவேற்குமா? உண்மை தீர்மானம் கொண்டுவந்து மீற அல்ல இவ்விதமும், இவ்விதம் ஒன்று தான். தனி மனிதன் இறந்து போவது மட்டும் தீர்மானம். கொலையாலும், தற்கொலையாலும், தனி மனிதன் தனி மனிதனை இறந்து காட்டுவதில்லை. இதுதான் சோஷலிஸம்? - ராஜாஜி

விதிக்கும்; தான்காவது தான் ஏற்றுமதியைப் பெருக்குவதற்குத் தீவிரமாக நடவடிக்கை எடுக்கும்! விவாபாரம் தொடர்ந்து ரோக நடப்பதற்கு இதுதான் வழி சாதாரண மாகிய, எந்த விவாபாரத்திற்கும் வர்த்தகத் துறையில் அதைப் பற்றி தீர்மானம் ஒன்றைக் காவது அவசியம் இருக்க வேண்டும். அந்த தீர்மானம் மரணம் இவ்விதம் - அரசாங்கம் கடைப்பிடிக்கும் கொள்கைகளாலும் செயல்படுகின்றன அறிக்கப்பட்டுள்ளன.

மற்றொரு முக்கியமான அச்சம் இது உண்டு. நமது விவாபார கந்தாபரங்களில் கவனத்தை இதன் மூலம் இவ்விதத்துக்கும் திருப்ப ஆணைப்படுகிறது. விவாபாரத்தின் ஒரு நண்பர் "அதிகார பீடத்தின் கவனம் ஓடியது ஒரு தீர்மானம் செய்து விட்டால் நாம் எவ்வாறும் அதற்குக் கீழ்ப்படிந்துதான் நடக்க வேண்டும்" என்றார். விவாபாரிகள் "சத்தியாகிரகம்" செய்வது யாதல்வா? அவ்வு சட்டமற்றது இவ்விதத் தான். ஆரம்பிக் முடிவு? இது அவர்கள் மெற்கொள்ளும் ஒன்றாகிய. ஆகையால் சட்டத்துக்குக் கீழ்ப்படிந்துதான் நடத்தாக வேண்டும்! உண்மையாக, என்னும் பொது நன் அபிப்பிராயம் ஒரு காரியம் செய்யக் கூடும்; அதாவது இவ்வாறில் சட்டமீறல் சட்டம் கீழ் இவ்விதம் பொது நன் அபிப்பிராயம் தடுக்க வேண்டும். இதைச் செய்வ வேண்டுமானால் பொது மக்களின் அபிப்பிராயத்தை கருவாக்க வேண்டும். கொடிக்கணக்கான மக்கள் வாழும்



நாட்டில் வர்த்தகர்களின் எண்ணிக்கை குறைவாகத்தான் இருக்கும் என்பதற்காக அவர்கள் அனாதையிட வேண்டியதில்லை. அவர்கள் சிறுபான்மையினர்தான் என்பதில் சந்தேகமில்லை. ஆயினும் அவர்கள் அரிதும் ஆற்றலும் உடையவர்கள். தங்களைப் பார்க்கக் கூடியவற்றையும், புரிந்துகொள்ளக் கூடியவர்கள். இப்போது நம் நாடு சுதந்திர நாடாகத் திகழ்ந்துவருகிறது. அதற்கு அவர்களுடைய பங்கு மிகத்தான் அதிகம். அரசியல்வாதிகள் மட்டுமே நாட்டுக்குச் சுதந்திரம் காப்பதில் தந்தனர் என்று எண்ணவேண்டாம். எந்த ஏனையோர் உதவியைக் கொண்டு உலகத்தில் ஏறியிருக்கிற அந்த ஏனையவர் பிள்ளும் உதவத்தில்தான் தன்னை மறைத்துக் கொள்ளும். நன்றியற்ற செல்வம். நமது ஆட்சியாளர் விஷயத்திலும் இது பொருத்தம். ஆயிராயிரம் பருவியினர்மேலும் பூரண ஆதரவாகத்தான் நமது பாரதம் அரசியல் விடுதலை அடைந்தது என்பதை ஒப்புமையும் மறக்கக் கூடாது. அவ்வளவு பெரிய முயற்சிகளைச் செய்துள்ள வர்த்தக சமூகம் நாட்டின் பொருளாதார நிலைமை அரசாங்கம் மேற்கொண்டிருக்கின்ற கொள்கைகளினால் சிக்குவதற்குப் போகவிடக் கூடாது. அவ்வாறு பார்த்துக் கொள்ளுமறு அவர்கள் பொறுப்பு.

## தொல்வியை மறைக்கப் புது வழி

உணவுதான் வர்த்தகத்தில் எடுபடுவது. மக்கள் வணங்காத அரசாங்கம் உணவு உற்பத்தித் துறையில் அடைந்த மகத்தான தொல்விவிலுக்கு திருப்புவதற்காகவே தவிர வேறென்று. கிரெய்வு வேறுப்பற்று அரசாங்கம் எவற்றுக்கும் உணவுப் பிரச்சனை இருவதற்கு உற்பத்தியைப் பெருக்க வேண்டுமென தவிர விவாபார்க்கவிடமிருந்து வர்த்தகத்தைப் பிடுங்கித் தேசிய வர்த்தகக் கார்ப்பொருஷ்டியை ஒப்படைப்பதால் மட்டுமே தீராத என்பது விளக்கும். அப்படிச் செல்வது உண்மையான தவறான

மறைப்பதற்காகத்தான். மாடுகளுக்கு முள்ளும் வண்டியை திறத்துவது போலாகும். ஆனால் ஒன்றுமட்டும் தீர்ச்சம். அரசியல்வாதிகள் விவியோடு பொறுப்பைத் தேசிய வர்த்தகக் கார்ப்பொருஷ்டியை ஒப்படைத்து விட்டால் உணவுப் பிரச்சனை தீர்த்துவிடும் என்று சொல்லி, எவ்வளவுதான் மக்களைத் திருப்திப்படுத்தத் தகுந்ததாகும். இது மீண்டும் ஒரு படுதொல்விவில்தான் முடியப் போகிறதென்பதில் எனக்குச் சிறிதும் சந்தேகமில்லை. அதுவும் பவர் எதிர்பார்ப்பதற்கு முன்னதாகவே இத்தொல்விவிலுக்குப் போகிறது. நேசபக்தி திறந்த பிரதேசமும் துணையும் அதில் பற்றாமை யாவதும் தங்களுக்குக் காகவும் நாட்டின் நலனுக்காகவும் பொது மக்களுக்கும் விஷயத்தை விளக்கி வைத்து இம்மாதிரி ஆபீஸ்பரமான சட்டங்கள் திறந வேறுபாடு பார்த்துக் கொள்ள வேண்டியது அவர்கள் கடமை. கட்சியின் பார்த்திலுமும் ஒட்டு பார்த்தாலும் ஆட்சிபரமான சட்டங்கள் துறியுடையவர்களுக்குச் சட்டப் புத்தகம் கையில் இடம்பெற்ற போதிலும் ஒவ்வொரு உண்மையான பிரதேசமும் அம்மாதிரிச் சட்டங்களை நீக்கி விடுவதற்காக ஒப்பாடு கிளர்ச்சி செய்தால், பொதுமான பொதுவான அபிப்பிராயம் உருவானதும், பார்வையாளர்களைக் கொண்டு அம்மாதிரி வேண்டாத சட்டங்களை அகற்றி விட முடியும்.

பண்புறுக்கம் நாட்டின் குறைபாடு வரைக்கும், பற்றுக்குறை தீர்க்காக நோட்டு அடித்து வழங்கப்படும் வரைபில், அரசாங்க வர்த்தகத்திலும் விவியாளிகள் குறைபாடு போவதில்லை. உபாத்து கொண்டு செல்லும் விவியாளிகளினால் கோடிக்கணக்கான மக்கள் நாட்டின் பாதிக்கப்பட்டிருக்கின்றனர். அவர்கள் இவ்வளவு அதிகமாகத் தங்குபடுவது நேரிலும். அதன் விளைவு என்ன என்று சொல்வது தேவைமில்லை. நாட்டுக்கு நன்மதல்ல. இம்மாதிரி குற்றியை வரை விட்டு விட்டோமோ, பிரதேசத்தில் அரசாங்கம் வருத்தியே நேரிலும்.

## நன்றி செலுத்துமா ?

1936-ம் ஆண்டு முடியில் நமது பாரதத்தில் சாகுபடியில்லாத உள்- நிலப் பரப்பின் விவிலுமே 35-33 கோடி ஏக்கராகும். ஒவ்வொரு ஏக்கராவது நிவந்தனம் சாகுபடிக்குக் கொண்டு வருவதற்கு உழைப்பின் மூலமாகவோ, பணச் செலவு மூலமாகவோ ஒவ்வொரு சொத்தக்காரரும் கூடாது முத்தரது மூலம் வரைபில் செலவு செய்திருக்கிறார். இது அரசாங்க வணிகவெவ்வுறும் குறைந்த பட்சமாகவே மதிப்பிடப்பட்டிருக்கிறது. ஒரு ஏக்கராவது ரப்பர், காப்பி, தேயிலை, மூலகமில்லை, கரும்பு முதலியவற்றுக்கு ஆகும் செலவுடன் ஒப்பு நோக்கினால் தெர்ப்பிருக்கும் ஆகும் செலவு கொஞ்சம்தான். எனினும் உணவுப் பண்டங்களில் தெர்ப்பிருக்குத்தான் செலவும் அதிகம் என்பதை விவியாளிகள் அறிவர். ஆகவே 35-33 கோடி ஏக்கராவைச் சாகுபடிக்குக் கொண்டு வர நிவந்தனச் சொத்தக்காரர்கள் குறைந்தபடியும் 1,122 கோடி ரூபாய் முத்தரது செலவிடுகின்றனர். அதாவது ஒவ்வொரு நிவந்தனத்தில் அரசாங்கத்தாரும் தனியார் தொகுதியும் செல்த ஒவ்வொரு நிவந்தனத்தில் 35 நிவந்தனம், இவ்வளவு நிவந்தனம் ஒவ்வொரு நிவந்தனம் தான் ஒரு பாகமும் திவந்தனச் சொத்தக்காரர்கள் செலவு செலவிடுகின்றனர். இதை மாடுபாடு தொகையை விவியாத்திவிட்டு செலவு உழைத்திருக்கின்ற உழைத்திருக்கும் நிவந்தனச் சொத்தக்காரர்களுக்குப் பாரத நாடு நன்றி செலுத்த வேண்டும்.

— என். ஜி. ரங்கசு





பகாபிராஜா வின்

# மாக்கம்

(கருங்குழல் குற்றத்தால் கொலை)

யுரோடியூஸ் சைரக்டர்  
S.M.ஸ்ரீராமலு நாயுடு



MOVIES



# பக்தி மெய்

பெளராணிகர்

48 கோபியர் ஏக்கம்

விவதேவர் கண்ணனுக்கும் பவராம னுக்கும் விதிப்படி உபதயனம் செய்து வைத்தார். கண்ணன் பிறந்தபொழுது மனத்தினால் அநேகம்பகக்களை வகதேவர் தானம் செய்தார் அல்லவா? அவை களை இப்பொழுது நேராக தானம் செய் தார். கண்ணனும் பவராமனும் 'பிரம்மச் சாசி' என்ற பதத்துக்குத் தகுதி பெற்றனர். எல்லா அறிவுக்கும் இருப்பிடமாக இருந்தும், இவ்விருவரும் மாவிடரைப் போல் நடித்து, மேல்படிப்புக்கென்று உஜ்ஜயினி நகரத்தில் வசித்துவந்த ஸத்தீபவீ என்ற அத்தனாரை நாடினர். அவருக்கு மகிவாதையுடன் பணிவிடை செய் தார்கள். ஆசிரியனும் இவர்கள் நடத் தையிற் கனிப்பூற்றார். நான்குமேதங்கள், ஆறு உபவிதங்கள், உபநிஷத்து, சிவ் வித்தை, தர்ம சாஸ்திரம், அரித்த சாஸ்திரம், மீமாம்ஸம், தர்க்கம் எல்லாவற் றையும் இவர்களுக்கு ஒருக்கே கற்பித் தார். ஒரு தரம் கூறியதும் எல்லா சாஸ்திரங்களையும் இவர்கள் அறித்து கொள்வதைக் கண்டு விவத்தார். அது பத்துநான்குநாட்களில் அறுபத்துநான்கு களைகளையும் கற்றனர். பிறகு குருவை அழைக்கி என்ன குருதட்சிண வேண்டும் என்று வினவினார்கள். இவர்களுடைய பெரும் திறமையை அறிந்த ஆசிரியரும், தம் மகிவையுடன் கவந்து ஆலோசனை செய்து, சிவ காவத்துக்கு முன் பிரபானம் என்ற இடத்தில் கடலில் விழுந்து உயிர் துறந்த தம் மகனைத் திரும்பவும் தர வேண்டும் என்று கேட்டார். கண்ண னும் பவராமனும் தேவில் ஏறிக்கொண்டு பிரபானத்துக்கு வினரத்தனர்.

அங்கு சென்று கடற்கரையில் அமர்த் தனர். இவருடைய மகிமையை அறிந்த கடவுரகன் இவர்கள் முன் தோன்றிப் பவ பரிக்களை வழங்கினான். "கடல் விழங்கிய பாக்களைக் கொண்டு வா" என்று கண்ணன் அவனுக்குக்

கட்டளை விட்டான். அதற்குச் சமுத்திர ராஜன், "தேவ! நான் அச்சிறுவனைப் படுத்துச் செல்கல்கிறேன். பாஞ்சஜனன் என்ற ஒரு அரசைக் கடலினால் வலித்து வந்திருக்கிறேன். அவன் சங்கு வேடம் பூண்டவன். அவன் தான் அச்சிறுவனை எடுத்துச் சென்றிருக்க வேண்டும்" என்றான்.

இதைக் கேட்ட கண்ணன் உட்கிரை கடலினால் புரந்து அவ்வரசைக் கொன்றான். ஆனால் அவன் உடலினால் சிறுவன் அகப்பட்டவிலை, அவனுடைய உடலாகிய சங்கை மட்டும் மிட்டுத்துக் கொண்டு வெளியேறியது. அங்கிருந்து சிறுவனைத் தேடி வரவேற்கும் செல்லும். மகன் இவ்வரசையும் மகிவாதையுடன் வரவேற்றான். "மீனவாக மாவிட வேடம் பூண்ட நாராயணு! என்னால் ஆக்கப்பட்டேன்" என்று வினவினான். "வினாப்பயனாக உன் வசம் வந்த என் குடி மகனைக் கொண்டு வா" என்றான் கண்ணன். மமனும் அவ்வாறே செய்வ, கண்ணன் தனது குருவின் மகனை மீண்டும் அவரிடம் சேர்த்தான்.

கண்ணனும் பவராமனும் மதுரா புரிவை அடைந்தார்கள். உத்தவரீ என்ற பெரியார் கண்ணனுக்கு நண்பரும் மத் திரீயும் ஆவார். ஒரு நாள் கண்ணன் அவருடைய இரு கைகளையும் பிடித்துக் கொண்டு, "உத்தவரீ! ஆயிர்பாடிக்குச் செல்லுங்கள். என் பிரிவால் வருத்தும் நத்தனுக்கும் பரிசாதைக்கும் ஆறுதல் கூறங்கள். என்னைப் பிரித்து துயிரிடுவாரும் ஆயிர்பெண்களுக்கு நான் தரும் ஸத்தீசத்ததைச் சொல்லிக் கவியையை அகற்றுகிறேன். அவர்கள் என்னை உயிருக்கும் உயிராக எண்ணி என் பொருட்டு முற்றிலும் துறந்து நானே கதி பெற்று வாழ்கிறார்கள். நான் திரும்புவேன் என்ற எண்ணம் ஒன்றே அவர்களுடைய உயிரைக் காப்பாற்றி வருகிறது" என்றான்.

உத்தவரீ கண்ணனுடைய கட்டளைக்கு இணங்கிக் கோருகம் சென்றார். கதிரவன் மறையும் மாலைப் பொழுதில் அவர் ஆயிர்பாடியை அடைந்தார். மேய் து விட்டுத் திரும்பும் பகக் கட்டம் பழுதி யைப் பெருக்கியது. காலைகள் ஆரவாரத் துடன் திரிந்தன. கன்றுகள் ழுள்ளி ளுடின. சூழ்மொசை காற்றிலில் ழுழங்கியது. பால் கறக்கும் சத்தம் கேட்டது. மல்கைகள் கண்ணனைக் குறித்துப் பாடிக்கொண்டிருந்தனர். விடுகள் அலங்கரிக்கப்பட்டிருந்தன. விளக்கேற் றிய ஒளியோடு விளங்கின.

உத்தவரைக் கண்ட நத்தன் அவரைக் கண்ணன் என்றே கருதி நங்கு உபசரித்



தான். உணவருத்திய பிறகு வந்த காரியத்தை விளையினான்.

“கண்ணன் எங்களை நினைக்கின்றனா? என்னைவும், பரிசுதைகளையும், நொழிர் களையும், பசு மேய்க்கும் கோபர்களையும் கண்ணனே கதியென்று வாரும் மற்ற மக்களையும், ஆனந்தத்தையும், பிரித்தா வனத்தையும், கோவர்த்தன மனையையும் மற்றகாதிருக்கின்றனா? ஒருதரமாவது நிரும்ப வருவாது? அவன் நிரூபகத்தை நாய்கள் காண்போமா? அவன் என்னும்பொதே செயலாற்ற நின்று விடுகிறோம். எங்கள் மனம் அவனிடம் பாய் விறது. அவன் விடையாடிய இடங்கள் மனத்தினே நோன்றுகின்றன” என்றான். இவ்வாறு கண்ணன் நினைத்துப் பெரிய துமே நத்தனுக்கு உள்வந்தில் அன்பு வெள்ளம் பெருகி மேலே போ நா எழ வில்லை. இம்மொழியைக் கேட்ட பரிசு தையும் கண்ணர் சொரித்தான்.

இவர்களுடைய ஆளுத அன்பைக் கண்டு உத்தவர் ஆனந்தம் அடைத் தார். “பிறந்த மாத்நகுள் மேலோர் நீங்கினே, கண்ணனை வளர்த்த வள்ள என்ரு நீங்கள்! கண்ணன் கடவுளின் அவதாரம். நேராக வந்த நாராயணன். கண்ணன் வந்து உங்களைக் கான்பார், ‘வருகிறேன்’ என்றுரைத்ததைக் காப் பார்த்துவார், வந்ததாதிர்கள். ஆனால் கண்ணன் உங்களுக்கு மட்டும் மைத் தன் அல்ல. மைத்தனும் அவனை; தான் என்ற உட்பொருளும் அவனை; தாயும் தந்தையும் சகலும் அவனை! அவனின் நி வேடுவன்றும் எங்குமே இல்லை. மேல்ப் பொருள் என்பது கண்ணனே” என்று நத்தனுக்கும் பரிசுதைக்கும் ஆறுதல் கூறி உன்மனையையும் விளக்கினார்.

இரவு தீர்ந்தது. அதிகாலைவில் ஆயர் பாடிப் பெண்கள் துலிகெழுத்து தயிர் கடைப ஆரம்பித்தனர். அப்பொழுது அவர்களுடைய கைவளைகள் மறுமலு வென்று ஒசைவிட்டன. குண்டலத்தின் ஒலியால் கண்ணம் திகழ்ந்தது. மருங் கசையத் தயிர் கடையும் மங்கைய குடைப அழகு மனத்தைக் கவர்த்தது. அச்சமயம் அவர்கள் உயர் குரலில் கண் ணனைக் குறித்துப் பாடினார்கள். பொழுது புலர்ந்தது. நத்தனுடைய வீட்டுக்கு வெளியே ஒரு பொன் ரதம் திற்பதைக் கண்ணுற்றனர். ஒருவரோடு ஒருவர் பேசுவானார்கள். “ஒருவேளை அக்ரூர் நிரும்பி வந்திருக்கின்றனாரோ? இறந்த கண்ணனுக்கு நம்மையேயுபவி இருவரோ?” என்றெல்லாம் கோபிகள் கூறிக் கொண் டிருக்கையில், உத்தவர் வழுவிக் கரை யில் தமது காலுக்கடன்களை முடித்துக்

கொண்டு நத்தன் வீட்டை அடைத்தார். செத்தாமரைக் கண் வாய்ந்து நெடுந் தோள் பொருத்தி, மஞ்சள் ஆடை உடுத்து அழகிய நோற்றத்துடன் விளங்கும் உத்தவரைக் கண்டதும் இவர் கண்ணனுடைய தூதர் என்று கோபிகள் தீர்மானம் செய்தார்கள். அவரை அணுகி வேட்கத்துடன் பின்வருமாறு வினையினார்கள்:

“உம்மைக் கண்ணனுடைய ஆள் என்று அறிவோம். தாய் தந்தையரை ஆனந்தப்படுத்தவே உம்மைக் கண்ணன் இங்கு அனுப்பியிருக்கிறார். இல்லவேல் பசு மேயும் காண்கத்தைக் கண்ணன் என்னுபதேது? மூலிவருக்கும் பெற் றோட்டம் அன்பு இருப்பதில் ஆச்சரியம் இல்லை. கற்றமில்லா மாதரோடு விளை யும் ஆசை நிலக்காது. வண்டுக்கு மல ரீடம் வரும் தொடர்பெனக் கணப் பொழுது இருந்து மறைத்து விடும். விளை மாதர் எளிதோடாவும், குழிகள் நிற மற்ற அரசனையும், மாணவர் கற்றிற்றேகு கறிபித்த ஆசிரியனையும், வேள்வி செய் யும் அத்தனர் கூவி பெற்ற பிறகு வேள் விக்கு யஜமானனையும், பறவைகள் பழ மறித மரத்தையும், வழிப்போக்கர் அன்னம் அளித்த விடுதியையும், விலங்கு கள் தீப்பற்றிய காண்கத்தையும், நாய கள் அனுபவித்த நாய்களையும் கைவிடு வது வழக்கமே.”

இவ்வாறு கண்ணனைப் பிரித்த துயரால் வெட்கம் விட்டுக் கதறும் ஆயர்மங்கைய குடைய அன்பைக் கண்டு உத்தவர் விபத்தார். அச்சமயம் கோபிகள் கண்ண னுடைய வீடெகளை நினைத்துக் கண்ணர் விட்டனர். இத்தினியில் அங்கு ஒரு கரு வண்டு வட்டமிட்டது. அதைப் பார்த்த ஒரு கோபி (இவனை ராதை என்று பெரி யோர் உரைப்பர்) அவ்வண்டைக் கண் ணன் அனுப்பிய தூதன் என்று கருதி மனம் வருத்திப் பாடலுற்றான்:

“தேனைப் பருகும் கருவண்டே! எமற்றும் கண்ணனுக்குத் தகுந்த நொழிவே! நகரத்து மாதரைத் தழுவிக்க் குங்குமம் படித்த கண்ணனுடைய மலர் மாலைபை துக்கித்து சிவந்த முகத்தால் என் தானைத் தொடாதே! காட்டில் வாலும் எங்களை அண்டி என்ன பயன்? அதரமென்ற அமுதை அளித்து விட்டு, அறிவிக்களான எங்களைக் கண்ணன் கைவிட்டான். பூவிலிருந்து தேனை எடுத்துக் கொண்டு நீயும் பூவைக் கைவிடு வாய், எவ்விதம்தான் டட்குமி தேவி அவனோடு வாழ்ந்து வருகின்றனாரோ? அவனுடைய பேச்சிலே அவனும் மயங்கி யிருக்க வேண்டும். ஆறு கால் படைத்த வண்டே! நீ இங்கு வந்து கண்ண



ஹுஸைன் பெருமைகளைப் பாட வேண்டாம்; நாங்கள் அவைகளை பெயர்வோம் அதிலோம். அவைகளை மதுரை மாதலில் உரைப்போம். அவை புருவம் அரைத்தால் எவ்வளவு அலகுக்கு அடிமை ஆக மாட்டான்? ஸ்கமிரீய அவன் தான் தூணியைத் தாங்கும்போது நாங்கள் யார்? இருப்பினும், 'புவி எங்கும் புகழ் பாடப்பட்டவன்' என்ற பெயர் எங்களைக் கைவிட்டவனுக்குப் பொருத்தியதென்றுரைப்பாய்.

"என் காவிய அணுகாதே. மற்றவரை மயக்கும் மாயத்தைக் கண்ணலிடம் கற்றாயோ? முற்றிலும் துறந்த முகுத்தியே சரண் புழுத்து எம்மையே கைவிட்ட மாயலிடம் என்ன சமாதானம் செய்வ முடியும்?

"ராமனென்று வந்து மறைவிலே வாயினை வளைத்தான். ஒரு பெண்ணின் மூக்கை அறுத்தான். பூசைவிட்ட பவி மன்வலிக் கட்டினான். போதும், இம்மேகலரினக் கவையனுடன் தாம்கொண்ட நட்டி. ஆயினும், என்ன செய்வேன்! கண்ணலின் கதை என்ற செய்வத்தை விடவும் முடியவில்லையே! வேட்கைப் பின்பற்றிய பெண் மாலின் கதையை அடைந்தோம். கண்ணலின் தூதனே! எம்மை எவ்விதம் அவலிடம் அழைத்துச் செய்வாய்? எப்பொழுது ஆயிர்பாடிக்குத் திரும்புவான்?" என்று புலம்பினான்.

இந்த அவ்மை ஆபீமாதித்துக் களிப்புற உத்தவர்ப் பெண்களுக்கு ஆறுதல் உரைத்தார். "கோபிகளே! வாகுதெவலிடம் மனத்தை இழந்த உங்களுக்கு இனிமேல் உலகில் அடைய வேண்டியது ஒன்றும் இல்லை. கண்ணலைப் பிரித்த துயரால் உங்களுக்கு எங்கு நோக்கினாலும் கண்ணலை தென்படுகிறான். இந்த அவ்மை நேரில் கண்ட நானே பாக்கிய சாமி. புண்ணியவதிகளே! கண்ணல் எவ்விடம் சொன்னதைக் கேளுங்கள். கண்ணல் சொன்னதாவது: அநாவர் உள்ளத்திலும் தானென்று இருக்கும் என்னை விட்டு நீங்கள் பிரித்திருப்பது என்பது முடியாது. பஞ்சபூதங்கள் எங்கும் இருப்பது போல் நானும் எங்கும் இருக்கிறேன். என்னை நானே படைப்பதும் பாடினம்செய்வதும் அழிவதும் என் மானையால் செய்கிறேன். தான் என்ற ஆத்மா மானையைத் தாண்டி மாறாது நிற்கும். என்னை என்னி என்விடம் நீங்கள் மனத்தை நிலைநிறுத்த வேண்டும் என்றே தான் உங்களைவிட்டு அகல்கிறேன். பிரித்திருக்கையில் மங்கைவர் மனம் தாயகின் இடைவிடாது நாடுமன்றே? என்னைத் தாமதமின்றி அடைவீர்கள்."

கண்ணலின் வாக்கை உத்தவர்ப் மூலம் செவியுற்ற கோபிகள் ஓரளவு களிப்புற்ற

னர். "கண்ணல் இறந்தான். கண்ணல் கற்றந்தாரோடு வாழ்ந்து வருகிறான். அதில் எங்களுக்குத் திருப்தியே" என்றான் ஒரு கோபி. "அன்று நாங்கள் அவ் புடன் அழைத்த கண்ணல் இன்று நகரத்து மங்கையரை மயக்குகின்றனா?" என்று கேட்டான் ஒருத்தி.

"நிலவு நிறைந்த இரவிலே நறுமணம் வீசும் வழுவினக் கரைவிய் எங்குடல் ராண்கீரடை செய்ததை எண்ணுகின்றனா?" என்றான் ஒரு கோபி. "எம்மாம் நிறைந்த கண்ணனுக்கு நாம் எதற்கு? அரணும் குமரிகள்தான் எதற்கு?" என்றான் ஒரு பெண். "ஆசைவற்றிருப்பித ஆனந்தத்துக்கு வழி என்று நாங்கள் அறிவோம். ஆயினும் உத்தவரோ! ஆறும், மலையும், காண்கத்து நிலமும், பசுவும், குழலொசையும் எங்கள் மனத்தில் திரும்பத் திரும்பக் கண்ணலின் நினைவை ஊட்டுகின்றன. எவ்விதம் கண்ணலை மறப்போம்?" என்று எவ்லோகுமே முறைவிட்டனர்.

இவ்விதம் தங்கள் சித்தநிகைகளை வெளிவிட்ட பிறகு, கோபிகள் உத்தவருக்குத் தகுந்த உபசாரம் செய்தார்கள். அவர்களுக்கு ஆறுதல் அளிக்க வேண்டியே அவர் சில மாதங்கள் ஆயிர்பாடியில் தங்கி ஹர், கண்ணலைப் பற்றிப் பேசியும் கண்ணல் விளையாடிய இடங்களைக் கண்ணுற்றும் உத்தவர்ப் அங்கு மகிழ்ச்சியுடன் வாழ்ந்தார். கோபிகளுடைய பக்தியை வாய்விட்டுப் புகழ்ந்தார். ஆயிர்பாடிப் பெண்களின் கால் புழுதியை புனிதம் தரும் என்று வணங்கினார். உத்தவர்ப் மதுரைக்குத் திரும்பும் தான் வந்தது. எவ்லோகிடமும் ஒருக்கே விடைபெற்றுக் கொண்டார். மதுரையை அடைத்து கண்ணலிடம் நேரே சென்று தான் வணங்கி நடத்ததை எடுத்துரைத்தார்.

சத்தனம் கொடுத்த மாநிடம் தான் கண்ணைக் கொன்ற பிறகு வருவதாக வாக்களித்த திருத்தானளிசே? அதை நிறைவேற்ற வேண்டிக் கண்ணல் அவன் விட்டை அடைத்து அவனுடன் தங்கி விட்டுத் திரும்பினான்.

பிறகு உத்தவரோடும் பவராமியோடும் கண்ணல் அக்ரூரரைப் பெருமைப் படுத்த அவர் இவ்விதத்துக்குச் சென்றான். கண்ணனுடைய தாக்களை அடையி அந்த நீரை அக்ரூரர்தம் தலையில் தெளித்துக் கொண்டார். பவலிதமால் இருவரையும் புகழ்ந்தார். கண்ணல் அவரை அன்பினுறும் சென்று குத்தியும் அவன் மனத்தையும் துரீயோதனை வசப்பட்டு எவ்வாறு காவல் கழிக்கின்றனர் என்பதை அறிந்து வர ஏவிக்ஞர்.



இந்த வண்ணப் புழுக்களின்  
நிறம் வெண்மை...  
இந்தத் துணிகளின்  
நிறமும் அதுவே...



சாத்தாத்தையும், சாத்தாத்தையும் குழிக் கூடுக்  
மேட்டும் உபயோகிக்கப்படுகின்ற  
வெண்மையான மகத்தான நிகழ்ச்சிகளைக்  
கொண்டது வெண்ணப் புழுக்களின் பறக்க  
விட்டுக் குதறாவிடுவது வழக்கம்.  
மேட்டின் மல்களையும், லாங்கிளாத்தையும்  
பொறுத்தவரை வெண்ணிலும் ஒரு  
பாம்புரிய அம்சமாகும். தின்ன  
யான சொவு மிருதத்தின்மல,  
கீதத்த உறழ்பு ஆகியவற்றிற்கும்  
பேசித்திபெற்றவை இவை.

உருகி லாத்தியும், கிராமத்தியும், தேர்க்  
மெடுக்கலெட்டி மயாபாசிக் மேட்டி அகல்  
பாத்தாத்தக் காட்சிக்கு வந்தது. மேட்டி  
மல்களையும், லாங்கிளாத்தையும், கிராமிக்  
பட்டி சிக்கலான மிகளில் மிதமிருக்க.



## மேட்டார் மல்கள் & லாங்கிளாத்

தயாசிப்பவர்கள்:

மேட்டார் இண்டஸ்ட்ரீஸ் லிமிட்டெட், மேட்டார் அரண் K. S.—சேலம் ஜில்லா

மாணாஜிங் எஜெக்டிவ்ஸ்:

W. A. பியர்ட்ஸெல் & கம்பெனி (பிரைவேட்) லிமிட்டெட், மதுராஸ்.1



Lakmé



லக்மே பெர்பேர்



வியட் நோவா



ரேடர் பெர்பேர்



டெய்ட் பெர்பேர்



லீப்லேட்

Lakmé

லக்மே

அழகின் அலங்காரத்திற்கென  
ப்ரஞ்ச முறையிலிருந்து  
தயாரிக்கப்பட்ட சாதனங்கள்

Lakmé

மலேசியா 93 டி.எல்.பி. நகர்ப்பு



ஒன்பதாம் அத்தியாயம்  
வாணிகம் வளர்த்த மண;  
வீரம் விளைத்த மண்!

மனிதர்கள் தங்கள் மன வலிமையையும் உடல் வலிமையையும் நம்பி வாழ்ந்த காலம் அது. திரை கடலோடித் திரவியம் சேர்ப்பதென்பது, தொலை தூரத்து நாடுகளின் போர்க்களங்களுக்குச் சென்று மீள்வதைப் போன்றது. கிழக்கு கடலில் கிழக்கு — நோக்கிப் புறப்பட்டால், எதிர்க்கரை காண்பதற்கு, வாரங்களாவ, மாதங்கள் காத்திருக்க வேண்டும். மாணிக்கவரம் நீலகனில் சில தினங்கள் தங்கி மீண்டும் கிளம்பினால், ஒரே தீவக்கடல், நீலவானம், நீரும் பிய பக்கமெல்லாம் தீவ திறந்தான். சார்த்த காற்று வீசத் தொடங்கும் காலங்களில்தான் பாம்புமரங்கள் அழிந்ததுக்கொண்டு தடுப்புப் போடு

# வேங்கையின் மைந்தன்

வார்கள். சார்த்த காற்று எதிர்க்காற்றாக மாருதிருக்க வேண்டும்; கடல் அலைகள் மலைக் கிரங்களின் உயரத்துக்கு எழும்பாதிருக்க வேண்டும். இன்னும், மைந்தன் மோதும் கடற் பாறைகள், முதுகால் கலம் கவிழ்க்கும் நிமிஷவிலகன், துள்ளித் தாக்கும் சுரா மீன்கள், நள்ளிரவில் கொள்ளிகொள்ளும் கடற் கள்ளிகள், — இவ்வளவு தொல்லைகளையும் கடத்து செய்வ வேண்டும். கடத்து திரும்ப வேண்டும். — இதில் நம் தமிழ் நாட்டு வணிகர்கள் என்றுமே சினைத்தவர்களாயினர்.

ஜயவீரநாச்சியப்பரைச் சேர்த்தவர்கள் கடல் வாணிகத்திலும் தேர்த்தவர்கள்; தரை வாணிகத்திலும் தேர்த்தவர்கள். அவர்களுக்கென்று நாடுகள் நோதும் தனிக் குடியிருப்புக்கள், நகரங்கள்நோதும் விடுதிகள், சொத்தக் கட்டுக் காவல் அனைத்தும் உண்டு.

திருவெண்ணையில் நகரிலிருந்து நாச்சியப்பர் வந்துவிட்டார் என்றும் செவ்நிறை மாமன்னரிடம் வந்து கூறினான் இளங்கோவேள். வெளிநாடுகளிலிருந்து கொண்டு வந்த வெகுமதிப் பொருள்களுடன் அவர் விருத்தினர் மாணிகையில் வந்து இறங்கியிருப்பதைத் தெரிவித்தான். அவருடைய வரவுக்

அகிலன்



காகடுவ அவன் அரண்மனை வாயிலில் நிறுத்திவிடுத்தார் சக்கரவர்த்தி.

"வெறுமநிலைப் பொருள்கள் மானிகையி லேயே இருக்கட்டும். அவரைத் தனியாக அழைத்துக்கொண்டு நீயும் வந்து சேர்."

வணிகர் தலைவரை வரவேற்பதற்கு மாமன்னர் காட்டிய உற்சாகத்தைக்

கண்டவுடன்

கதறிது மிகுந்த

வரிகள் விவப்

பெய்தினார்கள்.

"மதுரையில் ஒரு

புதுமானிகையை

என் எழுப்பச்

சொல்லினார் சக்

கரவர்த்தி!"

என்ற கேள்வி

யால் அவர்க

ளிடம் சிறிது

மூன்று எழும்பிய

பரபரப்பு இப்

போது அடங்கி

விட்டது. அவர்க

ளுடைய கவ

னத்தை நாச்சி

யப்பர் பக்கமா

கத்திரும்பிய சக்

கரவர்த்தி, "ஆய

வீர நாச்சியப்

பரை உங்களுக்கு

முன் வரமேயே

தேவியும். நமக்கு

அவருடைய

ஒத்துழைப்பும் இப்போது அவசியமாக

இருக்கிறது. அதனும் அழைத்திருக்

கிறேன்" என்றார்.

உள்வாயிலில் நுழைத்து கொண்டே

"வணக்கம் பேரரசே!" என்று கரம்

கூப்பிவிட்டு, மற்றவர்களையும் வணங்

கினார் நாச்சியப்பர்.

"வாருங்கள்!" என்று ஓர் ஆசனத்

தைச் சுட்டிக் காட்டினார் மாமன்னர்.

பிறகு மற்றவர்களிடம் திரும்பி, "காவி

யத் தலைவன் கோவலனின் வழிவந்த

வரிகள் இவர்கள். பட்டினத்தடிக்கிளப்

பெற்றெடுத்துச் சைவத்தையும் தமிழை

யும் வளர்த்திருக்கிறது இவர்களது

பெருங்குடி!" என்று புகழ்த்துரைத்தார்.

"இவற்றையெல்லாம் விட, நாங்கள்

வாழும் காலத்தில் நாங்களும் வானிகம்

செய்து வளர்கிறோம் என்பதை எங்களுக்குப்

குப் பெருமை!" என்றார் நாச்சியப்பர்.

வானிக நிலைப்பதற்கு ஒரேவாரத்

தைகள் வேட்டுவிட்டு, "ஒரு முக்கிய

மான உதவி கோருவதற்காகவே உங்களை

இங்கு வரவழைத்தோம்" என்று

இராஜேந்திரர்.



"உதவியா! உதவி என் பது என் தகுதிக்கு மேற் பட்ட சொல். சக்கர வர்த்திகளின் சுட்டிய எதுவோ, நிறையெற்றக் காத்திருக்கிறேன்."

"வெளி நாடுகளுக்குச் சென்றுள்ள மரக்கலங்க ளைத் தவிர, இப்போது உங்களிடம் உள்ள மரக் கலங்களில், எவ்வளவு கலங்களை நீங்கள் சோழப் பேரரசுக்குக் கொடுக்க முடியுமா அவ்வளவையும் கொடுத்து உதவியென்றும். நான்கு மாதங்களில் திருப் பிக்கொடுத்துவிடுகிறேன்."

"சுட்டம் மல்லி, நான்கு, விழியும், காத்தனார் ஆகிய எல்லா நகரங்களிலு மாக இப்போது ஒப்பது பெருங்கலங் களும், பத்துப் பல்லிரண்டு சிறு கலங் களும் இருக்கின்றன. அவ்வளவையும் நாங்கள் எந்தத் துறைக்கு அனுப்பும்படி சுட்டியிருக்கிறோம், அங்கு அனுப்பி வைக்கிறேன்" என்று தயங்காது பதி லித்தார் வணிகர் தலைவர்.

"நான்குபட்டினத்திற்கு அனுப் புகங்கள்" என்று கூறினார் மாமன் னர். "இந்த இடைக்காலத்தில் அதனும் உங்களுக்கு வருவாய்க் குறைவு ஏற்படும். அதற்கு ஈடாக நம் முடைய தன பன் டாரத்திலிருந்து உங் களுக்குப் பொன்

சிலை



வழங்கச் செல்கிறேன். தங்களுடைய  
பெற்றுக்கொள்ள வேண்டும்."

"சக்கரவர்த்திகள் என்னை மன்னித்  
தருள் வேண்டும்?"

"ஏன்?"

"பொன் வழங்குவதாகத் தங்கள்  
கூறுவது தங்கள் பொன்னுன் மனத்தைக்  
காட்டுகிறது. தங்கள் அதை ஏற்றுக்  
கொள்வது மூன்றையாகுமா? தான்கு  
மாதங்களுக்கென்ன, தான்கு ஆண்டு  
களுக்கு எங்கள் கலங்கள் : பேரரசின்  
கலங்களாகவே நிகழட்டும். அது எங்கள்  
பாக்கியம்! - இறைவனின்! பேரரசும்  
தங்கள் அன்புமாகச் சேர்ந்து தான்கு  
தலைமுறைகளுக்கான பொற் குவியலாய்  
எங்கலிடம் நிறைந்திருக்கிறது."

"எதையும் கணக்கொடும் முறை  
யோடும் செய்பவர்கள் என்ற பெயர்  
உங்களுக்கு உண்டு. ஐந்தாற்றுவரான

உங்கள் கூட்டத்தா  
ரின் ஒருவர் மனமும்  
இதனால் நோக்க  
கூடாது. மற்ற  
பெரிய தனக்காரர்

கலிடமும் கவந்து ஆயோசனை செய்  
பவர்கள். நாட்டின் வரணிகளும் இதனால்  
சிரத்தையுட்கூடாது."

"ஒருபோதும் இதனால்  
வரணிகம் தடைப்பட்டு  
விடாது" என்று நாச்சியப்  
பர். "மேலும் நாடுகளிலிருந்து  
நிரும்ப வேண்டிய கலங்கள்  
வேறு இருக்கின்றன. கலனம்,  
கடாரம் முதலிய நாடுகளின்  
கப்பல் கலையும் : தங்கள்  
பயன்படுத்திக் கொள்வோம்.





—வணிகர் கூட்டமே இதனும் பெருமை யுறும் சக்கரவர்த்திகளே!”

பொருள் கொடுக்காமல் கவங்களைப் பெற்றுக்கொள்வதில் சக்கரவர்த்திக்கு விருப்பமில்லை. அப்படிப் பெற்றுக் கொண்டால் அது அதிகாரத்தினால் பெற்றுக் கொண்டதற்கு ஒப்பாகும் எனக் கருதினார்.

வணிகர் தலைவர் ஒருவழியாக விட்டுக் கொடுக்க முன்வந்தார்.

“சக்கரவர்த்திகளின் கருத்தும் எனக்குப் புரிவிருந்தது. அப்படியானால் ஒரே ஒரு பொற்கழஞ்சை நாங்கள் ஈடாகப் பெற்றுக் கொள்வோமே.”

“ஒரு பொற் கழஞ்சை?”

“ஒரு கோடிப் பொன்னுக்கு அது ஒப்பாகும்” என்று ஜயவீரநாச்சியப்பர், மன்னரும் மகிழ்ச்சியுற்றார். “ஜய வீரரே! வணிகரின் நிறமும் பெரும் பொருள் கொள்வதில்தான் வழக்கமாக வெளிப்படும். பொருள் வழங்குவதிலும் நீங்கள் நிறமையானீர்கள். இருக்கட்டும். போரில் கவங்களுடன் துணைக் கவங்களைக் கவரவில்லை உணவுப் பொருள் களைவும் போரில் கருவிகளையும் ஏற்றிச் செல்வ விரும்புகிறோம். கவங்களை இயக்கும் மீகாமன்களையும், துடுப்பினரையும் உடன் அனுப்புவீர்கள். மேலும் கவங்களைக் காப்பதற்கு ஏதேனாவும், ஒன்று ஏதேனாவும் தங்கவீட்டம் இருப்பார்களே?”

“வேல் எறியும் முத்தூறு எறி வீரர்களும், வில் வீசுக்கும் நானூறு மூளை வீரர்களும் இப்போது இருக்கிறார்கள். துடுப்பு வலிப்பவர்கள் கூடச் சமயம் தேரும்போது வேல் வீசக் கூடியவர்கள் தாம். அனைவரையும் கவங்களுடன் அனுப்பி வைக்கிறேன்.”

மாமன்னர் தமக்குப் பின்புறம் அமர்த்தி இருந்த திருமத்திர ஓலை நாயகத்திடம் திரும்பி, “ஓலை எழுதிச் கொடுத்து, படைக் கணக்கிடும் பதிவு செய்து கொள்ளுங்கள்” என்று பணித்தார்.

பொன் தட்டில் பழம், பூ, தாம்பூலம் முதலிய மங்களப் பொருள்கள் வந்தன. அதில் ஒரு பொற்கழஞ்சை வைத்து மாமன்னர் வணிக மன்னரிடம் கொடுத்தார். எழுத்து நின்று இரு கரங்களையும் ஏற்றிப் பெற்றுக்கொண்ட நாச்சியப்பர், கழஞ்சை எடுத்துக் கண்களில் ஒற்றிக் கொண்டு, அதைத் தனியே பத்திரப் படுத்தி வைத்தார்.

அடுத்தாற்போய் வணிகரின் ஆட்கள் வெளிநாட்டரசர்கள் அளித்த வெகு மதிப் பொருள்களை அங்கே கொண்டு வந்து வைத்தார்கள். வண்ண வண்ணப் பொம்மைகள், சின்னஞ் சிறு சிற்பங்கள், தங்கத்திலும் தத்தத்திலும் இழைத்த

புத்தர் பிராவின் சிலை உருவங்கள் முதலியவை அவற்றில் இருந்தன. நவரத்தினங்கள் பதித்த பொன்னுபரணங்களுக்கும் குறைவில்லை. கடாரத்தரசர் சங்கிராம விஜயோத்துங்க வர்மனும் மற்ற அரசர்களும் கொடுத்தனுப்பியவை எனக் கூறினார் நாச்சியப்பர்.

ஆயோசனை முடிந்து விட்டதால், அங்கு குழுமிவிருந்தவர்கள் அனைவரும் அவற்றை விவரிப்பாடு பார்வைவிட்டனர். இராஜேந்திரரும் கீழை நாடுகளின் கிளவுப்பத்தைப் பாராட்டினார். பிறகு தமது திருமத்திர ஓலை நாயகத்திடம் அவற்றை ஒப்புவித்தது. “ஆபரணங்களைப் பெரிய உடையார் திருக் கோவிலுக்கும் பிறவற்றை நகரத்தின் கிண்கூடத்துக்குமாகப் பிரித்துக் கொடுத்துவிடுங்கள்” என்று கூறினார்.

தமக்கென எதையும் எடுத்துக்கொள்ளாத அவரது பெரும் போக்கு வணிகர் தலைவரைப் பெரு விவர்ப்பில் ஆழ்த்தியது. சபை கலந்து என்னோரும் வெளியே வந்தபோது இராஜேந்திரர் நாச்சியப்பரை அருகில் அழைத்தது. “நாளைக்கு அதிகாரிகளின் பொதுச் சபை கூடுகிறது; அதில் கலந்து கொண்ட பிறகு நீங்கள் பிற்பகலில் ஊருக்குப் புறப்படலாம்” என்று, சபை முடிந்தவுடன் அவரிடம் தனிமையில் சில விஷயங்கள் பேச வேண்டுமெனத் தெரிவித்தார்.

**மறுநாள் சித்திரா பெளர்ணமி.**

சோழப் பேரரசின் உறுதியிழைக்க தூண் களான இருக்குவேலி, மலையேட்டரை வர், வல்லவரைவர், சம்புவரைவர், பல்லவரைவர், மூளையரைவர், முத்தரைவர், ராஜாளியார், பெருக்கொண்டார், படைவாட்சியார் முதலிய பெருங்குடித் தோன்றிய அதிகாரிகள் அரண்மனைப் பொது மண்டபத்தை அலங்கரித்திருந்தனர். விரேக்க நாட்டுக் கருங்கற் சிலைகள் தங்கனது வலிலும் வண்பும் தோன்ற அங்கே கொணுவீற்றிருப்பது போல் தோன்றியது. வேல் தாங்கிய வீரர்கள் சபை மண்டபத்துக் கெதிரே வழி நெடுகிலும் கம்பீரமாக நின்று, வரும் கூட்டத்தினரில் வரக்கூடாதவர்கள் யாரும் துணுத்து விடாதவாறு கண்காணித்துக் கொண்டிருந்தனர்.

வாழ்த்தொலி வானத்தைக் கிடுகிடுக்க வைக்க, சோழப் பேரரசின் சக்கரவர்த்தி தம் உடன் கூட்டம் புடைகுழ அரசவைக்குள் அடி எடுத்துவைத்தார். மேல் மாடத்திலிருந்து வண்ணப் பெண்கள் மலர்மாரி பொழித்து இனிய மணத்தை எழுப்பினர். கதிரவனின் காரைப் பொன்னொலி தேங்கும் முகமண்டலம்,



# GOOD JOBS : GOVT HELP

சென்னை, திருச்சி, மதுரை மற்றும் விஜயவாடாவில் சர்க்கார் உதவி பெற்ற தொழில் களில் வேலை பார்த்து மாதம் ரூ. 100 சம்பாதிக்கலாம். ஐந்தாண்டுகளுக்குள் மாதம் ரூ. 200க்கு மேல் சம்பாதிக்கலாம். 3 மாதங்கள் தொழிற் பதிற்சி. பஸ்ரிக் பரீட்சை ஏதுமில்லை. எஸ். எஸ். எம். லி. தேறியவர்களும் தவறியவர்களும் சேரலாம். பெண்களும் சேரத் தகுதியுடையவரே. உத்யோகத்திற்கு உத்தரவாதமுண்டு. இத்தப் பதிற்சியும் உத்தியோகமும் சேர்த்த திட்டத்துக்கு சர்க்கார் உதவி விடைக் கிறது. சென்னை, மதுரை மற்றும் விஜயவாடாவில் பதிற்சி பெறலாம். சர்க்கார் ஆபீஸ்கு மான் தாக்கல், உபாத்தியாயர்களை விட அதிகம் சம்பாதிக்கும்வாஸ்பு இது.

**THE WORK OF THIS COLLEGE  
IS HIGHLY APPRECIATED BY  
MINISTERS & CHIEF ENGINEERS**

பிரான்சுபெக்டஸ் மற்றும் விண்ணப்ப நலனுமின் விண்ணப்பம் ஒன்றை தேரிலை மணிவார்டர் லுவமோ செலுத்தலாம். M.O. உப்பலில் உங்கள் பெயர், விவாசத்தை அச்செலுத்தித் தள்ளுங்கள். பிரான்சுபெக்டஸ் - ரூக்மின், தமிழ், தெலுங்கு இவற்றில் எந்த பாஷையில் தேவை என்றும் குறிப்பிடவும். விண்ணப்பிக்கும்படி:

**பிரின்ஸ்பால், மதராஸ் காலேஜ் ஆப் இன்ஜினீயரிங்**  
தபாக் பெட்டி. நெ. 2707

97, கவாமி நாயக்கன் தெரு, கித்தாதிப்பேட்டை, சென்னை - 2



7195F-1/58

விநியோகஸ்தர்கள்.

முத்தம் புதிய நறாணம் திறந்த **டீரோஸ் டாப்லெட்**.

மோஸ்பக் கொண்டு உங்கள் மெனியை

அழகுடனும் ஆரோக்கியத்தடனும்

விளக்கச் செய்யுங்கள்.

டீரோஸ் டாப்லெட் மோஸ்பக்

குமாரமோஸ்பக் சேர்க்கப்பட்டிருக்கிறது.

பாம்பே சோப் பாக்கடலிதில்

தயாரிப்பு



மெஸ்பக் ஏ. வி. தாமஸ் & கோ., (இந்தியா) லிமிடெட்.  
2/21, லுதல் லைன் பீச், சென்னை - 1

மெஸ்பக் ஏ. வி. தாமஸ் & கோ., லிமிடெட், கோல்கட் - 3





## இந்தியாவில் ஏராளமான சீட்டுக் கட்டுகள்

தயாரிப்பாளர்கள். அனைவருக்கும் ஏற்ற  
பற்பல ரகங்கள் வசிகரமான அனைவரது  
பிசைகளில் கிடைக்கும்

விநியோக விவரங்களுக்கு எழுதவும்

THE POPULAR FINE ART LITHO WORKS, Tardeo Road, BOMBAY-7

ஏஜன்டுகள்: வி. சி. ராமச்சந்திரன் அகாதி சாலை, 2/422, தங்கவாசித் தெரு, சென்னை-1

## பாலுளேரி பெனிப்: சிட் பண்டு (விரைவில்)லிட..

(நிழலியை)

"விண்ணு விண்ணார்," 17-A, எம்.பி.என் - மாணாபகர் எம்.பி.என்  
(கி.பி.என். எம்.பி.என். எம்.பி.என். எம்.பி.என். எம்.பி.என்.)

பம்பாய் - 22

தகவல்: "SHOW BUCH"

POST BAG No. 6759

25 மாதங்கள்	குறுகிய கால ஏலச் சீட்டுகள் 2-வது ஓரத்திற்குமே ஏலங்கள் 1959 ஆகஸ்ட் மாத வீதில்	25 அங்கத்தினர்கள்
சேரக் கடைசி தேதி 6-8-59	...	முதல் ஏலத் தேதி 9-8-59

வகுப்பு	மாதச் சந்தா	சீட்டுத் தொகை	வகுப்பு	மாதச் சந்தா	சீட்டுத் தொகை
B	ரூ. 100/-	ரூ. 2,500/-	C	ரூ. 30/-	ரூ. 500/-
C	ரூ. 50/-	ரூ. 1,250/-	H	ரூ. 15/-	ரூ. 375/-
F	ரூ. 25/-	ரூ. 625/-			

### தீண்டகால ஏலச் சீட்டுகள்

சேரக் கடைசி தேதி 6-8-59	...	முதல் ஏலத் தேதி 9-8-59
50 மாதங்கள்		50 அங்கத்தினர்கள்

வகுப்பு	மாதச் சந்தா	சீட்டுத் தொகை	குறித்த தள்ளுபடி
A	ரூ. 100/-	ரூ. 5,000	ரூ. 500/-
B	ரூ. 50/-	ரூ. 2,500	ரூ. 250/-
D	ரூ. 20/-	ரூ. 1,000	ரூ. 100/-

விவரம் தெரிவான அலுவலர் கோட்பாடுகளுக்கு ஏலங்கள் விநியோக இலவசமாக அனுப்பப்  
படுகின்றன. சீட்டில் அங்கத்தினர்களைச் சேர்த்துக் கொள்ளும் உரிமை பண்டிதர் சேர்த்தது.

(பேண்டர் உத்தரவுப்படி) எம். வி. கப்ரமணியம், மாணாபகர் எம்.பி.என்.

செவ்வளிக்கிறுமை (வார விடுமுறை நாள்)

கேள்விகள்: காலம் 8 முதல் 11 மணி வரை; மாலை 4 முதல் இரவு 8 மணி வரை

தலைமை ஆர்ப்பாட்டம்: "பெருமை ரிசுட்டர்", 3, சிவசுந்தரித் தெரு, த.பெ.தே. 414, திருச்சிக் கோட்டை, சென்னை-5  
விவரம்: "பெருமை ரிசுட்டர்", விவரம் 1959 மார்ச் 19, பெருமை ரிசுட்டர்-2 & 3-8, ரிசுட்டர் III  
ஆகப் பதிவு, த.பெ.தே. 472, புது சென்னை-1 & 19197, அங்குள்ள ரிசுட்டர், பெருமை ரிசுட்டர்,  
புது சென்னை-5 & 191, முதல் மாடி, ரிசுட்டர் திட்டம், புது சென்னை-3.

**எங்கள் சேவை உங்களுக்குத் தேவை**



வீறுகொண்ட வேழத்தில் தடைபழுது, நெடிதுயர்ந்த உருவத்தில் பரத்த மார்பகம் இவற்றைக் கண்ணுற்ற அதிகாரிகள் தங்கள் இமைப்பை மறந்து விட்டனர். செக்கச் சிவந்த செந்தாமரை மொட்டுக்களா கண்கள்? பளபளக்கும் கருவிகள் பாதுகாக்குகைவாயில்களா?

சபையினருக்கு வணக்கம் செலுத்தி விட்டு அரிபாசனத்தில் அமர்ந்த மாமன்னர் கற்றிலும் குழுமிவிடுத்தவர் களை ஒருமுறை ஊடுருவி நோக்கினார். ஆயிரக்கணக்கான அதிகாரிகளையும் தவித்தனியே அவர் உற்று நோக்குவது போலிருந்தது அந்தப் பார்வை.

பிறகு செங்கோலும் கரமுமாக எழுந்து நின்று தமது பேருரைவயத் தொடங்குவானார் :—

“தமிழ்ப் பெருமக்களின் அன்புக்குரிய தலைவர்களே! உங்கள் அனைவரையும் இங்கு ஒன்றுக்க் காண்பது, இந்த நாட்டினுள்ள பெருந்திரளான மக்கள் பா வரை யும் சேர்த்துக் காண்பது போன்ற மகிழ்ச்சியைத் தருகிறது. எத் தையோகாத தூரங்களிலிருந்தெல்லாம் வந்து குழுமிவிடுக்கிறீர்கள். இங்கு நான் தெய்வப்பூவார் திருவள்ளுவரின் இரண்டே இரண்டு குறட்பாக்களை மட்டும் உங்களுக்கு நினைவுபட்ட விரும்பு லிறேன். குறள் கூறும் செய்தியை, நான் கூறிய செய்தியாகவும் ஏற்றுக்கொண்டு இந்த நாடு முழுதும் பரப்புங்கள்.”

மாமன்னர் தமது செங்கோலை உயர்த்திக் காட்டி முழங்கினார் :—

“**வான் நோக்கி வாயும்  
உருவகீழாம்; பன்னவன்  
கோநோக்கி வாயும் குடி.**

“இந்தச் செங்கோல் என் கரத்தில் மட்டும் இருப்பதாக நினைக்காதீர்கள். இங்கு கூடியுள்ள ஒவ்வொருவர் உள்ளத் திலும் இது வேருன்றி நிற்கவேண்டும். நாம் செய்யும் செயல் ஒவ்வொன்றையும் இறைவன் கண்காணித்துக்கொண்டிருக்கிறான் என்பதை நீங்கள் உணர்ந்து கொண்டால் போதும்.

“வான் மறை பொய்யாத நாடு இது. அதைத் தேக்கிவைத்து இமயத்தைப் போன்ற செத்தெறி கதிர் குவிப்போம். இன்னும், அவ்வை வளர்க்க அருள் கல்களை அளவியற்றிப் பெருக்குவோம். அறத்தை வளர்க்கப் பெருங் கோயில்கள் எழுப்புவோம்.

“இவ்வளவு ஆக்கப் பணிகளை நாம் செய்ய வேண்டுமானால், நம்மை அழிக்கக் காத்துக்கொண்டிருப்பவர்களை நாம் வாளா விடக்கூடாது. பேரரசுக்குள்ளே



பம்பாய், மாதங்கா போதர் கத்துரி ஹாலில் குமாஸ்தை ரீஞ், ஜூனியில் நடனம் பாறதேவ சங்கீதக் கலைச் சங்கத்தின் ஆதரவில் விமரிசையாக நடைபெற்றது.

யும் வெளியேயும் சூழ்ந்து நிற்கும் பணைப் படவம் நானுக்குநான் நம்மை அச்சுறுத்திக்கொண்டே வருகிறது. உட்பணை வையும் வெளிப் பணைவையும் களைபும் நான் தொடங்கி விட்டது. இனி நாம் களைப்படைந்தோ, உயிர் துறந்தோ கீழே விழும் வரையில், இந்தக் களை வேடுக்கும் வேலை நிற்கப் போவதில்லை.

“**கோலேவீன் கோடியாறு வேழ  
ஒத்தக், மயங்கடி  
கைகட்டிடுகு நே!**”

மாமன்னரின் ஓசை உறுதியால் சிலை யாகியது; சினத்தால் செய்பொன்னாடி யது. வீர வேங்கையின் வெற்றித் திரு மகள் சிம்ம கர்ஜனை செய்வவானார் :

“பயிர் விளைய வேண்டுமானால் களை பிடுங்கத்தான் வேண்டும்! தமிழ்க் குலம் வாழவேண்டுமானால் அதை அழிக்கக் காத்திருப்பவரின் ஆளவயத்தை நாம் அடக்கித்தான் தீரவேண்டும்! இனி நம் வாழ்வெல்லாம் ஒரே போராட்டத் தான்! தமிழ்க்குலம் தரணியில் வாழ்ந்த கவரே தெரியாமல் அழிக்கக் காத்திருக் கும் பணைவர்களுக்கு இனிக் கெட்ட காலம் தொடங்கிவிட்டது.

“இனி சோழவளநாட்டின் ஒவ்வொரு வீடுமே இருவகைப் பாசறைகள்; ஒவ் வொரு ஊரிலும் இரண்டு படை வீரர்கள்! ஒரு படை ஆக்கப்படல; கிணறு தோண்டி, குளம் கட்டி, ஏரி வெட்டி, வரப்புயர்த்தி அது பயிர் வளர்க்கும். மற்றொரு படை அழிவுப் படை. நம்மை அழிக்கவரும் தீமைகளை அழிக்கும் படை! - நம் வாழ்வை இனிப் போராட்ட மென்பதையும், போராடச்



சக்தியற்ற இனம் வேர்விட்டு வளராது என்பதையும் நம் நாட்டில் பிறத்த ஒய்வொருவருக்கும் தெளிவாக எடுத்துச் சொல்லுங்கள்.

“பொறுப்பு உங்களுடையது; அநிகாரம் உங்களுடையது. ஊர்ச்சைப் தலைவர்களிலிருந்து நாட்டுத் தலைவர்களான சிற்றரசர் வரை இங்கு கூடிவிடுகிறீர்கள். உங்களுக்கும் ஒரு சொல்: இந்த நாட்டின் மக்கள் என்னுடைய சொந்தக் குழந்தைகள். அவர்களுக்குத் தீங்கு செய்தால் அது எங்களுக்குச் செய்த தீங்காகும். அதுவே ராஜாதிபிராசம்!—பெரிய அதிகாரிகள் சுற்றி வந்து ஊர்ச்சைப் கூடும்போது, தலைவர்களின் போக்கில் தவறுகண்டால், பரிசுரேய மெய்த வேல்களைக் அவர்கள் கருதப்படுவார்கள்.

“நம்முடைய பொராட்டங்களில் நாம் வெற்றி பெற, நாம் வளம் பெற்று வாழ இறைவன் பேரருள் புரிவானாக!”

மாமன்னரின் மணிமொழிகள் மூடித்த பின்னரும் அவை தெடுதேரம் ஒய்வொருவர் செவிகளிலும் ஒலித்துக் கொண்டே இருந்தன. சபையைவிட்டு அரசர் பெருமான் சென்றபிறகு, மெல்ல ஒய்வொருவராகச் சித்திரையில் ஆழ்ந்த ஸூயே எழுத்து சென்றனர்.

சபை கலைந்து நடுப்பகல் உணவும் முடிந்தது. வணிகர் தலைவர் ஜலனீர நாச்சியப்பர் விடைபெற்றுக் கொண்டு செய்வதற்காக மாமன்னரின் திருமுகம் காண விரும்பினார். அவரைத் தனியே

வைத்துக் கொண்டு அரைநாழிகைப் பொழுது அவரிடம் அந்தரங்கமாக உரையாடினார் இராஜேந்திரர். “வாணிகப் பொறுப்பின் கமை ஏற்கனவே அதிகம். அதோடு நாடு காக்கும் பொறுப்பிலும் நிறு பகுதியை உங்களிடம் விட்டுவைக்க நினைக்கிறேன். உங்களைச் சேர்த்தவர்கள் நாளை திசை களுக்கும் செவிலுர்கள். அவர்களில் உங்கள் நம்பிக்கைக்கு மிகவும் பாத்திரமானவர்கள் சியரோடு என் ஆட்கள் ஒரேயவரையும் நீங்கள் அனுப்பி வைக்க வேண்டும்.”

“பொன் விளையும் இந்த மண்ணுக்கு எங்களால் ஆறும் பணியைச் செய்ய எப்போதும் சித்தமாய்க் காத்திருக்கிறோம், சக்கரவர்த்திகளே!”

“உங்களை நான் நம்புகிறேன். இதே நம்பிக்கையைப் பெறக் கூடிய வணிகர்கள் உங்களிடம் இருக்கிறார்களா?”

“பேரரசின் ஒற்றர்கள் ஒருவேளை மாறினாலும் மாறுவார்கள். சோழ நாட்டின் சோற்றுக் கடனை நாங்கள் ஒருபோதும் மறக்க மாட்டோம்.”

“சம நாட்டுக்குப் புறப்படுவதற்குள் எங்கள் ஒற்றர் சிவரைத் தனித்தனியே உங்களிடம் அனுப்பி வைக்கிறேன். பாண்டிய சேர நாட்டு வணிகர்களிடம் அவர்களைப் பணியாற்றச் செய்பவர்கள். ஒரு ஒற்றனுக்கு மற்ருரு ஒற்றன் இருக்குமிடம் தெரிய வேண்டாம்.”

“சித்தம் சக்கரவர்த்திகளே!”—சிரம் தாழ்த்திக் கரம் கூப்பி விடைபெற்றுக் கொண்டார் வணிகர் மன்னர்.

பத்தாம் அத்தியாயம்

## மரக்கலத்தில் ஒரு பாலம்

இராஜேந்திரர் ஆற்றிய வீர உரையின் எதிரொளி சோழப் பேரரசின் மூலம் மூடுக்குளியெல்லாம் மூழ்க்கத் தொடங்கியது. ஊர்தோறும் உள்ள அத்தாணி மண்டபத்தின் முகங்கள் அதிர்த்தன. திரள் திரளாக மக்கள் கூட்டம் ஊர்ச்சைப் தலைவர்களின் வாயகசவுக்குக் காத்திருந்தது.

மாமன்னரின் செய்தியைத் தலைவர்கள் கலை நயத்தோடு மக்களுக்கு எடுத்துரைத்தார்கள். சக்கரவர்த்தியின் மூகப் பொலிவு, அவரைத் தெடுத்தோற்றம், ஏறுதடை, வீரப்பாடுவை, செங்கோவின் பொன்னொளி இய்வளவையும் வர்ணித்துவிட்டு, பெருஞ்சபையின் பெருமிக் காட்சியை மக்கள் கண்டுவேன கொண்டு வந்தார்கள். பிறகே

அங்கு மாமன்னரின் மணி மொழிகள் முழங்கப் பெற்றன.

“உழைப்பில்லையேல் ஊனில்லை; போரில்லையேல் வாழ்வில்லை!”—எங்கும் இதே பேச்சு; இந்தப் பேச்சே அவர்தம் உயிர் மூச்சு.

வான்மழை கண்ட பரிரெவச் சோழ வளநாடு தன் வாழ்க்கைப் பொராட்டத்தின் மூல சக்தியை வளர்க்கத் தொடங்கியது. எங்கு பார்த்தாலும் புது ஐயாச்சி, எங்கு திரும்பினாலும் புதிய ஆவேசம், எங்குமே கறுகறுப்பின் கவி காட்டம்!

இளங்கோவேள், தஞ்சைமாதகரைச் சூழ்ந்திருந்த சிற்றார்களில் சில தினங்கள் உலவியிட்டு அரண்மனைக்கு வந்து சேர்ந்தான். மாமன்னரைத் தனியமையில்



கண்டு மக்களிடம் தான் கண்டுவந்த புதிய விழிப்பை விவரித்தான். "படை யில் சேர்வதற்காக இளைஞர்களின் கூட் டம் துடி துடிக்கிறது; உழவுகளோ, 'ஒரு கனம் விளைந்த மண்ணில் மூன்று கனம் நெல் விளைப்போம்' என்று மார் தட்டுகிறார்கள்."

"மகிழ்ச்சிக் குரிய செய்தி" என்ற சக்கரவர்த்தி. "ஒரு பாண்டிச் சோற் றுக்கு ஒரு சோறு பதம் என்பார்கள். நீ பார்த்து ஊத்த இடங்களைப் போலவே இந்த மண்டலம் முழுவதிலும் புத்த ஶூர்வம் மலர்ந்திருந்தால் நல்லதுதான்."

பிறகு எதையோ நினைத்துக் கொண்ட டவர் போல் இராஜேந்திரர், "உன் னுடைய நண்பன் ஒருவன் என்னைப் பார்க்க விரும்புவதாய்ச் சொன்னாயே, அவனை அழைத்து வருவதற்கு ஶூன் அனுப்பு" என்று இளங்கோ விடம் பணித்தார். ஶூன் சென்ற பிறகு வீர மல்லனின் தகுதியையும் நிறைமையையும் விசாரித்தார்.

"குறி தவறாமல் வேல் எறிவான். குதிரைமீதிருந்து வான் சுழற்றுவதில் கை தேரித்தவன்; அவனுடைய கண்கள் வெகு கூர்மையானவை" என்று கூறிய இளங்கோ, அவனுக்கும் தனக்கும் தெருங்கிய பழக்கம் ஏற்பட்டதன் கார ணத்தையும் விளக்கினான். ஒரு சிற்றர சின் இளவரசனுக்கும், சாதாரண நூற்று வர் படைத்தலைவனுக்கும் நட்பு ஏற்பட் டதை மாமன்னர் தெரிந்து கொள்ள வேண்டுமல்லவா?

"நான்கைந்து ஆண்டுகளுக்கு முன்னால் கருக்கிருட்டு நேரத்தில் நானும் வீரர்கள் சிலரும் குதிரைகளில் காட்டு வழி கடத்து கொண் டிருந்தோம். மூதலில் சென்று கொண்டிருந்த நானோ, எனக்குப் பின்னால் வந்த வீரர்களோ, மரக்கிளையி விடுத்து தலைமேலாகத் தொங் கிக் கொண்டு இருந்த கருநாகத்தைக் கவ லிக்க வில்லை. எனது

தொலில் விழுந்து கடித்திருக்க வேண்டிய விஷப் பாம்பிடமிருந்து என்னைக் காப்பாற்றினான் அவன்."

"ஓ! உயிர்காத்த தோழன் அவன் என்று சொல்."

"ஆம், சக்கரவர்த்தி! நாளைத் தீர்ப்பு கருக்கும் பின்னால் வந்துகொண்டிருந்தவ னின் கண்களில் எப்படியோ அந்தக் கருநாகம் தட்டுப்பட்டுவிட்டது. அவன் விசிய வளை எறியும், அதனால் அடிபட்டுச்

செத்த பாய்பும் ஒன்றாக என் குதிரை யின் பீடரீயில் வந்து விழவே நான் திடுக் கிட்டேன். - மரத்துக்குப் பின் புறம் மறைவில் ஒளிந்துகொண் டிருப்பவன் கூட அவனுடைய வளைஎறிக்குத் தப்ப முடியாது."

"நிறைம தெரித்தது. தகுதியைச் சொல்; நம்பக் கூடியவன்தானா?"

ஒருகணம் தயங்கினான் இளங்கோ வேன். தான் இதற்குக் கூறும் மறு மொழியில் நண்பனின் வாழ்வும் வளர்ச் சிவுமே அடங்கியுள்ளன என்று அவனுக் குத் தெரியும். 'நம்பக் கூடாதவன் என்று எப்படி வீரமல்லனின் சொல்வது? முரடன்; முன்யோசனை யில்லாமல் பேச வான்; சிறிது அவசர புத்திக்காரன். இவ்வளவுதானே?"

"ஏன் தயங்குகிறாய் இளங்கோ?" என்று கேட்டுச் சிரித்தார் சக்கரவர்த்தி. "நம்பக்கூடாதவனிடம் எப்படி நட்பு கொண்டிருக்க முடியும் என்று கேட்க விரும்புகிறாயா? அதுவும் சரிதான்."

"நல்லவன்தான்; அவனை நம்பலாம். ஆனால் சிறிது அவசர புத்திக்காரன்" என்று இளங்கோ.

"இத்தனை பெரிய சாம்பராதுயத்தைக் கட்டிக் காப்பதென்றால் பல்லாவிடக் கணக்கான மனிதர்களை நம்பத்தான் வேண்டியிருக்கிறது. அந்த இளைஞனின் தகுதியை அறிய ஒரு பொறுப்பைக் கொடுத்துப் பார்ப்போம்."

வீரமல்லனின் வரவைச் சேவகன் அறி யிக்கவே, மாமன்னரின் மூன்று வந்து வணக்கம் செலுத்தி நின்று வீர மல்லன் அவனுடைய முகத்தை உற்றுப்

பார்த்து விட்டு, இராஜேந்திரர் கறத் தொடங்கினார்:—

"இளங்கோ உன்னைப் பற்றிக்கூறியான். உன் தலைமயன் ராஜமல்ல முத்தரைபனை எனக்கு நன்றாகத் தெரியும். அவன் உயிருடன் இருத்திருந்தால் இதற் குள் குஞ்சர மல்லர் படைச் சேனாபதி

யாக ஆயிருப்பான். சோழவள நாட்டு மன்னரைத் தன் உயிரென மதித்தவனின் தம்பி நீ. - அவனுடைய வீரத்தைப் போற்றுவதற்காக, நூற்றுவர் படைத் தலைவனாக இருக்கும் உன்னை இவ்வி னிருந்து ஆயிரவர் படை நாயகமாக உயர்த்தியிருக்கிறேன்."

"மகிழ்ச்சி சக்கரவர்த்திகளே!"

"பாண்டிப் படை மாதண்ட நாயகர் கிருஷ்ணன் ராமனிடம் சொல்லியிருக்





இதேன். அவரிடம் ஒரே பெற்றுக் கொண்டு வானிகர் தலைவர் ஐயவரே நாச்சியப்பரைப் போய்ப் பார். அவர் உன்னைப் பாண்டிப் பருதியிதுள்ள வானிகர் ஒருவரிடம் அனுப்புவார். அங்கிருந்துகொண்டு நீ நாட்டின் நடப்பறிந்து அப்போதைக்கு அப்போது மதுரைக்கு வந்து சொல்வெண்டும். நீ அங்கு போய்ச் சேர்வதற்குள் மாதண்ட நாயகரும் மதுரைக்கு வந்துவிடுவார்."

வீரமல்லவின் முகம் இதைக் கேட்ட பிறகு வாட்டமுதற் தொடங்கியது. அவன் எதைவோ சொல்வதற்கு வாய் திறந்தான்; பிறகு மூடிக்கொண்டான்.

"என்ன சொல்கியாய்? பதவி உயர்த்தும் பொறுப்புக் கடைக்கவிடவே என்று தயங்குகிறாயா? இப்போது உன் வீடும் கொடுத்திருக்கும் பொறுப்பு நீ நினைப்பதைவிடப் பெரியது. - அடுத்த போருக்கு நீயே முன்வின்று ஒரு படைப் பிரிவை நடத்திச் செல்லலாம். வீரனுக்குத்தான் தம் நாட்டில் வேலை இல்லை?"

"சமத்துப் போருக்கு..." என்று சொற்களை மென்று விழுங்கி நான் வீரமல்லவன்.

"தம் நாட்டு வீரர்கள் எல்லோருமே அங்கு வரத் துடிக்கிறார்கள். வீரமல்லா! நம்முடைய எண்ணினைப் படைகளையும் ஒன்று அங்கு அனுப்பியும், அந்தச் சிறு தீவு தம் கைம தாங்காமல் கட்டைக்குள் அமிழ்த்தாலும் அமிழ்த்துவிடும்!" மாமன்னர் சிரித்துவிட்டு, "அதனால் தான் இளவரசன் ராஜராஜனைக் கூடத் தடுத்து நிறுத்திவிட்டேன்; நீயும் சற்றுப் பொறுத்துக்கொள்" என்று கூறினார்.

வீரமல்லனுக்கு மாமன்னர் விடை கொடுத்தனுப்பிய பிறகு, இளங்கோவும் வெளியில் வந்து நண்பனிடம் தன் மகிழ்ச்சியைத் தெரிவித்துக்கொண்டான். "படை நாயகமாக உயர்த்தி இருக்காய்; இன்னும் உயரப்போகியாய்; என் வாழ்த்துக்களை ஏற்றுக்கொள்" என்றான்.

வீரமல்லனுக்கு உற்சாகம் பிறக்க வில்லை. "நீ உன் வீரத்தைக் காட்ட சமத்துக்குப் போகியாய்; நானே ஒற்றைக் கூலியைச் செல்கிறேன். எனக்கு இது பிடிக்கவில்லை, இளங்கோ!"

இளங்கோவுக்கு இப்போது அருள் மொழி கூறிய விபேகம் என்ற சொல் நினைவுக்கு வந்தது. வீரமல்லனை அணைத்துக்கொண்டே, "விபேகம் திறைத்த வேலைக்குப் போகியாய்; நீ செய்யும்

வெற்றிப் பாதைக்கு முதற் படி இது. உன் கடமையில் கண்ணும் கருத்துமாக இரு. சமத்திலிருந்து உயிரட்டன் திரும்பி வந்தால் மீண்டும் உன்னைச் சத்திக்கிறேன்" என்றான்.

"நீ கட்டாயம் திரும்பி வருவாய். அப்போதுதான் என் கணவுகள் திறை வேறும். அதற்காகவாவது நீ திரும்பி வருவெண்டும்!" என்றான் வீரமல்லவன். நண்பர்கள் பிரிந்தனர்.

சித்திரா பெளரிணமிக்குப் பிறகு வைகாசி மூல நிகவும் வந்தது. அதை அடுத்த ஆனி மாதத்து வளர்பிறை தன் னுளில் சமத்துக்குப் புறப்படுவதென்ற நிச்சயமும் ஆயிற்று. மனமனவென்று ஆயத்தங்கள் நடைபெற்றன. நாடு நகரமெங்கணும் செய்தி பரவியது.

காளாட் பண்டவீனர் முன்னதாகவே நான்கு துறைமுகம் நோக்கி நடக்க வாயினர். குதிரைப் படைவும் அடுத்த தாற்போல் விளரத்தது. வேழங்கள் சமம் செல்லவில்லை என்றாலும், நாட்டு மக்களது ஊக்கம் பெருகுவதற்காகக் குஞ்சர மல்லர்களேத் தம்மோடு நான்கு வரையிலும் வான்கள் மீதமர்ந்து வரப் பணித்திருந்தார் சக்கரவர்த்தி. தஞ்சை அரண்மனையில் சீழவாயில் மதில் கருக்கு வெளியே அசைத்தாடும் மலைத் தொடர் வரிசைகளெனப் பல நூறு வான்கள் காத்து நின்றன.

தஞ்சைப் பெரிய கோயிலுக்குச் சென்று சிவபெருமானை அஞ்சலி செய்து விட்டுத் திரும்பியிருந்தார் இராஜேந்திரர். அவரோடு இளங்கோ, வல்லவரையர், மதுராத்தக வேளார் ஆகியோரும் சென்று வந்தனர். இளங்கோ வேள் அத்தப்புரத்துக்குச் சென்று பெரிய குத்தவைவாசிடமும், மகாராணி வீரமாதேவி முதலியவர்களிடமும் ஆகி பெற்றுக் கொண்டு, தன் தாயார் ஆதித்த பிராட்டியாரிடம் சென்றான். தஞ்சை மாநகர்ப் பொறுப்பையும் மதுராத்தக வேளார் ஏற்கவேண்டி விருத்ததால், அவர் குடும்பமே தஞ்சை அரண்மனைக்கு வந்து விட்டது.

ஆதித்த பிராட்டியார் பொங்கிலும் பாசுவெள்ளத்துக்கு அணைபோட முடியாத நிலையில் தமது மகனை அணைத்துக் கொண்டு அந்த அணைப்பிலிருந்து அவனை நழுவிட மனமில்லாமல், "வெற்றி வீரனுக்குத் திரும்பி வா, மகனே!" என்று விடை கொடுத்தார். விடை கொடுத்த





தாரை தவிர அவரது பிடி தளரவில்லை. அவரது கண்களில் வழித்த ஊற்றுப் பெருக்கை இளங்கோ துடைத்துவிட்டு மூன்றாப்பாது, "துடைக்காதே மகனே, இது ஆனந்தக் கண்ணீர்!" என்று சொல்லித் தடுமாறினார். ஒரே மகன்; அவனுக்கு மூன்றும் பிள்ளும் அவன் ஒருவனேதான்."

"சக்கரவர்த்திகளும் சாமந்த நாயகரும் உணக்காகக் காத்துக்கொண்டிருக்கிறார்கள் இளங்கோ!" என்ற குரல் கேட்டு ஆதித்த பிராட்டி நிரும்பிப் பார்த்தார். அங்கே சிலம்போல் நின்று கொண்டிருந்த தம் கணவரின் உருவத்தைக் கண்டவுடன் அவரது கரம் தானாக நடுவி இளங்கோவுக்கு விடுதலை அளித்தது.

அருள்மொழியிடம் சொல்லிக் கொள்ள வேண்டுமென்பதற்காக இளங்கோ கற்று முற்றும் பார்த்தான். அவன் கண்களில் அவன் தென்படவில்லை. இதற்குள் மதுராத்தக வேளார் மூன்றாம் விரைத்து செல்வவே, அவரைப் பின்பற்றிக் கூடத்துக்குள் சென்றான். பெண்களின் கூட்டமும் கூடத்தை நோக்கிப் புறப்பட்டது.

கூடத்தின் மையத்தில் கிழக்கே நிரும்பியவண்ணம் சக்கரவர்த்தியும் வல்லவரைவர் வத்தியத் தேவரும் நின்று கொண்டிருந்தார்கள். சக்கரவர்த்தியின் மெய்க்காவலரும் உடனிருந்தார். அவர் களொடு போய் ஒன்றி நிற்பதற்கு மூன்றாம், தன் தந்தையார் மூன் மண்டியிட்டு அவர் பாதங்களைத் தொட்டுக் கண்களில் ஒற்றிக்கொண்டான் இளங்கோ.

"நான் கூறியது நினைவிருக்கிறதா? முடியோடுதான் நீ நிரும்பியவண்ணம்!" என்று பேசிய வேளார். "இறைவன் துணியிருப்பான். சென்று வா!"

பெண்களுக்கிடையிலிருந்து ஆரத்தித் தட்டும் கையுமாக வெளிப்பட்டுக் கொண்டிருந்த அருள்மொழி இந்தக் காட்சியைக் கண்டான். மதுராத்தக வேளார் தமது மகனிடம் கூறிய சொற்களைக் கேட்டான். அவரையறிவாமல் அவன் கரத்திலிருந்த போன்றதொரு நடுங்கியது. இறுகப் பற்றிக் கொண்டு மூன்றை வந்தான்.

வரிசையாக நின்று தாங்குக்கும் தன் வண்ணக் கரங்களின் வரிசை ஒவிக்க ஆரத்தி எடுத்தான் அருள்மொழி. மஞ்சளும் கண்ணமும் கவந்து செய்விரத்தக் குழம்பாகக் காட்சியளித்தது

ஆரத்திச் செத்தீர். அதில் பச்சை வெற்றிலைத் துண்டுகள் மிதந்துகொண்டிருந்தன. ஒவ்வொருவர் நெற்றியிலும் அந்தச் செத்தீரைத் திசைமாக இட்டு விட்டான் அவன்.

இளங்கோவின் எதிரில் வந்து அருள்மொழி நின்றுபோது இளங்கோவின் இமைகள் தாழ்த்திருந்தன. அவன் ஏறிட்டு நோக்கும் மெய்த் துணிவு அவனுக்கு என்றமே இருந்ததில்லை. ஆனாலும், அவன் விரும்பாதபோதும், அவன் முகம் அவன் விழிகளுக்கு ஒளி கொடுத்தது. தங்கத் தாம்பாளத்தின் செங்குழம்பில் கடப்போய் பணிச்சிட்டது அருள்மொழியின் முகமா? அல்லது தேவி பராசக்தியின் நிரும்புமா?

இளங்கோவின் சித்தனை நம்புகள் ஒன்று கூடும் புது மத்தியில் அருள்மொழியின் மென்மலர் வீரம் பதித்தது. அவனுடைய வீரவின் வ்பரிசுத்தையும் செத்தீரின் ஈரத்தையும் ஒருங்கே உணர்ந்தான் அவன். அவன் காற்றைப் போன்ற அவனுடைய முக்கக் காற்று அவனது நெற்றியைக் கட்டது. தன் எதிரில் ஒரு பெண் வந்து நிற்பதாகவே அவனுக்குத் தோன்றவில்லை. அவன் வெற்றித் திருமகன்! ஆதி பராசக்தியின் அவதாரப் பெண்மணி!

தன்னை மறந்த ஆலேச வெற்றியில், "வெற்றி பெறுவோம்!" என்று அவன் வீரமுழக்க மிட்டான். அவனுடைய கப நினைவு தவறிய நிலையில் வெளிவந்த சொற்கள் அவை. கற்றியிருந்தவர்கள் கண்பொழுது நிரும்பிட்டார்கள். நேரு கபசுருமென்று தங்களுக்குள் பேசிக் கொண்டார்கள்.

புறப்படுவதற்கு மூன்று இராஜேத்திரர் மீண்டும் ஒருமுறை அரண்மனைப் பெண்டிரைப் பார்த்துப் புன்னகை பூத்தார். மதுராத்தக வேளா லிடம் ஏதோ கூறினார். வல்லவரைவர் தமது கிழட்டுக் காதலி குத்தவையாடும், தம்மைக் குமரன் என்று எண்ணிக்கொண்டு, பரிசாகப் பேரி விடைபெற்றுக் கொண்டார். சற்றுமூன்று ஏற்பட்ட அதிர்ச்சியிலிருந்து மீண்ட இளங்கோவேன், அங்கு நிற்பதற்கு நாணமுற்று வெளிவாயிலை நோக்கி ஓடினான். யாடி மீதிருந்து வீரர்கள் எழும்பிய போர். முரசம் அவனைத் தன்னிடம் அழைத்தது. ஆரத்தியைக் கொட்டிவிட்டுத் திரும்பிவந்த அருள்மொழி ஒரு கணம் அவன் வேகத்தைத் தடுப்பதுபோல்





அவன் எதிரில் தயங்கி நின்றான். அவனும் தலை நிமிராமலே தயங்கினான். "வெற்றியோடு நிறும்பி வாருங்கள், இளவரசே!"

இளங்கோவுக்கு மறுமொழி ஏதும் கூறத் தோன்றவில்லை. தன் கரங்களைக் குவித்தான். அவனானவன் கரங்களும் குவித்தன. மறுகணம் அவன் மின்னெனப் பாய்ந்தோடியதை அருள் மொழியின் கூப்பிய கரங்களிலிருந்து பொன் தட்டு எடுத்துச் சொல்லியது, கண்ணிலமக்காமல் திரும்பிப் பார்த்தான். அவன் கண்களில் நீர் வழியவில்லை. கண்ணீர் இமைகளில் தேங்கி, பின்பு இரத்தத்தில் கலந்து, இதயத்துக்கே சென்றுவிட்டது.

பாண்டலின் கூட்டம் நடந்ததால் தஞ்சை மாநகரில் எழுந்த புழுதிப் படலம் செம்மேகத் திரைப்போல் வானவெளியில் திட்டுத் திட்டாக மிதந்தன. முன்னும் பின்னும் நூற்றுக் கணக்கான பாண்டல்கள் அசைந்தாடிச் செல்ல, மத்தியில் பட்டத்து பாண்டலில் மாமன்னரும் மெய்க்காவலரும் வீற்றிருந்தார்கள். அடுத்த பாண்டலில் வயலவரையருக்கு அருகில் அமர்ந்திருந்தான் இளங்கோ.

மணிபொலசை, முரசோலி, மக்களின் ஆரவாரம், பல்வகை வாதத்தியங்களின் ஒலிக்கம் பாவுமாகச் சேர்ந்து ஒரே ஒலி வெள்ளமாக அலைமோதியது. மாடங்களின் மீது நின்ற மயங்கையர் மங்கல வாழ்த்துப் பாடிக்கொண்டே மலர் மாகிப் பொழிந்தார்கள். நிருவிழா நகரமாகக் காட்சியளித்தது தஞ்சை. இன்னும் தஞ்சைக்கப்பால் நாகைப்பட்டினம் செல்லும் வழிதொறும் ஒரே ஜனத் திரள். சாலைபின் இரு மருங்கிலும் மரங்களின் மீதும், தரைவிலும் கூரைகளின் உச்சியிலும் ஒரே மணிதரகள், மணிதரகள், மணிதரகன்தான்!

சோழ வனநாட்டுப் போரிக் கலங்கல் நாகைத் துறைமுகத்திலிருந்து தெற்குத் திசை நோக்கிப் புறப்பட்ட காட்சியை இங்கு எவ்வளவு வர்ணிப்பது? கடைரிக் கப்பல் நாகைப்பட்டினத்தில் நின்றதென்றால், முதற் கப்பலேக் காண்பதற்கு நாம் பரி மீதமர்ந்து திருமறைக் காட்டை நோக்கிப் பறத்தல்வலையோ செய்வவேண்டும்? பட்டொளி வீசிப் பறக்கும் புயிக் கொடிகளில் மஞ்சள் வெப்பில் நங்குததைத் தூவ, அந்தக் கொடிகளில் பொறிக்கப் பெற்றுள்ள புயிகள் உயிர் பெற்று உடனேயே தென் திசையில் தாவத் துடிக்கின்றனவே!

காற்றும் விம்மிக் காணமிசைக்கும் பாய்மரங்களின் வீரப் பேரொலியை வினக்குவதா? முத்துநூற்றுக்கு மேற்பட்ட மரக்கலங்களில் ஒரு வட்சம் போர்வீரர்கள் நின்றனவொன்று தமிழ்த் திருநாட்டை வாழ்த்திப் பாடுகிறார்கள். அந்தப் பாட்டைக் கேட்பதா? அந்தப் பாடலால் உணர்ச்சியும் உலகையும் பெற்ற பேரலைகள் கலங்களின் மீது மோதி, "வெற்றி பெறுக! வெற்றி பெறுக!" என்று வெண் முத்துக்களை உதிர்க்கின்றனவே, அந்தப் பேரொழியைக் காண்பதா?

காவியத் தலைவன் இராமன் நான் ஒரு காவத்தில் தென்விவங்கை செல்வதற்காகக் கடலுக்குக் குறுக்கே அலை கட்டினான். தமிழ்த் தலைவன் வேங்கையின் மைத்திரிசை சங்கிலித் தொடர் போன்ற ஒரு மாபெரும் பாவத்தை மரக் கலங்களாலேயே கட்டிவிட்டான். ஆம், திருமறைக்காட்டில் அவனது கடைரிக் கலம் மிதக்க, முதற்கலமோ ஈழத்தின் வடக்குக் கரை கண்ட ஆனந்தத்தில் அலைமீது அற்புத நடனம் புரிந்து கொண்டிருந்தது. (தொடரும்)

## கொச்சைத் தமிழ்

### 'அகராதி பிடிச்சவன்'

கர்வம் பிடித்தவனை 'அகராதி பிடிச்சவன்' என்று கொச்சைத் தமிழிலே கூறுவதுண்டு. அகம்பாவத்துக்கும் அகராதிக்கும் என்ன தொடர்பு? இவ்விரண்டுக்கும் ஒரு தொடர்பிருப்பதாகப் பாயர் மக்கள் கருதுகிறார்கள். 'அகராதியை ஒருவன் ஒற்றும் படித்து விட்டால் எல்லாம் தெரிந்து விட்டது என்ற மன்னதைச் செருக்கு உண்டாகி விடும்' என்பது அவர்கள் கருத்து. 'கல்லாடம் படித்தவனொரு சொல்வாடாதே!' என்னும் பழமொழி புலவர் உலகத்தில் வழங்குதல் போல, 'அகராதி படித்தவனை அணுகாதே' என்ற எச்சரிக்கை பாயர் உலகத்தில் எழுந்தது போலும்!

— பேராசிரியர் திரு எ. ஏ. சேதுப்பிள்ளை





# தெய்வபஸம்

காந்தன்

பொன்னாதி ரேதலில் தயாரிப்பான "தெய்வ பஸம்" இன்னும் பழைய பாணிக் குப் போய் விட்டது.

பணத்தைப் பணம் என்று பாராமல் வாரி இறைத்தும் சோயிக்காத கல்யாணத்துக்கு ஒப்பிடலாம் இத்தப் படத்தை.

"கணவனே கண்கண்ட தெய்வ" த்தில் வரும் கட்டடங்கனெல்லாம் இத்தப் படத்திலும் வருகின்றன. "பாத்தாத் திருடன்" படத்திலும் வரும் பூகம் இதில் வருகிறது. இன்னும் என்னவெல்லையோ வருகின்றன.

பாயாஜி கதாநாயகனாக வருகிறார். படம் பாதிக்குமேல் வரினத் தயாரிப்பாதவால் கதைக்கும், கதா பாத்திரங்களுக்கும் நல்ல கவர்ச்சிக்குக் குறைவில்லை. மாயா ஜானங்கள் பாயாஜியின் நடிப்புக்குத் தரிசுபுகின்றன! கதாநாயகி ஜயலக்ஷ்மி நடிப்பு ஆரம்பத்தி லிருந்தே நல்லிருக்கிறது.

இத்த மாதிரி படங்களுக்கு, கதைபயப் பற்றிச் சிறிதும் யோசிக்க வேண்டியதில்லை. 'மற்றப் படங்களுக்கு மாதிரும் கதைபயப் பற்றி அவசியம் கவலைப்படுத்தாதீர் ஆக வேண்டுமோ? அப்படி எத்தப் படாதிபதிலும் கவலைப்படுவதாகத் தெரிகிறதேயே!" என்று

தம் தமிழ்ப்பட ரசிகர்கள் கூறுவது நன்றும் என் காதில் விழுகிறது!

ய்நேயோயில், என்னென்ன ஜானக் காட்சிகள் பெய்வாடு காட்ட முடி யுமோ அதனைவ காட்சிகளுக்கு வேண்டிய ஜோடிகளை பெய்வாடு தயார் செய்துகொண்டு அதற்குத் தகுத்தார் போய் ஒரு கதைபய அய்யப்போது அமைத்துக் கொள்ளலாம்.

தலைக்குத் தகுத்த குய்வாவா, குய்வா வுக்குத் தகுத்த தலைவா என்று சித்திப் பதனும் ஒரு பதனும் இல்லை! எதுமோ ஒன்று, எப்படியோ பொருத்தினும் சரி தான் என்ற மாத் மண்பாண்மை வேண்டும், பட உலகத்தில் பிரவேசிப் பவர்களுக்கு!

கதைக்காகப் படமா, படத்துக்காகக் கதைவா என்ற யோசனைக்குத் தமிழ்ப் பட உலகத்தில் இடமே இல்லை.

கதைபயப் பற்றிச் சித்திக்காத போது வசனத்தைப் பற்றி மட்டும் சித் திப்பானேன்! கதைபயம் பாட்டும் படுகிற பாட்டில், பாட்டைப் பற்றிய பிரச்சினை எழுவதற்கே இடமில்லை. அப்பொழுது பாட்டுப் புத்தகத்தான் என்னத்துக்கு?

படத்தின் வர்ணக் காட்சிகள் நன்றாய் இருக்கின்றன. படப்பிடிப்பு பண இடங் களில் செற்பா இருக்கிறது.

காட்சி ஜோடிகள் விஷயத் தில் கவனமுடிக் கவர் நன்றாகவே கவனிக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

முரட்டுத்தனமாக மகினைச் சிறைப்படுத்திக் கொடுக்கப்படுத் தும் மன்னன், அரச வம்சத்தைச் சேராத இளைஞனக் காதலித்த குற்றத்துக்காகப் பல சித்தத்திலும்

அவ்வற்புட் இளவரசி, "இவன் அரசனாவான்" என்று சோதிடர் கூறியதனும் தன் ஒரே மகினைப் பவசித்த துன்பங்கள் முழு நேர்த்து அவன் பரிசுவித்ததைப் பார்த்துப் பதறியதும் தாய்-இவர்கள் தெய்வ பணத்தால் நன்மை பெறுகின்றனர். அவ்வளவுதான் கதை.

இவை தவிர, "தெய்வபய" த்தில் வேறெவ் றதையும் எதிர்பார்ப்பதில் ஒன்றும் பவனில்லை. படம் ஒருவதற்குத் தெய்வ பணம் வேண்டும்!







‘விட்டுக்கொடு வாசற்படி’ என்றும் அதைச் சுயமாகக் கண்டுபிடித்து விடலாம். ஒரு விட்டுக்குள் புகும்போது, நாமாக அதைக் கண்டுபிடிக்காவிட்டால் கூட அதுமாக வயிற் வந்து நம் காலில் இடித்து நம்மைத் தடுத்தாட்டுகொண்டு விடும்!

ஆனால் அவ்வளவு சுயமாக நாட்டுக்கொரு நம்மவனைக் கண்டுபிடித்துவிட முடியாது.

ஒவ்வொரு பெண்மணிக்கும் ஒரு யோசனை வித்தில் நம்மவனாக இருக்கலாம். ஆனால்

நாட்டுக்கொரு நம்மவன் என்ற பாராட்டைப் பெற வேண்டுமானால் அதற்காக ஒரு பெண்மணி எத்தனையோ கஷ்டங்களை அனுபவிக்கத் தயாராக விருக்கவேண்டும் என்பது மேற்படி படத்திலிருந்து நன்றாக தெரிய வருகிறது.

விண் பிடிவாதத்தினால் குடும்ப ஒற்றுமையே நாசமாகிப் பல அம்மைகள் விளையும் என்பதை இந்தப் படம் தெளிவாக விளக்குகிறது.

கிராமத்தில் பரம்பரை பரம்பரையாக ஒற்றுமை வாயிருந்து வரும் குடும்பங்கள் அப்ப காரணங்களுக்காகப் பிரித்துப்போனதைப் படத்தில் நேருக்கு நேர் காண முடிகிறது. டி. எஸ். பாலியா, எஸ். பிரீ லக்ஷ்மி — இவ்வுருவம் ஒருவருக்கொருவர் சகோக் காமம் பகைமையை வளர்க்கின்றனர். பற்றி வளையும் தீயில் தன்னை எரிக்கின்றன, அதையும் அந்தத் தீ சுயமாகச் சென்று விடுவது போல், சுத்தரம் பிள்ளையின் ஒற்றுமை முயற்சிகளை வெல்லாமல் பகைமைத் தீ விழுங்கி விடுகிறது. கடைசியில் சுத்தரம் பிள்ளையே அதற்குப் பயிவாகிறார்.

சுத்தரம் பிள்ளையாக வரும் சுமாரநாயகம் மிகவும் இயற்கையாக நடித்திருக்கிறார். அவர் மனைவி பொன்னம்மாளாக வருபவர் பண்டாரிபாப் என்று சொல்லும் பொதுமீ—அவர்தான் “நாட்டுக்கொரு நம்மவன்” என்று சொல்ல வேண்டியவரில்லை. பண்டாரியைத் தவிர வேறு எந்த நட்சத்திரமும் அந்தப் பாத்திரத்துக்கு அவ்வளவு பொருத்தமாக விருத்திரக்க முடியாது.

டி. எஸ். பாலியாவின் நடிப்பு மிகவும் நன்றாக இருக்கிறது. அவர் மட்டும் இந்தப் படத்தில் இல்லை என்றால் கிராமத்துச் சண்டைகளை எட்டிப்போ இருக்காது.

நாட்டுக்கொரு நம்மவனின் மகன் சங்கர், அவன் ஆருவிற்கு காதலி கெளரி, பெரியவர்

சகின் சண்டை காரணமாகத் தங்கள் திருமணம் தடைப்பட்டு விடுமோ என்று பயத்த சங்கர் கெளரிக்கு ரகசியமாகத் தாவி எட்டுகிறார். இது பகைமையை வளர்க்கிறது.

கடைசியில், ஓரத்தில் போன சண்டையின் நாட்டுக்கொரு நம்மவனின் மண்டை உடைத்த பிறகுதான் ஸ்ரீராம ஒற்றுமை ஏற்படுகிறது. படமும் முடிகிறது!

## நாட்டுக்கொரு நம்மவன்

சங்கராக வரும் ராஜேந்திரன் கெளரியைக் காதலிக்கிறார், கல்யாணம் செலுது கொள்கிறார். சேந்தரக் குழந்தைத் தவிர எழுப்பி விடு எட்டுகிறார், நாட்டுக்கொரு நம்மவனிடம் (தாயாசிடம்) கன்னத்தில் அறை வாங்கிக் கொள்கிறார்.

விஜயகுமாரிதான் கெளரி. ஸ்ரீராமத் தந்தை விடம் அடிப்பட்டுக் கதறவும், காதலியைப் பிரித்து

ஏன், கடைசியில் உழவுத் தொழிலில் ஈடுபடவும் திறமைச் சுத்தரிப்பம் விடைக்கிறது அவருக்கு.

ஆரம்பத்தில் கொஞ்சம் புதுமையாகத்தோன்றிய படம் பிற்பகுதியில் ‘உழவுக்கும் தொழிலுக்கும் எத்தனை செல்வ’ ஆரம்பித்து விட்டது. ஒரு விட்டிலுக்கு ‘கடையாடு’ ஜூரம் எல்லா விடுகளுக்குப் பரவுவது போல், ஒரு படத்தில் வந்த கருத்தும், சுதையம்சமும் மற்றப் படங்களுக்கும் பரவுவது இவ்விதம் எனக் கொள்ள வேண்டியது தான் பொதுமீ. கடைசியில் ஜூரம் ஊடுக்குக் கட்டுப்படும். ஆனால் படக் காட்சிகள்....!





# படித்தவர்கள்

## விந்தன்

நடுப் பகல் நேரம்: காசாம்பூ கொண்டு வந்த கஞ்சிக் கவலத்தைக் காலியாக்கிவிட்டுக் களத்து மேட்டுக்கு வந்தான் கண்ணுயிரம்.

அங்கே அவன் கண்ட காட்சி....

எத்த வேலைவயத் தன் மகன் செய்வக் கூடாது என்பதற்காக ஏழு ஏக்கர் நிலத்தை விற்றுப் படிக்க வைத்தாரோ, அந்த வேலையை அவன் செய்துகொண்டிருந்தான்!

அதாவது, தந்தை விட்டுவிட்டு வந்த ஒரேப் பூட்டி, பாட்டை வீரட்டி கறறுது கொண்டுவிட்டான் மகன்.

"ஏன்டா, முருகையா! இந்த வேலை செய்வனா உன்னை நான் பாடாத பாடு பட்டுப் படிக்க வைத்தேன்?"

"செய்தால் என்னப்பா, உழவன் கைதானே உலகத்தின் கை?"

"அதற்காக என்னுடைய கைதான் பேருழவைத் தொட்டுக் கொடுப்பிதாடு தின்றாவிட்டதே, அது போதாதா? போடா போ, போய் 'லிஸ்ட்' வந்து விட்டதா என்று பார்த்துவிட்டு வா!"

"பார்த்துவிட்டேன் அப்பா, தான் லாஸ்!"

அவ்வளவுதான்: அவனைத் தூக்கித் தொவிச்சேய் வைத்துக் கூத்தாடிக் கொண்டே, "காசாம்பூ! ஏ, காசாம்பூ!" என்று குதூகலத்துடன் குரல் கொடுத்தான் கண்ணுயிரம்.

"என்ன காசாம்பூவுக்கு?" என்று கேட்டுக்கொண்டே நிரும்பினான் அவன்.

"பையன் பாய் பஸ்ஸினிவிட்டானா?"

"அப்பறம் என்ன? வேலிக்கு யாறு எழுதிப் போட்டுவிட்டு, 'எனக்கு ஏதாவது வந்திருக்கிறதா, எனக்கு ஏதாவது வந்திருக்கிறதா?' என்று இனித்துக் கொண்டே தபாற்காரனை வட்டப்பிடச் சொல்லுங்கள்!"

"போடி, போ! இவனை நான் என், என், எக், லி.யோடு விட்டுவிடு வேறு, என்ன?"

"விடாமல் கட்டிக் கொண்டு அழப் போகிறீர்களா?"

"உனக்கு என்ன தெரியும், எடுத்ததற் கெல்லாம் கட்டிக்கொண்டு அழுத்தான் தெரியும்! போ போ, போய் உவ

தம்பியை இங்கே அணுப்பிவிட்டு, நீ கொஞ்சம் கட்டுச் சோறு கட்டி வை!"

"எங்கே போவதற்காம்?"

"பட்டணத்துக்கு!"

"அங்கே என்ன கொட்டி வைத்திருக்கிறது? அதைத்தான் எனக்குக் கொஞ்சம் சொல்லுங்களேன்?"

"அழிவாத செய்வம்: அன்ன அன்னக் குழைவாத செய்வம்!"

"அந்த 'ஆரீ' ஏய்த்துப் பிழைக்கும் செய்வ'த்துக்காகத்தான் ஏழு ஏக்கர் நிலத்தை விற்றுத் தொலைத்தீர்களே, அது போதாதா?"

"ஏழு ஏக்கர் பன்னடி? இன்னும் இரண்டு ஏக்கர் பாக்கிவிருக்கிறது பார், அதையும் அந்தப் 'பட்டணத்துச் சாமி'க்கு விற்றுத்தான் இவனை நான் மேயே படிக்க வைக்கப் போடுறேன்!"

"கஞ்சிக்கு?"

"கவலைப்படாதே, இந்தக் கை இருக்கும்வரை காற்றுப் பறக்கமாட்டோம்!" என்று தன் கையை உயர்த்திக் காட்டினான் கண்ணுயிரம்.

அதற்கு மேல் அவன் ஒன்றும் சொல்லவில்லை; சொன்னதான் அவன் கேட்கப் போகிறது, என்ன?

மறதான் காவை....

ரவிலை விட்டு இரண்டை 'பட்டிக்காட்டுச் சாமி'கன் இரண்டும் 'பட்டணத்துச் சாமி'வைத் தேடித் தேடி அலைத்தன.

"அவருடைய பெயர் என்ன, அப்பா?" என்று கேட்டான், அச்சத்திட்டு அழுது பிப்பான முருகையன்.

"வக்கீல் என்னிதான்யாம்!"

"வீயாசம்?"

"எழுபத்தைந்து, பக்கோரா கை என்று சொன்னார்!"

"இதை மூன்றுமேயே சொல்லிவிடுக் கக் கூடாதா?" என்று எண்ணியவனும், "எங்கே எப்போரா நகர், எங்கே எப் கொரா நகர்?" என்று எதிர்ப்பட்டவர் களை யெல்லாம் கேட்டுக்கொண்டே எப்போரா கைக்கும் மூன்றுதான் முருகையன்.

அவனைத் தொடர்ந்து சென்ற பண்ணுயிரம் அங்கே வாயாளானி கின்ற



வண்ண மாணிகை  
களைப் பார்த்ததும்,  
"பார்த்தாலா, படித்  
தவர்கள் வசிக்ரும்  
இடத்தை!" என்  
ருள் பரவசத்துடன்,  
"பார்த்தேன்; பத்து  
குடிசைகள் போட்  
டுப் பத்துக் குடும்  
பங்கள் நடத்த  
வேண்டிய இடத்தில்  
ஒரே ஒரு பங்களா  
அல்லவா கட்டியிருக்  
கிறார்கள்!" என்றான்  
மூருகையன், ஒரே  
வியப்புடன்.

"பத்து என்ன, பதினாறும் குடிசைகள்  
கூடப் போட்டுக் கொடுக்கலாம், படித்  
காத பதர்களுக்கு! நீ பாசி, எழுபத்  
தைத்தாம் நம்பி விடு எங்கே இருக்கிற  
தென்று?" என்றான் கண்ணாறியம்,  
வெறுப்புடன்.

"இங்கே ஒரு நம்பரையும் வெளியே  
இருத்தபடி பார்க்க முடியவில்லையே?"

"நம்பரைப் பார்க்க முடியாவிட்டால்  
என்ன, 'வள்ளிநாயகம் பி.ஏ., பி.எல்.'  
என்று 'போர்டு' போட்டிருக்கும், பாசி!"

அப்படியே அங்கிருந்த போர்டுகளை  
மெல்லாம் பார்த்துக்கொண்டே வந்  
தான் மூருகையன். "நாய்கள் ஜாக்  
கிரதை, நாய்கள் ஜாக்கிரதை!" என்று  
நாயைத்து போர்டுகளில் எழுதியிருந்த  
தைப் பார்த்ததும் அவனுக்கு என்ன  
தோன்றிற்றோ என்னமோ, "ஏன்  
அப்பா, இங்கே மனிதர்கள்தானே வசிக்  
கிறார்கள்?" என்றான் சத்தெகத்துடன்.

"மனிதர்கள் வசிக்  
காமல் நாய்களா  
வசிக்ரும்?"

"அப்படித் தான்  
இங்கே எழுதியிருக்  
கிறார்கள்!"

"இருக்காது; எச்  
சில இடங்களும் நாய்  
களுக்கு இய்யவவு  
பெரிய பங்களாக்கள்  
இருக்கவே இருக்  
காது!"

"மட்டனத்தியே  
அப்படி நினைப்பதற்  
கில்லை, அப்பா! இங்கே படித்தவர்க  
ள் கூட எச்சில்  
நட்டை நக்குகிறா  
ர்களாம்; அதற்கென்று



அவர்கள் அங்கங்கே  
வைத்திருக்கும் கடை  
களுக்கு ஒட்டல்  
என்று பெயராம்!"

"வாஸைய ருடு,  
படித்தவர்கள் எதை  
யும் தெரியாமல்  
செய்ய மாட்  
டார்கள்!"

"அது என்னமோ  
உண்மைதான்,  
அப்பா! அவர்கள்  
எதையும் தெரிந்து  
தான் செய்கிறா  
ர்களாம்!"

"அப்பறம் என்ன?  
விடு, கதை யை;  
நேடு, வக்கீல் வள்ளிநாயகம்  
வீட்டை!" என்றான் கண்ணாறியம்.

இந்தச் சமயத்தில் 'தறாட்'டும்  
'ஸாட்'டும் அணிந்த ஒருவர் எதிர்த்  
தாற்போல் வர, அவரை நோக்கி மூரு  
கையன் கேட்டான்:

"இங்கே வக்கீல் வள்ளிநாயகத்தில்  
விடு எங்கே இருக்கிறதென்று உங்களுக்குத்  
தெரியுமா?"

"என்னை மன்னியுங்கள், எதிர்த்த  
வீட்டுக்காரர் என் மனைவியை அழைத்  
துக் கொண்டு போய் வைத்துக் கொண்  
டிருக்கிறார்; அவரைப் பற்றிப் போலீஸில்  
புகார் செய்ய நான் அவசரமாகப்  
போய்க் கொண்டிருக்கிறேன்!"

அவர் திறக்கவில்லை; போய்விட்டார்.  
"அட, பாவமே! எதிர்த்த வீட்டுக்  
காரரிடம் இருக்கும் மனைவியை வீட்  
பதற்குக்கூடப் போலீஸாரின் உதவியை  
நாடும் அளவுக்கா இவர் கோழையாக  
இருக்க வேண்டும்?" என்றான் மூரு  
கையன், அனுதாபத்  
துடன்.

"வாஸைய ருடு,  
படித்தவர்கள் எதை  
யும் தெரியாமல்  
செய்ய மாட்டார்க  
ள்!" என்றான் கண்  
னாறியம், ஆத்திரத்  
துடன்.

"அது என்னமோ  
உண்மைதான்,  
அப்பா! அவர்கள்  
எதையும் தெரிந்து  
தான் செய்கிறா  
ர்களாம்!"

"அப்பறம் என்ன?  
விடு, கதை யை;  
நேடு, வக்கீல் வள்ளி  
நாயகம் வீட்டை!"





அப்போது அந்தத் தெருவில் திருப்பத்தி கிருத்த ஒரு வீட்டு மூகப்புச் சுவரில், 'வள்ளியாசம் பி. ஏ., பி. எம்.' என்று 'பேசாட்டு' தென்பட்டே, "இவ்வேட வேண்டிய அவசியமில்லை, அப்பா! இதோ இருக்கிறது. அவருடைய வீடு!" என்று முருகையன். உடனே மேல் துண்டை எடுத்து இடுப்பில் கட்டிக் கொண்டு, "சாமி, சாமி!" என்று அந்த வீட்டுக்கு முன்னால் தின்று குரல் கொடுத்தான் கண்ணுயிரம்.

அவ்வளவுதான்: "உரிர்! வம், வம்! வம், வம்!" என்று குரலிட்டுக் கொண்டு அந்த வீட்டு நாய் அவனை நோக்கி ஓடி வந்தது.

"ஒருவேளை முருகையன் சொன்னது உண்மையாக இருக்குமோ?"

இந்த எண்ணத்துடன் தன் மகனைத் திரும்பிப் பார்த்தான் கண்ணுயிரம்.

"இப்பொழுதாவது சந்தேகம் நீர்த் ததா, உங்களுக்கு? இங்கெல்லாம் நாய்கள்தான் வளிக்கின்றன!" என்று முருகையன்.

அதற்குள் அந்த நாயைத் தொடர்ந்து வந்த வேலிக்காரன், "யார் ஐயா, நீங்கள்? உங்களுக்கு இங்கே என்ன வேலை?" என்று எரிந்து விழுந்தான்.

அதைப் பொருட்படுத்தாமல் அவனை யும், அவனை மூத்திக் கொண்டு தின்ற நாயையும் மாறி மாறிப் பார்த்தான் முருகையன்.

பிறகு, "குணத்தில் வித்தியாசம் இல்லாவிட்டாலும் உருவத்தில் என்னமோ வித்தியாசம் இருக்கத் தான் இருக்கிறது!" என்று தனக்குத் தானே சொல்லிக்கொண்டான்.

கேட்ட கேள்விக்கு உடனே பதில் கிடைக்காமற் போகவே, "ஏன் விழிக்கிறீர்கள்? இரவு எங்கே, எப்படி கன்னம் வைக்கலாம் என்று யோசிக்கிறீர்களா, என்ன?" என்று வேலிக்காரன் பொறுமை இழந்து.



"அட, கடவுளே! இது என்னமிடம் கை இல்லை ஐயா, அன்னமிடம் கை!" என்று கண்ணுயிரம், தன் கைகளைக் காட்டி.

"பட்டணத்திலே திருடனுக்கும் திருடாதவனுக்கும் உடவித்தியாசம் தெரியாது போலிருக்கிறது!" என்று முருகையன்.

"திருட வரவில்லை, பென்றால் வேறு எதற் குத்தான் வந்திருக்கிறீர்கள்? அதை யாவது சிக் கிரம்

சொல்லித் தொண்டியங்கள்; எனக்கு நேரமாகிறது!"

"கோபித்துக் கொள்ளாதீர்கள், ஐயா! பட்டணத்திலே இவ்வளவு பாடிக்க வைக்க வேண்டுமென்று ஆசை; அதற்காகப் பச்சை மயிரிலே இருக்கும் இரண்டு ஏக்கர் நிலத்தைப் 'பட்டணத்துச் சாமி'க்கு விற்றுவிட்டுப் பணத்தை வாங்கிக்கொண்டு போகலாமென்று வந்திருக்கிறேன்!"

"அதற்கு இவ்வளவு தரம் வருவாணை? அங்கே யாகும் இவ்வளவு, அதை யாங்க?"

"எத்தனையோ பேர் இருக்கிறார்கள்; இருந்தாலும், அதை விற்றும்போது 'பட்டணத்துச் சாமி'க்கே விற்றிறேன் என்று வாக்குக் கொடுத்துவிட்டேன்; அதை மீறலாமா?"

"சரிதான், அச்சந்திரனுக்கு நேர்வாசிக்போலிருக்கிறது! அவர் இவ்வளவு போய் னாகுங்கள்!"

"எங்கே போயிருக்கிறீர்?"

"கண்டிக்கு!"

"எப்போது வருவார்?"

"நாளைக்கே வந்தாலும் வரலாம்; நாளை நாட்கள் கழித்து வந்தாலும் வரலாம்!"

கண்ணுயிரம் முருகையனின் மூகத்தைப் பார்த்தான்; முருகையன் கண்ணுயிரத்தின் மூகத்தைப் பார்த்தான். அவர்கள் இருவரையும் பார்த்த வேலிக்காரனே, "சரி, பார்த்துக் கொண்





புருங்கள்; நான் வருகிறேன்!" என்று நாயை அழைத்துக் கொண்டு உள்ளே போய் விட்டார்.

அவன் என்ன செய்வான், பாவம்! எல்லாம் சகவாசமோவும்; இல்லாவிட்டால் வீட்டுக்கு நாய் காவலென்றால், நாய்க்குக் காவலாக அவன் அங்கே இருந்து கொண்டிருப்பானா?

★

“67” வந்து போயிற்று; “நாளுக்கு நாளும் வந்து போயின, வக்கீய் வக்கீய் நாயகம் வரவில்லை; வரவேயில்லை.”

அந்தப் “பட்டணத்துச் சாமி”யை எதிர்பார்த்தபடி, “பட்டிக்காட்டுச் சாமி” கள் இரண்டும் எவ்வோரா நகரைச் சுற்றிச் சுற்றி வந்தன; கண்ட இடத்தில் உண்டு, கண்ட இடத்தில் உறங்கின. கட்டுச் சொறு நீர்த்தது; கையிலிருந்த காகம் கரைந்தது.

“இன்னும் எத்தனை நாட்கள் அப்பா, இப்படி நாம் இங்கே சுற்றிக் கொண்டு இருக்க முடியும்?” என்றான் மருகையன்.

“அதற்காக வந்த காகியத்தை மூடிக்காமலா போய்விடுவது? நீ பேசாமல் இரு. பட்டணம் நம்மைப் பட்டினி போட்டுவிடாது!” என்றான் கண்ணுயிரம்.

இந்தச் சமயத்தில் யாரோ, “கலகல” வென நகைக்கும் சத்தம் கையில் விழவே, இருவரும் திரும்பிப் பார்த்தனர். எதிர்ப்புக்குத் தெருப்படிக்கல் மேல் உட்கார்த்திருந்த ஓர் ஏகாங்கி, “நகைத் தவன் நான்தான்; நாறு நாட்களாக நான் பட்டினி!” என்றான் விரகதி புடன்.

“உங்களை விட்டு விட்டா இந்த வீட்டில் உள்ளவர்கள் சாப்பிடுகிறார்கள்? அப்படிச் சாப்பிடுபவர்கள் திருடர்கள் என்று காத்தி தயா உடச் சொல்லியிருக்கிறாரே?” என்றான் கண்ணுயிரம், விவாதிப்புடன்.



“இத்தவீட்டில் பட்டு மென்ன, எல்லா விடுகளிலும் என்னை விட்டு விட்டுத்தான் சாப்பிடுகிறார்கள்!”

“எங்கள் கிராமத்தில் அப்படி யாரையும் விடுவதில்லை!”

“அங்கே நெய் நெய் குடிசைகள்; அவற்றுக்குள் பெரிய பெரிய உள்ளங்கள். இங்கே பெரிய பெரிய மாலைகைகள்; அவற்றுக்குள் நெய் நெய் உள்ளங்கள்!”

இதைச் சொல்லி அவன் யாப் மருகையன்

குன், “ஏய், யார் அது?” என்ற குரல் உள்ளேயிருந்து இடி முழக்கம் போல் ஒலித்தது.

“என்ன அது?” என்றான் கண்ணுயிரம், அந்தக் குரலொலியின் அதிர்ச்சியால் ஒரு குறுங்கு குறுங்கி நின்று.

“ஒன்றுமில்லை; வீட்டுக்கு உரியவர்கள் என்னை உபசரிக்கிறார்கள்!” என்றான் உரக்கி.

அடுத்த கணம் அவன் தலைமீது ஒரு செம்பு தண்ணீர் வந்து விழுந்து தெறி வழிந்தது!

எதிர்பாராத இந்தத் தாக்குதலுக்கண்டதும் மருகையன் கொஞ்சம் பின்வாங்கி நின்று, “இதுவும் உபசாரத்ததைச்

சேர்த்தது தானா?” என்றான் கொஞ்சம் சந்தேகத்துடன்.

“ஆமாம்; பட்டிக்காட்டில் காறுக்குத் தண்ணீர் கொடுத்து உபசரித்தாய், பட்டணத்தில் தலைக்குத் தண்ணீர் கொடுத்து உபசரிக்கிறார்கள்!” என்றான் அவன், தலைமீது விழுந்த தண்ணீரைத் தன் கையால் மூடித் தவரை தட்டிவிட்டுக்கொண்டே.

அவனிடம் தன் மேல் துண்டை எடுத்துக் கொடுத்துவிட்டு, “ஒன்றும் புரியவில்லை; எனக்கு ஒன்றுமே புரியவில்லை!” என்றான் கண்ணுயிரம்.

“புகியும், இன்னும் இரண்டு நாட்கள் பட்டணத்தில் இருந்தாய்!” என்று சொல்லிக்







மணமகள் பெரும்பண்டிதர் எஸ். எம். எம். தனியினால் முத்துசாமி உடையார் குமாரத்தி. மணமகள் மேற்படித்த பி. ஏ. சாமி உடையார் குமாரர். 19-6-59ல் திருமணம் நடந்தேறியது. எங்கள் அழைப்பிற்கு இணங்கி வருகை தந்தவர்களுக்கும் பரிசுகள் வழங்கியவர்களுக்கும் வாழ்த்துக்கள் அனுப்பியவர்களுக்கும் எங்கள் நன்றியைத் தெரிவித்துக் கொள்ளுகிறோம்.

எஸ். ஆர். முத்தையா (தெரு) - செல்வகுமாரி

வாழ்க. முத்தையா - செல்வகுமாரி

போன்: 65074

தகதி: "RAIWAST"

## கே. ஏ. ராஜா

வேல்ட் பேப்பர் வியாபாரி

காரியாலயம் 64, ஆக்ஷர்பஸ் தெரு, சென்னை - 1  
தலை 8, ஸ்தல முத்தியப்பன் தெரு, சென்னை - 1  
பிரிக்குமிடம் 16, புதிய சாத்திர தெரு, சென்னை - 1

மேல்கண்ட ஸ்தலபலத்திற்கு முன்புபோகும் சப்ளை செய்பவர்கள்  
மெஸர்ஸ். ரோடாஸ் இண்டஸ்ட்ரீஸ் லிமிடெட்  
டாகியவர்கள் தோர்

உப்போகமற்ற காகிதங்களை விற்பனை செய்ய விரும்பும் காரியாலயத்  
தினரும், மறவர்களும் எங்களுடன் தொடர்பு கொள்ளலாம்  
எமது நியாயமான விலையைக் கருதி எங்களிடம் தொடர்பு கொள்ளுங்கள்

## த்வார்க்கின்ஸ்



கை ஆர்மோனியப் பெட்டிகள் செய்வதில்  
கைதேர்த்தவர்கள். மேற்படி ஆர்மோனியப்  
பெட்டிகள் தயாரிப்பதில் புதுமையான புத்திவாய்  
களில் "த்வார்க்கின்ஸ்" முன்னணிப் நிதிநிறுவனம்.

விலை ரூ. 40/-லிருந்து ரூ. 550/- வரையில்  
விலை விலா தார்பதாவுக்கு ஆக்கியதில் எழுதுங்கள்  
த்வார்க்கின்ஸ் & சன் பிரைவேட் லிட்.

8/2, எப்பினேனோ சல்ட் கங்கத்தா - 1



உள்ளத்தை உருக்கும் இந்தக் காதல் கெதிரும்  
உங்கள் கிளையில் ஏனும் கிவந்து கிதரும்!

வலத்த தேசாயிஸ் . . . . . மனத்தைக் கவரும் புதிய மெட்டுக்கள்  
ஷெனாய் திருமதி சிவாயில்லாகாமின், ஷெனாய் வாதா இலிய சங்கீதம்

இப்பொழுது கடைபெறுகிறது

செவ்வை . . . மிட் லண்ட் (கூலி ராஜம் கடைத்தது)

*Prakash Pictures*  
PRESENT

# GOONJ UTHI SHEHNAI



*Starring*  
RAJENDRAKUMAR  
AMEETA  
ANITA GUHA  
ULLHAS • I.S. JOHAR

*Shehnaai by*  
USTAD BISMILLAH KHAN

*Direction:* VIJAY BHAT. *Music:* VASANT DESAI

பிரகாஷ் பிக்சர்ஸ்: சூ. ஞ் உத் ஷெனாய்

எதிராகும் ' பிரபாத்... எதிராகும் - அயங்கார்... கெதிராகும்  
இப்பொழுது கிடுக்கண்ட இடங்களில் ஓடிக்கொண்டிருக்கின்றன  
கெது வாயிர் அயங்கார்... பெங்களுத் - கெது வாயிர் பிரபாத்... எதிராகும்  
ஒரு பேமஸ் பிக்சர்ஸாதின கெதுவீடு



கொண்டே துடைத்த துண்டை அவளிடம் திருப்பிக் கொடுத்துவிட்டு, "நன்றி; நான் வருகிறேன்!" என்று துண்டைக் கட்டிவிட்டாள் ஏகாம்பி.

★

அன்றிரவு.....

வண்டி மெடொன்றைத் தஞ்சை மண்டபத் தந்தையும் மகளும் வராத தூக்கத்தை வகுத்தி அழைத்துக் கொண்டிருந்தனர். அப்போது, "ஐயா, ஐயா!" என்று அவர்களை யாரோ தட்டி எழுப்புவது போலிருந்தது. "இக்கேயும் யாராவது விரட்ட வந்து விட்டார்களோ, என்னமோ!" என்ற பீதியுடன் இருவரும் எழுந்து உட்கார்த்தனர். அவர்களுக்கு எதிர்த்தாற்போல் உட்கார்த்திருந்த ஒரு கோவனாண்டி, "கோண்ட மாடுபோய் விடக்கிதீர்களே, ஏதாவது சாப்பிட்டீர்களா?" என்று அவர்களை விசாரித்தாள்.

'இல்லை' என்பதற்கு அடையாளமாக இருவரும் தலையை ஆட்டினர்.

"நான் நினைத்தது சரிதான்! இந்தாருங்கள்; எழுந்தி கையை அலம்பிக் கொண்டு வாருங்கள்!" என்று ஒரு குடுவை தண்ணீரை எடுத்து அவர்களிடம் நீட்டினாள், அவள்.

'பட்டணத்திலே இப்படியும் ஒரு பட்டிக்காடா!'

கண்ணுயிரத்துக்கு ஆச்சரியம் தாங்கவில்லை; சுற்றுமுற்றும் பார்த்தாள். அவனுக்குச் சற்றுத் தூரத்தில் வையக்கோல் வண்டியொன்று அவிழ்த்து விடப்பட்டிருந்தது; அதற்கு அருகே இரண்டு மாடுகள் படுத்தபடி அசை போட்டுக் கொண்டிருந்தன; அந்த மாடுகளுக்குப் பக்கத்தில் இரண்டு கல்லுருட்டிகள்; அவற்றில் ஒன்றின்மேல் சோற்றுப் பாலை; இன்னொன்றின்மேல் குழம்புச் சட்டி!

'ஆஹா! பச்சைமலை கிராமமே பரி தீர்க்க வந்துவிட்டதுபோலல்லவா இருக்கிறது!'

இந்த எண்ணத்தில் தன்னை மறந்து நின்ற அவளைப் பிடித்து உறுக்கி, "என்ன யோசிக்கிறீர்கள்? நாம் வரும் போது இங்கே ஒன்றும் இல்லையே என்று யோசிக்கிறீர்களா?" என்றாள் கோவனாண்டி.

"ஆமாம், நீங்கள் எப்போது வந்தீர்கள்?"

"நான் காலையிலேயே வந்துவிட்டேன்; இந்த வையக்கோலை விற்றுத் தீர்க்கும் வரை இங்கேதான் தங்கியிருப்பேன்!" என்றாள் அவள், தன்னால் முடிந்தவரை அவர்களுக்கு நம்பிக்கை அளிக்கவேண்டும் என்பதற்காக!

தடுக்காகப் பேசும் மீனாதி: டாக்டரிடம் போனவர், அவர் என் தாக்கை நீட்டச் சொல்லிப் பணத்துக்கு மருத்து எழுதிக் கொடுத்தார்!

கணவர்: ஐயோ! உன் தாக்குக்கு இன்னுமா பணம் வரவேண்டும்?



சுமாவ்

சுமாவ்!



ஒரு மீனாதி நடிக்கக் குச் சொந்த மேல் ஒன்றுக் காக்கோட்டுக்குப் போக வேண்டி வந்தது. அது குடைய வக்கிய, அந்த வழக்கில் சில மீனாதிக்கு ஒன்றும் தெரியாதது போல் அவள் நடிக்க வேண்டும் என்றாள்.

'சரி, நடிக்கிறேன்! தீடு பதியாக நடிக்கப் போவது யார்?' என்றாள் நடிக்க.

"வந்த இடத்தில் எங்களை விடுத்துக்கு அழைக்கிறீர்களே, நாளைக் காலையில் உங்களுக்குப் பழையது இல்லாமற் போய் விடுமே?" என்றாள் கண்ணுயிரம், கொஞ்சம் தயக்கத்துடன்.

"நாளைப்பாற்பதற்குக் கவனிப்பாட நாம் யார்? கடவுள் இருக்கிறார், கொடுக்க; நாம் இருக்கிறோம், சாப்பிட! ம், பிடி ஏங்கள்! எப்பொழுது சாப்பிட்டதோ, என்னமோ?" என்றாள் அவள், மீண்டும் குடுவையை நீட்டி.

அதை வாங்கி இருவரும் கையை அலம்பிக் கொண்டதும், "உட்காருங்கள்; என் தம்பி இதோ இவை வாங்கிக்கொண்டு வந்துவிடுவான்!" என்று அவர்களை உட்கார வைத்து விட்டுச் சோற்றையும் குழம்பையும் கொண்டு வந்து அவர்களுக்கு எதிரே வைத்தாள் கோவனாண்டி. அதற்குள் இவை வந்து சேர்த்தது; நாட்டு வளப்



பத்தைப் பற்றிப் பேசிக்கொண்டே நாகரீகம் தெரிவத அந்த நானு ஜீவனங்களும் சாப்பிட்டு முடித்தன.

படுக்கை துண்டை விரிக்கும்போது, "ஏன், அப்பா! அந்த வண்டிக்காரர் எவ்வளவு தூரம் படித்திருப்பார்?" என்றான் முருகையன்.

"நான் எவ்வளவு தூரம் படித்திருக்கிறேனோ, அவ்வளவு தூரம்தான் அவரும் படித்திருப்பார்!" என்றான் கண்ணனவிரம்.

★

அடுத்த நாள்.....

வழக்கம் போல் வள்ளிநாயகத்தில் விட்டுக்கு வந்து, "வக்கீல் ஐயா வந்து விட்டாரா?" என்று விசாரித்தான் கண்ணனவிரம்.

"வந்துவிட்டார்! உட்காருங்கள்; இதோ வந்துவிடுவார்!" என்று அவருடைய அறைக்கு வெளியே போட்டிருந்த பெஞ்சைச் சுட்டிக் காட்டினான் வேலங்காரன்.

கண்ணனவிரம் உட்கார்விட்டான்; நின்று நின்று படித்தான்.

உள்ளே யாரோ ஒரு கட்டுக்காரனுடன் வள்ளிநாயகம் பேசிக் கொண்டிருப்பது அவன் காதிக்கு விழுந்தது.

"இந்தக் குரல் எங்கேயோ கேட்ட குரலாயிருக்கிறதே?"

ஆம், வள்ளிநாயகத்தில் குரல் மட்டும் அவனுக்குக் கேட்ட குரலாயிற்று; அவருடன் பேசிக் கொண்டிருந்த கட்டுக்காரனின் குரலும் அவனுக்குக் கேட்ட குரலாயிருந்தது.

சந்தேகத்தை நீர்த்துக் கொள்வதற்காகச் சற்றே உற்றுக் கேட்டான் அவன்:

"நீ வாங்கியது ரூபாய் ஆயிரத்தான்; இல்லைமா?"

"வாங்கியது ரூபாய் ஆயிரத்தான்; எழுதிக் கொடுத்தது ரூபாய் இரண்டாயிரத்துக்கு!"

"அதை வைத்துக் கொண்டுதான் ரூபாய் இரண்டாயிரமும் அதற்குரிய வட்டியும் தனக்குச் சேரவேண்டுமென்று அவன் உள்மேல் வழக்குத் தொடர்த்திருக்கிறான்; இவ்விருந்துத் தப்பிவண்டு மானம் இப்போது ஒரே ஒரு வழிதான் இருக்கிறது!"

"சொய்துங்கள்?"

"அந்த ஆயிரம் ரூபாயைக்கூட அவ்விட்டிருந்து நான் வாங்கவில்லை என்று நீ சொல்லிவிட வேண்டும்!"

"ஐயோ! அப்படிக்கூடப் பொய் சொல்லலாமா?"

"என்ன ஐயோ! அவன் பொய் சொல்லும்போது நீ பொய் சொல்லக் கூடாது?"

"அது எப்படிச் சொல்ல முடியும்? நான்தான் அவனுக்கு எழுதிக் கொடுத்திருக்கிறேனே?"

"நீ எங்கே எழுதிக் கொடுத்தாய்? உனக்குத்தான் - எழுதப் படிக்கத் தெரியாதே!"

"எழுதப்படிக்கத் தெரியாவிட்டாலும் பெண்களைத் தொடங்கி கொடுத்திருக்கிறேனே!"

"தொட்டுக் கொடுத்த கையைத்தான் எப்போதோ துடைத்துக் கொண்டிருப்பாயே! கம்மா சொல், வழக்கில் வெற்றி வடைத்த பின் எனக்கு நீ ரூபாய் ஐந்து கொடுத்தாய் போதும்!"

"கேவலம், ரூபாய் ஐந்துறுக்காக நான் பொய் சொல்லிவிட்டு உங்களை ஏமாற்றப் போய் வழக்காட வைக்க வேண்டுமா?"

"இந்த உயகத்தில் எது பொய் இல்லை? எல்லாம் பொய்" என்றுதான் நம் மூடைய வேதம்கூடச் சொல்கிறது!"

"வேதம் சொன்னால் சொல்லட்டும்; நான் சொல்ல மாட்டேன்!"

"சொல்லாவிட்டால் நீதான் கேட்டுப் போவாய்!"

"என்னைக் கெடுத்துவிட்டு அவன் மட்டும் தன் குயிருத்துவிடுவானா? தன் குயிருத்தால் இருக்கட்டும்; நான் வருகிறேன்!"

இப்படிச் சொல்லிவிட்டு அந்தக் கட்டுக்காரன் வெளியே வந்ததும், "உங்களுடைய குரலிலிருந்தே உங்களை நான் தெரிந்து கொண்டு விட்டேன்!" என்று கண்ணனவிரம், கொஞ்சதஞ்சமிருந்த சந்தேகத்தையும் அவனைப் பார்த்த பின் நீர்த்துக்கொண்டு,

கொவணுண்டி சிரித்தான். சிரித்து விட்டு, "நீங்களும் இவரைப் பார்க்கத்தான் வந்தீர்களா?" என்றான், கவலித் தன்னைப் பார்த்துச் சிரித்துக் கொண்டிருந்த காத்தி மகாலின் படத்தைப் பார்த்தபடி!

"ஆமாம்; இவரைப் பார்க்கத்தான் வந்தேன். ஆனால் இவ்வி பார்ப்பதாக இல்லை!" என்றான் கண்ணனவிரம், ஏதோ ஒரு தீர்மானத்துக்கு வந்து விட்டவனாய் போன.

முருகையனுக்கு ஒன்றும் புரியவில்லை; "ஏன் அப்பா?" என்றான், இடைபேசுதுக்கிட்டு.

"படித்தது போதும். வா, இவருடைய வண்டியிலேயே நாலும் ஊருக்குப் போய் விடுவோம்!" என்றான் அவன், படிையை விட்டுக் கீழே இறங்கிக்கொண்டே.

அதற்குமேல் முருகையன் அவனை ஒன்றும் கேட்கவில்லை. கேட்பதற்கு என்ன இருக்கிறது. 'படித்தவர்களின் வட்சண'த்தை அவனும் பார்த்ததிறு?





SHRI YOGIRAJ UMESHCHANDRAJI



## ராம்தீர்த் பிராமி ஆயில் - ஸ்பெஷல் நெ. 1

கூத்தல் தைலம், லூகிக்கு ஓனாத்தம், கண்டுகுக்கும் ஞாபக சக்திக்கும், ஆழ்த்த நித்திரைக்கும் உடல் வலிமைப் போக்குவதிலும், ராம்தீர்த் பிராமி ஆயில் பயனுக்கும், எக்காளத்தும் உகந்தது. கிடைத்ததற்குரிய பலவித லாபிகளிலும் விஞ்ஞான முறையில் தயாரிக்கப்பட்ட ராம்தீர்த் பிராமி ஆயில் இப்பொழுது எல்லா இடங்களிலும் புதிய பாட்டிலில் கிடைக்கிறது.

பேரிய பாட்டில் விசை ரூ. 4/-; சிறியது ரூ. 2/-

எ ன் ரு ம் கி டை க் ரு ம்

பலவித உயர்ந்த ஓய்வியல்களும் ராம்தீர்த் பிராமி ஆயிலைப் பித்திரை முறையில் தயாரிக்கப்பட்டது

யோகாசன வரைவு மடம்

ஆரோக்யமாகவும், திடமாகவும் திகழ யோகாசனங்களை விவரிக்கும் எழுத்து அழகான ஆசனப் படத்திற்கு எழுதுங்கள். ரூ. 2-30 மணிபாட்டி அனுப்பி இப்படத்தைப் பெற்றுக்கொள்ளலாம். வீட்டிலிருந்தே ஆசனங்களைச் சுலபமாகப் பழகலாம்.

யோகாசன வகுப்புகள்: காலை 7-30வருத்த 9-30 மணி வரைவிலும், மாலை 5-வருத்த 7-30 மணி வரைவிலும் தொடர்ந்து நடைபெற்று வருகிறது. பிரதி ஞாபகநிதாறம் காலை 10 மணிக்கு யோகாசன சொற்பொழிவுகள் உண்டு.

## ஸ்ரீ ராம்தீர்த் யோகாஷ்ரமம்

Phone: 62695 தாதர் - சென்ட்ரல் ரயில்வே - பம்பாய் - 14 Name: PRANAYAM, Odeur - Bombay

ராம்தீர்த் பிராமி டெப்போ: 257, தங்கசாலைத் தெரு, சென்னை - 1



# நரசு காபி

அருந்தி அதன்  
பிரத்யேகமான  
ருசியை  
அனுபவியுங்கள்



நரசுஸ்  
மான்புலக்சரிங்  
கோ. பிரைவேட் லிட்.  
சேலை & சென்னை

NCZ-22A776

## நினைவில் இருக்க வேண்டிய பெயர்



பாண்டியன் இன்ஷூரன்ஸ் கம்பெனி லிமிடெட்  
**நெருப்பு - கப்பல் - விபத்து**

இன்ஷூரன்ஸ்களுக்கு

ஆஸ்திகள் ரூ. 1 கோடிக்கு மேல்

தலைமைக் காரியாலம்: பாண்டியன் பீல்டிங், மதுரை

கிளைகள்: பம்பாய், கல்கத்தா, சென்னை, நாகபுரி, கோலாப்பூர்  
ஆமதாபாத், கோயமுத்தூர், கொச்சி



# கண்கள் உறங்காவோ?

மாயாவி

பூர்வ கதை

வீனா ஒரு பாயிய விதவை.

அவர் தன் தந்தை சச்சிதானந்தம் முன்பு தியானாகப் பணிபுரிந்த

புற காலியூர் சமயத்தானது மன்னர் தம்பதிகளால் வளர்க்கப் பட்டு, டாக்டருக்கும் படித்து விட்டுச் சொந்த ஊரான கேலாபுரத்துக்கு வருகிறார். அவர் யா வேண்டிய ரயில் விபத்துக்குள்ளானதால் மகிழப் பறிகொடுத்து விட்டதாகச் சச்சிதானந்தம்

கவலி கொள்ளுகின்ற போது, அவருடைய தம்பரான முன்பவனம் சிவசுவாமி மகன் சத்தரம் அவரைச் சென்னைக்கு சந்தித்துத் தன் காரியமே ஊருக்கு அழைத்து வருகிறார்.

வீனாவின் வருகையால் யாவரும் மகிழ்ச்சியடைவது அவருடைய அந்தஸ்தும் மாயிவாருமான எதையம்மான் மட்டும் தன் மகனை விழுக்கி

யவன் என்று அவள்மீது குரோதம் கொள்ளுகிறார். எதையம்மாவின் மகன் மாயா, சத்தரத்தைக் காதலிக்கிறார். ஊருக்கு வந்த அவர் சத்தரம் மாயாவை ஆற்றங்கரையில் சுகரிபமாகச் சந்திக்கிறார். அப்பொழுது அவர்களிடையே விதவையின் பற்றிய விவாதம் எழுகிறது. மாயா விளையாட்டாக, "தீவகன் மணந்து கொள்ளுமீர் ஊர் ஒரு விதவையை?" என்று கேட்கிறார். இது சத்தரத்துக்கு ரொசத்தை உண்டு பண்ணுகிறது. அவன் மாயாவை மறந்து விதவையான வீனாவை மணந்து கொள்ள வேண்டுமென்று தீர்மானித்து விடுகிறார்.

கேலாபுரத்தின் ரொம ஒவ்வீடு தானாகவே ஓர் அசுடு. அவர் கண்கள் வீனாவின் மீது விழுகின்றன. அவன் அடைய அவளும் திட்டவகன் வருகிறார்.

விதவையுக்குக் கிராமத்தின் விதிக்கப்பட்டுள்ள கட்டுப்பாடுகள் வீனாவை விடப்படாதச் செல்கின்றன. இருந்தாலும் அவற்றுக்குத் தான் அடங்கி நடக்கவே விரும்புவதாக அவன் சத்தரத்திடம் கூறி விடுகிறார்.

இரண்டாம் பாகம் 1-2-3-4

மயக்கம்





கத்தரம் கோவரத்திற்கு 'அருவி' [உருவாக்கி] கொண்டுவந்த புலங்குறிப்பு பாசன அணியில் மேற்பாளைய இன்னிவ்வாக வேலை ஒப்புக் கொள்ளப் போகிறது. அணைத்வதில் ஒரு இயல்பென்சரி தொடங்கத் திட்டமிட்டிருந்ததால், வினாவுக்கு அங்கே சென்றுவிடுவர். அவர் அங்கு காண்பதில் தன்னுடன் படித்த விகால் என்ற இயல்பைச் சந்திக்கிறார். அவனும் கத்தரத்தைப் போலவே விதையைப் பெயர்வியை மணந்து கொள்ளுவதென்று திரிமாணியை, அதற்காகவே பெற்றிருந்தார். பித்த இங்கே வந்திருக்கிறது. "இதெல்லாம் இன்னதைத் துடிப்பு. விதையைக் மறுமணம் செய்து கொண்டு திடீரென வாழுவே முடிவாகிறது" என்று வினா விகாவிடம் கூறுகிறார். ஆனால் பிறகு அவர் அணியில் பிறம இன்னிவ்வி ருசெகரத்தைச் சந்தித்தபொழுது.

## அந்நியமம் 1 எது கொடுமை?

வினா கோவரத்தில் ஆள்பத்திரி தொடங்கி ஒரு வாரம் ஆகியிருந்தது. ஆனால் அன்று வரையில் அவனிடம் வைத்தியத்துக்கென்று யாரும் வரவில்லை.

சாதாரணமாகக் குக்கிராமங்களில் வாழ்பவர்கள் ஒரு தலைவரி, காங்கிரஸ் என்றால் உடனே குப்பியைத் தூக்கிக் கொண்டு டாக்டரிடம் ஒய்விடமாட்டார்கள். முதலில் கை மருத்தியை அதைக் குணப்படுத்திவிட முயலுவார்கள். அது பழையவா விட்டால் நாட்டு வைத்தியரை நாடுவார்கள். அவரும் கையை விடத்து விட்டால் தான் ஆய்விட வைத்தியத்துக்குப் போவார்கள். வினாவுக்கு இது தெரியும். ஆதலால் ஒரு வாரமாகியும் ஒரு நோயாளிகுடத் தன்னை நாடி வரவில்லையென்று அவர் மனம் தளர்ந்து போய்விடவில்லை.

அவனுடைய ஆள்பத்திரி நேரம் காலை ஏழரை மணிவிலிருந்து பத்தரை மணி வரையில் என்று நிர்ணயிக்கப்பட்டிருந்தது. அந்த மூன்று மணி நேரமும் அந்த வடக்குத் தெரு வீட்டில் தன்னந்தனியே 'காக்கை விரட்டிக் கொண்டிருக்க' நேரிட்டிருந்தால் ஒருகால் அவனுக்குச் சலிப்பு ஏற்பட்டிருக்கக் கூடும். ஆனால் அப்படி நேரிடவில்லை. கத்தரத்துக்குப் பள்ளி ரண்டு மணிவிலிருந்துதான் அணைத்வதத்தில் வேலைபாடலால், அவனுக்குக் காலைவில திறைப்புப் போழுது இருந்தது. அநேகமாகத் தினந்தோறும் அவன் வினாவுடன் ஆள்பத்திரிக்கு வந்து பேசிக் கொண்டிருப்பான். பத்தரை மணிக்கு அவன் வீடு திரும்பும்போது தான் திரும்புவான். ஆகையால் வைத்திய வேலை இல்லாதிருந்த போதிலும்

அவர் தாம் இருபத்தைந்து ஆண்டுகளுக்கு முன்பே ஒரு விதையை மணந்துகொள்ள முற்படாதாலும், ஆரம்பத்தில் சில காலம் சலுகம் தங்கிவிட்டு பட்டாபாடு படுத்தியதென்றாலும், இப்போது அதைப்பெயர்வியை மணந்து தமக்கு மற்றவர்களுக்கு உரிய அந்தஸ்து அளித்துள்ளதெனவும் அறிவிக்கிறார்.

இது வினாவின் மனத்தைக் குழப்பிற்று: கத்தரத்துக்கு ஊக்கமூட்டுகிறது; அந்த ஊக்கத்தில் அவன் பெற்றிருந்த மாலாவைத் தனக்காகப் பெண் கேட்கப் பறப்பட்டு போது வேலை காலமாகும் வரையில் தான் திரும்பத் தற்போதே திரைக் குடிப்பதென்று கூறி அவர் களைத் தடுத்து நிறுத்தி விடுகிறார். அநோடு எப்போது பட்டாவது வினாவின் மனத்தைக் கரைத்து அவனையே மணந்து கொள்ள வேண்டுமென்று உறுதியும் செய்து கொள்ளுகிறது.

வினாவுக்குப் போழுது [போவது] சிரமமாக இருக்கவில்லை.

அவர்கள் பல விஷயங்களைப் பற்றிப் பேசுவார்கள். அரசியல் செய்திகளிலிருந்து கிராமத்தின் அங்குடச் செய்திகள் வரையில் அவர்கள் பேச்சில் அடிபடும். அணைத்வதத்தில் வினாவின் இயல்பென்சரி இன்னும் தொடங்கப்படவில்லை; எனவே பிற்பகலில் அவனுக்கு வேலை ஒன்றும் இருக்கவில்லை. போழுது போவதற்காக அவன் மாலாவைத் தனக்குக் கூட்டிக் கொண்டு ஊர் நெடுகச் சுற்றிப் பார்த்து விட்டு வருவான். நகரத்திலேயே வாழ்ந்து விட்ட அவனுக்கு இங்கே காணும் ஒவ்வொன்றும் புதுமையாக இருக்கும். அவற்றை பெயர்வியை மறுமணம் கத்தரத்திடம் சொல்லி விடப்பான்.

கத்தரமும் கம்மா இருந்து விடவில்லை. தன் பெற்றோர் தொடங்க இருந்த திரும்ப முயற்சிக்கு முட்டுக்கட்டை போட்டு முதலில் தன் போராட்டத்துக்கு நினைக்கின்ற அமைத்துக் கொண்டான். இப்போது போரைத் தொடங்குவதற்கு வினாவைக் கட்சி சேர்க்க வேலை முயன்று கொண்டிருந்தான். ஆகையால் அவனுடைய பேச்சு பெரும்பாலும் அதற்கு ஏற்றவாறே இருந்தது. இருந்தாலும் வினாவைப் போராட்டத்துக்குத் தயார் செய்யும் பணி அத்தனை கவனமானதில்லை என்பது அவனுக்குத் தெரியும். கடத்த பதிலிடுத்து தான் பழக்கத்தில் அவன் கடமாகப் பண்புப் பண்பு அவன் மனமானது புரட்சிகரமான முயற்சிகளைச் சிறிதும் ஆதரித்ததாகத் தெரியவில்லை.



ஆயினும் சத்தரம் நம்பிக்கை இழந்து விடவில்லை. எப்படித் தன் மனம் ஒரு தான், ஒரு விதாயில், மாலாவின் ஒரே ஒரு சொல்லிலும் அடியோடு மாற்றம் பெற்றதோ, அவ்வாறே வினாவின் மனமும் ஒரு தான் மாறும்; அதுவரையில் தனது பிரசாரத்தைத் தொடர்ந்து நடத்திக்கொண்டிருக்க வேண்டும் என்று அவன் துணிந்திருந்தான்.

எனவே, உரையாடலின் ஊடே எங்கு எங்கெல்லாம் சாத்தியமோ அங்கு அவ் கெல்லாம் அவன் தனது பிரசாரப் பேச்சைச் சாதுரியமாக நுழைத்தான். அந்தப் பிரசார வேலைக்காக, இதர பிரசார கரிகள் செய்வது போல் அவன் கற்பனை யைக் கவந்து பேசவும் தயங்கவில்லை.

அன்றும் இப்படித்தான் அவர்கள் பேச்சு ஏதோ ஒரு விஷயத்தில் ஆரம்ப மாயிற்று. மூன்றாம் மாண்பில் வினா மாலாவுடன் குடியானவர் தெருவுக்குப் போயிருந்தான். அங்கே அவ்நிரவு ஒருவர் வீட்டில் திருமணம் நடக்கவிருத் தது. மணப்பெண் வெவிலூக்காரி. அவளையும் அவளைச் சார்ந்தவர்களையும் மாப்பிள்ளை வீட்டார் ஊர் எல்லையில் சந்தித்துணர்வவமாக அழைத்து வந்து கொண்டிருந்தனர்.

வினா இதுவரை கண்டிராத காட்சி இது. எனவே அவன் இன்று அதை விவப் புறம் குரலில் கூறி விட்டு, "மிஸ்டர் சத்தரம்! எனக்கு அவர்கள் கவிபாணச் சடங்கையும் மார்க்க வேண்டுமென்று ஆசை. ஆனால், 'திருமணம் இரவில்தான் நடக்கும்; அது வரையில் நாம் காத்திருக்க முடியாது' என்று கூறி மாலா என்னைத் திருப்பி அழைத்துக் கொண்டு வந்து விட்டாள்" என்றான்.

சத்தரம் சட்டென்று இந்தச் செய்தியைப் பிடித்துக் கொண்டான். "நல்ல வேளை! நீங்கள் அந்தச் சடங்கைப் பார்க்கப் போகாமல் இருத்தீர்களே!" என்று அவன்.

"ஏன் போனால் என்ன, மிஸ்டர் சத்தரம்?"

"போனால் உங்களை அங்கிருந்து வெளி யேற்றி விட்டுத்தான் சடங்கை நடத்த முற்படுவார்கள்!"

"எனக்கு விளங்கவில்லையே! அவர்கள் திருமணச் சடங்கைப் பிறர் பார்க்கக் கூடாது, என்ன?"

"பிறர் பார்க்கக் கூடாது என்பதில்லை. ஆனால் மணப்பெண்ணுக்குத் தாவி கட்டும் சமயத்தில் நீங்கள் அங்கே இருப்பதை அவர்கள் விரும்ப மாட்டார்கள். விளங்குகிறதோ தான் சொல்வது?"

"ஓ! எங்களுக்கு அப்படி ஒரு கட்டுப் பாடுகூட இருக்கிறதா? ரொமாந்திரத்

தில் எல்லா வகுப்பாருமே! இந்தப் பழக் கத்தைக் கடைப்பிடிப்பவர்கள்தானோ? சொல்லி வைப்புகள். இவ்வாவிட்டால் நான் பாட்டுக்கு எங்கேயாவது கவிபாணம்-கார்த்திகை என்று போல் விட்டு அவமானப்பட்டுக் கொண்டு வந்து நிற்கப் போகிறேன்."

"ஆமாம், கிட்டத்தட்ட எல்லா வகுப்பாருமே அப்படித்தான். பின் என்ன? அறிவில் உயர்த்தவர்கள்; வகுப் பில் உயர்த்தவர்கள்; வாழ்வில் உயர்த்த வர்கள் என்று மார்தட்டிக் கொள்ளும் நம்மிடையிலேயே வாழ்விழந்தவர்க ளுக்கு விசித்திரம் விசித்திரமான கட்டுப் பாடுகள் இருக்கையில், அதிகமாகக் கவனி அறியோ, உயை அறியோ அற்ற அந்தப் பாமர மக்களிடம் இப்படி ஒரு குருட்டு நம்பிக்கை இருப்பதில் விடப்பு என்ன இருக்கிறது?"

"குருட்டு நம்பிக்கையா?"

"ஆமாம்! அதிர்ஷ்டம் கெட்ட பெண் களின் கண்பட்டால் தங்கள் மணப் பெண்களும் அதிர்ஷ்டம் கெட்டவர்கள் அகிலவிவர்கள் என்று நம்புகிறார்கள்."

சத்தரம் கூடீயது முற்றினும் சுற் றியவே, உண்மையில் இப்படி ஒரு கட்டுப்பாடோ, நம்பிக்கையோ குடி யானவர் மக்களிடையே கிடையாது. ஆயினும் அவன் இப்படித் தான் தன் கட்டிக்குப் பலம் சேர்க்க எது எதையோ சூதாபனை செய்து கூறி வந்தான்.

வினாவின் மனமும் இதைக்கேட்டதால் குறிப்பிடும்படியான அதிர்ச்சியொன்றும் அடைந்துவிடவில்லை. இந்தப் பதிலைத் துடக்கவில்லை தான் அறித்து கொண்ட ரொமாந்திரத்தின் இதர பழக்க; வழக் கங்களைப் போல் இதையும் சாதாரண மாகவே எடுத்துக் கொண்டான்.

ஆனால் அவளுக்கு வேதனையுடனும் சம்பலம் ஒன்று உடனே நிகழ்ந்து விட்டது.

அவர்கள் இப்படிப் பேசிக் கொண்டிருக்கையில், வாசலில் சதங்கைகள் ஒலிக்க வில் வண்டி ஒன்று வந்துநின்றது. வண்டியை ஒட்டி வந்த தானாவதி அதி றிருந்து குறித்து. "டாக்டர் அம்மா! டாக்டர் அம்மா!" என்று கவிபவரான உய்யை ஓடி வந்தான். "விளம்புங்க, சட்டுனு மருத்துப் பெட்டியை எடுத்துக் கிட்டுக் விளம்புங்க" என்று பதறிய குரலில் கூறினான் அவன்.

"எங்கே மிஸ்டர் தானாவதி? யாருக்கு என்ன?" என்று கேட்டான் வினா.

"நம்ம சப்பாணிபிள் மகளைப் பாம்பு கடிச்சுடுச்சு. ஏ எங்கையா! வாரியே விருந்து துறந்துறயாக் கக்குது. தான்





## வீட்டு வைத்தியம்



“கணவன் சொல்லிடுன்”

“ஆரேக்கே! கிளப்பி ஐத்தே திட்டிக்கலியே நான் திரும்பி வந்ததும் என் னனைவிடச் சூதத்தில் கேள்விக்குறி எழுப்பியது. எதை மறந்துவிட்டேன், பிள்ளையா? பவுண்டன் பேருதவையா? ... அல்லது திடீரென உடம்பு கரு ஏதேனும் ...?”

“ஒன்றுமில்லை, என் சட்டைக்குத்தான் உடம்பு!” என்று கூறி ஒதுருப்புற தளதக காண்டித்தேன் எனக் காட்டும் கருவிலிலுள்ளது போல பத்து நவா கப்பா துண்டையும் அளவுக்கு ஒரு கிழிசல்! உடுத்தியபோது என் கண்ணில் படாத இத்தக கிழிசல், பஸ் ஸ்டான்ஸும் என் நன்மனில் கண்ணில் பட் டது. பெட்டியிலுள்ள மற்ற சட்டைகளுக்கே கால்களில் கோளாறு! “ஓரே திரிவும் சரிசெல்லுகிறதேன். போய்விட்டால் ஆரேக்கே” என்று ஊசி நூலை எடுத்தான் மனைவி.

“வேண்டாம் சீக்கு என்று வீலுக் கடுதக அணுப்பிவிட்டேன் ஆரேக கிளை கிதன் ஓயலா, இம்மையே ஹாப்லாக இருக்கலாம்” என்றேன்.

ஆனால், “ஹாப்லாக என்றால் ...? நல்ல துணிகளெல்லாம் இன்னும் அழுக்கு ஒட்டைடையி ஐக்கியமாகிவிடுக்கையில், ஒரு பாக்கோ, மீனுவோ, சிவியாவோ போகமுடியுமா? பாக் ஐக்கம் ஒன்றுதான் முடியும்!

கண்ணை ஓட ஓய்ந்த சமயத்தில் வரதற்புறம் பேசுக்க ஓரல் ஒலித்தது! “உன் கணவருக்கு என்ன உடம்பு?”—இக் ஓரல் என் மனைவியின் கிளை கிதியான டாக்டர் கண்ணம்மாவினுடையது.

“நினைவிலும் கதகதப்பு” என்றும் என் மனைவி. எனக்கும் பகிர்வென்றது டாக்டர்மேலா என் உடம்பைப் பரிசோதிக்க வந்துவிட்டோ, “என் உடம்புக்கு ஒன்றுமில்லை, என் சட்டைக்குத்தான் உடம்பு...” என்று குறுதினேன்.

கண்ணமே புன்னகை புரிந்தான், நினைவெல்ல சமாளித்துக்கொண்டு அவனை முன்கட்டுக்கு அழகுத்துச் சென்றான் என் மனைவி.

எனக்கும் தூக்கம் கண்ணைக் கழறிநிலது. அப்போம் என் மனைவி காப்பி சமி தம் என்னை எழுப்பியபோது மணி நான்கு இருக்கும். ஊஞ்சல் பங்கை வீது பளிச்சென்று வீதறிருத்த ஒரு துணி வரிசை என் கண்களைக் கூச வைத்தது. “சாண்டியாவி வந்துவிட்டது” என்று கேட்டேன்.

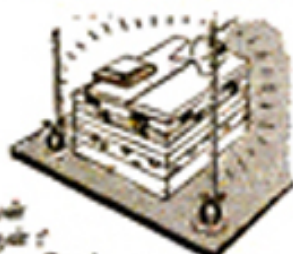
57. 4A-50 TM



"எப்படி? பவிச்சென்றிருக்கிறதா?" என்று குறுவலித்தான். "நீயே சலவை செய்தது போல தடிக்கிறதே?" என்றான்.  
 "நெறுமா. நான் தான் செம்பேன்!"  
 "கனகக்காதே. இவ்வளவு பவிச்சென்றது? இவ்வளவு துணிகளைவா?  
 அப்படியென்றால் அசத்து தூக்கிவிடவில்லை தான். அடித்துத் துணைத்  
 சத்தம் என்னை எழுப்பிவிடுக்காதா?" என்றான். ஆனால் அவன் விளக்கிக்  
 கூறிய சிறுதான் எனக்கு விளங்கப் புரிந்தது.

மனைவி சொல்வது:

மனிதருக்கு மட்டும் தான் டாக்டராக  
 இருப்பவர் என்றென்றாலும்  
 போது துணிகளுக்குமே டாக்டராக  
 மாறிவிட்டானே இந்தக் கண்ணா  
 மார்! துணி கிழியதைக்காயம்  
 படுவதற்கும், பித்தாங்கல்



உடைவதை எதுவும் குறிவுக்கும் ஒப்பிட்டு அவன்  
 பேசியபோது தமாஷாகிருந்தது. அவன் கூறியது:  
 "உங்கல் கணவர் கூறியதுபோல, துணிகளை ஆரோக்  
 கியமும் தாம் கவனிக்க வேண்டிய விஷயமே. அருக்கடைத்த துணிகளை நான்  
 கணக்காக கையத்துக்கொண்டு அப்புறம் சலவைக்குக் கண்ணாறவாக  
 அனுப்பிவிடுவது தவிரதவிர, கத்தாயான தவிர சோப்பைய உபயோகித்து  
 உடனடிக்குடனே தம் கைவிடுவோமே துணைத்துவிடுவது போலாகாது."  
 "சொல்லுவது சரிதான். ஆனால் இப்போது நீங்கள் கட்டிக்கொண்டிருக்கும்  
 வெளுப்பான புடவைகையப்போல ஆனால் வீட்டுச் சலவை?" என்றான்.  
 "நீயே கேள்வி கேட்டீர்கள். இது என் கையாலேயே வெளுத்த புடவை.  
 எல்லாத் துணிகளைவா அன்றான்று நானே துணைத்து விடுகிறேன்"  
 என்றான். சிறகு கையோடு என்னை அவன் வீட்டுக்கே அழைத்துச் சென்ற,  
 தான் அவள் உயிர்த்திரிந்தது. துய்யைப் பூத் தோளையப் போன்ற துணி  
 வரிசையைக் காண்பித்தான். எனக்கு மலைப்புத் தட்டியது.  
 "ஆனால் ஸ்ரீலாட். விவரமாய் பற்றி யோசித்தால்..." என்று இருந்ததென்.  
 கண்ணாமா குறுக்கிட்டான்: "... துணிகள் அடிக்கடி கிழிந்து, அடிக்கடி  
 புதுத்துணி வாங்குவதைப்பற்றி யோசியுங்கள்; ஸ்ரீலாட் சலவையின் அந்  
 தக் கவனியே இல்லை. கொள்ளைக் கொள்ளையான துரை தரும். சத்தியாய்  
 த்த சோப்பாதலால், அடித்துத் துணைக்காயமேயே பவிச்சென்று வெளுத்து  
 விடும். ஆகவே துணிகளுக்கு ஆயுட்கெட்டி. அதோடு, கொஞ்சம் ஸ்ரீலாட்  
 உபயோகித்தாலும் ஏதாவது துணிகளை வெளுத்துத் தரும். சோப் செவ  
 லும் வீச்சயாரும். ஆகவே, இரண்டு விதத்திலும் சிக்கலாம், இல்லையா?"  
 அவன் சொன்னபடியே ஒரு ஸ்ரீலாட். கிழி  
 வாங்கியத்து இந்தத் துணிகளுக்குப் போட்.  
 டென். "கண்ணாமாவின் வாக்கு சர்க்  
 கனாதான் போட். வேண்டும்!" என்ற  
 நேன் என் கணவரிடம். பவிச்சிட்ட அந்  
 தத் துணிகளை வீது பாவைய பறித்தி  
 ருத்த அவர் திகிலான முகமலித்து  
 "சொல்லும், இன்று தாம், சிவியா சாயம்  
 கால ஆட்டத்திற்குப் போகிறோம். தயா  
 ராகு!" என்றான்.





சொல்வது தெரிந்தான் டாக்டர் அம்மா, புறப்படுங்க டாக்டர் அம்மா!"

"யார் ஐயா அது சப்பாணி என்பது?" என்று கத்தரம் வினவினான்.

"அட, நீங்க பேசாமல் இருங்க ஐயா! ஒங்களுக்கு இந்த ஊரிலே யாரைத் தெரியுமே? டாக்டர் அம்மாவைக்குத் தெரியும் அவங்களை."

வினா விழித்தான். அவளுக்குத் தெரிந்தவனா? யார் அப்படி ஒரு சப்பாணி?

"என்ன நின்றுக்கிட்டிருக்கிறீங்க, டாக்டர் அம்மா? புறப்படுங்க சக்தி. பாவம், நெத்துத்தான் நாலி கட்டிக் கிட்ட அந்தப் பொண்ணு இங்கேக்குத் தாயிவை அறுத்துப் போட்டு நிறிவறதா? கிளம்புங்க, மருத்துப்பெட்டியை எங்கே வைச்சிருக்கிறீங்க, சொல்லுங்க; நான் தூக்கிக்கிட்டு வரேன்."

"ஓ! நேற்று குடியானவர் தெருவிலே ஒரு கவிவாணம் நடந்ததே, அந்தப் பையனா? அட பாவமே!" வினாவின் முகத்தில் வேதனை புழுத்தது.

"ஆமாம்! ஆமாம்! நீங்க கூடப் பேசு வீட்டுக் காரங்க ஊர்கோலம் வந்துக்கிட்டிருக்கிறீங்க டாக்டர் அம்மா! பார்த்துக்கிட்டிருக்கிறீங்க டாக்டர் அம்மா!"

வினாவுக்குச் சட்டென்று ஓர் அதிர்ச்சி, சற்று மூன் கத்தரம் விமரிசித்த அந்தப் பாமர மக்களின் குரல்கள் நம்பிக்கைதான் பணித்து விட்டதா? அதிர்ஷ்டம் கெட்ட தன் கண் அந்த மண்பெண்மீது பட்ட தாழ்தான் அவளுடைய வாழ்வு கருகும் நிலை ஏற்பட்டுவிட்டதா?

இருந்தாலும் இந்த அதிர்ச்சி மறு நிமிஷமே அவளிடம் ஓர் ஆவேசத்தைக் கிளப்பியது. எப்படியாவது அந்தப் பெண்ணின் கணவனைப் பிழைப்பூட்டி விட வேண்டும்.

அவள் அருகிலிருந்த அம்மாவிலிருந்து தனது மருத்துப்பெட்டியை வேகத்துடன் எடுத்துக் கொண்டாள். "இதோ! இது இந்த ஊரில் என் முதல் கேஸ், அதுவும் என்னுடையே நிகழ்ந்து விட்டதே! என நினைக்கும்படியான கேஸ், இதில் நான் எப்படியாவது வெற்றிபெற

வேண்டும் செத்திவேல் முருகா!" என்று அவள் உள்ளம் பிரார்த்தித்தது. "சக்தி, மிஸ்டர் கத்தரம்! நான் போய் வருகிறேன்" என்று அவள் கிளம்பினாள்.

கத்தரம் தன் கைக்கடிகாரத்தைப் பார்த்தான். மணி எட்டரைதான் ஆகி விருத்தது. "நானும் வருகிறேன், வினா! என் காரிலே போய் வரலாம்" என்று அவளும் எழுந்தான்.

இதைக் கேட்டதும் முன்னும் நடந்து கொண்டிருந்த தானாவதி சட்டென்று நின்று நிற்கும்பிணை. "காரா? அது எதுக்கு ஒண்ணு! நம்ம வண்டியைவிட சமீபமாப் போயிருமோ உங்க காரா?"

வினாவுக்கு நிறைவக்கேச களைப் பிடித்துக் கொடுத்து அவளுடைய நன்மதிப்பைப் பெற்று, அதன் மூலம் அவளை அடையத் திட்டமிட்டிருந்தான் தானாவதி. இதற்காக அவள் ஆஸ்பத்திரியைத் தொடங்கிய நாளிலிருந்து அவள் ஊரெல்லாம் கற்றி எந்த வீட்டில் யார் நோயுற்றிருக்கிறார்கள் என்பதைத் தீவிரமாக விசாரித்து வந்தான். துறதிர்ஷ்டவசமாகக் கட்டத் தர முடியாதவர்களை அவள் கண்களில் ஒரு நோயாளிகூடப் படவில்லை. இன்று அவள் தற்செயலாகக் குடியானவர் தெருப் பக்கம் போயிருந்த போது நேற்று மணமான இந்தப் பையனைப் பாய்வு கடித்து விட்ட செய்தியை அறிந்தாள். அந்த இளைஞன் மாடுகளுக்குத் தீவணம் போடுவதற்காகப் போயிருந்து வைக்கோல் பிடுங்கிக் கொண்டிருந்த போது கருநாகத்தால் தீண்டப்பட்டு விட்டாலும், குடியானவர்கள் விஷம் இறக்

கும் மந்திரவாதிக்கு ஆள் அணுப்பி விட்டு, அவர் வருகையை எதிர்பார்த்துக் கொண்டிருந்த போதுதான் தானாவதி அங்கே வந்து சேர்ந்தாள். "மந்திரமும் வேண்டாம்; மாஸூம் வேண்டாம், அப்ப ஊரிலே டாக்டரம்மா ஒருத்தி ஆகப் பதிர் தொடங்கிவிருக்கிறாள். அவங்களைப் போய்க் கூட்டிக்கிட்டு வரேன்" என்று கூறி, அவர்கள் சம்மதத்தைக் கூட எதிர்பாராமல் தலை தெறிக்க ஓடிவந்தான்.

வரும் வழியில் அவனுக்கு வேரோர் என்னலும் பளிச்சிட்டது. அங்கு





நான் அவன் தனது வண்டியோட்டும் சாமர்த்தியத்தை வினாவுக்குக் காட்டி அவையிடமிருந்து 'சபாஷ்' பட்டம் பெற வேண்டுமென்று நினைத்தான். ஆனால் அன்று எந்தப் பயனோ அவன் மனைவியை உடைத்துவிட்டபடியால் அந்த வாய்ப்பு கிட்டாமல் போய்விட்டது. இப்பொழுது வினாவைக் குடிபானவர் தெருவுக்கு அழைத்துச் செல்ல வண்டி கட்டிக் கொண்டு போய் அவனுக்குத் தனது சாமர்த்தியத்தைக் காட்டலாமே! இந்த நினைவோடுதான் அவன் இப்போது வண்டிகட்டிக் கொண்டு வந்திருந்தான். இவ்வளவு ஆயோசனையோடு அவன் காரியம் செய்திருக்கையில், அதை இந்தப் புஷ்பவன மாமாவின் மகன் கெடுக்கப் பார்த்திருள்! அவனைச் சுமமா விட்டுவிடுவாறு தானாவதி?

அவன் கத்தரத்துடன் பெரிதாகச் சண்டை போட ஆரம்பித்துவிட்டான். "நீ யார் ஐயா, என் காரியத்திலே குறுக்கே வந்து விழ? நான் டாக்டரைக் கூட்டிக்கிட்டுப் போக வேலை மெனக் கொடு வண்டி கொண்டாத்திருக்கேன். இவரு காரியை கூட்டிக்கிட்டுப் போரா மியிலே, காரியோ! அப்படி என்ன ஐயா, ஒசத்தி உன் காலு? என் மயிலே ஒண்ணின் லாவிலே கட்டி அடிக்க வருமா ஐயா, உன் காலு?...." என்று ஏதேதோ உளற ஆரம்பித்து விட்டான்.

கத்தரத்துக்குத் தானாவதி ஒரு பைத்தி யம் என்று தெரியுமாதலால் அவன் எதிர் வாதம் எதுவும் செய்யவில்லை. மூலவ துடன் வினாவின் முகத்தைநோக்கினான்: ஆபத்துக்குப் பாலயில்கூட என்றுதான் வினாவும் தானாவதியுடன் வண்டியில் போகத் துணிந்தான். ஆனால் இப்போது கத்தரமே தன் பொருட்டுக் காரை எடுத்துக் கொண்டு வருவதாகக் கூறி விட்ட பிறகு அவன் இந்தக் கலவறுடன் செல்ல விரும்புமாளா? ஆகையால் அவன் தானாவதியின் பேச்சில் புருத்து தான் கத்தரத்தின் காரிய்தான் வரப் போவதாக அறிவித்து அவன் வாயை அடக்கிவிட்டு, "வாருங்கள், போகலாம். எனக்கு அந்தக் கலியாண வீடு தெரியும்" என்று கத்தரத்தின் கையைப் பிடித்து இழுத்துக் கொண்டு கிளம்பி விட்டான்.

தானாவதியின் ஆத்திரம் முழுவதும் கத்தரத்தின் மீது சாய்ந்தது. "சே, சே! புசை வேலையிலே கரடி புருத்தாப்பிலே இந்தப் பயலின்னை குறுக்கே விழுத்து நம்ப காரியத்தைக் கெடுத்துக்கிட்டிருக்கிருள். இவனை வசம் பார்த்துப் போட்டியே நடடி அடக்கி ஒடுக்கணுமே!" என்று கறுவிக் கொண்டு தோள் துண்டைத் தலைப்பாகையாகச் சுற்றியவாறு

வண்டியிலேறிக்கொண்டான். ஆனால் அவன் வண்டியைக் குடிபானவர் தெருவை நோக்கி ஓட்டவில்லை. நேரே தன் வீட்டுக்கே நிரப்பி ஓட்டினான். ஆமாம்! இவ்விடம் அந்தச் சப்பானியின் மகன் இருந்தால் என்ன? செத்தால் என்ன அவனுக்கு? அவன் ஆசைதான் மண்ணோடு மண்ணுவிவிட்டதே!

அவர்கள் அந்தக் குடிபானவனின் வீட்டை தெருவிப்போது அங்கிருந்து அயூராதான் எதிரொலித்தது. இருந்தாலும் சந்தேகத்தைத் தீர்த்துக் கொள்ள வினா காரிலிருந்து அவசரம் அவசரமாக இறங்கி உள்ளே சென்று



அந்த இளைஞனின் கையைப் பிடித்து நாடித் துடிப்பைச் சோதித்தான். அவன் இறந்தவன் இறந்தவனே!

கணவனின் உடல்மீது விழுந்து கதறிக் கொண்டிருந்த புது மணப்பெண்ணை வினா பரிதாபத்துடன் நோக்கினாள். ஒருநாள், ஒரே இரவுடன் அவனுடைய இன்பமெல்லாம் முடிந்து விட்டது. நேற்று கழுத்தில் ஏறிய பொற்சரகு இன்று பறிக்கப்பட்டு விட்டது. நேற்று அவன் தலையில் குடிக்கொண்ட மலர்கள் வாடவில்லை; அதற்குள் அவன் வாழ்வு வாடிவிட்டது. நேற்று அவன் இட்டுக் கொண்ட திலகம் அழியவில்லை; அதற்குள் அதன் மங்கலத் தன்மை அழிந்து விட்டது. நேற்று அவன் உடுத்துக் கொண்ட புதுச் சேலை கசங்கியவில்லை. அதற்குள் அவன் கசங்கிவிட்டான். இனி





மின்சார உதவி எஞ்சினியர் திரு. ஏ. சுந்தரம் அவர்களின் முதலி சௌ. எம். வசந்தாம்பை, திரு. எம். கே. ராம மிங்கம் பி. எ. சமீபத்தில் மணந்தார்.

கவி கப்பிரமணிய பாரதியாரின் சகோ தரர் திரு. விசுவநாதப்பிரம். குமாரர் திரு. கப்பிரமணியன் பி. எ.க்கும் சௌ. மீனட்சிக்வும் திருமணம் நடந்தது.

அவள் மணமற்ற மலர்! கனையயற்ற கவி! ஒலியற்ற விளக்கு!

உயிரையே வெளிக்கொண்டு வந்து விடுவதுபோல் அந்தப் பெண் சுதரிய சுதறிக் காணப் பொருமல், அவளைத் தேற்றும்பொருட்டு வினாமெய்ய அவள் தலையை நிமிர்த்தினாள். அந்தப் பெண் பித்துப் பிடித்தவள் போல் வினாவின் முகத்தைக் கணதேரம் கூர்ந்து நோக்கினாள். பிறகு, "ஐயோ! என்னையும் உன்னை மாநிலி ஆக்கிட்டதே தெப்பம்!" என்று அவறியவாறு மீண்டும் கணவனின் மாரி பின்மீது முகத்தைப் புதைத்துக் கொண்டு ஒரேயடிவாகக் கதறினாள்.

வினாவின் கண்களிலிருந்து பொல-பொலவெனக் கண்ணீர் உருந்தது. நல்ல வேளை, சுந்தரம் அவளை மெய்யக் கிளப் பிக் காருக்கு அணைத்து வந்துவிட்டான். இல்லாவிட்டால் கணவனைப் பறி கொடுத்த அந்தக் குடிபாணவப் பெண் ணுக்கு இவ்வளவாக வினாவும் அங்கே அழுது கதறி விரும்பாள்!

ஆல்பத்திலிருந்து திரும்பி வரும் வரை யில் அவர்கள் ஒன்றும் பேசிக்கொள்ள வில்லை. ஆல்பத்திலே கதனைத் திறந்து கொண்டு உள்ளே சென்ற வினா தொப் பென்று தன் நாற்காலியில் சாய்ந்து. "முடித்து விட்டது! உயலில் மற்றொரு பெண்ணின் வாழ்வு முடித்து விட்டது!" என்று அரற்றினாள்.

"முடித்தால் தேவலாமே? இனித் தானே அவள் வாழ்வின் துன்பப் பகுதி ஆரம்பமாகப் போகிறது!" என்று சுந்தரம், எதிரே இருந்த நாற்காலியில் அமர்ந்தவாறு.

வினா அவளை விழித்துப் பார்த்தாள். "என்னை ஏன் விழித்துப் பார்க்கி றீர்கள்? மூக்கறுத்தவன் கதை தெரியுமா உங்களுக்கு? ஒருகால் அவனுடைய உணர்ச்சி உங்களுக்கும் ஏற்பட்டு விட்டதா?"

"சுந்தரம்!" என்று வீரிட்டாள் வினா. அவனுடைய வீரிடல் அவனுடைய வேகத்தை அதிகப்படுத்தியது. "இதைத்



மத்திய அரசாங்க வெளிநாட்டு இலாகா உதவிக் காரியதரிசி திரு. எம். வெங்கடா சலையார் குமாரர் திரு. மகாதேவன் சௌ. மாலினியை மணந்தார்.

நாகப்பட்டினம் திரு. வி. ஆர். ராஜ கோபாலன் அவர்களுக்கும் சௌ. ரங்க நாயகிக்கும் வெகு சிறப்பாக விவாகம் நடைபெற்றது.





பேலியில் இத்தியா விமீடெட்டைச் சேர்ந்த திரு கே. வி. ராமநாதன்க்கும் சௌ. ராஜலக்ஷ்மிக்கும் கல்யாணத்தின் மூலமாகத் திருமணம் நடந்தது.



ஜூனியர் பீச்சர்ஸ் உரிமையாளர் திரு எம். சோமசுந்தரத்தின் புதல்வி திருமதி கயோசனா பி. ஏ.க்கும் திரு மானிக்கம் அவர்களுக்கும் திருமணம் நடந்ததென்பது.

தானே நீங்கள் விரும்புகிறீர்கள்? இப்படி விதியில் கொடுமையால் வாழ்க்கை விளக்கு அபித்தபோது, அதை மீண்டும் ஏற்றவிடாமல் இருப்பேன் ஆழ்த்து விடப் பதுதானே உங்களுக்கும் உங்கள் சகலகருத்துக்கும் ஏற்றதாக இருக்கிறது. நினைத்துப் பாருங்கள் வீணா, எது கொடுமை என்று-நாங்கள் செய்ய விரும்புவதா? அல்லது உங்கள் சகலகருத்து செய்து கொள்ள இருப்பதா? நினைத்துப் பாருங்கள், எது அநீதி என்று-நாங்கள் கருவதா? அல்லது உங்கள் சகலகருத்துக் கொண்டு இருப்பதா? ஆயோசித்துப் பாருங்கள் வீணா எது அக்கிரமம் என்று-நாங்கள் அபித்த விளக்கை மீண்டும் ஏற்ற முயல்வதா? அல்லது உங்கள் சகலகருத்து அதை ஏற்ற விடாமல் உங்களை இருப்பேன் ஆழ்த்திக் கொண்டு இருப்பதா?"

"போதும் கத்தரம், போதும்! திறத்துங்கள்!"

"திறத்தி விட்டேன். நான் அதுபயித்தும் உணராத, கண்ணுரக் கண்டும் கவர்

காத உங்களைப் போன்றவர்களிடம் இதை விவாதித்து என்ன பயன்?"

"என்னைச் சொல்லால் கொல்லா தீர்கள், நான் விரும்பும் இத்தக்கணவீர்..."

கத்தரம் சட்டென்று நாற்காலியி விடுத்து எழுந்து அவளை இடைமறித் தான்: "ஆம், இத்தக் கண்ணீர் கண்ணி விடுத்து வரும் வேளும் தண்ணீர், அது என்று தெரிவித்துக் கொட்டும் உதிர மாக மாறுவிறதோ, அன்றுதான் நீங்கள் மாறுவீர்கள்; உங்கள் மனம் மாறும்; இத்த உணர்வும் மாறும். வருகிறேன் தான்," அவள் நிதகவியில்: 'வி'ரென்று வெளியே நடத்தான்.

வீணாவுக்கு அவளை திறத்தத் துணிவு வரவில்லை. அந்த நினைவுகூட அவளுக்குத் தோன்றவில்லை, அவள் ஒரு மயங்கிய நிலையில் இருந்தாள். "எது கொடுமை? எது அநீதி? எது அக்கிரமம்?" என்ற கேள்விகள் ஆயிரம் ஆயிரம் குரல்களில் அவளைச் சுற்றி எங்கும் எதிரொலித்தன. (தொடரும்)



திரு ஆர். வெங்கடேசன் அவர்களின் குமாரர் திரு வி. இராஜாமணிக் கும் சௌ. கோவிந்தப்பாளுக்கும் கல்யாணத்தின் மூலமாகத் திருமணம் நடந்ததென்பது.



உமா அச்சுத்தின் பணிபுரிபு திரு தால் திருமதி வெங்கடேசன்க்கும் கல்யாண குமாரியின் சமீபத்தில் மணம் புரிந்து கொண்டார்.



# பெள்ளிமலை பெள்ளி

தொ.மு. பாஸ்கரத் தொண்டைமான்

சேன்ற சில வருஷங்களுக்கு முன் நான் பூநு நகரத்துக்குப் போயிருந்தேன். இரண்டு மூன்று நாட்கள் தங்கியேன். ஒருநாள் காலை, அங்குள்ள தமிழ் அன்பர்கள் விரைகு நகரத் துக்குப் பக்கத்திலே உள்ள பார்வதி மலையில் உள்ள கோயில்களைப் பார்க்கச் சென்றேன். என் மனைவியும் உடன் வந்திருந்தாள். மலை பெரிய மலை இல்லை. நிரந்தரணி மலை உயரமே இருக்கும். ஆனால் அங்கு கட்டியிருப்பதனால் அழகான படிக்கட்டுகள் இல்லை; மண்டபங்களும் இல்லை. படிக்கல் விசாலமாக இருந்தன. பத்துப் படிக்கட்டுகளுக்கு ஒரு படிக்கட்டு அகலமாக இருந்தது. படிக்கட்டு கட்டிய மராத்திய மன்னர்கள் குதிரையின் ஏறிக்கொண்ட மலையேல் உள்ள கோயிலுக்குச் செல்வார்களாம். மலைச் சிகரத்தை அடைந்த உடன் நான்கள் கண்டது தேவர்தவன் கோயில். 'தேவர்தகோ, அநியாத தேவ தேவன்' வணக்கிவிட்டு, பக்கத்திலே இருக்கும் பண்டாரிபுரம் விட்டும், பயாணி அன்னை, மகாவிய்ணு முதலியவர்களது கோயில்களுக்குச் சென்றோம். கடைசியாக, தேவ தேவன் கோயிலுக்கு வரப்படுறமாக உள்ள ஒரு சிறு

கோயில் வாசலுக்கு வந்து சேர்த்தோம். கோயில் வாசலில் ஒரு பாலகை. அதில் இத்தக் கோயிலுக்குள் 'பெண்கள் அனுமதிக்கப்பட மாட்டார்கள்' என்று ஆங்கிலத்திலும் மராத்தியிலும் எழுதியிருந்தது. இதற்குக் காரணம் என்ன என்று என் உடன் வந்த நண்பர்களை விசாரித்தேன். 'இங்கு கோயில் கொண்டு பவன் கார்த்திகேயன். அவன் பிரம்மச்சரீய விரதம் அனுஷ்டிக்கிறவன். ஆதலால் அவன் பெண்களையே பார்க்கிறதில்லை என்ற கைராக்கிய சித்தனாக இருக்கிறான்' என்றார்கள். 'சரி' என்று என் மனைவியைக் கோயிலுக்கு வெளியே நிறுத்திவிட்டு நானும் அன்பர்களும் மட்டும் உள்ளே சென்றோம். உள்ே கோயில் கொண்டுப்பவன் நமக்கு மிகவும் அறிமுகமான ஆறுமுகன் தான். பனிக்கில் அமைந்த சிறிய உருவம். மலையேல் ஆரோகணித்திருந்த

தான் அவன். கார்த்திகேயப் பெண்களான 'அறுவர் பவந்த ஆறு அம்' செல்வன்' அல்லவா? ஆதலால் அவனைக் கார்த்திகேயன் என்று அழைக்கிறார்கள் அங்கே. ஆமாம், அறுமாழகவன், தமிழ் நாட்டில் ஒன்றுக்கு இரண்டாக, வள்ளி தெய்வ வானையை மணந்தவன் இங்குமட்டும் பிரம்மச்சாரி என்று வேஷம் போடுவானேன் என்று எண்ணினேன். நண்பர்களைக் கேட்டேன்: விடை கிடைக்கவில்லை. அன்று மாலை பூநுத் தமிழ் அன்பர்கள் நடத்தும் கலைக்கழக விழாவிலே எங்கு ஒரு பேச்சு. அங்குள்ள தமிழ் அன்பர்கள் நிரளாக வந்திருந்தார்கள். பூநுவி வேயே பிரத்து வளர்த்த மராத்தியர்கள் சிலரும் வந்திருந்தார்கள். விஷயம் விளக்கிற்று எனக்கு அப்போது. தமிழ் நாட்டுக் குருமகள் நம்பிராஜன் புத்திரி வள்ளியைக் கண்டு சொக்கி, அவள் காதலிப் பெற எவ்வளவோ தவிருத்தவர்கள் செய்து, அந்த அழகியை மணம் புரிந்தவன், முக்காடிட்ட தலையோடும், விரையங்கள் அணிந்த மூக்கோடும் வரும் அந்த நாட்டுப் பெண்களைக் காணச் சகிப்பானா? இதை அப்பட்டமாகச் சொல்ல ஒடியாமல்



வள்ளியை வளர்

தான் கம்மா பிரம்மச்சாரி வேஷம் போட்டு அங்குள்ளவர்களை வெல்லாமற் கொண்டு இருக்கிறான். ஆம். அவன் 'கலை பரில் புலவன் கார்த்திகேயன்' அல்லவா? ஏமாற்றுவதைவே ஒரு கையாகக் கற்றிருக்கிறான் என்று தோன்றிற்று எனக்கு.

வள்ளியை வேவன் மணந்த வரலாறு நிரம்ப ரமமான கதை. எவ்வளவோ காலமாக, காலியமாக, கதா கால கஷ்டமாக எல்லாம் எத்தனையோ தடவை கேட்ட கதை. எத்தனையோ நாடக மேடைகளில், வெளித் திரைகளில் எல்லாம் பார்த்தும் அனுக்காத கதை. ஆனால் இந்த வள்ளி பிறத்த இடம், அவள் ஆலோசம் பாடிய பரண், அவளை முருகன் கண்டு காதலித்து மணம் புரித்து கொண்ட தலம் எல்லாம் எங்கிருக்கின்றன என்று இன்றுவரையில் நிச்சயமாக இல்லை. நிரூபெல் வேலி ஜில்லாவில், கன்



வினாசுமரி செல்லுப்  
வழியில் ஒரு வள்ளி  
ஓர் இருக்கிறது.  
அங்கு வள்ளி பிறந்து  
வளர்ந்ததாக ஒரு  
வாறு இல்லை. நிரூப  
செய்தாகில் வள்ளி  
ஒளித்த குகை ஒன்று  
இருக்கிறது. நிரூப  
செய்தாகில் ஒருகால்  
நிகழ்த்தியது, குரகம்  
நாராயணம், அதற்குப்  
பரிசாக, தேவசேனையையே  
வாகப் பெற்றதுதிரும்ப  
பரம் குரகத்திலே.  
மேலும் வள்ளியைக்  
கண்டு கண்டால்  
கொண்டு, அவள்  
தந்தை தமையன்  
முதலியோரைக்  
கண்டு ஒரு ஒளித்த  
வள்ளியை நன்றி,  
மருகியைக் கண்டு  
வள்ளி ஒளித்ததாகப்  
புராணக் கதை ஒன்று



றுப் இல்லை. ஆதலால் 'மயிமேயு மாயக் குற  
மாதாள்' வள்ளியைத் திருநெல்வேலி ஜில்லா  
வார்டு, தங்கல் நாட்டுக்காரி அவள் என்று  
உறவு கொண்டாட முடியும்தான்.

ஆதலால் 'மூர்திரப் பகல்களில் செல்வனைக்  
காத்த அந்த நில வள்ளி,' அவள் பெயரானே  
வழங்குகின்ற வள்ளியைப்போன்றவளாகத்  
தான் இருத்தல் வேண்டும். தெய்வ மகனான  
தேவசேனையை மணத்தபின், தனிமைசென்று  
அவையினைக் குழப்பம் நடத்த விரும்பிய  
அந்த அருள் ஞான சக்திதரனிடம் ஒரு காதற்  
கதைத்தனியே ஆரம்பித்து வைக்கிறார் நாரதர்.  
'தேவசேனா பாகென்று உவமிக்க கொண்டுத்  
தெய்வ வள்ளி' அவள் என்று ஆசைடையே  
வாட்டுகிறார். அபிதா, அவள் தனிமைக்கு  
அணித்தே உள் மயிலில் வாழ்பவள் என்றும்  
சொல்கிறார். அவ்வளவுதான்; பிறப்பட்டு விடு  
கிறார் மருகன், கால் கடுக்க நடத்தித் செல்  
கிறார். வேட்டுவப் பெண்ணை மணக்க விரும்  
பிய குமரன் வேட்கையே வேஷம்  
போடுகிறார். வேட்டையாடி வந்த மானித்  
தேடிவரும் விஷயமாக (விஷய ஏதாவது)  
நினைப்பும் காக்கும்வள்ளியை அணுகுகிறார்.  
அவளிடம் காதல் மொழி பேசுகிறார். அவள்  
கொய்த்து, தந்தையையும் தமையன்மாரை  
யும் அழைத்தபொழுது, அங்கேயே வேங்கை  
மரமாக நீர்கிறார். பின்னர், அவனது  
தந்தையால் நம்பிராஜனையே கைக்குள்  
போட்டு, விருத்தனாக மாறி, கள்ளச் சிறுமி  
யால் வள்ளியை வேட்டுகிறார். அதுவும் பள்ள  
நாரதது கண்டு தன் சிகாதரன் விதாய  
கையே தொழுது, பாண்டியக் காட்டிப் பழ  
முத்தி, அவள் தங்கைக் கட்டித் தருவச்  
செய்கிறார். பின்னர், தன் மெய்முகவை  
அவளுக்குக் காட்டி, அவளை மணம் புரித்து  
கொள்கிறார். இப்படித்தான் நிரூபத்தனியில்

#### வள்ளியைக் கண்டல்

பதியில் வாலும் மருகன், குரகன் மருவிய  
பெருமானாக மாறுகிறார். ஞான சக்தி  
வானிய வேடுவத்திய குமரன், விவா சக்தி  
வான தெய்வானையை மணத்தபின், இச்சா  
சக்தியான வள்ளியை யும் மணந்து  
கொள்கிறார் என்று சொல்லுவது பொருத்  
தம்தானே?

இந்த வள்ளி பிறந்து வளர்ந்த இடம்தான்  
வள்ளியை. வள்ளிக்கிழக்கு தோண்டி எடுத்த  
இடத்தில் மகாவஷ்டியின் அவதாரமான  
மான் வயிற்றின பிறக்கிறார். அதற்கும்  
அவரைத் தேடி எடுத்த நம்பிராஜன் என்றும்  
வேடுவர் தலைவர், அவரை வள்ளி என்றே  
அழைக்கிறார். இந்த "வள்ளியைச் சாரம்  
வள்ளியை" சென்று வள்ளியை மணக்கிறார்  
அந்த வள்ளி மணவாளன் என்று அருண்மொழி  
வாசி அறுதியிட்டு உரைக்கிறார். இந்த வள்ளி  
மயி இன்று இருப்பது ஆகிரி ராஜ்யத்திலே.  
சென்னை ராஜ்யத்திலே உள்ள வட ஆற்காடு  
மாவட்ட எம்மையிலிருந்து எட்டிப் பிடிக்கும்  
தூரத்திலேதான் இருக்கிறது. சென்னை பங்க  
லார் ரோட்டில் பெண்ணையாற்றின் கரையில்  
உள்ள நிருவகம் என்றும் தவத்திரிகுத்து  
வடிகை பத்து மைல் தொலைவில் இருக்கிற  
சிறிய ஊர். நிருத்தனியைக்கு நேர் மேற்கே  
இருப்பது மைல் தூரத்தில் இருக்கும். மிக்க  
சிறமம் இவ்வளவு, நல்ல ரோட்டிலே  
காரியோ, பல்லியோ இந்தக் கிராமத்துக்குச்  
சென்று சேரலாம். அடிவாரத்திலே இருக்கும்  
உற்சவமூர்த்திகளைக் கண்டு வணங்கலாம்.

"இந்த உற்சவ மூர்த்திகளைக் காணலாம்  
இவ்வளவு தூரம் வந்தோம்? ஏதோ வள்ளி  
பிறந்த ஊர். வள்ளி நினைப்பும் காத்த  
தனம் எந்தென்னமில்லாததே?" என்று  
நீங்கள் கேட்பது எனது காதில் விழத்தான்  
செய்கிறது. அந்த வள்ளியை நான் கண்டிரு



மீயை காண மீயை ஏறத்தான் வேண்டும். ஒத்தாளுக்கு மேற்பட்ட படிக்க அழகாகக் கட்டப்பட்டிருக்கின்றன. ஒரே ஒரு இடத்தில் தான் செருத்தாடி படிக்கட்டுகள், மற்றவை எல்லாம் ஏழைதந்தை வசதியாகவே இருக்கும். படிக்கட்டுகளில் கட்டியிருக்கும் மண்டபங்களில் எல்லாம் தங்கி இரப்பாதி மீயை முகட்டுக்கு வந்தால், கோயிலின் முன்புறமிருந்து வருவோம். கர்ப்பரக் கோப்பரை, தயவு செய்து மீயை மூலையிலிருந்து, குடைவரைக் கோயிலாக அமைத்திருக்கும் கோயிலை மீயை வலம் வருவோம். அப்படி வலம் வந்தால் திரும்பவும் கோயிலின் முகப்பிலே வந்தால் கட்டியிருக்கும் மண்டபத்துக்கே வருவோம். இந்த மண்டபம் கல்லும் கண்ணாடும் கொண்டு கட்டியவை, மற்றைய பகுதி மீயை வலம் குடைத்து அமைத்த குடைவரைக் கோயிலே. முன் மண்டபத்தைக் கடப்பதற்குள்ளே இடப் பக்கம் திரும்பினால் கற்பாறையிலே ஒரு பெரிய குகை. அந்தக் குகைக்குள்ளே தீற்றினால், வள்ளி, கவண் வீசும் கவிதை எந்தி அடுவாயம் பாடும் தீயவியை அவன் உருவாக்கி விடுகிறான். இந்தி, அந்த ரித்திராயாக (Riether). ஆம்! இந்த இடமே வள்ளி பிறந்த இடமாக இருக்க வேண்டும். இங்குதான் அவன் தீயப்பூசும் காத்து தீயத்திடுக்க வேண்டும் என்பதில் இவ்வீச சித்தெகம் எழுந்ததற்கு தீயப்பூசியே.

இனி, குடைவரைக் கோயிலுக்கும் அழகு வரம். அது மூன்று கட்டுகளாக இருக்கும். முதற்கட்டில் ஒரே இருட்டு. அந்தக் கட்டில் பாறையில் முட்டாமல் வலம்புறம் உள்ள வாயில்வழி அழைத்தால், அதைவிட உயர்மான அடுத்த கட்டில் அழகுபடும். இங்கு நல்ல செவிச்சம் வர, கோயில் தீயவிகள் ஏற்பாடு செய்திருக்கிறார்கள். இங்கு எல்லோரும் வசதியாக நின்று தொழுவதற்குமே ஏற்பாடு செய்திருக்கிறார்கள். அடுத்த கட்டுத் தான் மூன்று கட்டு. அது மற்றக் கட்டுக்களை விட இன்னும் கொஞ்சம் உயரம். இங்கு கட்டில் ஒரு வாயில். அந்த வாயிலுக்கு மேலே, வள்ளியை ஒருகால், ஐந்தாவே இல்லாமல் வள்ளியோடு தெய்வயானையைப் பக்கத்தில் வைத்துக் கொண்டே மீயை உருவிய தீற்றினால். மீயைவிட வாயிலை எல்லாறும் நல்ல அழகான வடிவம். திருத்தனியில் இவ்வாத

மீயில் இங்கு இருக்கும். தன் தீயவன் கால் கடுக்க நடந்து சென்றிருக்கிறான் என்று அறிந்து பறந்து வந்து சென்றிருக்கும் போதும்!

இந்தக் கர்ப்பகிருதத்தைக் குறிப்பாக வைத்துக் கொண்டே கர்ப்பகிருதத்தின் உச்சியில் உள்ள பாறையிலே மீயானத்தைக் கட்டியிருக்கிறார்கள். குடைவரைக் கோயிலை உருவாக்கியவர்கள் பன்மவர்கள். மீயானத்துக்கு முன் மண்டபம் கட்டியவர்கள் மீயை வந்த தாயகம் மன்னர்கள். இந்த வள்ளியை மீயைப் பன்மவர்கள். அதில் ஒரு கவிப்பேர்தான் வள்ளி தீராய் விடுகிறான். அந்தக் கவிதை மீயை வள்ளி அன்று மஞ்சள் உரைத்துத் தேய்த்துக் குளித்திருக்கிறான். அந்த அடைவானத்தை எல்லாம் இன்னும் பார்க்கலாம்.

இதுதவிர, மீயையிலே ஒரு பாறையிலே ஐந்தாவது சமண மிக்கிரைக்கள். ஒரு காவத்தில் சமண முனிவர்கள் மீயைத் தங்கியிருத்திருக்க வேண்டும் இங்கே. இவ்வகல் தாம் மீயைப் பற்றிப்பாண்டவர் படுக்கை என மக்களால் அழைக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

காளாக் குறையான நினைத்து  
ஏனா புணர்ந்து நடந்து  
காதற் கிளியோடு மொழித்து  
—மீயைமேல்

காளாக் கவிவாக வளர்ந்து  
குறையான மனத்து

மருகிய இத்தவத்தியை வணங்குவதில் ஒரு தனி மீயைமேல்.

தெய்வ மகளாயி தெய்வசேனையைப் பரிசாகக் கொண்டு வந்து கொடுக்கிறான் தெய்வத்திரை. ஆனால் தமிழ் மகளாயி வள்ளியைத் தேடி ஒரு வந்து காதல் புரிந்து மணக்கின்றான் குறையான. இது தமிழ்க் கடவுளான ஒருகால் தமிழ் மக்களிடத்து வைத்துள்ள அன்புபல அன்பினத் தெய்வ வாக்குறித்து அல்லவா? ஆதலால்தான் தமிழ் வறையப் பிறப்பாடு இத்தவத்தில் திருப்படித் திருமீர ஏற்பாடு செய்திருக்கிறார்கள். அடுத்த திருப்படித் திருமீர தடக்குமோடு வள்ளியை தமிழ் நாட்டோடு இணைத் திருக்கும்.

1959 ஆகஸ்ட் மாதம் 15-த் தேதி சனிக்கிழமை சுதந்திர நாளாகியில்

திருவள்ளூரில் பூ அருணகிரிதாத் கவாய்கள் விழா

குழுவினர்: 54, பத்தி தெரு, சென்னை-1 - (வாரியம் மட்டம், திருவள்ளூரில்)

வருக! திருப்புகழ் சைபகர், தேவார, பிரபந்த சைபகர், வருகை புரிய வேண்டும்

சுதந்திரத்தின் சான்றிதழ் (சான்றிதழ்) - சுதந்திரத்தின்

சுதந்திரத்தின் சான்றிதழ் (சான்றிதழ்) - சுதந்திரத்தின்

சுதந்திரத்தின் சான்றிதழ் (சான்றிதழ்) - சுதந்திரத்தின்

சுதந்திரத்தின் சான்றிதழ் (சான்றிதழ்) - சுதந்திரத்தின்

சுதந்திரத்தின் சான்றிதழ் (சான்றிதழ்) - சுதந்திரத்தின்

சுதந்திரத்தின் சான்றிதழ் (சான்றிதழ்) - சுதந்திரத்தின்

சுதந்திரத்தின் சான்றிதழ் (சான்றிதழ்) - சுதந்திரத்தின்

சுதந்திரத்தின் சான்றிதழ் (சான்றிதழ்) - சுதந்திரத்தின்

சுதந்திரத்தின் சான்றிதழ் (சான்றிதழ்) - சுதந்திரத்தின்

சுதந்திரத்தின் சான்றிதழ் (சான்றிதழ்) - சுதந்திரத்தின்

சென்னை ஏழாண்டு: புதுபேட்டை கல்வி, 54, பத்தி தெரு, சென்னை-1 (புதுபேட்டை, சென்னை-1)



விபத்திக்கு  
தீவிரமான  
மேற்பாறை  
கத்தல்



**ரேக்ஸ்**

கத்தல் எலிக்குப் பஸ்து  
தோஷமடைவது கடுமையானது. அது  
மிகுந்த துன்பத்தை தருகிறது. தோஷமடைவது  
தடுக்க வேண்டும். ரேக்ஸ்  
கடுமையான ஆஸ்திமாவை  
தடுப்பதற்கு உபயோகப்படுகிறது.  
கடுமையான ஆஸ்திமாவை  
தடுப்பதற்கு உபயோகப்படுகிறது.  
கடுமையான ஆஸ்திமாவை  
தடுப்பதற்கு உபயோகப்படுகிறது.

தயாரிப்பாளர்:  
எஃஸ். என். எம்.  
பிரைவட் லிமிடெட்  
கொழும்பு



**ஜேரால்**

ரேடியோ



மாடல் A-98

6 வரம்புகள் ஏ. எம்.

ஆகியவை 3 பான்டில்  
மாஜிக் ஐ. டோன் - கன்ட்ரோல்  
பிரைவட் லிமிடெட் - 295/-

தயாரிப்பாளர்:

ஜேரால் எலக்ட்ரானிக் இண்டஸ்ட்ரீஸ்  
38, தங்கசாலை வீதி, சென்னை - 3



தொண்டை  
மற்றும் மார்பு  
உபாதைகளுக்கு  
குணமளிக்கும்

**பெப்ஸ்** விலகிக் கொள்ள

உட்கொண்டால், உங்கள் இருமல்  
உடனேயே அகலும்.

பெப்ஸ் விலகிக் கொள்ள களவத்து, குணமளிக்  
கும் ஆயி போன்ற அதன் சத்து வேதனை  
களைக் குறைக்கவும், தொண்டைப் புண்,  
பிராங்கைடிஸ், இருமல் மற்றும் ஜலதோஷத்  
திற்கும் காரணமான கிருமிகளைக் கொல்ல  
உதவியளிப்பதற்கான வேலைகளைச் செய்  
வதை உணரலாம். உடனடி நிவாரணம்  
ளிக்கவும் கிருமிகளை அகற்றவும் பெப்ஸ்  
உதவிபுகிறது.



பிராங்கைடிஸ்,  
தொண்டைப்புண்,  
மண்டைநீர்,  
அடைப்பு,  
ஜலதோஷம்  
மற்றும்  
இருமலுக்கு  
உடனேயே  
நிவாரணம்  
மளிக் கிறது.  
எல்லா மருத்து  
வியோபாசிகளிடிலும்  
கிடைக்கும்.

எம். இ. பூர்போர்ட் (இந்தியா) பிரைவேட் லிமிடெட்.

177-55-TAM

ரோல் எஃஜன்டுகள்: தாது அக்டு கம்பெனி  
லி. காலியப் அங்கு தேரு. சென்னை - 8



# படித்துப் பாருங்கள்

கணபதி

ஐசுவரம் தமிழும் தழைக்க, திருவாவடு துறை ஆனெம் எத்தனை எத்தனையோ அரும் பெருந் தொண்டுகளை ஆற்றி வருகிறது. ஆவ் திக நோக்கம் வளரவும், பக்திமார்க்கம் பரவவும் மேற்படி ஆனெம் ஆற்றியிருக்கும் தொண்டு அன்புமீயவனாகும். சான்றிதத் துறையிலும் ஆனெம் ஈடுபட்டு, சைவ சித் தாத்த சான்றிதங்கள் பதினாண்டுகளும் தனித் தனியாகப் பழைய உரைகளுடன் வெளியிட் டிருப்பதைத் தமிழகம் என்றும் மறக்காது.

இப்பொழுது கணபதியைப் பற்றி இங் வாராய்ச்சி நூல் வெளிவந்திருக்கிறது. உலகம் முழுவதும், கடல் கடந்த பிரதேசங்களிலும் கூட விநாயகர் வழிபாடு அநாதிகாவத் தொட்டு இருந்து வருகிறது. நம் நாட்டில் யார் எத்தக் காலியம்செந்தாணம் கணபதியை வணங்கி விட்டுச் செல்வது நம் மரபு. பண்டா யிரக் கணக்கான பாடங்கள் கொண்ட ஒரு புராணம் இயற்றுவதானாலும் சரி, பத்துப் பாடல்களைக் கொண்ட ஒரு பதிகம் இயற்றுவ தானாலும் சரி, விநாயகப் பெருமானையே காப்பச் செய்கிற ஒன்று இயற்றிவிட்டுத்தான் நான்கு தொடங்குவார்கள், புலவர்கள், அநெய்யாள், திருமணம், புதுமண புருதம் முதலிய மங்களச் சடங்குகள் தொடங்கு வதற்கு முன்பும் கணபதி பூசை செய்வது தெற்குள்ளமாக நேர்த்து வரும் வழக்கம்.

இத் நூலில் கணபதி வழிபாட்டு முறை, கணபதியின் வண்ணத்திற் பெயர்களும் அவற் றுக்கான காரணங்களும், திரு உருவத் தத்து வம், வரலாற்று முறையாக அறிவிப்பும் உண்மைகள் ஆகியவைகளெல்லாம் ஆராய்ச் சித் திறனுடன் தன்கு விளக்கப்பட்டிருக்கிற் றன. கண்ணையும், கருத்தையும் கவரும் விநாயகப் பெருமானின் வண்ண ஒவியங்கள் இத் நூலில் நிறையக் காணப்படுகின்றன.

திருவாவடுதறை ஆனெத்தைத் சேர்த்த எழுத்தளவியல் பூர் பஞ்சாஷுர விநாயகர் ஆவம் மகா கும்பாப்பிழை மயராக இத் நூல் வெளியிடப்பட்டிருக்கிறது.

புருகன்

தமிழ்க் கடவுளானவன் ஒருகளைப் பற்றிய வல்லா விவரங்களையும் அறிய வேண்டுமானால் திருவாவடுதறை ஆனெத்தார் வெளியிட் டிருக்கும் கங்கத் சஷ்டி மயனரத் தவிர வேறு எத்தப் புத்தகத்தையும் படித்துவிடமுடியாது. இப்படி வந்தபிறை செந்து புழத்தக்க விதத் தில் அழகாகவும் அருமையாகவும் "ஒருகன்" நூலை வெளியிட்டிருக்கிறார்கள் ஆனெத்தார்.

ஒருகப் பெருமானின் பன்மையு வணகத் திரு வருகங்கள், தமிழ் நூல்களில் ஒருகளைப் பற்றி வரும் கருத்துக்கள், ஒருக தத்துவம், ஒருக வழிபாடு முதலிய வாவற்றையும் தெள்ளத் தெளிய விவரித்து விளக்குவதுதான் இத் நூலின் தனிப்பெருமை. நும்புதுக்கு மேற் பட்ட தமிழ் நூல்களையும், சில வடமொழி

நூல்களையும் மேற்கோள்களாகக் காட்டி விருப்பது நூலின் பெருமையைக் காட்டுகிற் றது. இம்மாதிரி ஒரு நூலைச் சாதாரணமாக வெளியிடுவதற்கு எப்போதானாலும் முடியும். ஆனால் உயர்தரமான சித்திரங்களுடன் சிறப் பாண நூலில் அழகாக வெளியிடும் மேலான காலியத்தைத் திருவாவடுதறை ஆனெத்தார் சாங்கதான் செய்வ முடியும். ஆனெ கர்த்த ரான குரு மகா சத்திதானத்தின் பிறந்த நாளன்று இத் நூல் வெளியானதென்பது மகிழ்ச்சிக்கும் செம்பி. இம்மாதிரியே இங் னும் பன சிறந்த நூல்களை வெளியிட்டுப் புதுப் பரம்பரையெழுமென்று வர்த்தத்தத் தோன்று கிறது. "ஒருகன்" நூலை உருவாக்கியது பற் றிய விவரங்களை இவ்வொரு முன்னுரை யாக அளித்துள்ளார் ஆனெவர் தண்டபாளி தேசிகம். ஒருக பக்தர்கள் எப்போதும் கையில் வைத்துப் போற்றுவதற்கேற்ற நல்ல வெளியிடு என்று மனமாரப் பாராட்ட வேண்டிய நூல்.

சைவ தெரிபாளிய தெய்வ தெரிவைப் பரப் புப் தொண்டை மேற்கொண்டு குரு மகா சத்திதானம் செய்து வரும் இத்தகைய அரும் பணிகள் பாராட்டுக்கு உரியவை.

இவ்விரண்டு நூல்களும் திருவாவடுதறை ஆனெ வெளியிடுகன்.

புண்டிக் புரேசந்தனம்

சேரன நாட்டின் பிரதான திவ்ய ஷேத் திரமான் வைக்கம் என்றும் திருத்தவத்திற் எழுத்தருளியிருக்கும் விவபெருமான் மீது எத்ததார், கோமதிதாச ராமலிங்காமிசாந்திரி யார் அவர்கள் பத்திபூர்வமாக இவ்வகைய துதி நூலை வடமொழியில் இயற்றியிருக்கிறார். வடமொழியில் பன அகிய நூல்களை இயற்றி அரும்புது பெற்று விளக்கிய கோமதிதாசர் சேரனப் சந்தெடுத்த மகா விதவாங்களுள் ஒருவர். அவருடைய வாக்கு நயத்தை இச் சிறு நூலில் பன இடக்கலைக் காணமுடியிறது.

பிரசுரித்தவர்: ஆர். நாரீந்தர கப்ரமணி, 14, பிராமணத் தெரு, சைதாப்பிட்டை, சென்னை-15.

கடர் ஒலிகள்

இயையமீனையை பார்த்தவர்கள் ஏராள மாக இருப்பார்கள். ஆனால் அம்மீனையைப் பற்றிய விசேஷங்களையும், விவரங்களையும் அறிந்தவர்கள் மிகச் சிலரே இருப்பார்கள். அநெ போஸப் பெரறிஞர்கள், பிரமுகர்கள் இவர்களைப் பற்றி தன்கு அறிந்தவர்கள் காணக் கிடைப்பது நூலில்.

நம் எப்போதும் தெரிந்த பிரமுகர் களைப் பற்றி இந்நூலில் கருக்கமமாகவும் விளக்கமாகவும் கூறப்பட்டிருக்கிறது. மேற் படி விவரங்கள் கருக்கமா விருப்பினும் மூக்கிய மான விஷயம் எதுவும் விடப்படவில்லை.

ஒருநிலை: த.ரா.ரா.; பிரகரம்: மாலா பதிப்பகம், சதகரி அனெல்லு, ஆழ்வார்ப் பெட்டை, சென்னை-18; விலை: 40 ந.ஸப.



மக்களே போய்வர்  
கவயர் அவரன்ன  
ஒப்பாரி யாங்கண்டது இல்.

அவயர் - அருங்காக்கைப் பெயர்

இவர்கள் வடிவால் மக்களைப் போலவே இருக்கிறார்கள். ஆனால் இவர்கள் மனிதப் பிறவியையல்ல. இந்த "ஒப்பாரி" கவப்போல் வேறு ஒப்பாரியை காம் கண்டதில்லை.

ஒப்பாரி—ஒன்றைப் போலவே வடிவத்தில் மறித்துண்டு இருக்கும் குணத்தில் மிக வேறுபட்டிருக்கும் இது பொருள்கள். — புலியும் பூனையும், என்னும் பேயென்னும், பன்றியும் பெருச்சாளியும், குதிரையும், கழுகமும், கரும்பும் பேய்க்கரும்பும்—முதலியனபோல், இவை எல்லாவற்றையும் விட மனித வடிவமே மூற்றிலும் கொண்ட அவருக்கும் மனிதருக்கும் உள்ள வேற்றுமை மிக விப்பது என்கிறார். அவர்கள் மனிதர்களை அல்ல, மனித தேயும் போன்ற வேறு வகை.

நின்னெறி அறிவாத கவயர் பாக்கியசாலைகள். ஏனெனின் அரமும் பாவமும் அறிந்தவர்களுக்கு அதனால் தர்மசங்கடங்கள் பல. இக்கக் கஷ்டம் இவ்வீடு கவருக்கு என்கிறார் முனிவர்.

என்றுஅறி வாரின்  
கவயர் திருவுடைபர்  
கெஞ்சத்து அவலம் இவர்.

என்று அறிவாரின்—அவ்வது நியது என்ற வேற்றுமை உயர்த்த மேலோரைக் காட்டினும்.

கவயர் திருவுடைபர்—கவயர் பாக்கியசாலைகள். காரணம் இவர்கள் கெஞ்சத்தில் அவலம் (கவலை) இவ்வீடு, நியம செய்தோமோ, அது வழியில் கிளியோமோ என்கிற கவலை இவ்வீடு.

கவருக்குப் பாவம் புண்ணியம், புகழ், இகழ் இவற்றைப் பற்றி எண்ணி உண்டாகும் பயிற்சா கவலையோ கிடையாது. ஆனபடியால் இவர்கள் பாக்கியசாலைகள் என்று வேடிக்கையாகச் சொல்லுகிறார்.

இன்னும் சொல்லுகிறார் :

தேவர் அனைவர்  
கவயர் அவரும்நாள்  
மேவன செய்தொழுக வான்.

தேவரும் கவயரும் ஒரேதன்மையர். ஏனெனின், இருவரும் தாய் விரும்பின வற்றைச் செய்வார். இவர்களை விவரிப்பார் யாருமில்லை. புகழ்வது போல் பழித்ததுக்கு இந்த இரண்டு பாட்டுக்களும் உதாரணம்.  
மேவன—விரும்பினவற்றை.

அச்சமே நெருங்குது  
ஆசாரம் எச்சம்  
அவாஉண்டேல் உண்டாம்நிறிது

வேடிக்கை செய்வதை விட்டுவிட்டுக் கடுமையாகச் சொல்லுகிறார்.

தண்டனை அச்சம் உண்டாக்வித் தான் நெருங்கின கெறியில் செலுத்த முடியும். இதைத் தவிர, ஏதேனும் அவர்கள் விரும்பும் பொருளைக் கொடுத்துத்தான் நிறிது சரிப்படுத்த முடியும். ஆசாரம்—ஒழுக்கத்தில் சிறுத்தக்கடியை மூறை.

மற்றவர்கள் ஆசார விதிக்குப் பயிந்து ஒழுக்கம் பின்பற்றுவார்கள். கவயர்கள் தண்டனைவாடிதான் கல் வழியில் சிற்பார்கள்.

எச்சம்—இதைத் தவிரக் கொஞ்சம் பயன் தரக்கூடியது உண்டு, அது இவர்கள் ஆசைப்படும் பொருள் ஏதேனும் இருந்தால். அதைத் தந்து நிறிது பயன் பெறலாம். அவர்களை நிறிதளவு திருத்தணம்.

சீர்திருக்குச் சொன்னால் போதும், கருகத்துக்குப் பயன்படும் காரியம் செய்வார்களே, நெருங்கினோ பலாத்காரத்துக்குத்தான் இணங்குவார்கள். கருப்பை வைத்துத் நெருக்கனின் குணத்தை விளக்குகிறார்.

சொல்லப் பயன்படுவர்  
சாக்குரு; கரும்புபோல்  
கொல்லப் பயன்படுகி நெரு.

கரும்பு ஆகியவிட்டுப் பிறிந்தால் தான் சாறு தரும். அதைப்போல் கவயரும் ஆகியவிட்டுப்பிறிவதுபோல் நெருக்கி இவ்வீடுதான் பயன்படுவார்கள்.



சென்னை  
ஜார்ஜ் டவுன்  
ஷாபர்திம்  
எக் கன்ஸ்டி.ஷன்  
சென்னை



வரவேற்புக் கூடம் ★ சாப்பாட்டு அறைகள் ★ தங்கும் அறைகள்  
குளிப்பதற்கான வசதிகள் இயைந்த அறைகள்  
மற்றும் எல்லா வகையான வசதிகளும் உள்ள முதல்நாளை 99ரே நேஷனல்

**அம்பீஸ் கபே** போர்டிங் & லாட்ஜிங்

(புதுக் கட்டிடத்தில்)

6 & 7, பிரைட்வே - - - சென்னை - 1

## இந்தியன் பாங்க் லிமிடெட்

தலைமைக் காரியாலயம்: முதல் லேன் பீச், சென்னை-1

23 சென்னைக் காரியாலயங்கள் - 113 வெளியூர் பிரைக் காரியாலயங்கள்

கூடனும் முன்பண வசதியும்

டெபாசிட்டுகள்

கரண்ட் அக்கௌண்ட்ஸ்  
சேவிங்ஸ் பாங்க் அக்கௌண்ட்ஸ்  
நிரந்தர டிபாசிட்டுகள்  
3 வருட காஷ் சர்டிபிகேட்டுகள்

செய்யுறியிடிகளை வங்கியும் விற்பனும் தரப்படும்  
அன்பில் செலவாணி விபாபாரமும் நடத்தப்படும்

New York Agents: FIRST NATIONAL CITY BANK OF NEW YORK  
London Agents: WESTMINSTER BANK LIMITED

டி. பி. பார்த்தசாரதி, காரியதரிசி



## தேவானையின் கண்ணீர்

சீக்கத்துக் கொட்டகைக்குள் பாபு குழுவாகியக் கட்டிக் கொண்டு உட்கார்த்திருந்தான். குறும்புக்காரக் குழந்தையைப் போல, கீழ்த் திசையில் குரல் மெதுவாக எட்டிப் பார்த்துக் கொண்டிருந்தான். இளம் காதலிக் தென்னை மட்டைகள் இளம் கொட்டிக் கிரீப்பது போல் அசைந்தாடின. பக்கத்து வீட்டின் வேலி ஓரமாக இருந்த மூலக்கை மரம் மயிர் கொட்டிப் போன நோவாவி மாதிரி இலைகளை உதிர்த்து விட்டு நின்றது. அதைப் பார்த்துக் கொண்டு தென்னை மரத்திலிருந்து ஒன்று ஒன்று விவந்த திவ்யை ஆட்டி அழகு காட்டிக் கொண்டிருந்தது. தொடர்ந்துப் பறவைகள் எல்லாம் இரை தேடப் போய் விட்டன. தட்டுக்கெட்ட காக்கைகள் மட்டும் அவ் கொன்றும் இக்கொன்று மாகக் காணப்பட்டன.

அந்தச் சீக்கத்தைப் போட்டிக் கோலிக் கொண்டிருந்த வெள்ளைப் பிள்ளையார் அரை இருட்டில் அவனைப் போலவே

பொய்ச்சிக் குத்தியிருந்தார். அவருடைய குறுவிய சத்திதி எப்போதும் போய்ச் சத்தமாக மெழுகிப் பெருக்காமல் சூப்பையாகக் கிடந்தது. பாபு இப்போது தான் சரியாகக் கவனித்தான். இத்தனை தூரிக் குழப்பிக்கு நடுவிலா அவன் இர வெல்லாம் படுத்திருந்தான்?

ஒன்று நாட்களாக அவனுக்கு ஒய்ச் சல் ஒழியிவ்னாதபடி வேலை இருந்தது. தாயை இழந்த தனியாவி விட்ட தேவானையை ஊரில் அவன் மாமாவிடம் கொண்டு போய்ச் சேர்க்க வேண்டிய பொறுப்பு அவனைச் சேர்த்து விட்டது. மறுராத்தகத்துக்குப் பக்கத்திலிருந்த அந்தப் பட்டிக்காட்டுக்குப் போய் விட்டு அவன் முதல் நாள் இரவுதான் திரும்பி வந்திருந்தான். அன்று இரவு வேடி டாக்டருக்குக் கொடுத்தது போக, பையில் செலவுக்கு வேண்டிய பணமும் தட்டியவாய்க் இருந்து கொண்டே வந்தது. ஆனால் இன்றைக்கு அவன்

செய்து முடிக்க வேண்டிய வேலை என்று எதுவுமே இல்லை; கையில் செலவுக் குப் போதுமான பணமும் இல்லை. எப்படியோ வந்து சேர்ந்த பணம் எதற்கோ போய்ச் செலவழித்து விட்

டது. அது அவன் உழைத்து வந்த பணமா? பெரும் பகுதியும் உழைக்காத தற்காக வந்த பணம்தானே! அதனால் தான் அது உபயோகமற்ற வழியில் போய்விட்டே:

பாபு அதற்காகச் சிறிதும் கவலைப்பட வில்லை. கையில் பணம் இல்லைவே என்பதும் அவன் கவல்கமடையவில்லை. சன் முகத்தைப் போல, குறைந்த முதல் போட்டுச் சொத்தமாகத் தொழில் நடத்த வேண்டும் என்றே அவன் முடிவு செய்திருந்தான். சன்முகம் ஆரம்பத் தில் இதற்குச் சிறிது உதவி செய்தால் அப்பறும் அவனை பார்த்துக் கொள் யான். இது ஒரு சரியான காரியமல்ல; ஆனால் இப்போது சன்முகத்திடம் அந்த உதவியைக் கேட்கத் தயக்கமாக இருந்

## தேவானையின் கண்ணீர்

தது. அதுவும் வெள்ளைப்பிள்ளையாரின் சத்திதியில் கிடந்த சூப்பை கவல்களைப் பார்த்ததும் சன்முகத்தின் நினைவுதான் அவனுக்குச் சட்டென்று வந்தது. அவ னிடம் மூகம் கொடுத்துப் பேசக்கூடப் பிடிக்காதது போல் தோன்றியது. சன் முகம் அவ்வளவு இரக்கமற்ற முறையில் கண்டிப்போடு நடந்து கொள்வான் என்று அவன் நினைக்கவே இல்லை.

தேவானையின் தாயை அடக்கமெல் ளாம் செய்து விட்டு வந்த மறுநாள் அவன் பாபுவைப் பார்த்து, "பணம் கொடுத்தே; அடக்கம் செய்து இரண்டு நாள் காரியங்களும் முடிக்க போச்சு. ஆனால் முக்கியமாகச் செய்ய வேண்டியது இன்னும் ஒண்ணே ஒண்ணு இருக்கு. அதையும் இப்ப நீதான் செய்தாகணும்" என்றான். அப்படிச் சொல்லி விட்டு அவன் பாபுவையும் கொழு கொம்பத் துத் துவளும் கொடி போலிருந்த தேவானையையும் மாறி மாறிப் பார்த்

தான். அவன் என்ன சொல்வ வகுமிருள் என்று பாபுவுக்கு விளக்கவில்லை. தேவானைக்கும் விளக்கி யிருக்காது.

சன்முகம் அவன் இருந்த பக்கமாகக் கூடத் திரும்





பாமல், விரலால் மட்டும் கட்டிக் காட்டி, "புரிவுதா பாபு! இதை அய்யங்க ஊரிலே கொண்டு போய்ச் சேர்த்திட ணும். இவ்வளவுதான். இதைவும் நீதான் செய்தாகணும்!" என்றான்.

பாபுவுக்கு இதன் கருத்து புரியவில்லை. சண்முகம் இப்படிச் செய்வான் என்று கிழிதும் எதிர்பார்க்காத தேவானையும் கண்களிலே பீதி படர அவனை ஏறிட்டுப் பார்த்தான். அந்தச் சமயத்துக்குச் சண்முகம்தான் எதைவும் முடிவு செய்ய வேண்டியவன் போலவும், பாபு அதன் படி நடக்க வேண்டியவன் போலவும் தோன்றியது. பாபு தனக்கு அடங்கியவ னைப் போல அவன் பேசினான்.

"நானு செய்தாகணும்?"

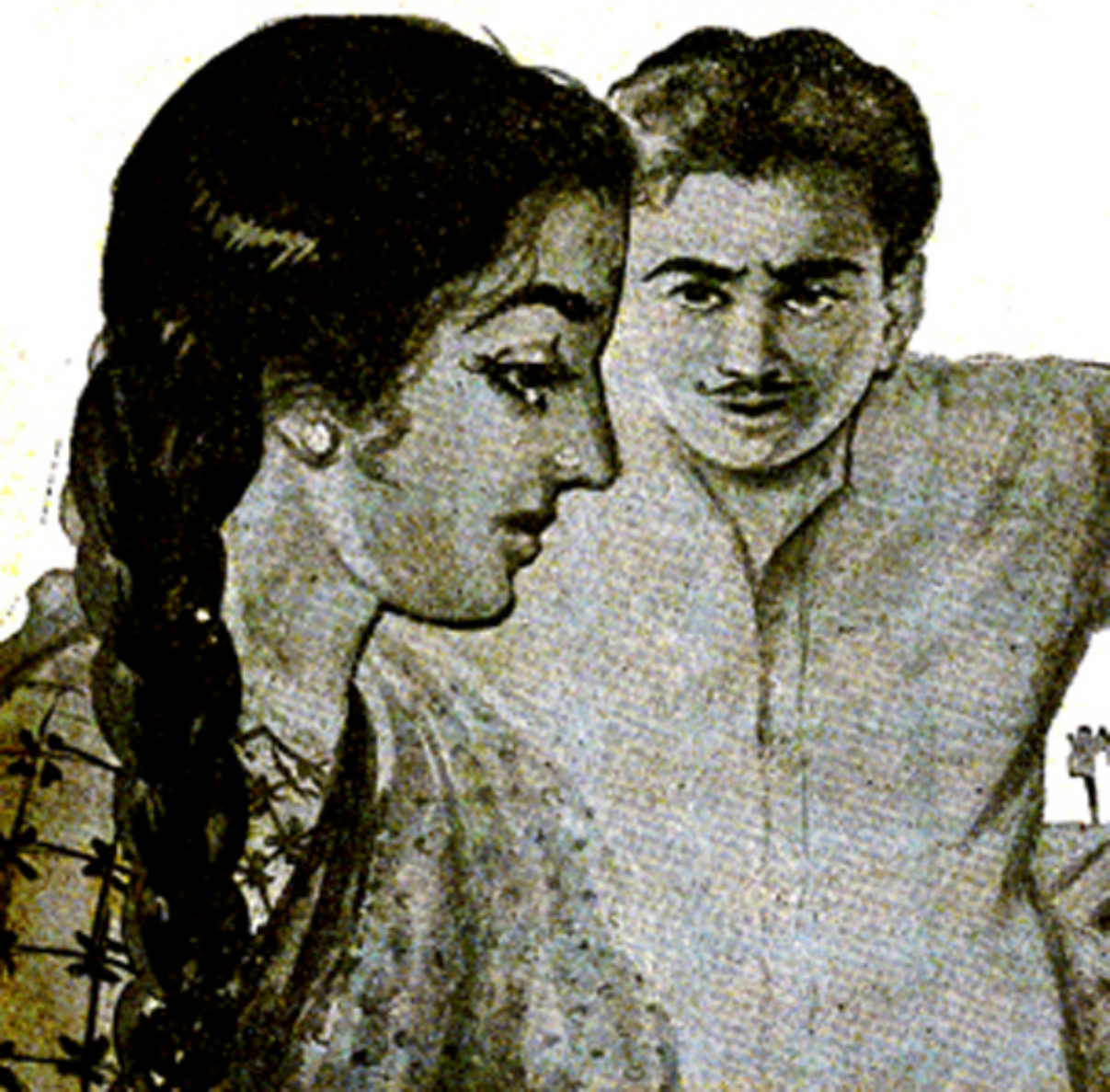
"ஆமாம்; நீதான்! உன்னைத்தான் சொல்கிறேன். இது இனிமேல் இங்கே தனியாக இருக்கலாமா?"

அது வரையில் பாபுவுக்கும் சரியாகத் தான் தோன்றியது. ஆனால் அதற்கு மேல் அவனைக் கொண்டு போய்விட அவன்தானு அகப்பட்டான்? ஏன், இதை அவனை செய்கக் கூடாதா?

"தனியாக இருப்பது கூடாதுதான். ஆனால்..." என்று பாபு வார்த்தையை முடிப்பதற்குள் தேவானின் சோர்ந்த கண்களில் பொல பொல வெண்க கண்ணீர் பெருகியது.

"நான் ஊருக்குப் போக மாட்டேன்." குரல் அழுக்கலாக் தடைப்படக் கூறி னான் தேவான்.

சண்முகம் அதைக் காதில் வாங்கிக் கொண்டவனாகவே காட்டிக் கொள்ளாமல், "நான் என்னமோ போகமுடியாது. வேறு யாரையும் நம்பி இதை அனுப்புவ தும் சரியல்ல. அதனால்தான் உன்னைப் போகச் சொல்கிறேன்!" என்றான்.





"ஆனால் அது போக மாட்டேன் என் கிறதே!"

"அப்படிச் சொன்னா?"

"அதுக்கு மேலே நாம்தான் என்ன செய்ய முடியும்?"

சண்முகம் அவனுடைய கேள்விக்கு நேரிடையாக விடை சொல்பவனாகத் தோன்றவில்லை.

"அப்படிச் சொன்னா, இங்கேயே இருத் திட். லுடியுமா? போக மாட்டேன்னு சொல்லிட்டா, சரி போகட்டும்னு விட் டிடறதாக்கும்? அப்படித்தானே?"

"அப்படித்தான்!" என்றான் தேவாரன்.

"அதுதான் இங்கே நடக்காது. தெரி யுதோ? அதுதான் இங்கே நடக்காதுங் கென்! சொன்னா, சொன்னபடி கேட்டுத் தான் ஆகணும்!" என்றான் சண்முகம்.

"எல்லாம் கேட்டுத்தான் கேட்கு!"

தேவாரன் அழகையும் கோபுரமாய் முகத்தைத் திருப்பிக் கொண்டான்.

"பாத்தீய்ய பாபு, பார்த்துக்க! சொல்லுக்குக் கட்டுப்பாடறவங்க கிட்டே சொல்லலாம். கட்டுப்பாடறவங்க கிட்டே நம்மளாலேயேயே லுடியுமா? பேச்சுத்தான் வச்சுக்கலாமா?"

தேவாரன் உதட்டை இழுத்து, கோபத் தோடு பறித்தான். அதற்குமேல் அவ னுக்கு மறுத்துப் பேச வழியில்லை என்று கண்ட அவன், "ஹூ ஹூ மனசுக்குக் கொட்டையிடலி லுரு பஸ் இருக்கு. பாபு. அஞ்சரை ஆறுக்கெல்லாம்

மதுராத்தகம் போயிடணும். அப்புறம் ஒரு லைம். நேரே நடக்க வேண்டியது தான். போய், ராத்திரிக்கு அங்கேயே தாங்கிட்டு, போனது விடிய மதுராத்த கம் வந்திடணும். இவ்வே, நாளைக் காலை யிலே இதை விட்டுப் புறப்பட்டா நாளை ராத்திரியே திரும்பிடணும்!" என்றான்.

"யாரும் என்னைக் கொண்டு போய் விடவும் வேணும்; திரும்பி வரவும் வேணும். போறதுவா எனக்குத் தனி யாப் போகத் தெரியும்."

"இந்தக் காலத்துப் பெண்ணுங்களுக்கு எதுதான் தெரியாது? எது தெரி யனுமோ, அதைத் தவிர!" என்றான் சண்முகம்.

தேவாரன் எழுந்து கொல்லப்புறம் இருந்த மூலங்கை மரத்தடிக்குப் போய் விட்டான்.

"உனக்கென் சண்முகம்! இது, அதுக் குப் போகப் பிடிக்கல்லவா விட்டு விட் டுப்போகாமல், வற்புறுத்துவது சரியா?" என்றான் பாபு.

"உனக்கு ஒண்ணும் தெரியாது. அது இங்கே தனியாக இருக்கக் கூடாது. அங்கே அதோடே மாமா இருக்காராம். பிடிச்சதோ பிடிக்கல்லியோ, நல்லதோ கேட்டதோ, அங்கே போய்க் கொஞ்ச நாளைக்கு இருந்துதான் ஆகணும்.

பல்லிக் கடிச்சுக்கிட்டு இருந்தா, அப்புறம் எப்படியோ பாத்த டுக்கறது!" என்றான் சண்முகம்.

"அங்கே வசதி எப்ப டியோ? வீண் தொத்தரவு தானே!" என்றான் பாபு.

"இதோ பாரு! வசதி என்னப்பா வசதி! வாழை யிலேச் சாப்பாடவேணும்!"





அதெல்லாம் பெரிய இடத்துக் கவ  
லையா! மாமா ஒரு மாநிலி; மாமன்  
பெண்காதி அதையிட ஒரு மாநிலி....  
ஏதாவது நறுக்குண்டு சொல்லுவாங்க  
தான். இருந்தா என்ன? இங்கே நானு  
யோ நானு சொன்னு அதுமட்டுமே தேவ  
வாயோ? அம்மா ஏதோ உழைச்சாங்க,  
தனியாக வந்து இருந்தாங்க. இப்போ?  
யாரு எங்கே போய் உழைக்கிறது?  
தீங்கிறது? யோசிக்கப் பாகு!"

சண்முகம் என்னவற்றைமேல் யோசித்  
துப் பார்த்து விட்டே போகவதாகப் பாபு  
வுக்குப் பட்டது. அவன் பேசாமல்  
கேட்டுக் கொண்டிருந்தான். தேவாரின்  
யின் திணையைக் கண்டு அவனுக்குச்  
சங்கடமாக இருந்தது.

"நீ யேவியெல்லாமல் இருக்கிறேன்னு  
உன்னைப் போகச் சொல்றேன். நான்  
யோனா வீன் சண்டைதான் வரும்! இம்  
ளாட்டி நானே கொண்டு போய்த் தன்  
விட்டு வந்திருவேன்."

பாபுவுக்குச் சம்மதிப்பதைத் தவிர  
வேறு வழியில்லை. மறுநாள் காலை  
தேவாரியின் முகத்தைப் பார்த்தபொழுது  
பாபுவுக்கு தெஞ்சைக் கண்களாயிற்று. அழுது  
அழுது துக்கமில்லாமல் அவன் மூகம்  
கன்றிச் சிலத்து கரத்து விடத்தது.

"சண்முகம்! இரண்டு நாட்கள்  
கழித்துப் போனாள் என்ன?" என்று அவ  
விடம் வந்து ரகசியமாகக் கேட்டான்.

சண்முகம் ஒரே பிடிவாதமாக இருத்  
தான். "அதெல்லாம் முடியாது. உனக்  
குக் கொண்டு போய் விட்டுவர இயட்  
மில்லைன்னு சொல்லு....நான் வேறே  
ஏற்பாடு செய்பேன்!" என்றான்.

தேவாரின் அவ்விடம் தனியாக ஏதோ  
சொல்ல விரும்பி, தயங்கித் தயங்கி  
நின்றான். சண்முகம் இது தெரிந்தும்  
தெரிந்து கொள்ளாதவனைப் போல்,  
"உம், உம்....நேரமாயிட்டுது. முதல்  
பயணுக்குப் போகணும்!" என்று  
எட்டப்பிப்பாப் நின்றுகொண்டு விரட்டும்  
குரலில் கூறினான்.

தேவாரியின் கண்ணீரை அவன்  
பொருட்படுத்தியதாகத் தோன்றவில்லை.  
பாபுவுக்குக் கண்கள் கசிந்தன. அவர்கள்  
எல்லவையும்தான் சண்டை பிடித்துக்  
கொண்டாலும் எந்த அளவு அத்தியோத்  
நியத்துடன் பழகினார்கள் என்பது பாபு  
வுக்கு ஓரளவு தெரியும். ஆனால் அவ  
னுடைய தாயின் காலம் முடிந்த பிறகு  
சண்முகம் தன் தெஞ்சை இல்லவளவு  
பாறைவாக்கிக் கொள்வான் என்று  
அவன் எதிர்பார்க்கவில்லை. அப்பும்  
ஆதரவும் காட்டி, அவனைத் தேற்ற  
வேண்டியவன் சிறும் மனம் கலியாமல்  
அவனை ஊருக்கு அனுப்புவதில் அத்தனை  
துடிதாக இருப்பானே?

நிறை குவியான சீதாதேவியைக்  
காட்டிக் கொண்டு போய் விடப்  
போவது போலத்தான் பாபு உணர்ந்  
தான். ஆனால் சண்முகம் அவனுடைய  
அண்ணனுமல்ல; தேவாரின் நிறைகுவி  
யான அண்ணியுமல்ல!

பயனில் போய் இறங்கிப் பிறகு அந்த  
ஊர் ஏகியைப் பார்த்துப் பெருமூச்சு  
விட்டு நின்றுத் தேவாரின், பாபுவின்  
தெஞ்சு மீண்டும் கவலையாயிற்று. அந்தக்  
கண்களிலே ஒளிர்ந்த சோகத்தை அவ  
னால் நிமிர்ந்து பார்க்கவே முடியவில்லை.  
போகும் வழியெல்லாம் அவன் கண்  
னீரைப் பெருக்கிக் கொண்டே சென்  
ருன். "என்னை இவ்வளவு விரட்டு  
விரட்டுதே அது. நான் மட்டும் அதன்  
பெச்சை எதுக்காகக் கேக்கணுமாம்?  
பயனிக் கடிச்சிக்கிட்டு இருக்கணுமாம்?  
நான் எப்படியோ இருக்கறதுக்கு இது  
என்ன யோசனை சொல்றது!" — ஊர்  
தெருக்கும் போது அவன் இப்பொழுது  
தான் முதன் முதலாக வாயைத் திறந்து  
பெரிஞன்.

அவன் அழுது முகத்தை விடக்  
கவத்துக் கொண்டதை ஊரில் அவன்  
மாமனே அவர் மனைவியோ, தவறாகக்  
கருதவில்லை. தாயை இழந்த துக்கத்தி  
னால் அழுதிடுப்பதாகவே எண்ணினார்  
கள். இவ்வாவிட்டாய் இதனே பெரிய  
சங்கடமாகப் போயிருக்கும். அவன்  
கடைசியாக அந்த ஊரை விட்டுத் திரும்  
பியபொழுது அவன் எப்படியோ தனியாக  
வந்து, "அண்ணே! அது என்னை  
மறத்தாலும் நீங்க மறந்துடாதீங்க,  
அண்ணே!" என்று குடல் குழறாக் கூறி,  
கண்ணீர் வடித்து நின்றான்.

அந்தப் பெண்ணின் உள்வாங்கியே  
இருந்த ஏக்கத்தை பெய்லாம் அனவிடத்  
தெரியாமல் அவன் நீய வானத்தைப்  
பார்த்துவிட்டுப் பெருமூச்சு விட்டான்.  
"இந்த ஏக்கம் இந்தப் பரந்த வானத்தை  
விடப் பெரியது!" என்று எண்ணியது  
அவன் உள்ளம். அவனுக்கு எத்தகைய  
ஆறுதலும் கூறத் தெரியாதவனாக அவன்  
தன்னைமட்டும் வெறுமனே ஆட்டிவிட்டு  
வந்தான். சண்முகத்தை அந்த எளிய  
பெண் எவ்வளவு நெரித்தாளோ அங்  
வளவு அவளை மனத்துக்குள் காத்து  
கொண்டு அவன் ஊருக்குத் திரும்பி  
வந்தான். சண்முகம் எத்தனை ஆழ்ந்த  
சித்தித்திருந்தாலும் அதெல்லாம் திவத்  
தில் சித்தி விழும் இவனுடைய கண்ணீர்  
முத்துக்களுக்கு முன்னால் தனி மதிப்பை  
வது பெறுமா?

தினம் அவன் மெழுகிப் பெருக்கும்  
வெள்ளைப் பிள்ளையாரின் சத்திநியில்  
இருந்த குப்பை உளங்கள் இதைத்தான்  
நினைவூட்டின. சண்முகம் இரவு வந்து



# எனக்குப் பூரண திருப்தி

வினைக்கு வாங்கக்கூடிய குழந்தைபுணவுகளில் மிகச் சிறந்ததையே வாங்குகிறேன் என்ற திருப்தி

## பூரணம்

போதிய தாம்பாயம் இல்லாத இளம் குழந்தைகள் வாங்குக்கும் உகந்த சாஸ்திரத்த பானுமலம்.



குழந்தை முதன்முதலாக உண்பதற்கு ஏற்ற உண்பதாக்க உணவு பானுமலம், — குழந்தை திடகாத்தியமாகவும், ஆரோக்கியமாகவும் வளர்க்கி பெறுவதற்கான புரத சத்துக்கள், வைட்டமின்கள், உயோக சத்துக்கள் அனைத்தும் செறிந்தவன தன்செய் தாவிய உணவையே அது. தாம்பாயம் அருகிலிருக்கும் குழந்தைகளுக்கும் சரி, தாம்பாயம் அருகில் திடகாத்திய குழந்தைகளுக்கும் சரி, தாம்பாயம் அருகில் இருந்தாலும் உணவு பானுமலம் தாம்பாயம் உணவுமே தெய்வப்படுகிறது.

"காங்கோ குழந்தைப் புத்தகம்" இயங்கமாகப் பெற சிறப்புகள், அகம் தாய் சேவகர்களாக 50 ரூ. அபாக்களுக்கு தாய் விவகாரம் இயைந்து மருந்துகள்: காங்கோ உடன் ரூ. 2. மதர்ஸ்-2.

காங்கோ கையெழுத்தில் (இந்தியா) விவகாரம் விட்ட. பம்பாய் கல்கத்தா மதர்ஸ் புதுயில்வி டிப்போக்கள்: புத்தகம். காங்கோ விவகாரம்







அவனுக்கு அருவிதான் படுத்திருந்திருக்கிறான்! அவன் எழுந்திருப்பதற்கு முன் எழுந்தும் சென்றிருக்கிறான்! ஆனால் அவன் ஏதாவது சொன்னான் என்று ஒரு வார்த்தை கேட்பதற்குக்கூட அவ

னும் காத்திருக்க முடியவில்லையே! இப்படிப்பட்டவன் முதலிரிந்தே அவனிடம் பேசிப் பழகாமல் அல்லவா இருந்திருக்க வேண்டும்? பாபுவுக்கு அவன் மீது கோபம் கோபமாக வந்தது.

அந்நியாயம் 34

## தெரியாது!

திடீரென்று அவனுக்குச் சண்டைத் தின் நினைவு மாறி, உஷாவைப் பற்றிய நினைவு உண்டாயிற்று. அவளுடைய எழிலுமே அவன் மனக் கண் மூடவே வந்து நிழலாடியது. காலை வேளையில் விழும் நெடிய நிழலைப் போல அதில் ஒரு தெளிவு இல்லை; ஒழுங்கும் அடங்குமில்லை. ஆனால் அந்த நிழலின் இருள் மட்டும் அவன் நெஞ்சியே வந்து புரந்து கொண்டிருந்தது. ஐட்டிள் விட்டு வேலை போய்விட்டதைப் போல உஷாவும் தன் நெஞ்சத்தை விட்டு நீங்க வேண்டியது தான் என்று அவன் எண்ணிக்கொண்டான். அந்த எண்ணமே அவனுக்குக் கசந்தது. பெரிய கோமகவரன் ஒருவன் மணக்கப் போகும் உஷாவுக்கும் தான் இனி அவளைப் பற்றி என்ன கவலை?

அவன் வேலையில் இப்போது இல்லை என்பது இதுவரையில் அவனுக்குத் தெரியாமலா இருக்கும்? போய் சென்று பார்த்து நிச்சயம் தெரிந்துகொண்டிருப்பான். நாட்டியத்துக்கு வரச் சொல்லி வற்புறுத்திப் பணித்தவன் தன்னுடைய அவனுக்கு வேலை போயிற்று என்று தெரிந்து கொண்டிருப்பானா? உஷா அழைத்துப் போனதற்காக மிஸஸ் பிளூட்சியம்மாள் அவளை வேலையிலிருந்து விளக்கியிருப்பானா, என்று? சேகரிதான் இதற்குப் பொறுப்பாளி!

அவன் வேலையில் இருந்திருந்தால் இத்தனை நேரம் எழுந்து, காலைவாகாரம் எல்லாம் முடிந்து சைக்கிள் எடுத்துக் கொண்டு மார்க்கெட்டுக்கோ வேறு எங்கேயாவதோ புறப்பட்டிருப்பான். ஆனால் இன்று அவன் இன்னும் பஸ்ஸைக் கூடத் துக்கவில்லை. கைகளையும் காலை யும் வாரோ கட்டிப் போட்டிருப்பது போலத் தோன்றியது. இனி பழைய வாழ்விலிருந்து சௌகரியங்களை வெளியே எண்ணிக்கொண்டிருப்பதில் என்ன லாபம்? பிறரை அண்டிச் சேலகம் செப்தால் இப்படிப்பட்ட வசதிகளும் அப்ப லாபங்களும் இல்லாமலா இருக்கும்? என்ன கஷ்டப்பட்டாலும் தன் கையை ஊன்றி நித்பதைப்போல் இது ஆகுமா? ஆகவே, சேகரிக்கத் தனக்கு தன்மையே புரிந்திருப்பதாக அவனுக்குப் பட்டது.

"பாபு!" குப்பனுடைய குரலாக் கேட்டு அவன் திடுக்கிட்டுத் திரும்பினான். வேலையில் கொண்டு போய் அமர்த்திய அவனை வேலை போனபிறகு போய்ப் பார்த்திருக்க வேண்டாமா? பாபுவின் மனச் சாட்சி உறுத்தியது.

"இப்பத்தான் சண்டைக்குச் சொன்னான். வேலையை விட்டுட்டியாறோ நீ?"

"நானாக விடவில்லை, அண்ணா! அவர்க ளாகப் போகச் சொல்லி விட்டார்கள். ஒரு காரணமும் சொல்லவில்லை."

"ஆனால் நீ ஏன் உடனே என்னை வந்து பார்த்தாயிற்று?"

"சண்டைக்குச் சொல்லியிருக்கிறேன்? இங்கே சரியான வேலை இருந்தது."

"ஒரு காரணமும் இல்லாமலா போகச் சொல்லிவிட்டாயா?" என்று குப்பன் தானாகக் கேட்டுக் கொண்டான்.

"அப்படித்தான் நினைக்கிறேன். எனக்குத் தெரிந்த வரையில் தான் ஒரு குற்ற மும் செய்யவில்லை."

குப்பன் உதரையைப் பார்த்துக் கொண்டு ஏனையான குரலில், "அவர்க ளுக்கெல்லாம் காரணமே தெனவையிலே, அப்பா! பிடிக்கவே; போகச் சொல் விட்டாயா? பிள்ளை யேவோ கோபம் வந்தா வேலையே இருக்கிறவர்களுக்கிடே காட்டவந்ததானே அவ்வாறு?" என்றான்.

"சண்டைக்கு இதை வந்து சொன்னான்? அவர்கள் யாரும் சொல்ல வில்லையா?"

"சண்டைக்குச் சொல்லித்தான் எனக்குத் தெரியும். வேறே எங்கேயாவது வேலை இருந்தால் பார்க்கச் சொல்லி விட்டுப் போனான்."

"சரிதான். உஷாவுக்குக்கூட இது தெரியுமா?"

"அது இரண்டு நாளை யாரிடமிடே யும் சரியாகப் பேசறதில்லை. அம்மாமூட ஏதோ சண்டை. பெத்த தாய்க்கு ஒரு கண்ணு கண்ணாம்பு, ஒரு கண்ணு வெண் ணென்று இருந்து பார்த்திருக்கிறா? உஷாவைக் கண்டாயே அந்த அம்மா னுக்கு அப்படித்தான் கரீப்பா இருக்கு."

பாபு பெருமூச்சு விட்டான். சிங்கப்பூர் கோமகவரன் அவனுக்கு ஒருகால்



# சீரீக்காதே!

**திரும்பவில்லை !**

"உங்க மகன் ஆஸ்பத்திரியில் போய் ஆபிரேஷன் பண்ணிக் கொண்டானே, சேனக் கிளமர்ச்சுக்கானா?"

"ஆபிரேஷனும் சரியாகச் செய்தாங்க, உடம்பும் சரியான நிலைக்கு வந்தது. அப்பறம் தான் கொளறு ஏற்பட்டு ஆஸ்பத்திரியிலிருந்து அவன் வரவே இல்லை."

"என்ன தெரிந்தது?"

"அவன் தரிசாக் கலியாணம் செய்து கொண்டு எங்கோ போயிட்டானுங்க!"

**கை எங்கே ?**

"உன் கஷ்டத்தில் உனக்குச் சம்பந்தம் உபகாரம் செய்யும் கை வேறு தாரத்தில் இல்லை.....அது உன் தோளிலேயே மாட்டப் பட்டிருக்கிறது." — ஓர் ஆர்ப்சி.

**சேமிப்பு வைத்தியம்**

டாக்டர்: காப்பி, சிகரெட், லிவிமா இதெல்லாம் இல்லாமல் நீங்கள் இனி இருக்க வேண்டும்.

சேஸரணி: இதெல்லாம் இல்லாமல் கம்மா எப்படி இருப்பதுங்க?

டாக்டர்: இதிலெல்லாம் செவ்வழிக்காமல் பணம் சேர்த்து என் பழைய பீஸ் பாக்கியைக் கொடுப்பது.

**கண்டைக்காய் கால் பணம்**

"திருடன் இருப்புப் பெட்டியை உடைத்துத் திருடி விட்டான்!"

"இருப்புப் பெட்டியில் எவ்வளவு பணம் இருந்தது?"

"ஒரு எட்டணதான் இருந்தது."

"இனிமேல் எட்டணு, நாணு இருப்புப் பெட்டியில் இருந்தால் பெட்டியைத் திறந்தே வைத்து விடுங்கள். பெட்டியைத் திருடன் வந்து உடைத்தால் கீழ்பெருக்கு ரொம்பச் செவ்வானி விடுவதே."

**ஞாபகார்த்தம்**

"அந்தக் கழகாரத்தை நான் திருடவில்லை. என் தகப்பனார் அவர் ஞாபகார்த்தமாக எனக்குக் கொடுத்துச் சென்றார்."

"எங்கே? ஜெபிதுக்கா?"

**எண்ணிப் பாச் !**

"நீ ஒரு மனடபிளூடு விவாதம் செய்யும் போது அவனும் அதே காலத்தில் ஓடுபட்டுக் கொண்டிருக்கிறானே என்பதைப் பார்த்துத் தெரிந்துகொள்."

**பிரசங்கிளுக்கு ஒரு யோசனை !**

"கட்டம் உன்னை விட்டு எழுந்து போவதற்கு ஒன்றும் நீ அவர்களை விட்டுப் பிரிந்து போய்விடு!"

பிடிக்கவில்லையோ? அது விஷயமாகத் தான் அம்மாவுக்கும் பெண்ணுக்கும் சண்டையாக இருக்குமோ?

"அப்ப எனக்குத் தெரிஞ்சு இடம் ஒன்று இருக்கு. அதைப் பார்க்கலாமா?" என்றுள் குப்பன்.

"இல்லை; இனிமேல் நான் எங்கும் வேலைக்குப் போக வேண்டாம் என்று பார்த்திறேன். சொந்தமாக ஏதாவது செய்யலாமா என்று யோசிக்கிறேன்!" என்றுள் பாபு.

"அதுக்குப் பணம் வேண்டாமா? ஐட்டி விட்டியை கொடுத்த பணம் போதுமா?" என்றுள் குப்பன்.

அந்தப் பணமும் செவ்வானிவிட்ட விவரத்தைப் பாபு அவனுக்கு விளக்கிச் சொன்னான்.

"அப்படி விருக்கிறப்போ-ஓதனுக்கு எங்கே போறது? இருந்ததையும் இழந்துட்டு நிக்கிறியே! சரி; எனக்கு நேரமாயிட்டுது. அப்பறம் பாரிப்போம்!" என்று சொல்லி விட்டு எழுந்த குப்பன் எதையோ நினைத்துக்கொண்டு திரும்பினான். "ஆமாம்; மீசைப் பக்கிரிக்குத் திமிரிலு என்ன வந்திட்டுது?" என்று கேட்டான்.

"என்ன — எனக்கு ஒன்றும் தெரியாதே!" என்றுள் பாபு.

"நீ அவனைப் பார்க்கவில்லையா? சிலக் சட்டை என்ன, கைரெய் சிவட் வாட்ச் என்ன? பைரிலே மடிப்பு மடிப்பா புத்தம் புது தோட்டு என்ன? அவனுக்கு ஏது இதெல்லாம் திடீரென்று?" என்றுள் குப்பன்.

பாபுவுக்கு இதைக் கேட்கவே அதிசயமாக இருந்தது. குப்பன் மட்டும் இதைச் சொல்லாமல் இருந்தால் அவன் நம்பி விடுக்கவே மாட்டான்.

மறுபடியும் அவன் பெயரைச் சொல்லி வெளியில் ஒரு குரல் அழைத்தது. அழைத்தவர் பாஞ்சாலிதான். பாபு கொட்டையை விட்டு வெளியில் வந்து பார்த்தான். அவன் கண்களை அவனால் நம்பவே முடியவில்லை. தகதக வென்று புதுப் புடைவையும் நகைகளுமாகச் சில்கார்த்துக் கொண்டு சம்பந்தியம்மாளைப் போல வந்து நின்று கொண்டிருந்தான் அவன்.

குப்பன் கண்ணைச் சிமிட்டிக் கொண்டு, "நான் வருகிறேன், பாபு!" என்று சொல்லி விட்டுப் போனான்.

பாஞ்சாவி் உடனே வந்து ஓர் ஓலைத் தடுக்கா எடுத்துப் போட்டுக்கொண்டு, புடைவை அழகாகாமல் உட்கார்த்து கொண்டான். அவன் வந்திருக்கும் காரணம் தெரியாமல் விழித்தான் பாபு.

(தொடரும்)



**இரதாபுரம்**  
**திரு க. வெள்ளையன் செட்டியார்**  
**அவர்களின் மறைவு**



தென்னை மாவட்டப் பேருத்தகை  
 யாவரும் விவக்கும் கட்டிடமும்,  
 பெரும் பொருளும் சிந்து, தன்  
 பெயர்கொண்ட சுழக உயர்நிலைப்  
 பள்ளியை நிறுவிய வள்ளல் க.  
 வெள்ளையன் செட்டியார் அவர்கள்  
 27-6-1959 சனிக்கிழமைமயன்று  
 72-வது வயதில் இறந்து  
 விடுவது நிழல் எய்தினார்.

நினைந்த புகழ்பெற்ற அன்றார்  
 அன்னை நன்மக்கள் :

க. வெ. சோமசுந்தரம் செட்டியார்  
 க. வெ. கடுமையா செட்டியார்  
 க. வெ. ஜெனப்பெருமாள் செட்டியார்  
 க. வெ. இராமவேலு செட்டியார்

இடம் : இரதாபுரம் - நாள் : 17-7-1959



தேநீர் வடிவானதும் சரி  
 கொண்டு வடிவானதும் சரி  
 வாரி எடுத்து, இளம்பிறை  
 வடிவாகக் கட்டினதும்  
 சரி—கத்தலை எய்தினதும்  
 ஜோடித்ததும் சரி—இவை  
 களுக்குத் தீய நிறைந்த  
 கத்தல் இவ்வாறிட்டாம்  
 சொடுக்கப்பட்டா.

கேசவர்த்தினியைக்  
 கொண்டு கத்தலையும்,  
 கத்தலையும் கையும்  
 பெருக்கி, தீயவை வித  
 விதமாய் அழைக்கித்துக்  
 கொள்ளுகள்.

அருள் என்பது கடவுளால் அளிக்கப்பட்  
 டது. ஆனால் கத்தலுனை தற்பொழுது  
 கேசவர்த்தினி விழுடி அடைபடாமல்.

சிறு வயது முதல், கேசவர்த்தினியின்  
 உதவியிலும், கத்தல் ஆரோக்கியத்தை  
 ளும், அழகையும் பெறுங்கள். கவனக்  
 குறைவாயினால் அவ்வது வேறு காரணத்  
 தாயினால் இழந்த கத்தலுக்கு  
 கேசவர்த்தினி நிச்சயம் பரிசுராமலிக்கும்.

## கேசவர்த்தினி

இப்பொழுதே உபயோகித்து  
 கத்தலுனை பெறுங்கள்!

கத்தலைப் பாதுகாத்து தேர்த்  
 தேய்ந்து அருகே படுத்துவது!

கேசவர்த்தினி வாழ்விலுக்கும் கேசவர்த்தினி கத்த  
 லாகவும், மனமுண்டாகவும் ஆரோக்கிய  
 மாகவும் வைத்துக் கொள்ளுங்கள்

தயாரிப்பவர்கள் :

கேசவர்த்தினி பிரிட்கட்ஸ்  
 கிராங்கட் ரோடு - கோயமுத்தூர்



# சுதந்திரக் கட்சிக்கு ஆதரவு

**தன்னாத வயது தனாத தேடுக**

குடியரசின் பெயரால், கொடுமைகள் வீண  
யிலும் கூட்டத்தை ஒழிப்பதில், தன்னாத  
வயதில் தனராசு தேவகடன் சுதந்திரக் கட்சி  
வயத் துவக்கி வைத்திருக்கும் ராஜாஜியை  
என்று இளம் உயிரை வாழ்த்துகிறது.

மதுரை  
15-7-59

ஏ. அரங்கநாயகி

**ஊமை - செஞ்ஞ**

ராஜாஜி, பெராலியர் ரங்கா, ஸ்ரீ வி. பி.  
மேனன் போன்ற பெரியோர்களால் ஆய்விக்கப்  
பட்டிருக்கும் சுதந்திரக் கட்சி மூலமாக,  
"மக்கள் ஊமை - அரசாங்கம் செஞ்ஞ"  
என்ற நிலைமை மாறுமென்று நம்புகிறேன்.

மதுரை  
22-6-59

செ. மு. சிதம்பரம்

**வண்ணோக்குமையான எதிர்க்கட்சி**

ராஜாஜி அவர்கள் ஆட்சியைத் தொடர்ந்த  
பின்னர் கட்சி; பாபு ராஜேந்திரப் பிரசாதின  
மறைமுக ஆதரவும் பெற்றது. கட்சி,  
எவ்வளவுமாய்க் கோர்த்து பணிபுரிந்து  
வளரப்படுமா.

திருச்சி  
15-7-59

"புலியெறிவாற்றுகொடியோன்"

**விடிவெள்ளி**

இந்தியாவின் ஊழல்களான அரசியலுக்கு  
ஒரு விடிவெள்ளி, ராஜாஜி அவர்களால் ஒரு  
வாக்கப்பட்டுள்ள சுதந்திரக் கட்சி. அக்  
கட்சியை முதலில் வெறுத்த நேரு, பிறகு  
அதை வரவேற்றுப் பெரிப்படுத்தினார். அவர்  
வரவேற்றாலும் சரி, இப்போதாலும் சரி,  
பொது மக்கள் சுதந்திரக் கட்சியை அமோக  
மாக வரவேற்கத் தயக்கம் இல்லை.

மதுரை  
15-6-59

ராபவரம் சாமையாத்தி

**வெழுவின் கனவு**

சீமத உழைப்பாளர்கள், விவசாயிகள்,  
தொழில் அதிபர்கள் ஆகிய எல்லாச் சாராரின்  
நன்மையுமாய் பாதுகாக்க, எம்மாநிலியான  
எதிர்க்கட்சி அமைப்பு வேண்டும் என்று எம்  
தலைவர்களிடம் தாம் அடிக்கடி சொல்லியிருக்க  
துண்டு. ஏனெனில் உழைப்பாளிகளாகிய நாம்கள்  
நினைத்தபடியே எவ்வளவுக்கும் ஏற்ற கொள்  
மைகள் தாங்கி சுதந்திரக் கட்சி தொன்றி  
விரும்பு பற்றி மலிச்சி கொள்ளுகிறது.

மேட்டூர் அண்ணா  
20-7-59

எம். ஜகதீந்திரன்  
(பி.எம்.)

**முத்தையன் கட்சி**

ராஜாஜி அவர்களின் தீர்க்கதரிசனத்தின்  
பயனாகத் தொன்றியுள்ள சுதந்திரக் கட்சி  
வளர்த்து, அதன் கொள்கைகள் நிறைவேற்றித்

தேசத்தின் முதல்தரமான தேசியக் கட்சியாக  
விளங்குவென்றுமென்று பிரார்த்திக்கிறேன்.

திருச்சி  
20-7-59

எம். குருசாமிநாதன்

**தொண்டாற்றத் தயார்**

"சுதந்திரக் கட்சி" நாட்டுக்குச் சரியான  
எதிர்க்கட்சி என்று எனக்குத் தொன்றிய  
படியால் அதன் கொள்கைகளை மனப்  
பூர்வமாக ஒப்புக் கொள்வதோடு, அதற்குத்  
தொண்டாற்றவும் சித்தமாயிருக்கிறேன்.

மேற்காசாபுரம்  
10-7-59

எம். ஆர். முத்தையன்  
எ. எ. கிட்டி கிட்டி

**தேய்வ நம்பிக்கை**

தேசியப் பற்றும், தேய்வ நம்பிக்கையும்  
மிருத்த பல பெரியோர்களாலும், ஏனெனில்  
பேர், விவசாயிகள் இவர்களுடைய நன்மைக்  
காக ஆரம்பிக்கப்பட்டிருக்கும் சுதந்திரக்  
கட்சி தீர்ப்பு வாங்க.

சென்னை  
15-7-59

க. சேதுராம்

**பீடியப் பிரதிக்கை**

சித்திக்காமல் செயலில் இறங்குபவர் அவர்  
ராஜாஜி. வகுலம் காப்போர் என, உலக  
மேதைகளால் மாராட்டப்படுபவர். இந்தத்  
தன்னாத வயதில் தேச மக்களிடம் கவனி  
கொண்டு, தேசத்தின் வரக் காங்கிரஸ்  
அய்யப் போக்கிலிருந்து வரக், பீடியப்  
பிரதிக்கையாகச் சுதந்திரக் கட்சியை ஆரம்  
பித்திருக்கிறார். ராஜாஜி அவர்கள் தீர்ப்பு  
வாழப் பிரார்த்திக்கிறேன்.

மேட்டூர் அண்ணா  
20-7-59

கே. சேலியாசன்

**பிரிப்புக்காரனே மெம்...!**

ஆங்கிலியர்கள் ஆட்சி செய்த காலத்  
தில் கூட மக்களின் வாழ்க்கைப் பொறுப்பை  
மக்களிடமே விட்டு வைத்திருந்தார்கள்.  
ஆனால் காங்கிரஸ் ஆட்சிக்கு வந்த பிறகு  
இந்த நிலை மாறி, தனி மனிதனின் வாழ்க்கைப்  
பொறுப்பை அரசாங்கம் கைப்பற்றி வரு  
கிறது. மக்களின் வாழ்க்கைப் பொறுப்பை  
மீண்டும் நினைத்ததுவழி சுதந்திரக் கட்சி  
வெற்றி பெறவேண்டும் என்பதில் நம்பிக்கை.

சேனல்  
11-7-59

எம். வெம்

**கத்தி தயார்**

நம் ஒப்பற்ற நிலையும் தீர்க்கதரிசியுமான  
ராஜாஜி அவர்கள் சுதந்திரக் கட்சி ஆரம்பித்  
திருப்பதை நாட்டின் தலைவர் கோரும்  
எவ்வளவு வரவேற்க வேண்டிய தொன்  
மும். ஜனநாயகம் என்ற பெயர் முடிக்கத்  
தீம் தனி மனிதனின் சுதந்திரமும் ஆக்க  
முயற்சியும் சிதறுண்டு வருவதைத் தடை  
செய்ய வேண்டியது அவசியம். பண்பாடு,  
அறிவு, தியாயம், தர்மம் இவையெல்லாம்





கத்திரம் மோட்டார்ஸ் பிரைவேட் லிமிடெட்டின் மாணேஜிங் டைரக்டர் ஸ்ரீ டி. எஸ். சத்தானம் அவர்களும் டி. வி. எஸ். சந்திரபாகத்தில் டைரக்டர் ஸ்ரீ. டி. எஸ். சீனிவாசன் அவர்களும் ஜூலை 15-த் தேதி தொழிற்சங்க சம்பந்தமாக இவ்வியாத்தி, ஐரோப்பா, அமெரிக்கா தேசங்களில் சுற்றுப் பிரயாணம் செய்யப் புறப்பட்டார்கள். இவர்களுடன் மதராஸ் ஆட்டோ சர்வீஸ் பிரைவேட் லிமிடெட்டின் மாணேஜர் ஸ்ரீ சிவராமலும்கூடச் சென்றிருக்கிறார். நவீனர்களும், பிரமுகர்களும் விமான நிலையத்துக்கு வந்திருந்து அவர்களைக் குதூகலித்துடன் வழியனுப்பி வைத்தார்கள்.

உண்மை ஒளி வாழ்வை வளம் பெருக்கச் செய்ய வேண்டும்.

ராஜாஜி நம் நம்மளாத வயதில் நாட்டின் தற்போதைய நிலைமையை, மக்களின் மனச் சோர்வு கண்டு நாம் புதுக் கட்சியைத் தொடங்கி வைத்திருக்கிறோம். அவர் ஏற்றி வைத்த கத்திரக் கட்சி என்ற தியம் கட்சி விட்டுப் பிரகாசித்து. இந்திய சமூகத்தை மூலமேறச் செய்ய வழிகாட்ட வேண்டும்.

ஆர்.எஸ். எம். நல்லபெருமாள்  
12-6-59

### கட்டுக்கடங்காத கங்கீர்த்

காங்கிரஸின் கட்டுக் கடங்காத நம்மையே விடுத்து மக்களின் கத்திரங்களைக் காக்க முன் வந்தவன் கத்திரக் கட்சி மேம்பெறும் வளர்ச்சிதோடும் பிரார்த்திக்கிறோம்.

கங்கீர்த் என். பிரதீபகவரன்  
18-7-59

### தகுந்த விதமாக...

கத்திரக் கட்சிக்கு வளம் மனப்பூர்வமான வாழ்த்துக்கள். தகுந்த தகுந்ததில், தகுந்த நிலைமை, தகுந்த பெருமையுடன் தகுந்த கொள்கைகளுடன் தோன்றி விட்டது மக்கள் கட்சி!

மேயர்ஸ் ஆர். ஆராவமுதன்  
21-6-59

### அறிவுப் பணி

LIT-த நாட்டின் அறிவுச் செல் ராஜாஜி அவர்களது பணிக்கு எப்போதும் ஆதரவு காட்டியவரும் மக்கள், அவர் ஆரம்பித்தவன் கத்திரக் கட்சிக்குப் புரான வரவேற்பு அளிப்பார்கள் என்பது நினைவு.

மேயர்ஸ் எம். கிருஷ்ணமூர்த்தி  
20-7-59

### திக்கதிரி!

நீவிழத்தின் கவியுக் தக்கிரமும், திரக்க தரிசியுமாவிய நமது ராஜாஜி அவர்கள் நமது நம்மளாத வயதையும் பாராமல், ஒரு புதுக் கட்சியை ஆரம்பித்திருக்கிறார். இது எதைக் காட்டுகிறது? நம் தேச நிலாகும் சீவர நடக்கவேண்டும். நம் தேச மக்களின் நலம் குன்றக்கூடாது என்பதில் அவருக்கு இருந்து வரும் கவலை உணர்ச்சியைத்தான் காட்டுகிறது. தமிழ் நாட்டின் குரலாக விளங்கும் ராஜாஜியின் அழகுப்புக்கு மக்கள் பெருமனையிட்டு ஆதரவு அளிக்க முன் வருவார்கள் என்று நம்புகிறேன்.

மேயர்ஸ் எம். குஞ்சுப்பா  
13-7-59

### கத்திரக் கோஷம்

LIT-த நாடு கத்திரம் பெற்றது கைய மாகவல்ல, ஒரு நூற்றாண்டு காலம் மக்கள் போராட வேண்டியிருந்தது. காத்தியகாலின் வழி காட்டுதலில் பயிதமான திலாகங்களும் புர்த்து இந்திய மக்கள் கத்திரம் பெற்றார்கள். இப்படி அருப்பாடு பட்டுக்கொண்டு வந்த கத்திரத்தைத் தங்களுக்குக் கிடைத்த கத்திரமாக உபயோகித்துக் கொண்டு கால் கிரஸ் ஆட்டியவர்கள் மக்களின் உரிமைகளைப் பறித்து வறுமையப்படுதலில் தள்ளி வைத்தது வருகிறார்கள். இனி இவர்களின் கொடும் கோள்மம் நீடிக்காது. காத்தி மகாவின் ஆதர்ப்பு காக்கை விளங்கும் ராஜாஜி அவர்கள் குழியுடன் கத்திரக் கட்சி, உதவமாகி விட்டது. கத்திரக்கட்சி, வறுமைய நுதலிய பாணதலிவிடுத்து மக்களை மீட்டு, சோவியன் சாம்பலில் அழகுத்துச் செல்லும் என்பது உறுதி.

மேயர்ஸ் எம். ஏ. ரத்னமன்  
26-8-59



மலரன்ன  
மிருது வதனத்திற்



**ராமி**

**பவுடர்  
ஸ்கே**

இலங்கையில் இடைக்கூறிடம்: AVRA Ltd., Colombo

AVRA-662

தேயுரை விலைகள் :- 41.72 ரூபாய்க்கு "ரேமி பவுடர்களை வாங்கும்"  
சென்னைக்குழுப்பிதாழம் மாநக 6-26 மிசுத்த 6-45 மகர



“குடற் குருமி என்னும் சொல் எனது பெயர். குருமி கொட்டம் என்று வட மொழி வைத்திய நூல்களில் சொல்லி யிருப்பதைத் தமிழ்ப் படுத்தவதானால் ‘குருமிக்குடல்’ என்றுதான் சொல்ல வேண்டும்! அப்படியானால் குருமிக்குச் செஞ்சை செய்வதா? கொட்டத் (குட லுக்கு) துக்குச் செஞ்சை செய்வதா என்ற சந்தேகம் எழக் கூடுமல்லவா?”

“எழக்கூடும், எழக் கூடும். கட்டாய மாகவும் ‘எழக் கூடும். தொண்டிக்கு நெய் ஆகாரமா, நெய்க்குத் தொண்டி ஆகாரமா’ என்ற சந்தேகம் தீவாய சாண் திரம் படித்த ஒருவனுக்கு எழுந்ததாம். தொண்டியைக் கவிழ்த்துப் பார்த்தா லும் என்று ஒரு கதை இருக்கிறதே, அதைப் போலாவிட்டாலோ?”

“உதாரணம் ‘முற்றும் பொருத்தும். ஆனால் அதை நீர் புரிந்து கொண்டது நான் சரியல்ல.”

“அது எப்படி ஐயா?”

“நீர் தீவாய சாந்திரம் படிக்கவில்லை. ஆசிரய ஆசிரயி பாவத்தை விளக்கச் சொன்ன ஒரு ஹாய்யத் துணுக்கை உம் இஷ்டம் போல் நீர் அர்த்தம் பண் ணிக் கொண்டு, பிறகு அதைக் குறை கண்டு பிடிப்பது சரியல்ல. இந்தத் தொண்டிநெய் கதைபால் அன்னியோன் னிய ஆசிரயம் என்ற உண்மை விளக்கப் பட்டது. தொண்டியில்லா விட்டால் நெய் மண்ணில் வழிந்தோடும். ஆகவே நெய்க்குத் தொண்டி ஆகாரம் அல்லது ஆசிரயம். நெய் அதில் இல்லாவிட்டால் தொண்டியை அடுக்கியில் வைத்திருப் பாராக்கா? குப்பைப் தொட்டியில் வை எறித்திருப்பாரா? ஆகவே தொண்டிக்கும் நெய் ஆசிரயம். இப்படி ஒன்றுக்கொன்று ஆசிரயமாயிருப்பதை அன்னியோன்னிய ஆசிரயம் என்பர். இதை விளக்கச் சொன்ன துணுக்கை நீர் சரியாகப் புரிந்து கொள்ளவில்லை. தீவாய சாந்திரம் படித்தவனுக்குப் புத்தி குறைவு. பொது அறியு கிடையாது என்பதைத் தெரிவிக்கும் ஒரு கதை என்று புரிந்து கொண்டது உமது பிச்சு.”

“அப்படியா? போகட்டும். இந்தக் குடற் குருமி அல்லது குருமி கொட்டம் என்பதிலும் குருமி-குடல் இரண்டுக்குமே அன்னியோன்னிய ஆசிரயமா? இதன் விவரத்தை விளக்குங்கள்.”

தமது உடம்பே ஒரு எருக் குழி. நாற்ற மெடுத்த எருக் குழி. இதில் குடல் ஒரு சாக்கடை. சாக்கடை என்றும் போதாது. ஓர் ஆவிரம் சாக்கடை-பக்கிங்காம் கால்



லாய் என்று அழைத்தாலும் போதாது. இந்த எருக் குழியிலும் பக்கிங்காம் கால் வாயிலும் குருமிகள் உண்டாவதற்குக் கேட்க வேண்டாமா?

உடல் இயக்கம் ஒன்றுண்டல்லவா! ஆகாரம் ஜெரித்தாக வேண்டும். சத்துப் பொருள்கள் ஏற்கப்பட்டுக் கழிவுப் பொருள் வேறுபடுத்தப்பட வேண்டும். இக்கழிவுப் பொருள்களே போதும், மேற்சொன்ன விதம் சீர்தந்தை எருக் குழியாகவும், குடல் ஒரு சாக்கடையாக வும் செய்வதற்கு. ‘போதா’க் குறைக்குப் போன்னியம்மன் குறைபாடாக இச்சாக் கடையை நாமாகவும் சில சமயம் கேவலப்படுத்துகிறோம். ஆகாரத்தில் உள்ள வித்தியாசங்கள், வாழ்க்கையில் தரத்திலும் குழந்தையிலும் உள்ள வேற் றுமைகள், சீர்தம், மனம் இயற்றில் இயற்கையாகவே ஏற்படும் சில பாசு பாடுகளின் பேதம் என்று இப்படிப் பல காரணங்களால் கிரகிக்கப்படும் சத்துப் பொருள்களின் தரமும் அளவும் ஏற்றத் தாழ்மை அடையலாம். அவ்வாறே கழிவுப் பொருள்களின் தராதரம், தரிதா தரித கபாவம், அளவு ஆகியவற்றிலும் ஏற்றத் தாழ்வு ஏற்படுவதும் தவிர்க்க முடியாதது.

சாக்கடை சாக்கடையாகத் தானே இருக்க முடியும்! இருக்கவும் வேண்டும்? ஆகவே ....? பள்ளத்தை நோக்கியே தண்ணீர் ஓடுவது போல் சில கழிவுப் பொருள்கள் குடலியேதான் வந்தடை டும். ஆகவே இயற்கையாகவே சில குருமிகள் குடலில் இருக்கும். இவை தமக்கு அணுகுமளவு சில செயல்களைப் புரிகின்றன. இக்குருமிகள் தாமதமே ஒன்றோடொன்று ஒண்டி வாயில் வாழ்க் கைத் தரத்தின் விளைவாக வைடமின் ‘பி’ [அதிலும் பி-12] என்னும் ஒரு மூக்கியமான சத்துப் பொருளை உண் டாக்கவும், ஆரோக்கியத்துக்கு அவசிய மான அளவுக்குக் குறைபாடும் இந்த ‘வைடமின் பி’ என்னும் சத்துப்பொருளை தமது ரத்தத்தில் தேவையான தரத்தில் வைத்துக் கொள்ளவும் காரணமாக நின்று மித்திரக் குருமிகளாக உதவிபுரீ கின்றன. இத்தொடர்புதான் குடலுக்





“என்ன ஜெயங்கொண்டம்! நான் உங்களுக்கு என்ன சொல்ல வேண்டும்? நான் ‘ஆறுவன்’ சொல்லிக்கொடுக்கிற ‘விருகம்’ போல் ‘குரு’ மாதிரியான உயரத்தால் மட்டுமே நன்றாகவும், குரு மாதிரியான பால் ‘ஆறு’னு சொல்லிவிட்டு வருகிறேன்!”

கும் கிருமிகளும் உள்ள அன்னியோன்விய ஆசிரியம்.

இவை ஒருபுறமிருக்க, மேலே தெரிவித்த காரணங்களால் சில சமயம் நமது ஆரோக்கியத்தைப் பாதிக்கக் கூடிய, ஏன், விவாதிக்கையே உண்டாக்கக் கூடிய கிருமிகளும் குடலில் உண்டாக நேரிடலாம். இத்திறையின்தான் இவ்வகைக் கிருமிகளைப் போக்கச் சிசிச்சை செய்ய வேண்டிய அவசியம் ஏற்படுகிறது.

‘குழத்தைவைப்பாருங்கோ! வயசு.... ஆகிறது. வயசுக்குத் தக்க வளர்த்தியே இல்லை. இத்தனாண்டு சாப்பாடு சாப்பிட மாட்டேன்கறது. ஒரு வாய் சாப்பிட்டாலே போதும் போதும் என்கிறது. வயிற்றியே ‘சுருக் சுருக்’ என்று அப்பப்பிபா குத்தல் என்று சில சமயம் அழைக்கப்படுகிறது. சில சமயம் வயிற்றியே வலி. மலமும் சரிவாகப் போகிறதில்லை. போனாலோ நிறை....ய்....ய்....ய் சின்னச் சின்னக் கிரைப் பூச்சிகள் விழுவின்றன!’ என்று இப்படிச் சொல்லிக் கொண்டு வரும் தாய்மார்கள் சிலர்.

‘நங்குசுச் சாப்பிட்டுக்கிட்டு விடா யாடிக்கொண்டிருந்த குழத்தை பாருங்கோ, இப்போ இருபது நாட்கள் ஒரு மாதமா நிடுதிப்புனு சாப்பிட மாட்டேன்கறது. உடல் பாதி உடம்பா இளைச்சப் போச்சு. வயிறு மட்டுமே குண வயிறு தட்டி இப்படிப் பார்க்கச் சலிக்காமப் போச்சு. இது நடுவியே பத்து நாட்களுக்கு முன்பே பாருங்கோ

வயிற்றை வளக்குவது சொல்லிக்க. இந்த நேரத்துக்கெல்லாம் ஒரு தரம் வந்தி வருகிறது. அதுவே இத்த...தனை நனத்துக்கு ஒரு நாகப்பூச்சி விழுந்தது. வாய்க்கொடப் பூச்சிவிழுமோ? அதைப் பார்த்துட்டுக் குழத்தை பவந்தி யுட்டு. மறுநாள் டாக்டரைக் கொண்டு காண்பிச்சேன். அவர் பூச்சி மருந்து கொடுத்து மறுநாள் பேதலுக்குக் கொடுத்தார். ஒரு இருபது இருபத்தற்கு பூச்சி கொத்துக் கொத்தா விழுந்தது. இந்த வயிற்றியே இத்தனை பூச்சிகளும் வங்கே தான் இடம் இருந்ததோ? அப்படி விழுந்தது. ஆனாலும் மறுநாள் மூதல் இருந்த படியும் போயிடுச்சு. சாதத்தைக் கண்ணாமூசுடப் பார்க்க மாட்டேன் என்கிறது. டாக்டரானு இன்னும் பூச்சிகள் இருக்கும். சில நாட்கள் ஆஸ்பிறகு மறுபடியும் பூச்சி மருந்து கொடுக்கணும் என்கிறார். மாடி மேலே குடித்தனம் இருக்கிற மாமி அப்படியெல்லாம் கண்ணை மூடிக்கிட்டு அடிக்கடி பூச்சி மருந்து கொடுக்கப்படுது என்கிறார். குடலே அதனால் கெட்டுப் போகுமாம். இப்போ இத்தப் பூச்சி மருந்து கொடுக்கப் போகக் கொஞ்ச நஞ்சமிருந்த படியும் போய் விட்டது. இன்னும் பூச்சி மருத்தைக் கொடுக்கலாமோ கூடாதோன்னு பயமாயிருக்கு” என்று சொல்லி வரும் தாய்மார்கள் சிலர்.

“ராத்திரி படுத்துத் தூங்கிடு பல்லி நற நறன்னு கடிக்கிறது. பக்கத்தியே விட்டுக்கிண்டு படுத்திண்டமானு..... நமக்கே பயமாயிருக்கு. டாக்டரிட்டே காண்பிக்கக் கேட்டப்போ அவர் வயிற்றில் ஏதாவது கிருமிகள் இருக்கும்னு சத்தெகப்படுகிறார்” என்று கூறி வரும் தாய்மார்களும் சிலர்.

ஆகாராதிகள் மூலமாகச் சில விஷக் கிருமிகள் சென்று சேர்ப்பதி, வயிற்றுக் கடுப்பு ஆகியவற்றை உண்டாக்குவதும் ஏன்? உட்பாட்டு போன்ற விஷ ஜூரஸ் களை உண்டாக்குவதும் சாதாரணமாக எவ்வோருக்கும் தெரிந்த விஷயம்.

கொக்கிப் புழு என்னும் ஒருவிதக் கிருமி குடலில் சேருவதால் பெரியவர்களுக்குக் கூடக் கடுமையான ரத்தக் குறைவு ஏற்படுவதும், அதனால் முகமெல்லாம் வெளுத்துக் கண்ணும் நாக்கும் வெள்ளை வெளேர் என்று மாறி, தவடை கரத்து கொண்டு, வயிறு குண வயிறு தட்டி, அன்னத் திவனும்-நிறுதயத்தித் தோவு, சிறிது நடந்தாலும் பெரிஞதும் இரைப்பு-புறங்கைகளில் சிறிது வீக்கம் என்று இப்படிப் படிப்படியாக முன்பேற்றமும் ஏற்பட்டு, பெரும் பாண்டு ரோகம் வருவதும் உண்டு.



விஸ்டம் பம் கவத்தியசீம்  
புத்திமதியாக் கேளுங்கம்

## உங்கள் பற்களை

பாதுகாத்துக்

கொள்ள

# Wisdom<sup>REGD.</sup>

உங்கள் பற்களை ஆரோக்கிய  
மாக வைத்துக்கொள்ளுங்கள்—  
"விஸ்டம்" பிரஷ் கொண்டு காலை  
வீதும் இரவிலும் பல் துலக்கவும்—  
முடிவுமாயும் சாப்பாட்டிறகுப் பிற  
குந் அல்லாதே துலக்கவும்.

உறுதியுடன் நீண்டகால உழைப்பிற்  
காகவே ஆக்கப்பட்ட "விஸ்டம்" பிரஷ்  
பற்களை முற்றிலும் சீவர சுத்தம்  
செய்வதற்காக அமைந்துள்ளது. வலி  
வான எகஸ்போசர் மாகவமாகப் பரளலுக்  
கையான ஏற்றது. குறுகலான பிரஷ்  
துலிகள் பல் வரிசைகளில் எந்தவிடையு  
களிலும் பதிலுப்படி அமைந்துள்ளது.  
கம்பியிலும் கட்டப்பட்ட விருதுவான  
எதவான் ரோமங்கள் பல் இடுக்குகளில்  
சுத்தம் செய்கி உடிவன. அருகாமையி  
லுள்ள கடைலில் "விஸ்டம்" பிரஷ்  
வாங்கிக் கொள்ளுங்கள்.

நீடித்து  
உழைக்கும்  
இத் பிரஷ்



தரத்திற்கும்  
உறுதிக்கும்  
நிகரற்றது



**ஹத்திபாயின்**

ஸ்டிடயின்லெஸ்ஸ்டீல்  
பாத்திரங்கள்

தரம்



பார்க்

கருவாதுள்ளவை

எப்பொழுதும் பிரகாசத்துடன் நீடித்து உழைப்பவை

ஹத்திபாயின் ஸ்டீல் பாத்திரங்கள் உலகம்

122, அரண்மனை வீடு, மும்பை 2.





# பெட்டான் சிஸ்ஸு

டி. எஸ். ராஜா

இரவு மணி எட்டு இருக்கும். குளித்த அடிப்படி சத்திரமில் தங்குறையில் குவித்து விட்டு மாடியிலிருந்து இறங்கிக் கொண்டிருந்தேன். "கல்யாணி! கல்யாணி!" என்று என் தாயாள் கூப்பிடும் குரல் கேட்டது. "ஏன்மா?" என்று கேட்டவுடன்தான் என் மனைவி அவளிடம் சென்றாள்.

"சீரெம் இளைப்பைப் போடு, ராஜா பவ காரம் பண்ண வேண்டும். அவள் அதிக நேரம் பசி தாங்க மாட்டாள்."

"சரி அம்மா!" என் மனைவி நிரம்பச் சென்றாள். மாடிப் படிமேல் அடுத்த சிறிய அறையில் என் தாயார் நிமித்திராக உட்கார்த்திருந்தார். கையில் துபமாவை, கண்கள் இயைபாக மூடிக்கொண்டிருந்தன.

"இன்று என்ன விசேஷம் அம்மா? இவ்வளவு சீக்கிரம் பவகாரம் எதற்கு?" என்று கேட்டவாறே அறையினுள் துண்டிந்தேன். இரவில் எப்போதும் சற்று நேரம் சலித்த தான் சாப்பிடுவது வழக்கம்.

"மாமு இருந்துக் கொண்டு விடக்கொள்ளும். இன்னும் ஒரு மணி நேரத்துக்கு மேல் தான் காது என்று கண்கள் வந்து சொல்லிவிட்டுப் போனாள். அவள் போய் விட்டாள் என்றால் மெதுவாக எவ்வகையிலாவது வரவில்லையென்று எப்போதும் நினைப்பேன். அதனால்தான் சொன்னேன்!"

அது மிராமத்து வழக்கம். நெருங்கி ஏதாவது சாவு நிகழ்ந்த விடுமானால் அது என் னாலையும் பாதிக்கும். என்மொருக்கும் தீண்டல் உண்டு. ஒரு விதத்தில் இந்த வழக்கம் ஊராருக்கும் உறவு முறையை வளர்ப்பதாகவே கூற வேண்டும். மேலும் நடந்து வேளி ஸ்தலத்துக்குப் போனேன். அங்கே கொண்டப் பந்தம் வைத்திருந்தது. ஸ்தலமிருந்த தாந்தகாவியம் வேளையாக உட்கார்த்திதேன். தென்னை மரங்கள் இயைபாக அசைந்தாடின. காற்று உடனுக்கு இடமாக இருந்தது. நிலமில் ஒளி ஸ்தலத்துத் தரையில் பந்தமில் கீற்றுக் கண்கள் வரிசைச் செறிச் செறிதான். திட்டுத் திட்டாக, வட்ட வட்டமாக ஓட்டாது சிவந்தாடினப் போல, அந்தச் சிறிய ஒளித் துண்டுகளைக் கண்டதும் என்மனவரிடமிருந்து எழுவதுகளை நெற்றியில் போட்டெனத் தடவியது. வலது கண்ணின் புருவத்துக்கு மேலே காந்த நோக்கி ஒத்திரு ஒரு தழுவிய, கமர் இரண்டிலும் தோன்

இருக்கும். எத்தனையோ வகுப்புகளுக்கு முன்பு நடந்த திருவிளக்கு மலர் கண் மூடிய நிழலாடத் தொடங்கியது.

அது நடந்து நாற்பத்தைந்து வருஷங்கள் வரது இருக்கும். அப்போது நான் ஒரு வயதச் சிறுவன். இன்று நான் வீட்டில் மாணத்தின் வாயிலில் நிற்ந்து மாதுக்குள் அநே வயதுதான் இருக்கும். ஒருமணி ஒன்றிரண்டு கடவுள் இருக்கலாம்.

அன்று மழை பெத்து ஒழிந்திருந்தது. எங்கள் வீட்டு வாயில் ஏரோட்டிளன் பாண்டியனும் பொருட்டுக் கொண்டக் கீறி வேள். ஏரமான தரையில் போடு ஆயமாக விழுந்தது. பாண்டியனாக் கீறி ஒடித்ததும் மாதுவும் எங்கிருந்தோ வந்துவிட்டாள். அவள் இருபேரில் யாழ்க்கை ஸ்தலமேயேயுடைய அய்யுடைய தகப்பனார் ஊரிலேயே பெரிய பணக்காரன். அப்பாவுடைய போய்மேல் மகனும் திரிவித்தவன். நான் அவர் அநிகம் மதிப்பதில்லை, அய்யுடைய விவரங்களை யில்லை. அன்று அய்யுடைய வலியைத் தீவிரம் கொண்டு "தாயும் வருகிறேன்" என்றான்.

"வேண்டாம், நீ அய்யுடைய விடப்பார்!"

"இல்லை, வேண்டுமானால் பாடுவோம்!" என்றான். வேண்டா வேண்டாம் அவருக்கு விவரமாத் தொடங்கினான்.

ஆட்டம் முற்றமாக நடந்தது. நான் ஸ்தலமே கட்டத்தில் உட்கார் கட்டிவிட்டேன். அநாவது அது என் சான்றாகியும்.

எதிராக் அதில் கால் வைக்கக் கூடாது. நான் இரண்டு கால்களையும் வேண்டுமானால் அதில் வைத்துக் கொண்டு இளைப்பாறலாம். மாதுவும் ஒரு உட்கார் கட்டினாள். அடுத்த தடவை மனக்குப் போகும் போது அவள் எழுந்த கட்டத்தில் கால் வைத்து விட்டாள். நான் அய்யுக்கு "அநிகமாக் கொடுக்க வில்லை. எதற்காகக் கொடுப்பது? அய்யும் தான் தரவில்லை." "என், நீ நேரத்துவிட்டாய்!" என்று கத்தினான். "இல்லை, நான் இரண்டு உட்கார் கட்டி விட்டேன்." என்று அவள் பரிசுக்கு இரைந்தாள். கண்ணிலுக்கும் நேரத்துக்குள் என்னுடைய சிவந்தப் பரிசுத்துக் கொண்டு ஒடிவிட்டாள். தாயும் விட்டாள். தூரத்தில் பிடித்தேன். இருவரும் கட்டியப் புரண்டோம். அவள் கைவிருந்த சிவந்தப் பரிசுத்துக் கொண்டு விட்டாள். அய்யும் தன்ம லுண்டான். என் தன்மைய அங்கேயிருந்த கருவக் கல் சாத்தல் கம்பத்தில் வைத்து மோதி விட்டாள். என் நெற்றியில் கல் ஸ்தல பரிசுத்து சத்தம் பெருகியது. அதைக் கண்டதும் அவள் பவத்து போய் ஒடி விட்டாள்.

என் கருவிக் கேட்டு என்னுடைய பாட்டி கருவிக் கொண்டு ஒடிவந்தாள். நெற்றிக் காலம் பெரிதாக இருந்தது. அதில் வேண்டச் சரிக்காரையை வைத்து அழுத்தினாள். என்னைத் தராதேவென்று இருந்துக் கொண்டு மாதுமேல் வீட்டுக்குப் போனாள்.

தாத்தா விசாரணை நடத்தினார். மாது என் குடும்ப விவரமையே இல்லை என்று சாதித்தாள். அய்யுடைய மாமாவின் புகல் கீட்டுவும் அவருக்குச் சாதகமாகச் சாப்பிடுவோம். "இல்லை, தாத்தா! நான்கும் இரண்டு





புன் என்ற எண்ணமே எகிறத் தவித்  
துக் கொண்டிருந்தது. அதற்குப் பின்  
நாங்கள் இருவரும் ஒருவரோடு ஒருவர்  
பெரிசு கொண்டே இருப்போம்.

“ஓ” வென்று அலுருரல் கேட்டது.  
“பாவி போய்விட்டான்!” என்றவர்  
என் தாயார். அவளுடைய குரல் எப்  
போதுமே சற்றுப் பெரிவது. நான் எழுந்

ப்பரும் இதுவரையில் யூக்களடையிற் உட்  
காசித்து பதிலித்தாய். புன்லி ஆரக்  
கொண்டிருந்தோம்!”

நான் மாதவைய திரிந்து பார்த்தேன்.  
அவளும் மூன்றத்தாய்.

“பேயர் தீ என் சிலம்பு மீடுங்கிக் கொண்டு  
ஒடவில்லை?” என்று அவளிடக் கேட்டேன்.

“சிலம்பு ஏது சிலம்பு? அதுதான் உன் பிட்  
பேயே இருக்கே!”

வாய்தவம். சிலம்பு, என் வகையில் நான்  
இருக்கிறேன். தெற்றியிலிருந்து சத்தம் வந்தித்  
தது. “அதோ பாருங்கள், தாத்தா! அவர்  
தெற்றியில்கூட சத்தம்!” என்று காட்டியேன்.

“சத்தமா அது, ஏதோ வானம்பாசு!” என்று  
தாத்தா மழுப்பினார். “எங்கேயோ காம்பும்  
பட்டுக் கொண்டு குழந்தை மேல் பறியா  
சொல்லுகிறார். திருட்டுப் பயிவோ!” என்று  
என்னை மிரட்டினார். பொய்யான நானும்  
என் பாட்டியும் திரும்பினோம். தஞ்சாவூர்  
பெரிய ஆய்ந்திடுகிற என்னை எடுத்துச்  
சென்று தெற்றியில் வைத்துப் போட்டார்கள்.  
ஒன்று யாதல்கள் படுக்கையில் விடத்தேன்.  
தெற்றிப் புன் ஆரவிட்டது. ஆறும் தெருகப்  
புன் பக்காண்டுக்கானியும் ஆறவில்லை. பொய்  
இவ்வளவு எளிதில் வெற்றிபெற்றவிட முடி

திருத்தேன். துண்டை உதறிப் போட்டுக்  
கொண்டு யுறப்பட்டுன்.

நான்கு வீடுகள் மேற்பே தளவிமாத  
வின் வீடு. திண்ணை. அதற்கு வெளியே  
சார்பு. அதன் கீழ் குற்றம். வெளி வாயில்  
கூட்டம் கடி விருத்தது. உள்வெளியுக்கு  
அலுருரல் கேட்டது. அவற்றில் ஒன்றுவது  
உணர்ச்சியுடன் இவ்வாதனைப் போக  
வனக்குத் தொற்றயலித்தது. அவனுக்கான  
பார் அலுவலர்கள்? அவன் பிரமைய  
தீவிரத்து வகுத்தப்படி இந்த உலகத்தில்  
அவன் என்ன காரியம் செய்கிறாருள்?

என்னைக் கண்டதும் கூட்டம் வந்திவிட்டது.  
ஒரு பிலர் என்னை விலம்புடன் பார்த்தார்கள்;  
வேறு பிலர் காலாச வென்று ஏதோ பெரிசு  
கொண்டார்கள். நான் நேராக உள்வெ  
சென்றேன். மாறு கூடத்தில் படுத்திருந்தான்.

அதாவது அவன் உடல் கூடத்தில் சிகப்  
பணக்கையில் விடத்தப்பய்யுருத்தது. அவன்  
கூட்டமேல் தாறுமாருக்கி விடத்த சாக்கையைய  
எடுத்துக் கழுத்து வளரவில் போர்த்தினேன்.



என் சக துணிகட நடுக்கமில்லை. பெரிய அளவுக்குள்ளே நிற்காவிடிக் கூடகார்தேன். கண்கள் கவரவில்லை பார்த்தால், கவரில்லை பல் பல் படிகள். சிவராமனின் மடலும் மாட்டப்பட்டிருந்தது.

அது ராஜதயின் மகன் சிவராமனுடையது. அவன் மாதுமீன் மகன் என்று என்னைவன் மனம் உலியது. ஏனெனில் தகப்பனாரின் குணத்தை அனுபவமும் கொள்ளாமலே அவன் பிறந்திருந்தான். சிவராமன் தற்போது எங்கிருக்கிறான்? எங்கேயாவது

பழமிக் கிடக்கும். அகன்ற தெருநி, விசாலமான கண்கள், அவனின் காணும்பொழுது புது செவ்வந்தரம் பார்த்துப்போது பொருவது போல் மனம் பொங்கும். சாவித்திரிக்கு அவ்வளவாகப் பாட வராது. ஆனால் நல்ல ராகஞானம். பிறர் பாடுவதை மேம்படுத்திக் கேட்பான். அந்த இசைப் பற்றினான் அவனின் சிவராமனிடம் சிக்கவைத்தது.

சிவராமனுக்கு அப்போது இருபது வயதிற்குமே என்று எண்ணுகிறேன். கன்னடப் படிப்பின் இறுதி ஆண்டு. ஆதலால் எப்போது, கிராமமான குகம். முழுக்க முழுக்க அண்ணாண்டை தாயாரின் இனிய கபாவத்தையும் உருவத்தையும் பெற்றிருந்தான். தகப்பனுக்கும் சிவராமனுக்கும் எவ்வளவு வேறுபாடு?

சற்று முன்பு நான் கூடகார்திருந்த அந்த கோண்டப் பத்தம் தான்; அந்த நாற்காலிதான். என்னருகில் தளரிக் சாவித்திரி கூடகார்த்திருந்தான். "நான் கேள்விப்படுவது தீதுமா, சாவித்திரி?"

"என்ன, அப்பா?"

நான் சற்றுத் தயக்கமில்லை. இருந்தாலும் தெருகைத் திடப்படுத்திக் கொண்டேன்.



இருக்கிறேன்! அம்மது ..... இருக்கக் கூடாதா என்று என் மனம் இறங்கியது. அண்ணாண்டை படததைய உற்றுப் பார்த்தேன். அதற்குப் பின்னால் என் மகன் சாவித்திரியின் உருவம் இருப்பதுபோல் ஒரு பிரமை தோன்றியது. ஒரு கணம் தன்னை இயேசாக ஆட்டிக் கொண்டேன். அப்படிமேல் சாவித்திரியின் உருவம் மறைவ மறுத்தது.

அதிலும் நடந்த பத்து வருஷங்களுக்கு முன்பாகவெட்டது. என் ஒரே மகன் சாவித்திரிக்குப் பதினாறு வயதிலுமே. தன் திறமையினை உத்தம். தெளி தெளியாக அடங்காமல்









"உள்ளேயும் வெளியேயும் தொடர்பு படுத்திப் பேசுவோர்களே. குறுக்காய்! அது நினைத்தாயு?"

சாவித்திரி எவ்வளவு ஏரிட்டுப் பார்த்தாள். அவனுடைய முகத்தில் நேர்மையின் துணிவு இருந்தது. "அந்தமாதிரி என்னை இருக்கிறது வாய்தயைந்தாய். அப்பா! அதுவும் நேற்று கோபிலில் அவரைச் சந்தித்து நான் அவரை மணக்க முடியாது என்று சொல்லியிட்டேன், அப்பா!" என்றாள்.

அந்த விஷயத்தைப் பற்றியும் மனத்தில் உள்வாங்கி மனதோடாமல் உள்வாங்கியப் பேசியே வேண்டுமென்பது நான் என் மனதுக்குக் கற்பித்திருந்த பாடம். ஆகவே அவள் துணிவுடன் பேசியதைக் கேட்டு நான் மகிழ்ந்தேன்.

"நன்றாக யோசித்து முடிவுக்கு வந்தாயா?"

"இதில் யோசிப்பதற்கு என்ன இருக்கிறது, அப்பா! அவனுடைய தகப்பனார் மாறு உங்களுடைய ஜூப் ஸ்கை விடுவா. பணத்திற்கு உங்களைப் பணக்கிரை, ஏகவிரை, இகவிரை, நீங்கள் உயிரோடும் பொற்றந்திர அநாதை ஆகியிருக்கும் தீயைத்து அந்தக் குழந்தைகளைப் பொருத்திரை, கணவியும் உங்களுக்குத் தீக்கு தீயெப்போர் அவர், அத்தகையவரோ எனக்கு மாயவராக வருவாருமே?"

"மனிதர்களைப் பணக்கக் கூடாது. சாவித்திரி! அவர்களுடைய சேவகனை மாத்திரமே பணக்க வேண்டும். எவ்ருளும் இதுவரை உனக்குத் தெரியாத விவரமொன்றையும் உனக்குச் சொல்ல விரும்புகிறேன்."

"சொல்லுங்கள், அப்பா!"

"விவரமென்ன தாயார் ராஜை இருந்தபோது, அவர் மகா உத்தமர். சிவதன்மையும் நளரவினையும் ஒத்த பதிவிரதை. அவனுக்குப் பெற்றோர்கள் கிடையாது. தனது மாயாவின் ஆதரவில் வளர்ந்து வந்தான். அப்பன் கூடப் பணக்காரக் குடும்பமில்லை." என் நெஞ்சு கலங்கியது போலிருந்தது. எச்சிலைச் சிரமம் பட்டு விழுக்கிறேன். சாவித்திரி நிமிர்ந்து உட்கார்த்தாள்.

"அந்த ராஜைக்கும் எனக்கும் விவாகம் நடக்க இருந்தது. என் கார்ப்பைக் குடும்பம் வேண்டுமென்ற ஒரே எண்ணத்துடன் மாறு அவனுடைய மாயாவைக்குப் பணத்தை அளவிக் கொடுத்தான். அவரது மனத்தை மாற்றி எங்களுக்கு விவாகம் நடையெடுத்த அந்த நாளில் ராஜையை மணத்து கொண்டான்."

சாவித்திரி என்முகத்தை உற்று நோக்கினாள். அதில் ஒரு சுவைத்தையும் காணவில்லை அவள்.

"இருந்தாலும் குறுக்காய், விவரமென்ன நான் எப்போது. குணத்தில் நன் தாயாவை ஒத்தவன். நீங்கள் இருவரும் மரம் விரும்பினால் அதற்கு நான் தடையாக நின்றுவிட்டேன். எனது இவ்வளவு வருஷத்துப் பணம் எல்லாம் மறந்து. என் கீழ்த்தைத் துறந்து மாறுவியும் போகிறேன். அதனால் எனக்குத் தாழ்வுவதுமில்லை. என் மகனின் கார்ப்பை மறைச் செய் என்று என் பணக்கனைக் கேட்டுக் கொள்ளுகிறேன். அதனால் எனக்கு ஏதும் அவமானமில்லை."

"அப்பா, நீங்கள் மிகவும் நல்லவர், அப்பா!" சாவித்திரி விழியினாள். மெனமமாக என் மடியில் தலைமயம் புதைத்துக்

கொண்டாள். மனத்துக்குப் பாரம் குறைவும் வண்ணம் அல்லது தீர்த்தான்.

இந்தச் சம்பவம் தீவிரத்து இரண்டு வாரம் இருக்கும். தலைவன் என்ற படுத்தான் சாவித்திரி. முன்று நாட்கள் காட்சிச் சம்பவம். விஷயம் அவர்க்குக் கொண்டே போய்விட்டது. அவன் இந்தத் பதிவிரதம் நான் விவரமென்ன விட்டு விட்டே போய்விட்டான். அவன் யாரும் அதற்குப் பிறகு பார்க்கவில்லை. அவன் உயிரும் இருக்கிறதே அல்லது.....

விவரமென்ன மட்டுமே காணக் காண என் நெஞ்சு குறைத்து வந்தது. இனி ஒரு கணம் கூட அங்கு இருக்க முடியாது என்று நோன்றியே அந்தச் சாவு அறையை விட்டு விட்டுவிட்டு வெளியே நட்டிடுதல். வெளியே திடீரெனவே முக்கிரைச் செலுத்திக் கொண்டிருந்தார்கள் பட்டப்பாடும் சந்திரமும். பிரயாணமாகப் போகிற உட்கை கண்கிரைத்து வெளியேயும் எத்தனைபேர்கள் அவசரமாக முன் வந்து விட்டார்கள்!

தேருவாயினா நேற்றைய நட்டது கொண்டே வந்தவன் மாதுவின் வீட்டில் விளக்கு எரிவதைக் கண்டான். அவன் ஒரு மாதமாகப் படுக்கையில் கிடக்கிறான் என்று எனக்குத் தெரியும். அவனைப் போல்ப் பார்க்க வேண்டும் என்று யாரோ மூலியைப் பிடித்துத் தள்ளியமாதிரி இருந்தது. அவன் வீட்டுக்குள் துறந்துநின்று. மாது மெளனத்துப் படுத்திருந்தாள். பருவகளை உயர்த்தி தங்குக எவ்வளவு பார்த்தான். அண்டையன் என்ற கொண்டே பிறகு அவன் முகம் மலர்ந்தது. நான் மெனமமாக அவனுடிக் சென்று நின்றுநின்று.

எவ்வளவு உட்கார்ப்பு ஸ்தூலம் காட்டினான். அவனுக்குப் போ இயலவில்லை. இதுதான் வரைவியில் அவனைக் குறித்த பணக்கை உணர்ச்சி பெய்யான் என் கால்களிலாக நடுவியும் முயிரியும் சென்று மனதையை உணர்ந்தேன். நாதகாலியில் உட்கார்த்து கொண்டேன். அவன் என் கையைப் பிடித்துக் கொண்டான். போ இயலுங்கள். முடியாமல் கண்ணில் நீர் தழும்பிறகு. அவன் கண்களை உற்று நோக்கினேன். நான் கண்டவியாக இவ்வளவு நெருக்கத்தில் கண்டது பத்து வருஷங்களுக்கு முன்பு.

இந்தப் பத்தாள்களுக்குப் பின் அவனுடைய கண்களில் எத்தகைய மாறுதல்! மாது என் கையைப் பிடித்துத் தன் நேற்றியில் வைத்துக் கொண்டாள். அவனுடைய வேதனை என் கை உணர்ந்தது. அவனுடைய நெஞ்சில் புரக்கத்தக்க நான் உணர்ந்து கொண்டேன். திடீரெனவே முடிய ஒருவனுக்குக் கிட்ட வேண்டுமானால் ஒருவன் ஒரு போலுதல் பிறகு நோக்கச் செய்கக் கூடா தென்று எனக்குத் தென்படுவது.

மென்மம் படுக்கையில் புரண்டு படுத்தான். எட்டை போடாத அவனுடைய முதுகு நிறந்து கிடந்தது. என் கையைப் பிடித்துத் தன் விவாதினன்மே வைத்துக் காட்டினான். முன்று அங்கு தீரமுள்ள வெள்ளைத் தழும்பு ஒன்று இடத்தில் இருந்தது. அந்தத் தழும்பு பதிவிரத ஆள்களுக்கு முன் நடக்க இவ்ருக்கு திகழ்ச்சியை நினைவுறுத்தியது.



6Tல் தம்புலாடு பெரிய தளவத்தாகும். ஆனால் பொதுஜன சேவையில் தீவிரமான ஆர்வம் கொண்டவர். அதன் விளைவாக அவர் ஒரு சிறிய அநாதை விடுதி நடத்தி வந்தார். அவர் எனக்கு விட்டுச் சென்ற ஆஸ்திரிய அலுவலர். அந்த அநாதை விடுதியில் பங்காபட்ட குழந்தைகள் இருந்தனர். ஆனால் தாழ்த்தப்பட்ட வகுப்பினர் வாரும் இல்லை. நான் தனியொடுத்து நின்றது காதலி வந்ததில். ஹர்ஜனத் தொண்டும் கதர் வேக லுப் பீணயித்த சமயம். நான் துணியுடன் அதில் எவ்வா வகுப்பில் குழந்தைகளையும் சேர்த்துக் கொண்டேன். ஏதோ பெரிய நியாகம் செய்துவிட்டதாக எனக்கு எண்ணம். இந்தச் சேவையை ஊராருக்கும் பிடிக்கவில்லை.

அநாதை விடுதி நன்றி வளர்த்து வந்தது. நேரம் பற்றும் பொதுஜனத் தொண்டில் இருப்பதில்வளர்த்தும் அதை நன்றி ஆதரித்தார்கள். என் மனத்தில் ஆறுதல் பிறந்தது. ஆனால் ஊராட்சியை இது பணமையப் புகையை வளர்த்து வந்தது. நல்ல காரியம் களுக்கு என்றுமே எதிர்ப்பு இருப்பது இவ்வூர் நான் என்னைவரை நான் வானாவிர்த்து விட்டேன். அது என்மேல் தவறுதான். எந்த விதத்திலாவது அவர்களுக்குடைய பரிசு பாவத்தை மாற்ற முயன்றிருக்க வேண்டும். அதைச் செய்வது தவறிவிட்டேன்.

தனது நெடுநாளையப் புகையை என்று இந்தச் சேவையைத் தாக்குவதன்மூலம் பவர் படுத்திக் கொண்டார் மாறு. ஊராட்சி அவர் மறைமுகமாக ஆதரித்தார்கள்.

ஒருநாள் நன்றியில் நாய்கள் குவித்தன. ஏதோ பொருளும் வண்டியுந்தது. நிக் கிட்டு எழுந்திருந்தேன். அநாதை விடுதியில் கூரைமீதுக்குத் புலக விளம்பிக் கொள் டிருந்தது. நல்ல இருட்டு. ஒளம் தெரியாத இருளில் கூரை மீதுக்குத் செங்கொடுத்து விளம்பிற்று. பவர் திடீர்ப்பாடுடன் ஓடினர். எப்படியாவது குழந்தைகளைக் காப்பாற்ற வேண்டுமென்ற எண்ணத்துடன் கதையை மீண்டு கொண்டு ஓடினார். நுள்ளல் கம்பிகள் திரில் காங்குத் கொண்டிருந்தன. அவற்றினொன்றைப் பொறுக்கிக் கொண்டு என்னை எதிர்த்தவர்களிடம் தாக்கினான். ஆசிரமத்தில் தெற்கு ஒளம் வரியாக ஓர் உருவம் தன் முயன்று கொண்டிருந்தது. அதன் பெரிய உடலையும் நீளமான கைகளையும் இருளில் கூட அடையாளம் காண்டு புர்த்து கொண்டேன். என் கைமீதுக்குத் பழக்கிக் காங்குத் இருப்பினால் அதன் விளாவில் குத்தி நேன். "ஐயோ" என்ற அறல். அது வேறு யாருமில்லை. மாறுதான். யாரோ என் பீஸ் மண்ணடலிவடிக்கிலை செய்வதற்கு மீது விழுந்தேன்.

நீதித்தவத்தில் வழுக்குப் பதிலாயிற்று. மாறு. நான் அன்றைய ஊரிலேயே இவ்வியை பெற்றுப் பாசாட்சியாகவிலைகொண்டு நிறுத்தி நான். அவனுடைய விளாவிலுள்ள காங்குத் வதிக் காங்குத் தண்டிலிருந்துளாகி மீது நிறுக்கலாம். ஆனால் ஏதே அல்லாது நான் செய்வதில்லை. அவ்வீத தண்டிலிருந்துளாகி விட்டால் எந்தவிதமான அநாதை விடுதி மறு

படிவும் எழுப்பிவிடுமா? ஒருபேரை என்று இந்தச் சேவையிலும் மாறுதான் மனம் மாறி விடுமா என்ற கவலை என்னமும் அதற்குக் காரணமாக இருந்திருக்கலாம். ஆனால் மாறு தின் அட்டகாசம் இன்னும் அதிகமாயிற்று.

LOIது முக்கமிடத் திணர்ந்து. அவன் நெருங்கத் தடவி ஆகவாசப்படுத்தினான். மென்ம என் நெற்றியிலுள்ள தழும்பைத் தடவிப் பார்த்தான். பெச முயன்று. முடியவில்லை. அவன் கண்கள் பெரிசு. கண்மீரைக் கவிரை. பக்கத்திலிருந்து அம் மாரியைத் திறக்குமாறு ஊடை காட்டினார். திறந்தேன். அதனுள் ஒட்டப்பட்ட காதிக் உறை ஒன்றிருந்தது. பென்சில் வேண்டுமென்று ஊடைச் செய்தான். அந்த உறையை வும் எழுதுகொண்டுவும் அவனிடம் கொடுத்தேன். மெதுவாக நடுங்கும் கரத்திடம் அதன்மேல் எழுதினான். "நான் காலமான பிறகு திறந்து பார்!" என்று. அந்தக் காதிக் உறையுடன் நான் விட்டதற்குப் புறப்பட்டுேன்.

இன்று ஏதக்குறைய அரித நேரத்தில் நான் நோக்க விட்டதற்குச் சென்று ஒத்தவையு இருவு மாறு கொடுத்த உறையைப் பிரித்தேன். அதிலே ஒரு கடிதமும் பதிய செல்லப்பட்ட உலிதும் இருந்தன. உலில் இரண்டு மாதத் திற்கு முன்னரே பதிய செல்லப்பட்டிருந்தது. உலியைப் படித்தேன். அவன் சொத்து ஒரு வறும் கயாந்திதம். தனது சொத்து ஒரு மைக்கும் என்னைப் பாதுகாப்பானாக நில மிக்குத்தான். என்ருவது அவனுடைய மகன் சிவராமன் நிறும்ப வந்தால் அவனுக்குச் சொத்தில் பாதியைத் தரும்படியாகவும். இல்லாவிட்டால் முழுமையையும் என்று அநாதை விடுதிக்கு எடுத்துக்கொள்ளுமாறும் அதில் கவியுத்தது. அவன் எழுதிவிர்த்த கடிதத்தையும் படித்துப் பார்த்தேன். கடத்த லும்பதான் காங்குதகக்கு அதில் மண்ணிப்புக் கேட்டுக் கொண்டிருந்தான். அவனுக்கு மண்ணிப்பலிக்க நான் யார்?

மறுநாள் மாறுதின் உடலித் தகனம் செய்பச் சகல ஏற்பாடுகளும் தயாராக இருந்தன. அவனுடைய பிரிவுக்காக வருத் தியவர் அங்கு யாருமே இல்லைவென்று நோர் தியது. அவனுடைய மனைவி ராதை அவ னுடன் முன்னாக ஐந்து வருஷங்கள் கூட வாழவில்லை. மகன் சிவராமன் இருக்கு மிடையா தெரியாது.

"இருந்தவனுக்குக் கொள்ளி பொருவது யார்? இதைவிடக் கல்ய பவன். தலைப் பீன்னை மீருக்கும்பொழுது கொலித்தாக் கொள்ளிபொருப்படியாகி விட்டதே!" புரோ திர சற்று உரக்கவே கூறினார்.

"ஏன், தம்பி கொள்ளி வைக்கக்கூடாதா?" ஒன்றும் சென்று தீச் சட்டியைக் கைமீக் எடுத்துக் கொண்டேன்.

"தம்பியா?" என்மொரும என்னைச் சற்று விப்படும் நோக்கினார்கள். சாருத்தருவாரில் மாறு எவ்வளவு பேருத் தன் மை வுடன் என்னைத் தன் தம்பியாக்கி விட்டுப் போயிருக் கிருன் என்பது அவர்களுக்கு என்ன தெரியும்?





உங்கள்  
கேசத்திற்கும்  
தலைக்கும்

ஆரோக்கியத்தையும்

வாஷாக்கையும் அளியுங்கள்!

கால்கேட் ஹேர் டானிக் பெய்ஸ்டில்  
என்றால் அற்புதமான எண்ணெயுடன்  
சேர்த்துத் தயாரிக்கப்பட்டது. இது  
தலைவிலி இயற்கையாக உண்டாகும்  
எண்ணெயைக் கற்றாது பூண்டுதேன்--  
கொந்தை ஆரோக்கியப்படுத்தும்.  
சேர்த்துயாக்கும் இரண்டு உதவுவதே.



புதிய கால்கேட்  
ஹேர் டானிக்  
ஸ்கொல்லின் கலந்தது



வலிமைக்கு

புலி

மார்க்கு

தேயிலை

புலி மார்க்கு தேயிலை



# கால்கேட்டின் மூலம் பற்கள் சொத்தையாவதைத் தடுப்பதோடு நாள் முழுவதும் வாய் துர்நாற்றத்தையும் அகற்றுங்கள்!



செவ்வியம், எல்டேட், பற்பசை  
சொத்தையையும் துர்நாற்றத்  
தையும் உண்டாக்கும் விடம்  
உலகம் புகழ்கிறதே!

உலகம் புகழ்க்கிறதே! எல்டேட்  
தான் பற்களைத் துக்கும் முறை  
யாக, பற்பசை வாய்நோயை  
இதனால் கட்டுப்படுத்த முடியும்.  
செவ்வியம், எல்டேட், பற்பசை  
சொத்தையும் துர்நாற்றத்தையும்  
உண்டாக்கும் விடம் உலகம் புகழ்க்  
கிறது! உலகம் புகழ்க்கிறது!

இதன் விளைவும், அதற்கும் தன்  
கையாலும் தான் பற்களை இடை  
யெல்லாம் புகைத்து, சொத்தை  
தும், துர்நாற்றத்தையும் காய்  
வைத்துக் கொடுக்கும் பற்பசை  
அதனால் அகற்றுகிறது.

செவ்வியம், எல்டேட், பற்பசை  
தான் தற்போதேயும், நம்முடைய  
கை அடியிலேயே பற்களைத் துக்கும்  
புதியது.

உலகம் புகழ்க்கிறது எல்டேட்  
உலகம் புகழ்க்கிறது, அது:

- ✓ சொத்தையும் துக்கிறது
- ✓ துர்நாற்றத்தை அகற்றுகிறது
- ✓ பற்களை அழிவாமல் காப்பாற்றுகிறது



செவ்வியம், எல்டேட், பற்பசை  
தான் தற்போதேயும், நம்முடைய  
கை அடியிலேயே பற்களைத் துக்கும்  
புதியது.



செவ்வியம், எல்டேட், பற்பசை  
தான் தற்போதேயும், நம்முடைய  
கை அடியிலேயே பற்களைத் துக்கும்  
புதியது.





# புனைதிரை நெஞ்சம்

✧ ஏ. எஸ். ராகவன் ✧

விசம் நிலையிலே பிடித்துக் கொண்டு நிற்க முடியாமல் தத்தித் தத்தி உருண்டு அழுதவள்தான் சுத்தி. இப் போதோ அவள் உயர்த்துக்கு நிலைப்படி இடிச்சிருது. அப்படி வளர்த்து விட்டாள். அந்த நிலைப்படியிலும் வாசல் குறட்டிது மாகத் தவழ்த்து வளர்த்தவள் அவள். அந்த விகவாசத்துக்காகப் போனாள் போகிறதென்று நிலைப்படிக்கு மட்டும் தலைகுனித்து நடப்பாள். மற்றப்படி பாருக்கும், எதற்கும் அவள் தலை குனிவ் மாட்டாள்.

செயல்பாடுக்கு அவளுடைய சுத்ததிர மான போக்கைக் கண்டு உள்நுழைப் பெருமையதான். பதினாறு ஆண்டுகளாக அத்தப் பெருமையை அவர் வளர்த்து விட்டார். ஆனால் அது மலர்ந்தபோது தான் அவருக்குச் சங்கடமாகி விட்டது. அந்த மலர்ச்சி கண்ணைப் பறித்தது. இவையும் சுத்தி நிமிர்ந்து "நடத்தால் உலகம் கம்மா இருக்குமா? அதன் காமாலைக் கண்ணில் அவள் மஞ்சளாகத் தெரிவாளே!

செயல்பாடு விட்ட பெருமையில் எத்த லையோ பிரச்சினைகளில் நெடி விடுவது.

நிலைப்படியைப் பிடித்துக் கொண்டு அதன் பாதி உயரம் வளர்த்து விட்ட பாதுவுக்கு விட்டின் நிலைவரம் புரிந்தும் புரிவாததுமாய் மனத்தில் உறுதியிவது. அக்காவையும் அப்பாவையும் மாறி மாறிப் பார்த்தாள். இருவர் முகங்களும் வேறுபட்டிருந்தன. இருவர் பெருமச் சம் வேறுபட்டிருந்தது.

இரண்டு நாட்களுக்கு ஒன்பதுட விடு ரணகளப்பட்டது. அப்பா குதலில் தபாலாபீக்கு ஒடினார். அங்கிருந்து வந்ததும் கடைத்தெருவுக்கு ஒடினார். மாலை தான்கு மணி வரை வாசலுக்கும் உள்ளுக்குமாக ஒடிக் கொண்டிருந்தார். பிறகு ரவிஷயக்கு ஒடினார். ஒரு பகுத்த அம்மால்—அவளைப் பார்க்கவே பாது வுக்குப் பயமாக இருந்தது—ஒரு ஒவ்வி யான மனிதர். நடுத்தரமான வாய்பன் ஆக ஒன்று பேர்கள் வண்டியில் வந்து

இறங்கினார்கள். பாதுவுக்கு அன்றைக்கு வதுவான பலகாரம் கிடைத்தது. அக்கா அவர்களுக்குத் தமக்காரம் பண்ணினாள். பாதுவும். ஆனால் அவள் தலை குனிவிலே இல்லை. சபாஷ்! அப்படித்தான் இருக்க வேண்டும். அம்மாவுக்கோ பொதுக்க முடியவில்லை. பல்லைக் கடித்தபடி. "தலைவைக் குனிந்து கொண்டு பாடுவீ. டேய் டேய் பாது. நீதான் சொல் வேண்டா" என்றாள். பாது சொல்வ வில்லை. அவள் சொல்வத் தயாரில்லை.

வந்தவர்கள் திரும்பிப் போய் விட்டார்கள்.

பாதிருதிக்குப் பெண்ணின் நிமிர்ந்த தடையில் பெருமையதான். ஆனாலும் அதிலே கவ்வாணத்தக்குத் தடைபாச இருந்து விடப்போகிறதே என்றிருக்கலை. "ஆனாலும் இப்படி உண்டா? விரைப் பாக உட்கார்ந்தால் நன்றாக இருக் குமா?" என்றாள்.

"ஏன்? நன்றாக இல்லாமல் என்ன?" என்றார் செயல்பாடு.

"எப்படியோ போய்க்கம்" என்று போய் விட்டாள் அவள்.

பாதுவுக்கு டேய்வ மேல்வ விஷயம் புரிந்தது. அக்காவின் நிமிர்ந்த தடை யினால் திருமணம் தடைப்பட்டு விட வில்லை. அப்பாவின் குனிந்த தடையிலும் தான் தடைப்பட்டுப் போகிறா. அம்மா விடம் அவர் சொல்லிக் கொண்டிருத் ததைவெல்லாம் அவள் கேட்டுக்கொண்டு தான் இருந்தாள். பகுத்த அம்மான் வரைத்திதாட்டை மட்டும் பிரத்தாதித் தாளாம். ஒவ்விப் பேர்வழி ஆவிரம் குபாய் ரொக்கம் கேட்டாராம் குபா யாக மாறிநிக் கையில் கொடுத்தால் அவரால் தூக்க முடியுமா என்பது சந்தேகம்தான். அவர்கள் விட்டில் இத்தப் பிள்ளைகளுடையதான் உருவத் திலும் படிப்பிலும், அந்தஸ்திலும் குவித் தரமாம். மீர்ப் பேரெல்லாம் ஒவ்வி அன்வது பருபன் ரகத்தைச் சேர்ந்த வர்கள். இந்த நடுத்தரம் ஐந்தாவது குமாரன் அவர்களுக்கு. இப்படியே



பிள்ளைகளைக் கொண்டு ரொக்கம் வாங்கிப் பிழைப்பை நடத்துகிறார்களோ என்று சந்தேகம் பாதுஷுக்கு ஏற்பட்டது. "அக்காவைக் கல்யாணம் செய்து கொள்ளக் கொடுத்து வைத்திருக்க வேண்டுமே! அது சரி. எதற்காகக் கல்யாணம் என்று செய்கிறார்கள்?" பாதுஷோசித்துப் பார்த்தான். பூயலிங்கம். ஆனாலும் அது ஒரு தவிர்க்க முடியாத தேவை என்று என்னளிக் கொண்டான். அப்பா இவ்வாறு செய்திருக்கிறார். யாழ் இருந்தாலும் ஆயிரம் பொன், இரத்தாலும் ஆயிரம் பொன் என்பார்களே, அந்த மாதிரி ஒரு ஆயிரம் ரூபாய்க்கு. அந்தப் பணம் கைக்கு வர இன்னும் மூன்று வருடங்கள் ஆகும். அம்மாளின் நகைகளும், வயிறு இறுகச் சேர்த்து வைத்த பணமும் போதாதாம். இன்னும் ஆயிரம் ரூபாய் வேண்டுமாம் அம்மாவோடே!

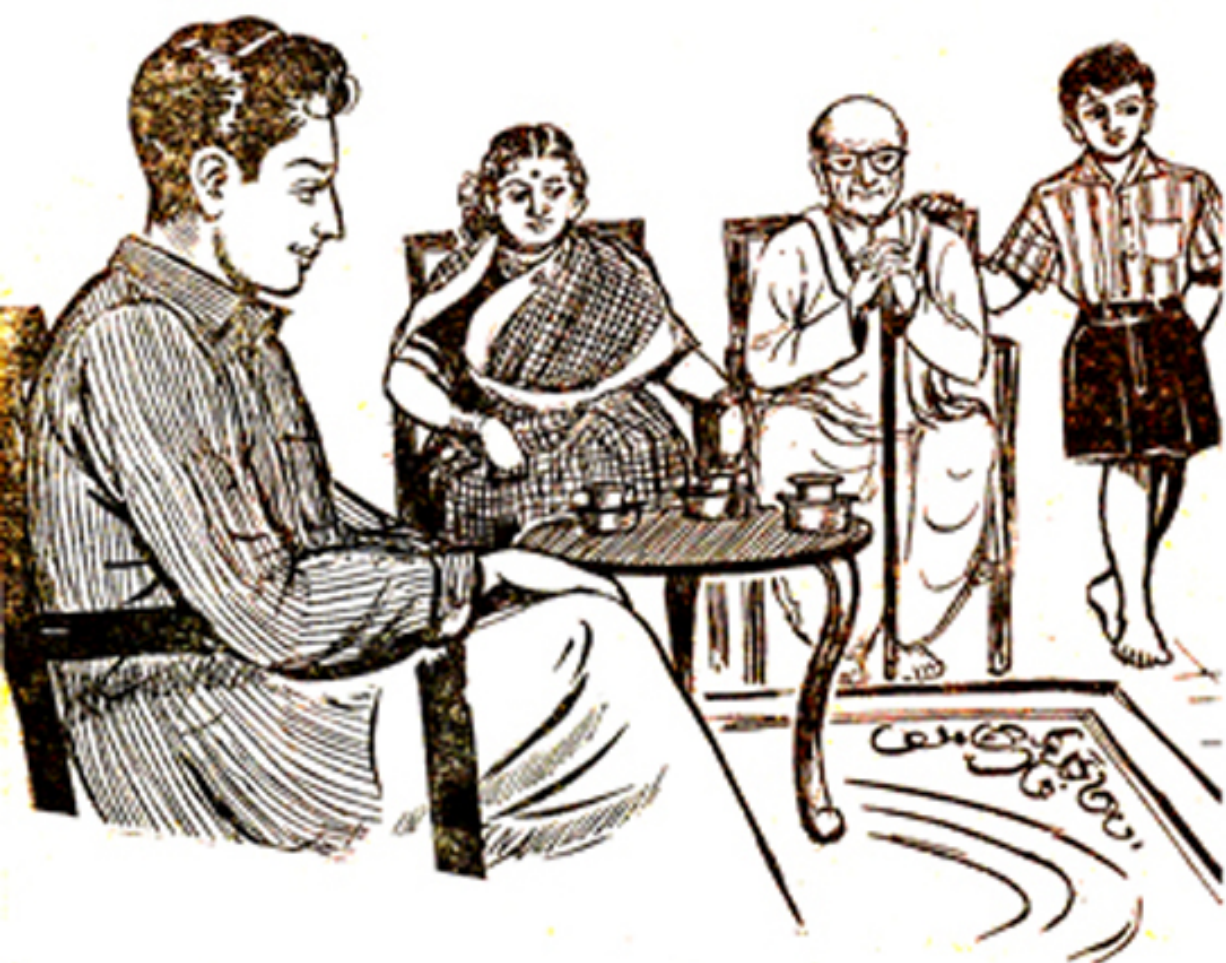
நடந்தபடியே யோசித்தான் பாதுஷு. ஒரு வழியை தெரிவனியிலேயே! பணம் ஆயிரம் ரூபாய் வேண்டும். அல்லது ஒரு நல்ல மாப்பிள்ளைப் பிள்ளையாண்டான் வேண்டும். முன்னது கிடைத்தாலும்

கிடைக்கும். நல்ல மாப்பிள்ளைக்கு எங்கே போக?

தெருவில் போய்வாசு, வருவோரை பெய்ளம் பார்த்தான். நல்லவர்களாகத் தான் தோன்றினார்கள். கூப்பிட்டு வருத்தி வருத்தி விடுத்து வைத்துக் கேளுங்கள், பார்க்கலாம். உச்சாளிக் கிளைக்குத் தாலுவார்கள். இரண்டு உதை கொடுத்து, 'கட்டு தாயினை' என்று சொல்ல வேண்டும்.

நகராண்மைக் கழகத்தார் பொது மக்களின் நன்மைக்கென்று திர்பாணித் திருத்த பூங்காவில் துறைத்து சிமிட்டிப் பவையின் அமர்த்தான் அவன். அருகில் தீர்த் தொட்டியில் ஒரு கத்தர்வப் பெண் வானத்தைப் பார்த்து நீரை உமிழ்ந்து கொண்டிருந்தான். இவனுக்குக் கணவன் வானத்திலிருந்து குதிக்கப் போகிறான் என்ற எண்ணமோ! அவனுக்குத்தெரிந்த நாளாய் இதே வித்தைவைச் செய்து கொண்டிருக்கிறான் அவன். இன்னும் ஒரு கத்தர்வனும் இதற்கு வரவில்லையே!

தொட்டம் குறுமையாகத்தான் இருந்தது. பாதுஷு அங்கே மணலில் விளையாடி விருக்கினான். சருக்கு மெண்டரில் உருள்





புருக்கிறான். ஆனால் இன்றைக்கு அவன் மனத்தில் சூக்குழ மேடையோ, மணலோ, ஜுவீர் தீழிலோ படியவில்லை. அவன் ஒரு நல்ல மாப்பிள்ளையைத் தேடிக்கொண்டிருந்தான்.

நேரம் போய்க் கொண்டே இருந்தது. பல்பாண இரண்டு கிழவர்கள் தானம் போட்டபடி யானெனியில் இசையை ரசித்தார்கள். சில இளககள் மகாதாடு கூட்டிவிட்டன. அரச மரத்தடியில், கல் யாணமான இளம் தம்பதிகள் குறுக்கும் நெடுக்கும் போய் வந்து கொண்டிருந்தார்கள். எத்தனை ஆயிரமோ, ஸைரத் தோடோ, ஸையில் ரொக்கமோ! அட கடவுளே!

இவ்வளவும் செய்து கொடுத்து எதற்காகக் கல்யாணமோ?

நாளைக்கு அவனும்தான் சம்பாதிக்கப் போகிறான். யாரையாவது கல்யாணம்

செய்து கொள்கிறானா. பார்ப்போம், கல்யாணமாம், கல்யாணம்!

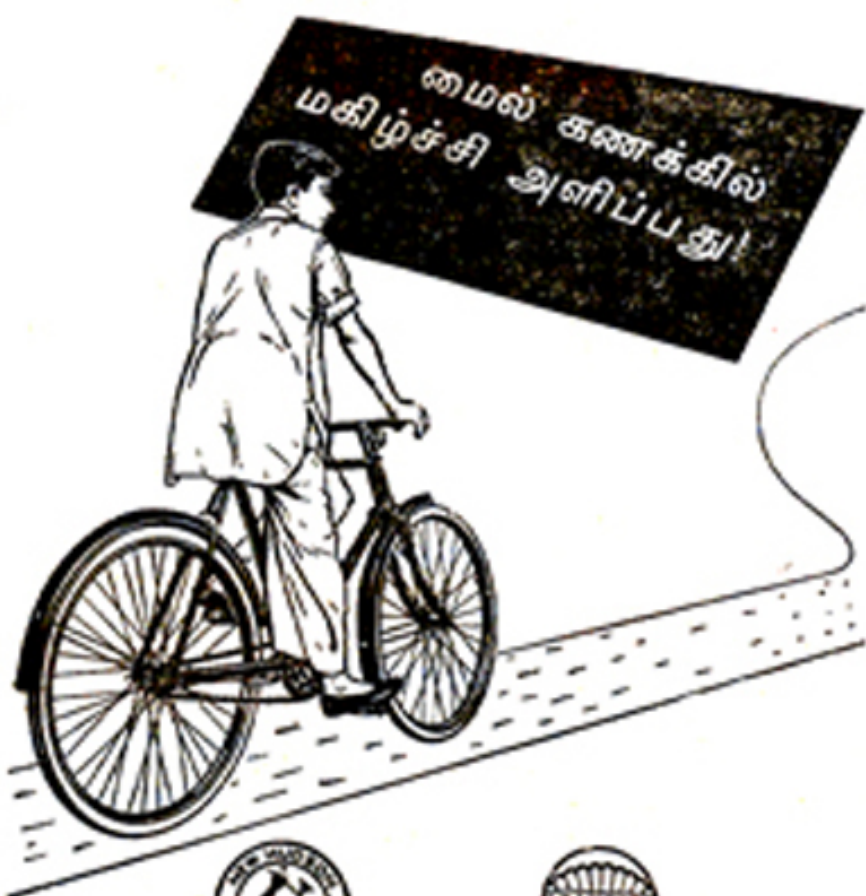
அக்காவுக்குக் கல்யாணமாவியிட்டால் அவன் கணவன் வீட்டுக்குப் போய் விடுவான். அப்பறம் அடிக்கடி அவனைப் பாரிக்க முடியாது. அடேயோ! மறந்தே போய் விட்டாயே! அக்காவுக்கு அறகான ஒரு சாஜாப் பயல் பிரம்பான் இல்லையோ? அவனைப்பற்றி எத்தனையோ கணவுகள் பாதுவுக்கு. அந்தப் பயலைத் தூக்கிக்கொண்டு அவன் தோட்டத் துக்கு வருவான், கத்தரிவெல் பெண்ணைக் காட்டுவான், சிமிட்டிப்பெண்ணைத் தூக்க வைப்பான். அவனை "அம்பி" என்று கூப்பிடுவான்.

"பே அம்பி, கொஞ்சம் தகரடா" என்று குரல் கேட்டுப் பாது நடுக்கிட்டுத் திரும்பினான். அவனை நிரூபிப்பென்று அப்பியாவி விட்டானா, என்ன!



சென்னை





சிறந்த பைசைக்களின்களின் சின்னம்



ஹிந்துஸ்தான் வெஹிகிள்ஸ் லிமிடெட் - பாட்னா.

பீகார் மற்றும் உமாஸ் ஆம்ஸ் கம்பெனி லிமிடெட்கள்  
தொழில் நுட்பக் கூட்டுறவோடு தயாரிப்புகள்



"நான் அம்பி இல்லை...பாது" என்று பதிலளித்தான் அவன்.

"அப்படியா?...எத்தனாவது வரப்படிக்கிறாய்?"

"நாலாவது பாரம்."

"நிஜமாகவா?"

"ஆமாம்."

"என்ன வயசு உனக்கு?"

"பன்னிரண்டு."

"தேவையெ..."

அவர் உட்காரித்தார். அவருடைய தோய்வை அழகாக இருக்கவே, அதைப் பார்த்தான் பாது. மகாதேவன் பி. ஏ. என்று எழுதியிருந்தது. அதன்மீது இருந்த விவரத்தைப் படிக்க முடியவில்லை. வாயில் நுழையாத பெயராக இருந்தது அது.

அவருக்கு வயது முப்பதுக்குப் பக்கமாக இருக்கலாம். சிவப்புத்தான். கறுப்புப் போத்தான் போன்ற கண்கள். தலைமேல் பின்புறமாக வாரியிருந்தார்.

"நீங்கள் பி. ஏ. மாமாவா?"

"ஆமாம்மா..."

"கல்யாணம் ஆயிருந்தோ?"

"எதற்காகக் கேட்கிறாய், அம்பி?"

"வெறுமனேதான் கேட்டேன்."

என்னுள் பாது. பிறகு அவருடைய, "உங்களுக்கு நன்றைப் பணம் கிடைக்கும். மாமா! இல்லைவா?" என்னுள்.

"அபேடே! ஜோசியம் கூடத் தெரியுமா உனக்கு?"

"இதுக்கு ஜோசியம் தெரிய வேண்டாம், மாமா..."

"என்ன சொல்கிறாய் நீ?"

"உங்களுக்குக் கல்யாணம்னு வைரத்தோடு, கையில் ரொக்கமா இரண்டாயிரம் கிடைக்கும். கட்டாயம்."

"பெண் கிடைக்க மாட்டாளோ?" என்று சிரித்தார் அவர்.

"பெண்ணோடு சேர்த்துத்தான்."

அவர் அவையே கூர்ந்து பார்த்தார். சாதாரணமாக அவனுடைய வயதுப் பிள்ளைகள் பேசுவது பேசிக் இல்லை அது. ஏதோ ஒரு வேதனையின் குழறல் இப்படி வெளிப்படுகிறது.

"எதற்காக எல்லோரும் இப்படிப் பணம் கேட்கிறார்கள், மாமா?"

"எனக்குத் தெரியாது. பாது!...ஆனால் என்னைப் பொறுத்தவரையில் எனக்கு வைரத்தோடு வேண்டாம், இரண்டாயிரம் ரூபாய் வேண்டாம்...நல்ல பெண் தான் வேண்டும்."

"நீங்கள் தலைவர்."

அவரிடம் தன் குடுமியைப் பிரச்சினையை வெளியிட்டுக் கல்யாணத்தை முடித்து விடவேண்டும். இவரையிட நல்ல மாப்பிள்ளை எங்கே கிடைக்கப் போகிறது? அப்பா எங்கெங்கோ ஓடுகிறாரே! இந்த



ஒவ்வொன்ற விவசாய உதவி எட்டக் டர் திரு கே. வெங்கட்டராமையன் சஷ்யுபந்த பூர்த்தி வைபவம் இம் மாதம் 10த் தேதியன்று சென்னை நங்கம்பாக்கத்தில் அறிவிவிசையாக நடைபெற்றது.

நகரசபைத் தோட்டத்தின்கண்வா கத்தரி வடி பெண்ணும், நல்ல மாப்பிள்ளையும் ஒதுங்குகிறார்கள்!

ஆனால் அக்காவின் துரதிர்ஷ்டத்தை என்ன என்பது! இச்சமயம் பாரித்து இரண்டு பருமங்கள் அங்கு வந்து சேர்த்தன. அவை அந்த மகாதேவனின் தாய் தந்தையர் என்பது தெரிந்ததும், பாது தன் கட்சி தோற்றப் போனதாகவே எண்ணி விட்டான். அந்த அம்மான் எதற்கும் மதிய மாட்டான் என்று உள் குணர்வு சொல்லிற்று. உலகத்தில் நல்ல மாப்பிள்ளைகளுக்குப் பஞ்சமில்லை. நல்ல மாமனார் மாமிவார்தான் இல்லை என்று அவனுக்குத் தோன்றியது!

"வாரி இந்த அம்பி?" என்று கேட்டார் மகாதேவனின் தந்தை.

"நான்தான் பாது...நாலாவது பாரம் படிக்கிறேன். எங்கப்பா சபேசல்வர் தானா? கா கபீல் குமார்தான்" என்று கூறினான் பாது.

"எப்பன் ரொம்ப குட்டிகை!" என்னுள் தாயார்க்காகி.

பாது தயங்காமல், "இந்த மாமாவுக்கு எப்போ கல்யாணம்?" என்று கேட்டு விட்டான்.

பருமங்கள் விழித்தன.

"வைரத்தோடு, ரொக்கம் ஒன்றும் வேண்டாம் எங்கிருந் இந்த மாமா... நிஜமாகவா?"

தாயார்க்காரி சிரித்தான். "அவன் என்னத்தைக் கண்டான்? குழந்தை!" என்றவன் தன் கணவனைப் பாரித்து, "தஞ்சாவூர்க்காரர்! தேற்றுகூட வந்து விட்டுப் போனார்...ஆலாவிரம் ரூபாயை



வைத்துக் கொண்டு மன்னாடினார். நீங்கள் தான் பிடி கொடுத்துப் பேசவில்லை" என்று அலுத்துக் கொண்டான்.

"அவருக்குப் பிடி கொடுத்தாய் ஆகி நொறுக்கி விடுவார்...அந்த இடம் மூக்கு வேண்டாம், மாயவரமே தேவன்" என்று தந்தை.

"ஊஹாம். அதற்குப் பட்டணத்துப் பெண் பாதகமில்லை."

"மதுரை?"

"ஐயோ, போதுமே...நாம் போன போது கொடுத்தாரிளே காப்பீ, அது ஒன்றே போதாதா?"

மகாதேவன் சிந்திப்படி, "அம்மா! இப்போதைக்குக் கல்யாணமே வேண்டாம். ஊர் ஊராகக் கைக்காக செலவில்லாமல் கஷத்திராடனம் செய்வளாம். வனக வனகவாய்ப்பு பலகாரம், உபசரிப்பு விடைக்கும்" என்று.

வேடிக்கைவாகச் சொன்னது தாயாருக்குக் கண்ணீரையே வரவழைத்து விட்டது. மகாதேவன் சொல்வது உண்மைதான். எத்தனை இடங்களுக்குப் போய் வந்தாயிற்று! ஒன்றுகூடச் சரிவாக அமைவதில்லை!

"இதோ பார், மகாதேவா...நான் பேராசைப் படவில்லை. ஏதோ நம் அந்தஸ்துக்குத் தகுந்த இடமா, பெண் அழகாக அமைந்ததால் போதும்...கையில் ஆயிரம் ரூபாய் மட்டும் தரட்டும். அப்புறம் அவர்கள் இஷ்டம்போல் செய்து கல்யாணத்தை முடிக்கட்டும், போதும்" என்று கூறினான்.

வீட்டுக்கு வந்தபோது பாதுஷுக்கு இதே யோசனை. மகாதேவன் ரொம்ப நல்லவர். அவர் மட்டும் அக்காவின் கணவராக அமைந்தால் அக்காவும் அதிர்ஷ்டசாலி, அவளும் அதிர்ஷ்டசாலி. ஆனால் அது எப்படி முடியும்?

மறுநாள் இதே யோசனையோடு பூங்காவுக்குப் போனான். சிமிட்டிப் பணையில் உட்கார்ந்தான். சிறிது நேரத்தில் தோல் பைபுடன் அவர் வந்தார். பாது மகிழாதவாக எழுந்து நின்றான்.

"உட்கார், பாது...இசை இங்கே வருவாபோ?" என்று கேட்டார் அவர்.

"ஊஹாம்...இரண்டு நாட்களாயித் தான். மனசே சரியில்லை, மாமா!"

"ஏன்? என்ன நடந்தது, சொல்வோம்."

அதற்குமேல் பாது எதைதும் மறைக்க வில்லை. சொல்லி முடித்தான். அதைக் கேட்டு அவர் நெகிழ்ந்து போனார்.

"என்க வீட்டில் எல்லோரும் நல்லவர்கள், மாமா! ஆனால் கல்யாணம்

எப்படி நடக்கும்? அப்பா பணத்துக்கு எங்கே போவார்?"

மகாதேவன் ஒன்றும் சொல்வதில்லை.

"ஒரு வருஷம் பொறுத்திருக்க முடியுமா, மாமா?"

"எதற்கு?"

"கல்யாணத்துக்கு. அதற்குள் பணம் வந்து விடும்."

"எங்கிருந்து?"

"நான்சம்பாதித்து விடுவேன், மாமா!"

அவனுடைய பதில் அவருக்கு விவரப்பைத் தந்தது. ஒன்றும் சொல்லாமல் நிமிர்ந்து உட்கார்ந்தார்.

"என்ன, மாமா?"

"பாது, நீ குழந்தை. உனக்கு உலகம் தெரியாது. உன் நல்ல மனக்காக நான் கத்திரியை மணந்து கொள்ளத் தயார். ஆனால் என் அம்மாவும் அப்பாவும் ஒப்ப வேண்டுமோ?"

"அவர்களுக்கு வேண்டியது பணம் தானே?...நான் சம்பாதித்துத் தந்து விடுகிறேன்."

"நீ எங்கே சம்பாதிப்பாய்?"

கேள்வி பாதுவை உலுக்கி விட்டது. ஆம், அவன் எங்கே சம்பாதிப்பான்? ஒரு ரூபாய், இரண்டு ரூபாய்? அக்காவின் கல்யாணம் நடைபெறாமல் போய்விட வேண்டியதுதானா?

ஊஹாம்! பாது நிமிர்ந்து அவரைப் பார்த்தான். "மாமா! பணம் தானே வேண்டும்?...திருடியாவது கொண்டு வந்து தருகிறேன்!" என்றான்.

"பாது! என்ன பேச்சுப் பேசி விட்டாய்? திருடுவது பாவம் இல்லையா?"

"பாவம்தான். ஆனால் வேறு வழி இல்லாதபோது என்ன செய்வது, மாமா!" என்றான் அழாக்குறைவாக.

அவர், உடல் ஆடியது. உள்ளம் ஆடியது. கண்களில் நீர் கரந்தது. தோல் பையைத் திறந்தார். ஒரு கவரை வெளியில் எடுத்தார். அவன் கையில் திணித்தபடியே, "ஒடு, பாது!...உன் அப்பாவிடம் இதைக் கொடு. நீ திருடக் கூடாதீர், பாது...நீ திருடக்கூடாது. இதில் ஆயிரம் ரூபாய் இருக்கிறது. நான் சேர்த்த பணம்...இதைக் கொண்டு ஒன்றும் பேருக்குத் தெரியாமல் காரியத்தை முடிக்கச் சொல்!" என்றார்.

"அத்திட்டோ!" என்று அவறினான் பாது. மகாதேவன், கண்களில் கரந்த நீரினடையே, அவனைப் பார்த்தார். அடுத்த கணம் காய்ப்புள்ளைத் தாண்டித் தெருவில் மிகுந்த மகிழ்ச்சியோடு ஓட்டமாக ஓடிக்கொண்டிருந்தான் அவன்.





மகிழ்வுடைய  
மணமகள்



“இன்று இனிதே கருதிச் செயல்பட்டால்  
கனதே செயலும் காணப்பொழுது” என்ற  
குறியொழி அவன் விஷயத்தில் பெரிதும் பொருத்த  
மாக அமைந்தது. வருஷம் காக்கும் அவனது பெற்  
ருந் தகை, உள்பாச இன்ஷூரன்சு ஏஜன்ட், ஒருவர்  
தந்த கமிஷனாகவேண்டும். அவனுடைய வருங்காலத்தை  
வளமுள்ளதாகக், குழந்தைப் பருவத்திலேயே இருந்தே  
திட்டிட்டுள்ளார்.

மணக்கோலம் பூணும் இந்த காலில் காணும் மகிழ்ச்சிக்குக் காரணம்  
அவர்கள் அன்ற நேரிது எடுத்த ‘திருமண எம்பெ.எம்.எம்.எம்.  
புலிசிபி’ உடனடியை விநியோகிப்பது கமிஷன், மனவிநியோகம்  
பெற்றோர்களுக்கு! பூரிப்பும், உபகேசமும், பொங்கலும் ஆகாத  
கனவுகளும் கொண்ட பூது உலகம் ஒன்றிலே புகழ்போகிறதும்  
என்ற உணர்வு மனமாகிறது!

உலகம் மகனுக்கு உலகம் இனிதே போன்ற திட்டம் ஒன்றைப்  
பற்றி நீங்களும் ஏன் எண்ணிவிடக்கூடாது? உங்களுக்குத்  
தகுந்த கனமை பல விருந்த இன்ஷூரன்சுத் திட்டம்  
வருந்திட உதவ ஒரு ஆயுள் இன்ஷூரன்சு ஏஜன்ட்  
என்பவர் விளவுங்கள்.

**ஆயுள் இன்ஷூரன்சு**

—நீங்கள் இன்ஷூர் செய்யும் நன்றானே

நீங்கள் பாதுகாப்புப் பெறும் பொன்னுளாம்.







The advertisement features a large, detailed illustration of a woman's face, looking slightly to the right. She has dark hair, a bindi on her forehead, and is adorned with several large, vibrant pink roses. The background is a solid blue. To the right of the woman's face, the text 'ரோஜா மலர் போன்ற வதனம்!' is written in large, bold, white Tamil script. Below the woman's face, there is a small, red, hexagonal box with a white circular inset showing a woman's face. The word 'ROSE' is printed on the box. The overall design is classic and eye-catching.

பட்டுப் போன்ற மென்மையான விஞ்ஞலியா ரோஸ் டாய்ஸெட் பவுடர் உங்கள் சருமத்தைப் புகழ்நீழ் போன்ற மழமழப்புடன் கவர்த்திருக்கும். இதை பிரபல ஆதல் ரோஜாமலர் மணிக் கணக்காக உங்கள் மீது பயழ்ந்திருக்கும்.

**விஞ்ஞலியா ரோஸ் டாய்ஸெட் பவுடர்**

வகீகரிக்கும் ரோஜா மணலுள்ள, வெள்ளமையான பவுடர்